

المعرفة

مجلة ثقافية شهرية

السنة الرابعة

تشرين الأول ١٩٦٥

٤٤

المعرفة

مجلة ثقافية شهرية
تصدرها وزارة الثقافة والإرشاد القومي

السنة الرابعة

رشيد الخبير

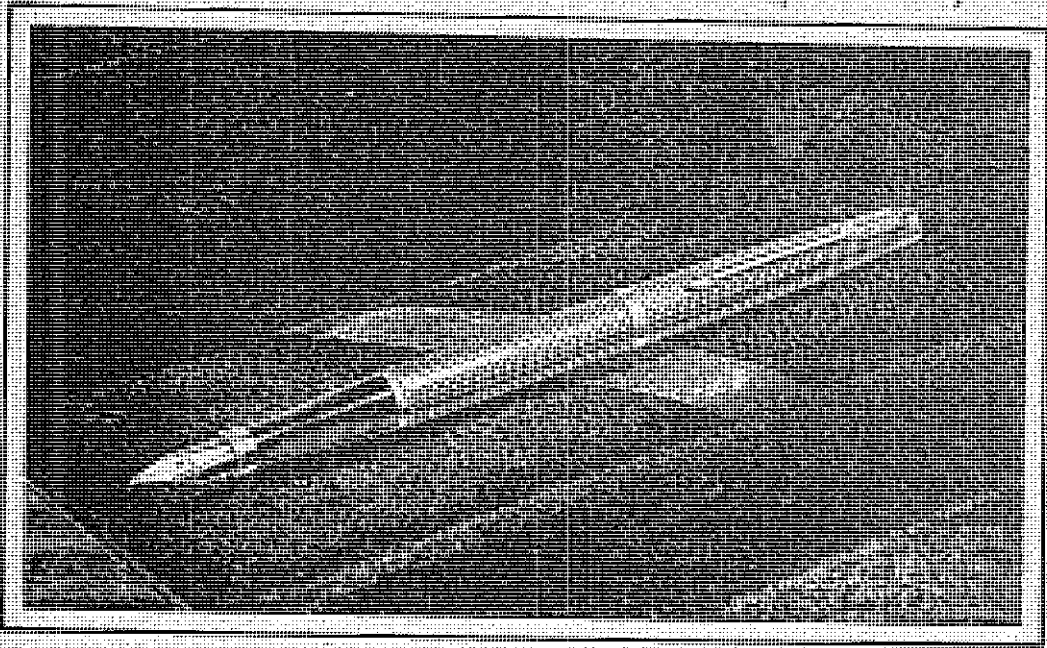
فؤاد الشايب

العدد الرابع والأربعون

السنة الرابعة
دمشق
العدد الرابع والاربعون تشرين الاول ١٩٦٥

المعرفة

قلم خاص ليُناسبك



باركر ٧٥ المتصفح من النظرة الخالصة

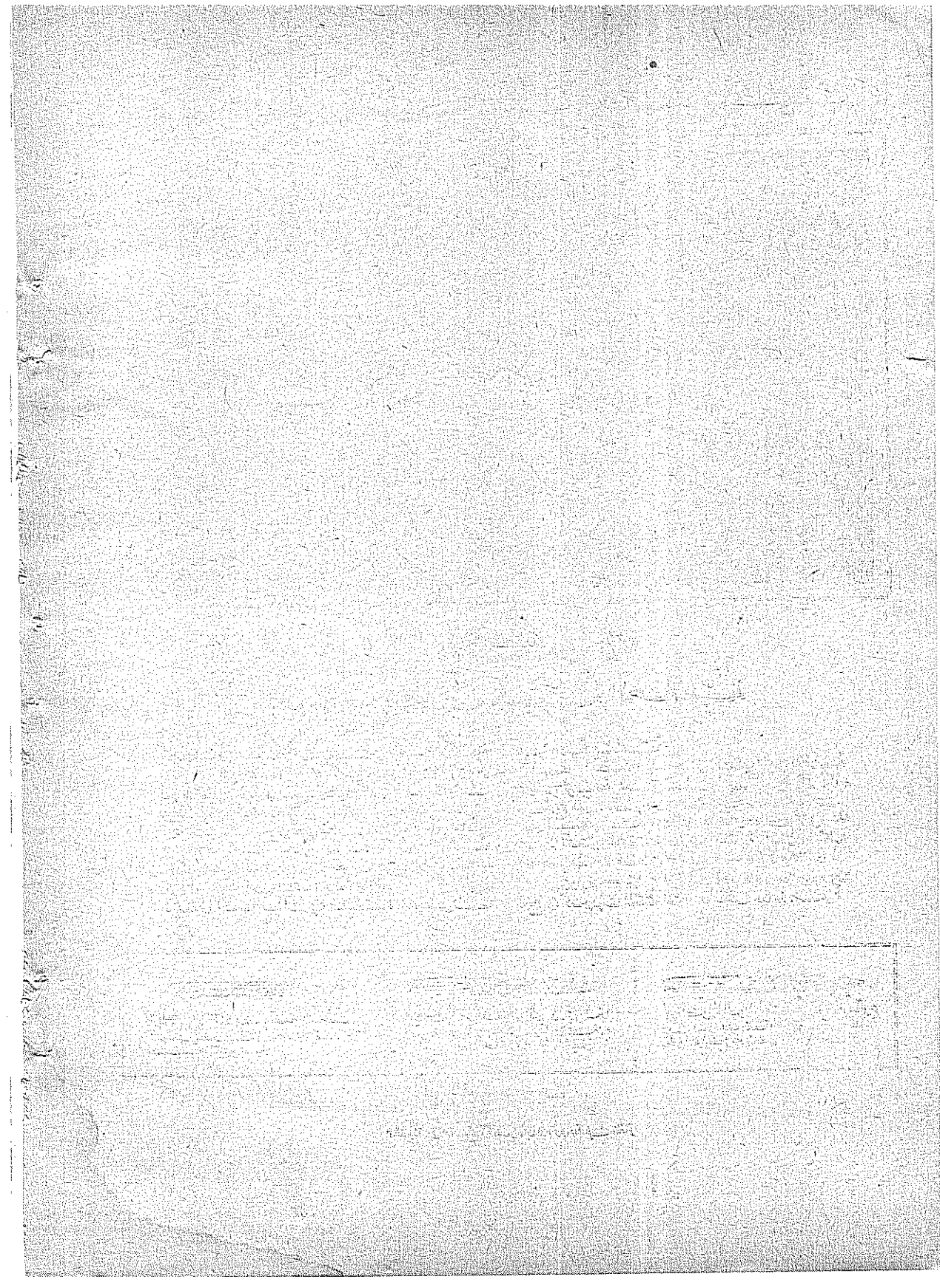
تجربة متامتة
هذا القلم يستلزم الصبر من النظرة
باعتقنا اننا نكتبه على حدة في وقتنا
سريع التي نحتاجها من الحداثة والحداثة عند
من انفسه عند تفكير باركر ٧٥
عندما نستخدمه اننا نستخدمه عندنا اننا نكتبه
الجميل شاهدنا على انفسنا اننا نكتبه
تجربة باركر ٧٥ اننا نكتبه اننا نكتبه
لقد اننا نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه

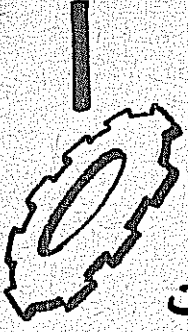
تجربة متامتة اننا نكتبه اننا نكتبه
السوية ونفسنا اننا نكتبه اننا نكتبه
اننا نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه
اننا نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه
اننا نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه
اننا نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه
اننا نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه
اننا نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه

 <p>باركر ٧٥ القلم المتصفح من النظرة الخالصة الجميل شاهدنا على انفسنا اننا نكتبه</p>	 <p>باركر ٧٥ القلم المتصفح من النظرة الخالصة الجميل شاهدنا على انفسنا اننا نكتبه</p>	 <p>باركر ٧٥ القلم المتصفح من النظرة الخالصة الجميل شاهدنا على انفسنا اننا نكتبه</p>
---	---	--

باركر

القلم الذي نكتبه اننا نكتبه اننا نكتبه





الكتاب والموضوعات

استقناء المعرفة

كيف نكتب تاريخنا القومي

(الحلقة الرابعة)

● احمد القتيح

● سلامة عبيد

العلوم
والبحوث الاجتماعية

استفتاء المعرفة

كيف نكتب تاريخنا القومي..؟

- ٤ -

الحلقة الرابعة من الاستفتاء :

فيما يلي الحلقة الرابعة من استفتاء المعرفة حول موضوع (كتابة التاريخ القومي) . وفي هذه الحلقة يحاول الأستاذ أحمد الفتيح بإسهاب والأستاذ سلامة عبيد بإيجاز لقاء أضواء على الأجوبة السابقة ، - أجوبة الحلقة الأولى - واعطاء بعض الآراء ، في توضيح الأجوبة ، والأسئلة ، مع محاولة التوفيق بين الآراء ، أو إبراز نواحي الخلاف ، وعدم الالتقاء .

وتحوير المعرفة الذي يشكو للأستاذين الفتيح وعبيد مجهودهما القيم في استعراض أجوبة الحلقة الأولى . يلاحظ للأصدقاء والقراء أن مجال الكلمة في هذا الموضوع الجليل الشأن لا يزال مفتوحاً . وليس المهم أن نقول كلنا قولاً واحداً في كتابة التاريخ ، بل المهم أن نلم بخطور الموضوع وما يمكنه

من ملابسات ، عسى أن يكون الفهم حافزاً الى لقاء حتمي حول عمل قومي
ثقافي جليل ، ليس (الدين) فيه عامل تشويش لأن الدين بواقعه في تاريخنا
ثقافة وأخلاق . وليس الفكر العلمي فيه بعامل تشويش أيضاً ، لأن العلم
وحاجات العصر ، قررت كثيراً من الأمور ، وعدلت أو بسطت كثيراً
من المفاهيم التي لا بد أن نأخذ بها ، اذا أردنا أن يكون الماضي حوكة دينانية
في تيار الحاضر والمستقبل ، لا مجرد التزام وجمود وهروب .

• لنا ملاحظات على ملاحظات الاستاذ احمد الفتيح كما وردت في
مقدمة تعليقه ، نرجئها الى نهاية الحلقات ، بعد استنفار الآراء كلها ، تجنباً
للإطالة في تقديم الحلقة الرابعة هذه .

الأستاذ أحمد الفتيح

١ - في أسئلة الاستفتاء :

نبدأ من البداية : ما الذي اوجب طرح هذه الاسئلة في الوقت الحاضر ؟
أكان ذلك لتحسين الاسلوب التاريخي وتزيين حواشيه ؟ ام كان لضرورة القاهرة
هي محاولة التخلص من شوائب تاريخية كانت ولا تزال تهز كياننا وتهدد مستقبل
ابنائنا ... وقد آن للزمان ان يحك صدأها ، ويجلو حقيقتها ...

فالموضوع أن في تاريخنا شوائب تنعكس اشعتها (المدمرة) على حاضرنا فتقسم الشعب
العربي الى عصابات قومية ومحل دنيئة يستغلها الاستثمار والرحمة في كل مكان ، كما كان ذلك
منذ زمن بعيد ولا يزال منطقتها الفاسد يؤثر في سلوكنا افراداً وجماعات ، فكيف السبيل الى
التخلص منها ونحن ساثرون في طريق الوحدة ؟ وهي من اقوى الاسباب التي تحول دون هذه
الوحدة .. والجواب وارد في مجمل الاسئلة : فهي قد طرحت لتطعن في المصادر التاريخية وتحاول
ان تحصر هذه الشوائب التي تحمل زيف الرواية واسباب التفرقة ولأنها - أي المصادر - اهتمت
بالحكام واهملت نضال الشعب حتى ان السؤال الرابع منها رمى الى اعادة كتابة التاريخ من جديد
وفقاً للتغير الذهني كما جرى ذلك في بعض البلدان الاشتراكية تخلصاً من عبث القليل ، وأعود
فأسأل عن تاريخ آثار هذه المشكلة : اهي مثارة الآن فقط ؟ ام هي مطروحة على البحث بشكل
او بآخر منذ زمن بعيد ؟ فكلمنا اتضى عهد قام اناس من المهة التالي يسألون عن معنى الاخبار السافرة
المروية فيقولونها ملائمة او يظرونها منافية بحسب العقيلة السائدة حينذاك. وبعد ذلك يأتي المؤرخون
التأخرون فيدونون ما يدونون بالتمحيص التسمية تارة او بالتدقيق الشخصي او النفسي تارة أخرى ثم يثيرها
اناس لتخدم الحكام في حل مشاكل الحكم ، بانارة الكراهية والثارات او لنشر التسامح بين
الاديان والمذاهب أو لايجاد تعريف للمواطن غير المصطبغ بلون او عرق او طبقة — الدين لله
والوطن للجميع — او أن يكون الباحث اراد من اثارها — كما هو موقف مجلة (المعرفة)
الآن ان يقوم (من وراء اعادة كتابة تاريخنا القومي) بمحاولة علمية شاملة جديدة تنبش التاريخ

بجئاً عن الحقيقة العربية او عن تعريف لماهية (العروبة) منذ النشأة وعن خصائصها الحضارية :
تقوم فيها المصادر وتحدد المبادئ التي تبني عليها (طريقة البحث) لكي تتلاحم حلقات التاريخ
العربي — بالرغم عن عصور الاضطراب والانطاس — بحلقة عصرنا وتفي منها التنقية المثاب
الضارة ونخرج من ذلك بنتيجتين : ١) العثور على حقيقتنا التاريخية عن طريق حسن
اختيار الحدث (٢) الاعتماد على هذه الحقيقة المصطفاة للكشف عن وحدة
الشعب العربي وأصالته حضارته وفي ذلك شجب للتلفيق على الوحدة وسند
من التاريخ ، يضاف الى العون الذي ستجود به جهودنا في عصرنا الحاضر ،
وهكذا نجد أن منطق الاستفتاء جاء عن ضرورات ملحة — إيجابية — نادى بها المواطن العربي
في مختلف العهود للتخلص من الشوائب وللمسح الكلمة ضد الاستعمار القديم والجديد ولتكوين
(دعامة) العروبة أو القومية العربية في بنائها الحديث . وكذلك فعل الاستعمار — من الناحية
السلبية — فقد أثارت مدارسه وعلماءه المشكلة بطرق التناقض فقلدوا صفحات التاريخ العربي
واستطقت الآثار بحثاً عن عناصر التفرقة وكثرة الدول واثارة حرب الفئات العنصرية والدينية
لكي تجردنا من سلاح المقاومة والابداع ، وبالصراعات الداخلية ، ذلك لأن كثرة هؤلاء
العلماء الغربيين من أثريين ومؤرخين ينتمون الى اليهودية السالفة أو الصهيونية الحديثة وقل منهم
من تجرد من أهوائهم وسلك المسلك العلمي في تأويل التاريخ أضف اليهم بعض العلماء العرب الذين غنطقوا
بآرائهم ، وساروا على هديهم ، فن الحق اذاً أن تؤخذ قضية التاريخ العربي — واعادة كتابته —
بأخذ الضرورة والجد ، لا بل انه — كما قال الاستاذ سليمان الحش — أصبح لزاماً على
أبناء العروبة في عصرهم الحاضر أن يكورسوا المال والجهد الكافيين لانقاذ
التاريخ العربي من ورطته ووضعها في الطريق القويم الذي وضعت فيه
تواريخ العالم المتحضر .

٢ — في طرح الموضوع :

أراد الأستاذ فؤاد الشايب أن يبرر (طرح الموضوع) وقد قدم الأسئلة
السبعة ببعض الملاحظات ، فيها توضيح وتوجيه ورأى ان طرحه قد لا يمدو حدود
مشكلة ذهنية ، وأود أن اعدد بعض آرائه التي هي أهل للمناقشة على سبيل

الملاحظة لا الجدول وان اعاد لها بما يقابلها من رأي ومنها ماهي آرائه او انه اوردها على سبيل الاستشهاد ولأبدأ بصياغة بعض الأسئلة :

(١) الأسئلة في مجملها واضحة لكن ضبط التادية فاتها في بعض الأحوال : فقد ورد في السؤال الأول التباس حول معنى - التوفرة - في قوله (المصادر المتوفرة حالياً) ومعناها الظاهر في النص (الوجود) وهو المعنى الشائع حديثاً لا المعنى الفصح ، من الوفرة والكثرة ، وقد كرر اللفظ اسماً وفعلاً ثلاث مرات في الاسئلة : الأول والثالث والسادس . كذلك ورد في السؤال الثاني التباس حول معنى - الثواب - في قوله (الثواب التي تحط من قيمة تاريخنا) ومعناها الشائع والفصح ، العيوب والأدناس لكنها اضطرب فهمها في هذا المعنى خاصة فأبهمت على بعض الاساتذة وصرفوها الى معان اخرى لاداس فيها :

(٢) « ان حركة الذين لا أمجاد لهم في التاريخ ، أكثر دينامية ، وأسرع عطاء من حركة المبهوظين بأمجادهم وما خلفته من قوانين بشرية وتقاليدي صارمة » هذا صحيح لكنني أخشى التعميم وألاحظ ان هذا قد لا يصدق في الأقوام التي انشأت حضارات ضخمة ثم ابتكست وأنهاكم الحكم الدخيل أو الاستعمار فهي بحاجة الى الاستناد على أمجاد الماضي لتتخذ منها قوة دفع للحركة الى الامام لا الى الوراء - باستثناء الحركة الرجعية في كل مكان - وهذا الذي حفظ لها ديمومتها ومقاومتها للانهار والا لكان الفناء في اول نكسة . على أن مقياس الحركة ان كان مادياً تكنيكياً فقد صح القول وهو يعني اننا اتخذنا المادية الجدلية تقبياً شاملاً وفضلنا ما بين (المادة والفكر) وان كان لفهوم الامة (مقومات اخرى) دفعت بها الى ميادين الحضارة ، فليس القياس في حركة المادة وحدها ولكنه في التفاعل ما بين التحتي Structure والفوقي Super - Structure على التعبير الماركسي . واني لا ذكر في هذا المقام كلمة كان يرددها استاذنا (هالفاكس) استاذ علم الاجتماع البحث Sociologie pure في السوربون عام ١٩٣٨ : « ان أخطر الخطر على المادية الماركسية في أول مراحلها ، هو أن تعتمد على فاعلية التحتية (المادية) وتستعجل زوال الفوقية (الخلقية) الراهنة بافترضها مفصولين ، وبينما هي مسترسلة في تغيير العلاقات الاجتماعية وفقاً لتغير التخطيط الاقتصادي ، يبرز لها سوء التوازن ما بين التحتي والفوقي لأن الفرضية سابقة الأوان وتصبح بحاجة الى استعمال العنف أو التعديل

لحفظ هذا التوازن ، وهكذا كان شأننا مع الاستعمار ، حافظنا على القيم الانسانية الخلاقة
فكانت سلاح المقاومة والتضحية وعليها بنينا قاعدة نهضتنا الحديثة ، فاخل حساب الاستعمارين وانطلقنا
من عقابنا ...

٣ - « ومن المؤكد اننا اليوم نفهم تاريخنا اكثر مما فهمه الطبري

وابن خلدون » . والاحظ ان الطبري (من القرن الثالث) كتب تاريخه (تاريخ الامم
والملوك) بأسلوب عصره واستنادا الى طريقة نقل الرواية والاسانيد ، كذلك سلب ميزان
النقد الشائع في عصره على ما نقل ، وابن خلدون (من القرن الثامن) كتب تاريخ (العبر
وديون المبتدأ والخبر في ايام العرب والعجم والبربر ومن عاهدكم من ذوي السلطان الاكبر)
وقدم له بمقدمته المشهورة - وهي رائحة علم الاجتماع في مطالع القرن الخامس عشر الميلادي :
سلك في التاريخ مسلك التصنيف والنقد فجعله في جملة العلوم الموضوعية وذكر من علاقات الدول
والمجتمعات ثم سير الافراد المشهورين وعلاقاتهم بالناس ثم عن (حركة) المجتمعات في البراري
والقرى والمدن (آلية تكاثر السكان) اوصور وتكون المجتمعات *Morphologie Sociale*
وفي الآداب والعلوم والصناعات وغيرها او المحطاتها (عناصر الحضارة او العمران) مالا عهد
للناس بمثله ، فلا يمكن القول اننا نفهم تاريخنا اكثر من فهمهم تاريخهم الا من ناحية واحدة :
هي اننا نطبق على (فهم التاريخ) سابقا ما نفهمه نحن لاحقا بواسطة تكنيك الطريقة التاريخية
الحديثة من تحليل الحادثة التاريخية وتقدمها داخليا وخارجيا وبهذا يخالف الدقة العلمية ،
فلا يمكن - كما قال (آرون) ان يكتب التاريخ من الحاضر الى الماضي بل بالعكس ومن هنا
تضيق المقارنة ا

٤ - « ان الدعوة الى اعادة كتابة التاريخ لانهي تزوير التاريخ ..

ان الدعوة كما تمثلها هي في المقام الاول دعوة الى اختيار الحدث الملائم
لخصائص البنية التاريخية » . والاحظ ان اختيار الحدث يعني انسلاخه من جاذبتين :
أ - ان كان صحيحا من حيث الحدوث فلا اختيار فيه ويصبح سردا لواقعة تاريخية ، هي جزء مما
جرى في التاريخ ، ب - وكذلك ان كان قد اختير - دون الحدوث المطلق - من بين احداث
متعددة ذكرها الرواة فهو اختيار مرجح ومستحسن إن أيد عملا صالحا للامة ، أما إن كان
اختير ليتلام مع بنية نحن اخترناها اصطناعا فهو تزوير محبب او مقبض بحسب غاية الاختيار ،
وهو تزوير على اي حال ويكون الاصطفاة هادفا حينما ينتهي باتخاذ تاريخنا من الشوائب السيئة

(دُست) فيه لاغراض مذهبية او سياسية وذلك بعد دراسات طويلة تقرب الحدث من صحة الوقوع ، وفي هذه الحدود تفهم اختيار الحدث اللأم .

٣- اجابات المستفتين :

بعد هذا التمهيد القصير اود ان استعرض اجابات الاساتذة المستفتين في خطوطها الكبرى ، وهدفي من هدفي في البحث عن الحقيقة في هذه القضية (المعضلة) فالاحظ منذ البدء انهم جميعا استحسنوا اعادة كتابة التاريخ العربي وتبسيط الاضواء الحديثة عليه بل انهم وجدوا في ذلك ضرورة قومية وما انذا الحس وجهات نظرهم في عناصر الموضوع المطروح من الزوايا الآتية :

- ١ - مدة التاريخ العربي .
- ٢ - مادة التاريخ (المصادر والشوايب) .
- ٣ - الصيغة التاريخية (التاريخ والملوك ، التاريخ والتغير المذهبي)
- ٤ - الطريقة التاريخية : المبادئ والمنهج .
- ٥ - الفوائد العملية من اعادة كتابة التاريخ .

ولو جاز لي ان اصنفهم على (الاتجاه) لقلت انهم على اربع نظريات :

أ - نظرية (الجنس العربي) الحضارية ويمثلها الاستاذان سليمان الخشن وعزة دروزة .

ب - نظرية (الاسلام العربية) الحضارية ويمثلها الاستاذ محمد المبارك .

ج - نظرية (القومية العربية) الحضارية ويمثلها الاستاذان

نور الدين حاطوم وشبلي العيسمي .

د - نظرية (التحليل الماركسي) الحضارية ويمثلها الاستاذ ياسين الحافظ .

واما الاستاذ زكي الارسوزي فقد اهتم بضوابط (المنهج في تأليف

التاريخ العربي) هذا وقد كررت (صفة) حضارية لاني عن الاتجاه السليم الذي اخذ به الاساتذة كلهم عن محتوى التاريخ ، وعن التجديدية في ادراك التاريخ وسير الحضارة في أطره ولأستعرض الآن النقاط الخسن التي اشرت اليها سابقا :

اغلبية الاساتذة على ان تاريخ الامة العربية (المعتمد) يعتبر في حدود القرن الخامس الميلادي (قبل ظهور الاسلام) وما بعد الاسلام حتى يومنا هذا . وهو التاريخ المقول المدون في القرنين الاول والثاني الهجريين وما بعدهما وعليه انصبت فكرة (اعادة الكتابة) واما ما قبله فهو للبحث والتحقيق ، وتحت الاكتشافات الاثرية .

أما الاستاذان سليمان الحش من ١٢ مجلة العرفة عدد ٤١ وعزة دروزة في ص ٣٣ من مجلة المعرفة عدد ٤١ فلها رأي آخر في هذه الامة . وقد اعلن الاستاذ الحش رأيه هذا بقوله : « أود أن اتقدم للقراء بالمدلول الذي تعنيه « عبارة التاريخ العربي » عندي وعند الكثيرين من ابناء العروبة ، ذلك المدلول الذي يساعدني في الاجابة ويضع خطأ واضحاً بين ادراكنا للتاريخ العربي وبين ادراك غيرنا له .

فالتاريخ العربي عند غيرنا هو تاريخ الامة العربية الناطقة بلغة الضاد او بلسان قريش والممتد من القرون الاول او القرنين الاولين الذين سبقوا الاسلام حتى يومنا هذا .

وهو عند هؤلاء تاريخ سبأ وحير والمناذرة والفساسنة ثم تاريخ الدول الاسلامية المتعاقبة . وهذه الحقبة من تاريخ العرب هي عندنا (جزء) من تاريخ الامة العربية وليست كله ، فتاريخ العروبة عندنا يمتد ضمن الاطار الحضاري الذي استقر فوق الرافدين وسواحل الشام وسهولها وسهول وادي النيل وسهول اليمن وجبالها وسواحل بلاد المغرب وسهولها... ويمتد اكثر من خمسة آلاف عام قبل المسيح حتى يومنا هذا . . . هو تاريخ اقوام انحدروا من اصل واحد هو الذي تحدر منه عرب الجزيرة العربية ولهم الخصائص الحضارية نفسها ولهم لهجات متقاربة مشتقة من مصدر واحد كان من اسمها اللسان القوي الذي نزل به القوائن الكويم وحمله العرب الفاتحون المساهون الى اخوانهم من كلدانيين وآشوريين وبابليين واقباط وبربر فسودوه على اللهجات والالسنة المحلية وكانت لهم القلبة اللغوية منذ

القرن السابع الميلادي حتى يومنا هذا ... لذلك فاننا عندما نتحدث عنها
مثلة للتاريخ العربي انما نتحدث عن (العروبة) بمفهومها الجنسي لا بمفهومها
اللغوي الفرعي ... »

وليسمح لي الأستاذ ان ابدي على ذلك بعض الملاحظات :

(أ) ان الذين كتبوا التاريخ العربي واعتبروا بدء القرن الخامس الميلادي لم يقولوا
ان لا تاريخ للعرب قبله وانما دونوا ما وصلهم من اخبارهم (المقولة او المكتوبة) فقط وذكروا
ان اقواما قد سلفوا كشفت عن آثارهم الحفرية وتحدثت عنهم الكتب المقدسة وتولى التصيل
عن اخبارهم الكهان والأخبار ، ولما ظهر الاسلام شغل الناس عن الاجناس والاقوام بالدين
الجديد — دين العالم — لا يميز بين عربي وعجمي .. (ان اكرمكم عند الله اتقاكم) .. وتبي
هذا الدلول على التاريخ العربي — البتور الرأس — حتى ظهور مبدأ القوميات والتوسيع
الاستعماري في الشرق وكتابات الأثرين والمؤرخين والمستشرقين .

(ب) ان الاخذ بالنظرية التي اعتمدها عن (الاصل الواحد واللغة الواحدة — الأم —
وعن الخصائص الحضارية المدنية على مفهوم — الجنس — وان بين الاقوام والشعوب التي عاشت
فوق ارضنا العربية منذ اكثر من خمسين قرناً ، خيطاً واحداً يربط بينها جميعاً ، هو الروح العربية ،
وان اليقين يكشف عن — شجرة العروبة — التي ما تزال تورق وتثمر عبر القرون حتى يومنا
هذا) وان (جزيرة العرب ترسل عبر التاريخ موجات استقرت في الهلال الخصيب ووادي النيل
وشمال افريقيا قبل الاسلام وبمده) كما يقول الأستاذ دروزة ، كل ذلك وغيره يصلح ان يكون
فرضية مؤسدة Hypothèse de base بالنسبة للتاريخ العربي القديم — الموجات السابقة — او
على حد تمير الفلاسفة انه (موجود بالقوة) لم يتم خلقه ، وانما (الموجود بالفعل) فهو تاريخ
الموجة العربية الاخيرة اى الدول العربية قبل الاسلام والحضارة الاسلامية العربية المختلطة التي
غطت اكثر من المدى الجغرافي الحضاري الذي حددته واستقرت هذه الحضارة في تكوينها
التاريخي ، وحدد لها هذا الزمن من تاريخنا ، وهي الآن موضع البحث التاريخي المقصود وعليها
ندور لتخليص تاريخنا من شوائبه ، على ان لا ينعنا ما قدمت من وصل الحفلات السابقة بهذا التاريخ
على سبيل الربط لا على سبيل التمسح ، ريثما يتم تكوين البديل البادي السحق .

(ج) ان الحضارة السومرية التي نشأت على الفرات الاسفل منذ اكثر من خمسة آلاف
عام واظهرت الحفريات ضلتها بالحضارات المجاورة برأ وبمجرأ وبنا — نحن ابناء العروبة من القرن
العشرين الميلادي — كما يقول الأستاذ ، ان هذا التلاحم التاريخي يصدق وجوده في اى مكان

من الارض قامت عليه حضارات قديمة .. وما العرابة في ذلك ؟ ومن ينكر ذلك ؟ ولكن وسائل
البرهان الكلي مهيمة الآن وستقف منها كما وقف الحصري من ابوان كسرى حين قال :

تقرام بداي بلمس!

يعتلي فيهم ارتياحي حتى

لقد سبقتنا النظرية (السامية) عن اصل اللغة العربية السامية وعن اصل الانساب العربية
السامية وتبناها الاثريون الغربيون وعلماءهم ، وبقي ان ثبت زيف روايتها اولاً ثم نبي حقيقتنا
التاريخية الجديدة على ماستنطق به الحفريات وتكشف عنه المخطوطات ثانياً . وقد احتاط الاستاذ
الحش لشكل ذلك حين وصف تاريخنا القديم بأنه (غير مفهوم او مدسوس فيه وانه سيبقى عرضة
للظن والتأويل ما لم يقم فوق ارض العرب ، من ابناء العرب ، من يعيدون النظر في مجل ما كتبه
العلماء والاثريون الغربيون) .

ان جدارة نظرية (الجنس العربي) هو في انها تحاول ان ينسحب التاريخ العربي اكثر
فاكثر الى الورا السحيق لتقف على رأس الحيط العربي وتود ان تربط حلقات السلسلة التاريخية
القومية لتتابع النضال ضد النظرية السامية ، ومثلها الاغلى من كل ذلك هو « ايجاد تاريخ عربي
متلاحم » ترتبط فيه الاصول العربية بفروعها برباط حضاري ثقافي جنسي .

كذلك فان قيمة هذه النظرية تبدو وكأنها تحمّل من الحضارة العربية عملاً ابداعياً وتراثاً
مشتركاً بين العرب المطلقين من الجزيرة العربية وبين اهل البلاد الموجودين فيها قبل مجي العرب
اليها ، وهذا من اهم عناصر الوحدة القومية التي تفسر تقارب الفوارق في مضمون - الحضارة
المخططة - لأنها تشارك وتفاعل بنسججان حتى كأنها لون واحد امام المؤرخ ، لأن الاصل العربي
للجميع واحد ! وهذا ، بلاشك ، يخدم مفهوم الوحدة العربية التي هي مبتغى الجميع في
زمننا الحاضر .

٢ - مادة التاريخ : المصادر والشواهد

آ - المصادر : أجمع الاسانذة المستفتون على ان مصادر التاريخ العربي جمة ومتنوعة
ولكنها بحاجة فصول الى النخل والتصنيف والقدر والتقية ، الى نظرة واعية وعين ناقبة سواء
في ذلك تاريخ ما قبل الاسلام وما بعده ، واليك مجمل اجاباتهم مع التنبيه الى انهم لم يتقدموا
بتسلسل الاجابات مع الاسئلة وقد يميلون جزءاً من عناصر الموضوع او يميلون سؤاليين
باجابة واحدة . . .

١ - الحش : ففي التاريخ القديم دون الاثريون ملاحظاتهم وقام العلماء للمؤرخون
بكتابات وافرة عن تاريخ العرب في تلك الحقب السحيقة التي سبقت الاسلام .. واما عن التاريخ

الذي اعقب الاسلام فلقد ابتدع العرب في هذه الحقبة انواعاً جديدة في التاريخ لم تكن عند غيرهم من الشعوب كما انهم اوجدوا فلسفة للتاريخ تعتبر اول محاولة من نوعها في العالم . . . ومن الجدير بالذكر ان هذه المصادر المتوفرة عن تاريخ العرب والكثيرة التنوع لاتصلح لأن تكون في مجملها تاريخاً حقيقياً للعرب . . . وما بين تاريخ قديم غير مفهوم او مفسوس فيه ، وتاريخ اسلامي تلمب فيه الالهواء السياسية ضاع الكثير من معالم التاريخ العربي .

٢ - دروزة : ان المصادر القديمة متوفرة حالياً عن التاريخ العربي مزيجاً من الحقائق والحرافات والصدق والكذب . . . والاختلافات المفروضة المصبوغة بصبغة الاختلافات السياسية والدينية . . . ان ماوصل اليها من هذه المصادر غييض من فيض مما كتبه العرب . . . ان كثيراً مما يمكن أن يكون مصادر صالحة مايزال مخطوطاً . . .

اما بالنسبة للتاريخ القومي الحديث فان هناك كتباً كثيرة وضعت في مختلف نواحي النهضة العربية في مختلف أقطار العرب . . . مذكرات ، تقارير ومجلات وصحف عربية وأجنبية . . . فهم أيضاً متوفرة ومن الممكن أن يكون بعضها كتباً بأفلام ذات مآرب وأهواء ، وان يكون فيها تشويحات وتبجحات أو مغالطات . . .

٣ - العيسمي : نجد في الكتب العربية القديمة التي تعتبر المصادر الاساسية لكتابة التاريخ العربي في العصر الحاضر ، تأثيرات مختلفة غير موضوعية ، قد تكون ذاتية أو سياسية أو دينية أو قلبية أو شعوية . . . وعندما يكتب المؤرخون المحدثون عن تاريخ العرب قبيله الاسلام يصورون عرب الجاهلية في تلك المرحلة بصور قائمة سوداء . . . وينسبون الحضرارات الراقية التي ظهرت في الجزيرة العربية . . . فهناك تناقضات واضحة في الكتاب الواحد وأحياناً في الموضوع الواحد بل وأحياناً أخرى في تقييم الشخص الواحد .

٤ - حاطوم : التراث العربي في التاريخ غزير موفور على اختلاف انواعه وأدواره وهو جزء لايتجزأ من التراث الانساني . . . ومن هذا التراث التاريخي ماله صفة التاريخ العام يعالج قصة الحضارة الانسانية منذ الخليقة حتى عصر المؤلف ومنها مايتناول التاريخ الحاضر فيحتوي تاريخ البلاد العربية الاسلامية جميعاً أو قطر معين أو دولة اسلامية . . . أو سيرة . . . أو رحلة . . . ولكن هذا المجهود العلمي الكبير بحاجة الى الانتظ والبعث والاحياء والاخراج بحجة قشبية . . . ان هذه المؤلفات تضم الكثير من المعلومات مما هو عميق وماهو سطحي ضحل . . . أو خرافي أو اسطوري وغريب ومكروور . . . وتاريخنا العربي تأثر بمؤثرات مختلفة شوهدت حقائقه وفسرته في الغالب تفاسير خاطئة ان لم تكن مفروضة .

٥ - المبارك : ان المكتبة العربية غنية بالمصادر التاريخية وهي كثيرة ومتنوعة ومتفاوتة في درجة الثقة وهي نوعان : كتب معروفة على انها كتب تاريخ كآثار الطبري والسعودي ... وابن خلدون ... وكتب الطبقات والتراجم وهي كثيرة جدا ومنها كتب هي مصادر تاريخية ككتب الادب وكتب الفتاوى الفقهية وكتب الحسبة والرحلات ... ان التاريخ القومي يشمل على وصف الاتجاهات الصالحة والصفات الطيبة والمكاسب الحضارية العامة ... كما يشمل على المساوي والظواهر التي تعتبر امراضا اجتماعية واسبابا للاخطاط او الهلاك كظواهر الترف في العصر العباسي وفي اواخر العصر الاندلسي وكالاستبداد الفردي الذي ساد في بعض العصور ..

٦ - الحافظ : المراجع المتوفرة حاليا تتحدث عن التاريخ العربي وكأنه كُوم أحداث ومعلومات واخبار وترى الى التطور التاريخي وكأنه مجرد قدر يحمل الحظوظ الحسنة والسببته وهكذا تفتقد طريقة البحث والعرض في هذه المراجع ما يمكن تسميته بقوة التجريد . إن ضرباً من (المكارية) تشل وتحتق اي محاولة علمية وموضوعية للتراسة التاريخ العربي وهذه (المكارية) دينية الى حد كبير وقومية بورجوازية الى حد ما . وفيما عدا بعض المحاولات الجديدة وبجات عدد قليل جدا من المستشرقين فان كتب التاريخ المتداوله والرائجة ما تزال مكتوبة بعقليات القرون الوسطى مضافا اليها بعض المحاولات القومية البورجوازية ضيقة الافق ومتعسفة تحاول « فتح التاريخ العربي » لاستخراج القومية العربية من الصراع مع الشعوبية ... او استجرار الاشتراكية من ظاهرات معزولة واستثنائية او هامشية ...

وهكذا نرى ان الاساتذة جميعهم اتفقوا على النقاط التالية : ١ - المصادر التاريخية موجودة كثيرة ومتنوعة لكنها بحاجة للعين الثاقبة والنظرة الواعية
٢ - المؤرخون العرب متأثرون بالخلافات الدينية والسياسية والشعوبية
٣ - المؤرخون الغربيون الاثريون والمستشرقون الاقليات منهم كانوا عرضة للذس والتلفيق والنية السيئة .

ب - الشواذب :

ماذا يعقد طارح السؤال بقوله : ماهي الشواذب التي تحط من قيمة تاريخنا والتي ينبغي التخلص منها ؟ فالشواذب هي « العيوب والادناس والاهوال » ويمكن تصور وقوعها في مرحلتين من التاريخ العربي المعتمد أ - مانسب الى العرب من افعال ومثالب تحط من قدرهم

حين كانوا في عهد الجاهلية وكانت لهم تقاليد مترفة بحكم العصبية القبلية واكثرها قد وصفها القرآن الكريم ودمها وزاد عليها بعض الادباء والكتاب الشعريين كواد النبات واختلاط الانساب وفساد الحياة الاجتماعية الى آخر ما نهى عنه الدين وتقاذف به المجتمع المختلط وخاصة المجتمع الديني الجديد . ب - ما أخذ الانانية التي نشأت عن السلطة بين العصبية القبلية ودعاة الدين وما ارتكب حول ذلك من مقاتل الخلفاء والقتل بالافريين والفتك بالخصوم .. ثم مما تبع ذلك من فساد الحضارة في الحجاز عهد الامويين ، وبعداد والاندلس عهد العباسيين وفروعهم ... فان كان هذا هو المقصود من (الشوائب) فانه واكثر منه واقع في تواريخ الشعوب الغربية والفرقية ويكفي أن يستقصى احدنا تاريخ احدى الامم الراقية ليتحقق من أن العرب قد لا يباوونهم أو يتقصون عنهم . ولكنك يمكن أن تجد التعليل في أسباب ثلاثة : أ - لقد ذمها الدين (اوضاع الجاهلية) وذمه مصدق مطلق ب - انها دست على التاريخ من جانب الشعريين حين اصابوا منا مفذا (الدولة العباسية وفروعها) ج - من جانب الاستعمار الغربي الحديث للشعوب من تاريخ الاقوام المستعمرة وقبول ما يجلب اليهم من حضارة . فاهي الشوائب التي اخصصنا بها وحدنا والتي ينبغي التخلص منها ؟ لننظر ما فهمه الاساتذة المستفتون من هذا السؤال :

١ - الخش : ان أهم خطوة يجب أن يخطوها المؤرخ العربي الحديث لتخليص تاريخنا العربي من شوائبه هو العمل على ايجاد تاريخ عربي متلاحم * ترتبط فيه الاصول العربية بفروعها برابط حضاري ثقافي جنسي .. اما التاريخ الذي جاء بعد الاسلام فان اكثره كتب بعقل غير علمي وب نظرة غير شعبية .. ان المؤرخين العرب الذين جاءوا بعد الاسلام قد نظروا الى كل ماجاء قبل الاسلام نظرة احتقار .. يبررون قيام الثورة بالفساد الذي كان مستشرياً قبلها .. ثم ان تاريخ العرب بعد الاسلام قد انشعب في اعقاب الخلافة الى شعبتين ضحكتين لكل واحدة منها فلسفتها ومبادئها .. تملي على المؤرخ منحى معيناً .. الهاشميون والامويون والعباسيون .. ان الثورة على عثمان ومقتل الحسين والتناحر حول الخلافة حوادث ذات مدلول اجتماعي ، على العقل العربي المعاصر أن يارس برودته العلمية حولها ..

٢ - دروزة : اذا كان يقصد به الشوائب التي تحط من قيمة مصادر التاريخ عندنا والتي ينبغي التخلص منها فقد لمت الى ذلك سابقاً (قسم المصادر) أما اذا كان يقصد به ما يمكن ان يكون شيئاً في تاريخنا القديم او الحديث من حقائق مفرجة في الحكم والسياسة والاخلاق والاختلافات والامواء والفن والانحرافات فأني لا ارى بأساً من طرحه من الكتب المدرسية ..

٣ - العيسمي : أما السبب الثاني فيمكن في الكتب العربية القديمة التي تعتبر المصادر الاساسية لكتابة التاريخ العربي في العصر الحاضر والواقع اننا نجد في هذه الكتب القديمة تأثيرات

مختلفة غير موضوعية قد تكون ذاتية أو سياسية أو دينية أو قلبية أو شمولية . . من ذلك أنهم (المؤرخين المحدثين) عندما يكتبون تاريخ العرب قبيل الاسلام يصورون عرب الجاهلية في تلك المرحلة بصورة قاتمة سوداء . . . كانوا يمدون بناتهم وتقوم حياتهم على الغزو والنهب . . . لبيان فضل الاسلام العظيم على العرب وفضله لايحتاج الى الحط من قيمة عرب الجاهلية . . ونسى الحضارات الراقية التي ظهرت في الجزيرة العربية . . . ونسى تطور الشعر الجاهلي . . . وتجاهل الحفنية . . .

٤ - حاطوم : وتاريخنا العربي تأثر بمؤثرات مختلفة شوهدت حقائقه وفسرته في الغالب تفسيرات خاطئة ان لم تكن مفترضة .

٥ - المبارك : وعلى هذا فليست إعادة كتابة التاريخ الا لتحريره من سطحية عصر الانحطاط ومن فقدان الوعي الذاتي ومن دس المؤرخين الأجانب أو جهلهم ومن التقليد الاعجمي للنظريات الاجنبية الغربية . . .

يشتمل التاريخ القومي على المساوية والظواهر التي تعتبر امراضاً اجتماعية واسباباً للانحطاط أو الهلاك كظواهر الترف في العصر العباسي وفي اواخر العصر الاندلسي وكالاستبداد الفردي الذي ساد بعض العصور .

٦ - الحافظ : يصبح الارتداد نحو الماضي وسيلة لرد الاعتبار امام انفسنا وأمام الآخرين . . . ولكن ثمة ازالقات محافظة ينبغي ان نحذر منها ، ليس في التاريخ شوائب نتجلبنا فخرنا منها أو مفاخر نبرنا ونحزنا الى الوراثة لتتصق بها . . . تاريخنا الحقيقي هو ماضينا بكل جوانبه واحدائه . . . ان عبادة الماضي سد أمام المستقبل . . ان الحرص على ازالة (شوائب) الماضي يشير الى نزعة محافظة في فهم التطور التاريخي . . . ان سير التاريخ ليس حركة هزاة الى امام ثم الى الوراثة كي تكون بحاجة للتخلص من شوائب الماضي ، بل على العكس ان دراسة جميع جوانب التاريخ تعتبر وسيلة لرؤية أكثر عمقاً وأكثر شمولاً للحقيقة التاريخية . .

ومن استعراض هذه الآراء لا نجد اجابة تامة للسائل ، فالأستاذ الخشن جعل تحليل تاريخنا من الشوائب في « ايجاد تاريخ عربي متلاحم » وهذا معنى جليل ، وهل أكثر نقصاً علينا من ان يعيش العرب بتاريخ (ميتور الرأس) أو مشوه وضعه لهم الأجانب ؟ ولكن هذا ليس من الدنس الذي يجب التخلص منه ؛ أما بقية الأساندة فيعضهم لم يجب على السؤال أو انتقد الكتاب المحدثين فيما نقلاوا ،

وخلصة القول أن السائل أراد حتماً معنى (العيوب والأدناس) مما قيل عن
مطاعن العرب ومثالبهم كما قلنا سابقاً ، لأنها وقعت في بيئة جاهلية تهتم بالشرف
والعار أو محيط ديني ينهى عن السوء ويود أن يصب الناس في (قوالب) محددة أو
أنها — وهو الأغلب — عابها غيرنا أو عبتنا لأنها لم تعد تنسجم مع الحضارة
وبالتالي لم تعد تنسجم مع شعورنا وتفكيرنا . وأما رأيي الشخصي فأني اعتقد أنه
يجب أن تنحصر الشوائب في تلك الحزانات والخلافات التاريخية التي لا تزال تؤثر
في سلوكنا الاجتماعي والقومي من مثل الخلافات الدينية والطائفية والعنصرية فهي
ضد تعاليم الدين منذ ظهر ، وضد الوحدة القومية التي نسعى إليها ، وضد العلم الذي
قلب مفاهيم الكون والحياة .

٣ — الصيغة التاريخية :

تحت هذا العنوان سأجمل السؤالين الثالث والرابع (تاريخ الملوك
والشعب — التاريخ والتغيير المذهبي) واجوبتها :

أ — الإبطال والشعب :

بعد أن بحثت في مدة التاريخ ومادته (المصادر والشوائب) لا بد من
الوصول الى هيكل البناء الذي وضع فيه المؤرخون العرب تلك المواد ، الى الصيغة
النموذجية التي كتبوا عليها التاريخ ، فهل كانت لهم صيغة مفضلة ، لهم الحرية
في اختيارها ؟ ام كانت لهم في أيامهم تلك صيغة ملزمة لا اختيار لهم فيها لأنها ناتجة
عن طبيعة الأشياء وهي التي اتخذها مؤرخو اليونان والرومان والفرس ، هي تجميع
الحوادث والحروب حول أبطال وملوك وخلفاء وقواد ودورانها حول محاورم
وعنوتها باسمائهم . لكنك لو جمعت ما كتبوا في الحواري دون (الآتين) لوجدت ان
أكثره لا يتقيد بالبطل ويتشعب على مشاركة الجماهير بحسب مواضع التاريخ

ولكن التحركات الجماهيرية تعود فتندمج في سيرة البطل دون ابرازها بشكل منفصل محسوس .

والمهم الآن ان نتحقق ما اذا كانت هذه الحركات الجماهيرية تأخذ شكل التيارات الاجتماعية والثورات الحذرية المنظمة المنطلقة في عصرنا الحديث ام هي طواع من العصيان والتمرد ليس لها اثر واضح واتجاه معين ، لقد فسر بعضهم حروب الردة وواقعة الزنج وثورة القرامطة بحركات منظمة لها مبادئها واهدافها . ولكن اخطر الخطر ان نقيس قياساً مع الفارق يخرج المقارنة عن حدودها . ان حروب الردة قطعت الزكاة عن بيت المال حتى سميت بعض منها حروب مانعي الزكاة ولكنها في هيكلها الزماني رمت الى اعادة الجاهلية الاولى وامتيازاتها (١) فلا يمكن تسميتها بالحركة الجماهيرية ، على انه بعد مرور قرن او قرنين على الحركة الاسلامية وانتشار الثقافة المختلطة لا بد ان كثيرا من النظرات السرية ومن الحركات الشعبية انطلقت وثار على بعض المؤسسات الاجتماعية واكثرها مما خالف الناس به الدين فقامت ثورات كثيرة كان اكثر منظمها يدعون الى العودة الى اوامر الدين في الحقوق والمساواة مع صنع حركاتهم بمطالب اصطلاحية فلسفية ، واعتقد ان ألمع هذه الحركات هي (القرمطية) التي دامت زمناً طويلاً وانتشرت في كثير من البلدان الاسلامية (خراسان ، سورية ، اليمن) ذكر المؤرخون انهم قطعوا الطريق على الحجاج ومنموهم من اداء الفريضة وتجاوزوا فنفقوا (الحجر الاسود) من مكة الى الكوفة اذ بقي فيها اثني عشر عاماً ثم اعيد الى مكة ..

الى مثل هذه (الازمات الثورية او المنعطفات التاريخية) كما يقول

(١) « من كتاب موجز سيرة خالد بن الوليد الخزومي » طبعة دمشق ١٩٣٥ للرحوم المجتهد الحر الشيخ محمد سعيد العرفي مفتي الديار العراقية ، وقد اثبت فيه على اوثق المصادر ان وفاة خالد بن الوليد ودفنه كانا في المدينة وليس في حمص ، وأن القمام المعروف باسم خالد في حمص هو للكياوي الشهير خالد بن يزيد بن معاوية ، وهذا وأمثاله من جملة المشاكل التي يواجهها « التاريخ الجديد » والله أعلم .

الاستاذ ياسين الحافظ نذرت انظار المؤرخين بشرط ان تدرس بمقاييس العصر الذي نشأت فيه وتخصص فيها ارادة الجماهير واهدافها حينذاك . وكل ما نبغيه ان لا تقع في المزالق المعجولة للحركة ، والسقوط ! ولننظر الآن آراء الاساتذة :

١ - الخش : « فتاريخ العرب المكتوب فيه الكثير عن تحركات الملوك كما فيه الكثير عن اوضاع الشعوب وذلك شيء طبيعي في كل تاريخ قديم او حديث . . . ان التاريخ لهؤلاء الاشخاص في العالم هو تاريخ للأممهم والانقلابات الفكرية والسياسية في عصرهم . . . والتاريخ لحياة هؤلاء في التاريخ العربي الاسلامي انما هو تاريخ للشعب العربي وتحركاته الفكرية والسياسية في عصرهم . . . والتاريخ العربي لم يقتصر على تاريخ حياة الامم من ملوك وقواد بل شمل فيا شمل حياة الكثيرين من طبقات الشعب المختلفة . . . على ان هذا لا يعني ان المؤرخين العرب لم يهتموا اهتماما خاصا بحياة الملوك والقواد ، فلقد جرى المؤرخ العربي على نسق المؤرخين المعاصرين له في كل من روما واينبا والهند . . . وتلك طبيعة العصر الذي عاشوا فيه . . . ولكن المؤرخ الحديث الذي يعيش في عصر اصبح للشعب فيه الفوز الكبير ، هذا المؤرخ هو المدعو ان اهم بتاريخ الملوك والامراء اكثر من اهتمامه بحياة الشعب .

٢ - دروزه : اذا كان السؤال الثالث هو في صدد صبغة مصادر التاريخ المتوفرة فقد يكون القول انها تقتصر على تاريخ الملوك والحكام دون الشعب صحيحاً بعبارة غير يسيرة ، باستثناء التاريخ الحديث بعض الشيء ، الذي احتوى بعض ما كتب فيه الكثير من حالات الشعب العربي في مختلف اقطاره غير ان الحق ان نذكر في ثنايا المصادر المطبوعة والمخطوطة وسواء منها التاريخية ام الادبية ام الدينية اشياء كثيرة جداً عن الشعب العربي وبمختلف وجوه حياته .

٣ - العيسمي : كما نلاحظ فيها (الكتب العربية القديمة) الاهتمام بالاحداث السياسية والحربية المثيرة وبسير الملوك والافراد مع اهمال تاريخ الشعوب والامم والاجتماعية والاقتصادية والفكرية ، وان ذكر بعضها هذه الامم والافراد وبشكل خاطف وموزع هنا وهناك مما يشكل في حد ذاته صعوبة كبيرة لكتاب التاريخ في الوقت الحاضر وبخاصة اولئك الذين يستهدفون سرعة الانتاج والاليف .

٤ - حاطوم : ولكننا اذا اخذنا التاريخ العربي كلا واحدا وجدنا انه لم يقتصر على تاريخ الملوك دون الشعب بل اخذ من كل منهما بطرف واستخدم المادة التاريخية حسب سمات عصره الثقافية . . .

الثقافة العربية كانت عامة شاملة في المجتمع العربي ولم تكن قاصرة على طبقة دون أخرى بخلاف الوضع في بعض الأمم ... ان مؤرخينا القدامى قدامتوا بسائر المظاهر الحضارية واحسنوا وسفها في ادق تفاصيلها ... ليس من الحكمة في شيء ان نطلب من مؤرخينا القدامى الطرق والمناهج والاتجاهات التي تتبعها وتملكها في القرن العشرين ...

٥ - المبارك : أما ما يقال من ان التاريخ المدون هو تاريخ الملوك والرؤساء فلا ينطبق على تاريخنا ... فإن اول مادون من التاريخ عندنا لم يكن سيرة ابي بكر وعمر والخلفاء وانما كان كتب الغازي والفتوح .. فكان اهتمام الناس بما حصل ايام عمر مثلاً من فتوح او من خطط سياسية او افضية او مشكلات .. ولذلك لم تكن تلك المؤلفات موضوعة لخدمة الخليفة عمر او الاشادة به بل كانت مشتملة في كثير من الاحيان على ما كان يوجه من نقد للخليفة او الوالي من قبل الناس ولاسيما من اهل الرأي من الصحابة والتابعين وعلماء الامة ، واذا كان قد حصل هذا في العصور المتأخرة ..

٦ - الحافظ : ان التاريخ هو تاريخ الشعوب والملوك معاً لقد اهتمت كتب التاريخ المتوفرة لدينا الحديث عن دور الشعوب والمكان الذي كانت تقف فيه حيال الاحداث التاريخية الكبرى ، ان هذه الطريقة في البحث تمثل — على الصعيد الابدولوجي — وجهة نظر الطبقات التي يمثلها ويقف على رأسها الملوك ، هذه الطبقات ترى الشعوب مجرد كسماء « أو أداة يسوقها الزعماء وفق رغباتهم ... في الازمات الثورية تلعب الجماهير الشعبية دوراً نشيطاً خلافاً في صنع التطور وفي صنع الانظمة الجديدة وفي هدم الأنظمة القديمة ... ان المؤرخ العربي التقدمي مدعو الى تسليط الضوء بخاصة على المعطيات التاريخية التي ساهم بضمها نشاط الجماهير الخلاق .. »
وبهذا نجد ان مؤرخي العرب كثيرهم من مؤرخي العالم المعاصرين لهم سلكوا اسلوب التأليف المختلط فجمعوا صيغته موزعة بين الملوك والشعوب ، الابطال ومن حولهم الناس ، وربما بقي ذلك حتى أيامنا هذه لأن مؤرخينا المحدثين نقلوا الصورة القديمة ولم يقيس لهم الاندماج بالأساليب التحليلية الحديثة لصعوبة ذلك وامتناعه على أكثريةهم لأنهم كما قال الاستاذ العيسمي « يستهدفون سرعة الانتاج والتأليف »
ب - التاريخ والتغير المذهبي :

مما عني التاريخ الا أن يكون تصويراً لماضي ونقلًا للحقيقة على حلسا — حسنة أو قبيحة — حتى يكاد بهذا الوصف ان يدخل في زمرة « العلوم »

ويطبق على حوادثه التكنيك الذي يطبق على الحوادث الطبيعية مع خلاف في
تَوْعِيَّةِ الحادث . فما معنى قول السائل « تجري في بلدان كثيرة محاولات لاعادة
كتابة التاريخ وفقاً للتغير المذهبي الذي تناول شكل المجتمع ... أفلا ترون ضرورة
ذلك بالنسبة لتاريخنا العربي ؟ » هل يفهم من ذلك أن التاريخ يمكن تبديل حوادثه
بعد ثبوت وقوعها ، بشكل ما ، بحسب تبدل المذهب الذي اتخذناه ليكون منطبقاً
— أي الماضي على الحاضر — فلا يقع التناقض بينها ، حاضراً حديث موجه في
جميع عناصره الاجتماعية وعلاقاته الاقتصادية وماضينا عاطس في بناييع التقاليد
القديمة والأفكار الرجعية التي تؤخر سرعة الانتاج وتبطيء حركة التقدم ... أم
هل يفهم منه ان نضع لتاريخنا (فلسفة) نفترض منها سراً مغطياً منذ نشأته — خاصاً
أو عاماً — وحيناً نكتبه مجدداً (نفسير) الحوادث وتفسرُها لتطويع تلك الفلسفة
دينية كانت أم اجتماعية أم مادية اقتصادية .. لننظر آراء الاساتذة :

١- **الحش:** النظرة الماركسية للتاريخ والحياة هي وحدها التي تحمل اتباعها
على اعادة النظر في التاريخ وفقاً لبداي الديالكتيكية المادية والمادية التاريخية وانصار هذه
النظرية واتباعها ، قد عادوا لتاريخ الشعوب التي استطاعوا الوصول الى حكمها
محاوئين كتابته من جديد وفقاً للنظرية التي يؤمنون بها كما أنهم حاولوا أن يفسروا
تاريخ العالم من خلال نظريتهم تلك .. وغير اتباع الماركسية فان لهم مفاهيم اخرى في التاريخ
منسجمة مع تفكير كل منهم تويني في القسر ، دوركايم في الكثافة ، اشبنجلر في التدرج ..
لهم نظرياتهم المتكاملة في التاريخ يؤرخون على هديها في حياة الشعوب وثقافتها وحضاراتها
لذلك كان من الافعال بكان ، ان تحاول دولة عربية سائرة في دروب
الاشتراكية ، تخطيط تاريخها تخطيطاً ماركسياً ، ذلك ان هذا التخطيط
فيما لو تم في دولة من الدول ، يصرفها عن النهج النضالي القومي .. أما نحن
العرب في سورية فان الامر عندنا مختلف تماماً .. نحن أولاً (قوميون)
ومجرد كوننا قوميين ، ينفي «النظرة الشيوعية للعالم» .. وبالتالي النظرة

الشيوعية للعالم ، قد انتفت الماركسية اصلا . . . لأن وجود دولتنا لم يرق
اصلا على مبرر الايمان المادي بحوادث التاريخ ، ولكنه قام على التصميم على
تخريب العرب من الاستعمار وتوحيدهم في دولة واحدة حرة متقدمة . .

٢ - دروزة : مامن حق احد ان يفسر حقائق التاريخ او يتلاعب في
عرضها وفقاً للتغير المذهبي او الذهني الذي يتناول شكل المجتمع . .

٣ - العيسوي : اننا لسنا بحاجة الى تزوير الوقائع والاحداث التاريخية
ولسنا مضطرين الى مجانبة الحقائق العلمية واهمالها . . بل يكفي ان نصطنع الوقائع
والاحداث ونعرضها بأسلوب علمي سليم بحيث تربط فيها الاسباب بالنتائج وتثير في
الطالب روح الثقة والاعتزاز . .

٤ - حاطوم : الا اذا عاش المؤرخون في اجواء الحرية العلمية غير
متأثرين بما حولهم من اخطار دعائية او مذهبية او مسبقة تفسد عليهم عملهم وتجلبهم
اقرب الى المزيفين منهم الى العلماء الباحثين .

٥ - المبارك : استجلاء منطق هذا التاريخ العربي دون تشويهه بفرض
مذاهب جديدة عليه او تفسيره بواسطة نظريات غريبة عنه او الاندفاع فيه بدافع
العصبية . ان الصيغة التاريخية لتاريخ العرب التي تحدد معاملها الذاتية بالنسبة الى
غيره والتي اختارها العرب لحضارتهم او التي ادت ظروف القدر التاريخي ان تكون
صيغة حضارتهم هي ايمانهم بايجاد حضارة انسانية تجتمع عليها الشعوب والاقوام . . .
وقد كان (الاسلام) هو جماع هذه المثل العليا وهو اساس هذه الحضارة . . .
وكان العرب هم المؤمنون به . . وكانت خصالهم ومكارمهم الطيبة في العصر الجاهلي
خير اداة مهيئة لهذه القدرة على التنفيذ والاضطلاع بعبء الرسالة . ان تطبيق
نظريات حديثة هي وليدة ظروف معينة في بيئة معينة كالماركسية وغيرها على تاريخنا
العربي ، هو تغيير لنطق التاريخ ونحل شخصيات تاريخ ما نفسيات تاريخ آخر
وهو ما سميناه بالتلفيق الزمني (Anachronisme) .

٦ - الحافظ : « ان كتابة التاريخ من وجهة نظر تقديمية هي احدى الجبهات التي ينبغي النضال فيها بغية تهديم البنى الفوقية للمجتمع القديم ، ان كتب التاريخ التقليدية تعتبر جزءا من البناء الايدولوجي للمجتمع العربي القديم .. في دراسة تقديمية للتاريخ يبقى الحاضر والمستقبل مركز اهتمام الباحث ... ان المؤرخ التقدمي ينبغي ان يركز اهتمامه على التناقض الجدلي القائم في حركة التاريخ ، ينبغي ان يكشف الصراع بين القديم والجديد ..

الباحث التقدمي لا بد ان يندظريا النزعة القدرية والنزعة الذاتية في دراسة التاريخ ... ان الجدلية التاريخية هي الاداة الاكثر علمية في دراسة التاريخ ولكن هذه الاداة ينبغي الاتحول الى ضرب من الذرائعية التي تزور التاريخ » .

فيمكن القول ، بعد هذا ، ان نظرية (اعادة كتابة التاريخ وفقا للتغير المذهبي الذي يتناول شكل المجتمع) لم تجد لها بين الاساتذة متحمسين بالشكل الذي عناه طارح السؤال لكنها تجاذبتها ثلاث نظريات قائمة الآن امام الرأي العام العربي المثقف ويمكن تلخيصها على الوجه الآتي :

١ - الاستاذ سليمان الخش يمثل نظرية (الجنس العربي) الحضارية يردها ردا تاما لان حركة النضال العربي تتمدد اول ماتتمدد على القومية ويجعل بدلها — فيما لو كتب التاريخ من جديد — النهج النضالي القومي في تحرير العرب من الاستعمار وتوحيدهم في دولة واحدة حرة متقدمة ، فالى مثل هذا الاتجاه يجب ان ينطلق تاريخنا الجديد .

٢ - الاستاذ محمد المبارك يمثل نظرية (الاسلام) الحضارية ويرى في ذلك تشويها لتاريخنا (بفرض مذاهب جديدة عليه او تفسيره بواسطة نظريات غريبة عنه) ويجعل بدلها ، لو كتب تاريخنا مجددا — صيغة الاسلام الحضارية — « لأن ظروف القدر التاريخي ادت الى ان تكون صيغة حضارة العرب هي ايمانهم

بإيجاد حضارة إنسانية ، أساسها وجماع مثلها العليا الإسلام . فيجب وضع قاعدة التاريخ الجديد على ركائزه .

٣ - الاستاذ ياسين الحافظ يمثل نظرية (التحليل الماركسي) الحضارية وهو يرى ان ضرباً من « المكارمية » ما تزال تشل وتخنق اي محاولة علمية وموضوعية لدراسة التاريخ العربي وهذه المكارمية دينية الى حد كبير وقومية بورجوازية الى حد ما ولا بد للباحث التقدمي ان ينبذ ظهرياً النزعة القدرية والنزعة الذاتية في دراسة التاريخ . . وان الجدلية التاريخية هي الاداة الاكثر علمية في دراسة التاريخ . . على ان لا تتحول الى ضرب من الذرائعية التي تزور التاريخ .

٤ - المبادئ والمناهج :

تحت هذا العنوان سأجمل السؤالين الخامس والسادس واجوبتهما : لو اننا انفقنا على (كتابة تاريخنا القومي) مجدداً فما هي المبادئ التي سنتخذها لاعادة كتابته ؟ ان مجرد التفكير بالاعادة يعني اننا سنبنيه على مبادئ جديدة ، فقد وصفناه بأنه مملوء بالتأثيرات الدينية والسياسية والشعبوية ولم نحدد انواعها لتجنبها وقد عيبناه ايضاً بأنه مشحون بالشوائب التي تحط من قيمته ويجب التخلص منها ، ولم نتفق على اصناف هذه الشوائب ولأن ما ذكر منها عملاً تاريخ الشعوب ايضاً ، كذلك ذكر بأنه تاريخ ملوك واعيان اهتم بمجادم و بطولاتهم واهمل دور الجماهير ثم تبين من اكثر الآراء انه عني بدور الشعب عنايته بدور الملوك ولكنه لم يقصد الى المعاني الحديثة التي تتصورها اليوم . ان هذه المبادئ قد لا يتفق على اكثرها مادامت الآراء متفاوتة في (اختيار مواد التاريخ) ومختلفة اكثر واكثر في (تفسير) معنى الاحداث . وما دامت - الصيغة الحضارية - لهذا التاريخ لم يتفق على تكوينها وسيرها نحو اتجاه مخصوص من الاهداف ،

كما رأينا، فما هي الهوية الموحدة التي تدور حولها حوادثه ؟ كل هذا وأكثر منه سيقوم في وجها حين كتابة تاريخنا الجديد . ولنتظر آراء الاساتذة في ذلك :

١ - الخش : ان المبادئ التي ينبغي ان يكتب بها التاريخ العربي ، كما اتصور ذلك هي : ١ - على المؤرخ ان ينظر للتاريخ العربي ككل .. منذ اللحظة التي بدى فيها تاريخ الشعوب حتى يومنا هذا . ٢ - وعلى المؤرخ ان لا يؤرخ للولك والدول الكائنة على الارض العربية الا بمقدار ما يشعر بالترابط الفكري والثقافي والحضاري بين هذه الدول . ٣ - وعلى المؤرخ الذي يؤرخ للحقبة التي تلت الاسلام ان يكون موضوعياً وبارد الذهن امام الخلافات السياسية والمذهبية . ٤ - وعليه اخيراً ان يفسر الاحداث كلها تفسيراً اجتماعياً قومياً بحيث يصبح للاحداث معنى .

٢ - دروزة : تأكيد شروط التمحيص والتروي والمقارنة والتجرد عن الغرض والهوى والنظر الى الاحداث بنظرة الظروف التي حدثت فيها وبخاصة بالنسبة للتاريخ الحديث الذي يلمح في الجيل الجديد رغبة التهديم للجيل السابق الذي اشترك في صنعه وانكاره ما للكثير من رجالات هذا الجيل من نضال مخلص ..

٣ - العيسى : التاريخ يأتي في مقدمة العوامل الاساسية في تحريك الوعي القومي وتنميته بين أفراد الأمة .. فلا بد لنا من اعادة النظر في كتب التاريخ المدرسية من حيث موضوعاتها وأساليب بحثها وطرق العرض فيها .. اننا لسنا بحاجة الى تزوير الوقائع والأحداث التاريخية بل يكفي ان نصطفي الوقائع والأحداث ونعرضها بأسلوب علمي سليم بحيث تربط فيها الاسباب بالنتائج وتثير في الطالب روح الثقة والاعتزاز ، واذا كنا نترك لملء التاريخ ولطلاب الجامعة المختصين بهذه المادة ان يتحرروا التفاصيل والحزنيات ويفوضوا وراء الحقيقة العلمية

المجردة ، فليس من المفيد في رأينا ان نترك ذلك لمؤلفي التاريخ الذي يدرس في المراحل الابتدائية والاعدادية والثانوية ، ذلك لأن قيمة الوقائع التاريخية في الكتب المدرسية مرتبطة بالهدف الذي نتوخاه منها وليس بالحقيقة المجردة التي تحملها .

٤ - حاطوم : ونعتقد ان واجبنا القومي والعلمي في نهضتنا الحالية يحتم علينا الكشف عن حقيقتنا التاريخية الاصيلة في تراثنا التاريخي العظيم انزاد التهم وندفع الباطل والريب ونبرز هذه الحقيقة سليمة من كل شائبة . وهذا لا يتوفر الا اذا كتب تاريخنا من جديد بنظرة علمية وعربية ضمن النهج الآتي : ١ - أن يوضع التاريخ العربي العام ضمن الاطار التاريخي العالمي ، ٢ - ان يبرز التاريخ العربي كلامتاسك الأجزاء والحلقات في مختلف بلاده وعلى عمر أدواره وعصوره وان بدا ظاهراً مفككاً في بعض فتراته لأن الأساس الذي يجب أن يعتمد عليه هو الشعب العربي لا تبدل الحكومات والحكام ، ٣ - ان يكون رائد التأليف الحياد العلمي والنزاهة الفكرية .. طرق البحث العالمي ... بعيدين عن كل تعصب وانحياز الأموات والاحياء ، ٤ - ان يتعاون المؤرخون العرب تعاوناً علمياً وثيقاً بتقسيمهم الى فئات وتقسيم التاريخ العربي الى فترات زمنية .. ٥ - ان يرعى هذا العمل العلمي الضخم راع يسهر عليه ويتابعه (كالادارة الثقافية بجامعة الدول العربية) .

٥ - الأرسوزي : ١ - اني أرى لزوم التمييز بين وجتي الحضارة ، بين المدنية والثقافة . وعلى المؤرخ أن يظهر تاريخ المدنية (مجموعة الآلات والخبرات العلمية والعملية) كصراع الانسان مع الطبيعة ولما كان صراع الانسان مع الطبيعة مشتركاً بين البشر فقد وجب وضع التاريخ على الوجه الذي يظهر فيه شأن العرب في خدمة الحضارة من زاوية المدنية وكذلك يظهر تاريخ ثقافة الأمة بجهوداً بنائها

في الكشف عن ذاتها وتحقيق حقيقتها . وثقافة الأمة تتمثل بلقمتها وعرفها وتقاليدھا وشريعتها وآدابها وفنونها وديانها وتأملات مؤلفيها في موقفهم من الطبيعة ومن الحياة نفسها ثم في موقفهم من الحضارة الانسانية .

٢ - وأما التاريخ السياسي فهو سجل محاولات ابناء الأمة في تنظيم العلاقات بين المواطنين ، وبين الأمة وغيرها من الأمم الأخرى ... مع اظہار المحاولات الفاشلة وأسباب الانحراف .

٣ - يجب ابراز الامة العربية كأصل لثقافات الشعوب الملقبة بالسامية ، اعني بذلك اعتبار اللغة العربية هي الأم للغات الشعوب السامية .

٤ - كان المؤرخ العربي يهمل القاعدة ويركز الاهتمام على القمة بحيث اصبح التاريخ تاريخ اعلام .. فعلى المؤرخ تقصي الاسباب ليربط ما برز منها بما هو مشترك بهم في صميم الشعب .

٥ - في صوغ كتب التاريخ للناشئة ، تبرز اصول العناصر التي يتألف منها واقنا فلو ابرزنا عوامل ظهور احد المذاهب وبرزنا بعد هذه العوامل طبيعة المرحلة التاريخية لحف نسع الحياة عن المذهب وانتشع التعصب المؤدي الى انطلاق المذهب نفسه .

٦ - المبارك : ولا بد لكتابة التاريخ تحقيقاً لهذه الغاية من شروط يجب التزامها او مبادئ يجب مراعاتها وهي : ١ - الفهم الصحيح لتاريخنا وخصائصه ٢ - استجلاء منطق هذا التاريخ دون تشويبه بفرض مذاهب جديدة عليه او تفسيره بواسطة نظريات غريبة عنه او الاندفاع فيه بدافع العصبية ٣ - تقويمه بمقاييس انسانية مشتركة وتحديد موقع حضارتنا من الحضارات العالمية الأخرى . ٤ - احياء التراث وجمع المصادر لاستجلاء هذا التاريخ استجلاء صحيحا .

٧ - الحافظ : في دراسة تقديمية للتاريخ يبقى الحاضر والمستقبل مركز

اهتمام الباحث وهذا يعني القاء الضوء على جوانب من التاريخ اهملها المؤرخون التقليديون ، سواء اكانوا دينيين او قوميين بورجوازيين.. مما أدى الى وقوعهم في تحويل للظاهرة الى قانون ومحاولة نفخ الماضي لتبرير اهداف الحاضر والمستقبل . . من غير الجائز تقييم الماضي انطلاقاً من الحاضر ، لأن حركة التاريخ ليست تكرر أربل تجاوزاً .

ان المؤرخ التقدمي يجب ان يركز اهتمامه على التناقض الجدلي القوائم في حركة التاريخ ينبغي ان يكشف الصراع بين القديم والحديث .. كاشفاً من خلال ذلك الجانب الذي كانت تقف فيه الجماهير . . الباحث التقدمي لا بد أن يبتد ظهرياً النزعة القدرية والنزعة الذاتية في دراسة التاريخ، ان الجدلية التاريخية هي الأداة الأكثر علمية في دراسة التاريخ .. على أن لا تتحول الى ذرائعية تزور التاريخ .. لذا فإن قسر الوقائع التاريخية بغية ادخالها في مخططات (تقدمية) مسبقه يشوه التاريخ ...

ولو أردنا أن نجبع المبادئ التي وردت في الاجابات كلها لحصلنا على نوعين منها :

١ — ما لا يقع الخلاف فيه : آ — ان يوضع التاريخ العربي العام ضمن الاطار التاريخي العالمي ويحدد موقع حضارتنا من الحضارات العالمية الأخرى ب — على المؤرخ أن ينظر الى التاريخ العربي ككل منذ اللحظة التي بدى فيها تاريخ الشعوب حتى يومنا هذا لأن الاساس الذي يعتمد عليه هو الشعب العربي لا تبديل الحكومات والحكام .

ج — ان يكون رائد التأليف الجياد العلمي والنزاهة الفكرية اي ان يكون موقف المؤرخ موضوعياً بارد الذهن امام الخلافات السياسية والذهبية ونحن لنا بحاجة الى تزوير الوقائع والاحداث التاريخية بل يكفي ان نضفي الوقائع والاحداث ونعرضها بأسلوب علمي سليم .

د — ان لا يهتم المؤرخ بالقمة ويهمل القاعدة بحيث يصبح التاريخ للملوك والاعلام بل يجب ان يبرز دور الشعب في الحوادث ومشاركته في تقرير النتائج والواقع الحاسمة .

ه — تصنيف المواد التاريخية وتبويبها والاخذ من المراجع للموثوقة والعودة الى المخطوطات القديمة التي لم تنبش محتوياتها .

٢ - ما يقع الخلاف فيه : نحن لو اقتصرنا على تكديس المصادر وصفناها ثم حكمنا على الاحسن منها واخترنا الاحداث وانماها ورسمنا لها مبادئ عامة ثم كتبنا تاريخاً ، دون اهتمام معين بانواع قومية او اصناف مذهبية لهان الامر ، حتى كأننا غرباء عن الموضوع وكوقف العالم التزبه بحكم على نتيجة الدراسة والنهج بعد تطبيق المبادئ . لكنه تاريخنا ، ونحن في هذا العالم الصاحب ، انه الركيزة التي تثبت فوقها ذاكرتنا الاجتماعية التي هي منبع من منابع ذاكرتنا الشخصية ، بل انه كياننا القومي وبطاقتنا الشخصية - كما يقال - امام العالمين القديم والحديث . ديع ذا ان انه ترجمان العقيدة التي كونها عن ذاتنا في مجرى سلوكنا عبر الزمن وبالتالي عن تفكيرنا الاجتماعي والسياسي والاقتصادي فكيف نقف من هذا كله موقف الحساد العلمي والزاهرة الموضوعية ؟ لابل الواقع اننا لانكتفي باختيار المذهب الذي نضطفه في الحياة ، ولكننا نود لو فرضناه على غربنا لنحذف ما كونه لنفسه أو نمنعه ليؤمن بما آمن به .

أ - هكذا نجد أنفسنا في قضية (المبادئ والنهج) سنلتقي حول مبادئ كثيرة كما ذكرنا ولكننا سنفتقر في (تفسير) حوادث التاريخ وفيها هو (منطق التاريخ) الذي تسيير على حتميته الحوادث ، أو فيها هي (فلسفة التاريخ العربي) وهكذا سنواجه هنا النظريات الثلاث التي وجدناها حينما بحثنا موضوع (التاريخ والتغيير المذهبي) :

١ - الاستاذ سليمان الخش يقول المؤرخ : « عليك ان تفسر الاحداث كلها تفسيراً اجتماعياً قومياً ، بحيث يصبح الأحداث معنى »

٢ - الاستاذ محمد المبارك يقول له : « ان كل كتابة أو صياغة للتاريخ تتجاهل هذه الحقيقة الموضوعية - الاسلام وصفته الحضارية - أو تتجنبها أو تقحم عليها نظرية أخرى غربية عنها تفسد هذا التاريخ بل تفقده أهم مكاسبه الانسانية الحضارية »

٣ - الاستاذ ياسين الحافظ يقول له : « الباحث التقدمي لابد ان يبتد ظهريا النزعة القدرية والنزعة الذاتية في دراسة التاريخ ، ان الجدلية التاريخية هي الاداة الاكثر علمية في دراسة التاريخ ... ان محاولة قسر الوقائع التاريخية بغية ادخالها في مخططات « قديمة » مسقة بشوه التاريخ » .

فكأن هناك تحطيطاً (سابقاً) مفروضاً وضع امام المؤرخين ليتبعوه حينما

يميدون كتابة التاريخ ، وكأن المؤرخ أصبح (ملتزما) او انه وضع له على
جانبي عينيه (غمائية) ليسير باتجاه واحد هو الأمام ، ولا يرى ماحولها !

لقد اردت ان اصف بعض الصعوبات ، ولكنها ستسوى : فنحن
مادمننا (قوميين) منطلقين في طريق النضال (لتحرير العرب من الاستعمار
ومساوته وتوحيدهم في دولة واحدة حرة متقدمة) سنجد لكل ذلك
مخرجا واضحا من بين الزحام !

ذلك ان تفسير القومية العربية لن يكون ضيقا فيغفل عن تلك الثروة
الضخمة التي قدمتها الحضارة العربية الاسلامية للعالم — مفخرة الدهر في مصادر
التشريع والفلسفة والعلم — دون التقيد بالجدل الايساغوجي (الصوري) الذي
تحكم بمقول الناس ايام الانحطاط ؛ كذلك فان نهج التاريخ الجديد سيفتح نوافذه
الواسعة على تحليل الحوادث التاريخية بالاسلوب الحديث والاستفادة من الجدلية
التاريخية في كشف التيارات الاجتماعية والاقتصادية وتحديد ابعادها ، وفيما كتبه
الاساتذة المستفتون جميعا خير دليل على رصانة التفكير والتمسك بالروح العلمية
والابتعاد عن المزاق !

ب - هناك ملاحظة جديرة بالاهتمام ، لقد تنبه بعض الاساتذة
الى جانب جوهرى من تأليف التاريخ وتساءلوا : لمن يكتب التاريخ ؟
واجابوا ، وم على حق ، انه لعنصر الاستمرار في حياة الامة العربية ،
لبنة المستقبل تلامذة المدارس وطلاب الجامعات ، ذلك لان اجيالنا المتلاشية زمنيًا
امتصت لبن التاريخ الكدر ، ومنها حاول مفكروها ان يوجهوا ومرشيدوها
ان يعطوا فان الداء مقيم ... كثيرا اوقليلا ... نعم ! لقد بعد ما بيننا وبين اسلافنا
الاقربين من حيث الرغبة باجتراح الشوائب والتحمس لدوافع الأحسن . ولكننا

بحاجة الى دواء عاجل ، الى التاريخ الذي يحفظه الناس مبرراً من كل دسيسة ،
متزها من كل اثرة ، مطاوعا لدواعي القومية الاصيلة المتساعحة المعبأة ضد خصمها
المدود ، الاستعمار ، ولن يكون هذا الا في صفوف رجال المستقبل .

ج - بقي امر آخر ، كيف نرسم للناشئة صورة الوطن

العربي الكبير ؟

هذه قضية طرحت علينا يوم استعرضنا مناهج التاريخ عام ١٩٥٧ في
(اتفاق الوحدة الثقافية العربية) الذي عقد بين سورية ومصر والاردن ...
واتممت الآراء الى ان نسلك مسلك المربي في اصطناع التبسيط والاصطلاح ،
فاستعملنا مدلول - الوطن الصغير - على القطر وكأنه التاريخ الخالص (جزء
من كل) واستعملنا مدلول - الوطن الكبير - على الاقطار العربية كلها وكأنه
التاريخ العام العربي ثم ربطناه بتاريخ العالم اي التاريخ . العام والآن كيف يتم
ذلك ان نحن بدأنا بكتابة التاريخ العربي ككل ، وانطلقنا من نظرية الجنس
العربي يتأرجح في التاريخ من الجزيرة العربية ويفتح (مَرَاوِحَه) ما بين البحرين
الاحمر والابيض المتوسط يسارا ، الى ما بين النهرين يمينا ، ثم الى الجنوب حتى
يلبغ نهر الاردن والنيل وسهولهما .

هذه قضية عويصة من ناحيتين : من الناحية التربوية (من المركب الى البسيط) ومن
الناحية الاقليمية اذ لم يُتفق على تبني نظريتنا في نشأة الجنس الكلي والحضارة الواحدة وسير
الاقوام في مجرى التاريخ الصحيح ، بالنسبة للتواريخ المكتوبة حديثاً في مختلف البلاد العربية . .
غلا بد من اطلاع مؤرخي الاقطار العربية على مخططنا ، ولكننا نترك هذا كله الآن لما اسماه
(مؤسسة اعادة كتابة التاريخ العربي) التي ستنشأ على مستوى (الجامعة العربية) كما اقترح
الاستاذان دروزة وحاطوم ، أو على أي مستوى آخر اضخم منها ومن نشاطها بالنسبة الى هذا
المشروع الجليل .

ولا أجد حرجاً في أن اقترح على وزارة الثقافة منذ الآن ان تؤلف لجنة

توضيرية قطرية تضع مخططاً بالخطوط الكبرى المشروع ، بل اني استعجل فأطلب الى وزارتي التربية والثقافة التعاون على وضع مشروعين : ضيق المراحل الثانوية لها دونها وواسع المرحلة الجامعية وفروعها فأن بعض الاقطار العربية مثلنا أشد حاجة من غيرها الى هذا الكتاب الجديد لما تعاني من بعض الشوائب المكبوتة والملنة .

٥ - ماهي الفوائد العملية التي يمكن أن تجنيها امتنا عندما يتحقق ذلك ؟

كانت اجابات الاساتذة كلها ايجابية تمتدح التجديد وتبني عليه آملا طيبة وأهدافاً عملية بعيدة ولألخص بعض مآلوله في ذلك :

١ - الخش : وتوحيد التاريخ العربي ، ليس عملاً ثورياً فكرياً فحسب ، بل هو أيضاً عمل ثوري اجتماعي تقدمي يدفع بالذهن العربي المشتت الى الاستقرار حول النضال التقدمي لجمع كلمة العرب في دولة واحدة ، لذلك كان مادعوننا اليه هنا عملاً انسانياً ضخماً بتقدير ماهو عمل قومي ضخم ...

٢ - دروزة : وكتابة تاريخ عام للجنس العربي ثم كتابة تاريخ خاص للحركة العربية الحديثة شاملين ومفضلين واجبة وفوائدها العلمية والعملية كبيرة .. امة عظيمة لها رسالة انسانية خالدة زادها الاسلام الذي انبثق منها في دور عروبتهما الصريحة قوة وخلوداً وحافزاً لا يصح أن يظل تاريخها مليئاً بالثغرات وناقصاً وممكداً أو مرتعاً للخرافات والاختلافات والتشويهات الغرضة ، ومثل هذا يقال بالنسبة للتاريخ القومي الحديث ..

٣ - العيسمي : كتابة التاريخ مجدداً تزيل مافي المؤلفات الحالية من اسفاف وتناقض وهوى . . وخاصة في اعادة النظر بما في كتب التاريخ المدرسية ، لتعليم التاريخ على انه عامل اساسي في تحريك الوعي القومي وتمييزته بين افراد الأمة

شير في الطالب روح الثقة والاعتزاز وتحرك - الوقائع والأحداث - فيه الفكر الحر وتمعمه ، وتكسبه الخبرة وتمده بالعبرة ..

٤ - حاطوم : ان القائمة العالمية التي تجتهد الامة العربية من هذا العمل هو وعيها لتاريخها المتأسك وعياً أكيداً على حقيقة وشعورها بترباط اجزائه في شتى الظروف .. وهذا الوعي يحد ذاته مقوم عظيم من مقومات القومية العربية في العصر الحديث وعامل موحد قوي للعرب في حيزهم الجغرافي من الخليج الى المحيط وفي غابر تاريخهم وحتى في احلك عهوده .. ولذا فالقائمة التي تجتهد من كتابة تاريخنا على اساس علمي جديد وبمنظرة عربية هي في الحقيقة فائدة ثقافية وقومية في آن واحد تدخل في تكوين المواطن العربي الصالح .

٥ - الارسوزي : فوائد كثيرة منها ابراز دور العرب في خدمة الحضارة من زاويتي المدنية والثقافة معاً . وتمركزهم على التعمق الوجداني ، ولهم فجروا ثقافات الشعوب الملقبة بالسامية وان لغتهم هي الأم للغات هذه الشعوب .

٦ - المبارك : ان دراسة التاريخ دراسة موحية وموجهة وحافزة .. تؤثر تأثيراً قوياً في تفكير الجيل الذي يدرس هذا التاريخ وفي نفسيته وعواطفه .. فتاريخ كل أمة يعطي صورة عنها ويحدد موقعها بالنسبة الى تواريخ الامم الاخرى ويشعر الجيل الجديد بموقعه من أمته بين ماضيها ومستقبلها ليتخذ لنفسه طريقاً للسلوك .

٧ - الحافظ : ان دراسات تقديمية كهذه ستكون انتصاراً هاماً لقوى التقدم العربي على الصعيد الايدولوجي وستساهم بخلق وعي سياسي وحضاري لا الماضي فيحسب بل للحاضر والمستقبل ايضاً .

وعلى ماوردنا من الشواهد يمكن القول ان هناك (وجداناً) عاماً يحس بضرورة

تجديد التاريخ العربي - قديمه وحديثه - لأن في هذا التاريخ عيوباً تؤثر في سلوكنا الاجتماعي - كواطن عرب الحرار - لا يفرقنا الجنس أو الدين ، الذي جاء ليزيل هذه الفوارق ويوحد العرب والانسانية ، هذا الى ان هذا التاريخ الجديد سيجمعنا حول مبادئ النضال القومي ضد الاستعمار وتكوين دولتنا الحديثة الموحدة .

الخاتمة : أعود فأسأل في النهاية كما سألت في البداية ، ما الذي أوجب طرح هذه الأسئلة في الوقت الحاضر ؟ واني لأرجو أن اقدم بعض الملاحظات التي اوجت بها الى هذه النظرة العامة على الاسئلة وأجوبتها :

١ - ان هناك (ثورة) شاملة منا على ماضينا - المقيم بيننا المؤثر على سلوكنا سلبياً - واعادة كتابة تاريخنا جزء هام من هذه الثورة : لأننا نقدر أن تجديده سيقبل الفوارق الفكرية السلبية الآتية من (وحي التاريخ) وانه سيساعدنا على التجمع بعد التشتت وانه سيضع جبلنا المقل في عالم جديد من التحرير الفكري والاجتماعي يتلاءم مع هذه الثورة العلمية العالمية التي كادت أن نشعرنا بأننا غرباء عنها أو أننا فقدنا الصلة في مفهوم العالم الجديد .

٢ - لقد جددت أغلبية الشعوب تواريخها ولا سيما بعد عهد النهضة الأوروبية والثورات الاشتراكية الحديثة فوصلتها بماضيها واستمرت مع هذه التواريخ تعديدها وتجديدها ، تضييقها وتوسيعها حتى يومنا هذا .. أما نحن فقد بقينا ننقل التاريخ القديم مجزءاً على الأقاليم أو نقلد بعض الصور الحديثة المشوهة ، فلا بد لنا من تاريخ « نظيف » تزال منه شوائب الماضي وتبنى أركانه على عناصر التجديد والتحرر ، والقضاء على عوامل التبعر ، أي أننا بضرورة ملححة الى تاريخ متماسك الحلقات لأن عهود الانحطاط قطعنا عن التاريخ القديم عملياً ، ومدة نهضتنا الحديثة قصيرة فلا تزيد عن عشرات السنين فلا بد من سند قوي يمدنا به التاريخ .

٣ - المواطن العربي اليوم مشقت الذهن بين تاريخ قومي سحيق محمل

بالفرضيات والنظريات يبحث عن أصله لكن هذا التاريخ مدفون تحت التراب ،
 وبين تاريخ عربي ليس يبعيد حملوه سفاهة الجاهلية ومفاخر القبلية ومحن نصفه
 الآن بالكارم الطيبة أو الخصائص الأصيلة فما هي الصورة الصادقة عنه ؟ وبين
 تاريخ ديني عربي ظهرت فيه رسالة الاسلام فلأت الدنيا نوراً وعدلاً وعلماً وانشأت
 دولة عالمية وحضارة انسانية لا تزال مفخرة الدهر في التشريع والفلسفة والعلوم ثم
 دالت دولتها وجاءت عليها عوامل الانحطاط ... وما ان المواطن العربي تهتر شيمه
 ويتلاقى مع نهضة علمية لاحدود لها ، وليس بيده الا اجترار الأجداد وشحذ الهمم
 فهل يقطع ما بينه وبين الماضي - وخاصة الماضي الذي أثقل كاهله - أم يسير مع
 حركة الكون ويجدد هذا الماضي ، كما فعلت بقية الأمم ؟ ماذا بقي من الماضي الا
 ذلك الكتاب المبين والايان الراسخ في صدورنا وعبادتنا وقد تبدل في الناس التشريع
 والسلوك وتكسرت تلك (القوالب) المحددة حتى كأننا فقدنا كل صلة مع الماضي .
 ٤ - اذكر أن المرحوم الأستاذ مصطفى السباعي أهداني كتابه

(اشترافية الاسلام) وقد راسلته بعد قراءته وقلت : ان مفاخر المواطن العربي
 أن تكون له هذه الثروة الضخمة من التشريع في قواعد - المدل الاجتماعي -
 ولكي أرى أن يكتفي بالقول : ان براعم المبادئ الانسانية مفتحة على
 (شجرة الاسلام) ولكني لا ارى ان نصطنع التفاصيل لنؤلف منها مذهباً كاملاً
 عن النظريات الحديثة والمؤسسات الاجتماعية الثورية كما فرس بعضهم اشعة
 (روتجن) بقوله تعالى (نار موقدة تطلع على الافئدة انها عليهم مؤصدة في عمد
 عمددة) ، نعم : في الاسلام هدي وعدل وايمان وعلم ، ولكنه لم يرق لمعالجة
 الامور الدنيوية التفصيلية الناشئة عن مقتضيات العصر والا فما معنى هذه الثروة
 الهائلة من المذاهب والاجتهادات الا انها جاءت تفصله وتستحسن او تستصلح
 ما كان فيه خير للامة .

٥ - لقد التقى الاستاذان محمد المبارك وسليمان الخش على صعيد واحد في

تقدير طاقات العرب التاريخية :

١ - الاستاذ المبارك حملهم رسالة الاسلام اذ يقول (وكانت خصالهم ومكارمهم الطيبة في العصر الجاهلي خير أداة مهيمة لهذه القدرة على التنفيذ والاضطلاع بعبء الرسالة فكان العرب شعباً رائداً للانسانية) .

٢ - الاستاذ الخش حملهم رسالة الحضارة العالمية لئلا وجدوا عليه من خصائص حضارية حملتها (شجرة العروبة .. وما زالت تورق وتثمر عبر القرون حتى يومنا هذا) .

ولكن اتجاه السهمين مختلف فلماذا لا يكون من قائمها قوة ؟ فيكتب التاريخ مساهمة بين القومية الواسعة والاسلام الانساني ليخرج منها طاقات نواجه بها العصر ونقارع بها الاستعمار وهذا ما ارجو أن ينظر فيه الاساتذة الكلفون بعبء تجديد التاريخ العربي .

الاستاذ سلامة عبيد

سواء أكان التاريخ عبئاً أو حافزاً ، فإن الانسان لا يستطيع أن يسلم نفسه من نفسه ، ومع ذلك فمن حقه أن يتساءل كيف يكتب تاريخه فلا يظل عبئاً يبهظ كنفه ولا سراباً يخدع عينيه .

والتاريخ كعلم هو قطب العلوم ، فهي جميعاً عائدة اليه نادمة مستغفرة او فرحة مستبشرة، اذ ان التاريخ للانسان هو بالضرورة تاريخ لكل ما يرتبط بالانسان من علم وفن وأدب، ولهذا رأينا كل الاجابات في العديدين ٤١ و ٤٢ من المعرفة ايجابية، وان تباين بعضها عن بعض من حيث التحليل والاسلوب .

ولعل ابرز النقاط التي تنصب عليها اضواء السادة الكتاب هي :

١ - ضرورة التأكيد على ان التاريخ العربي جزء من التاريخ الانساني وحضارة العرب جزء من الحضارة الانسانية ، ولهذا كان التأكيد على ضرورة معالجة التاريخ العربي ضمن الحركة الانسانية لا في معزل عنها ، فتحافظ بذلك على حقيقة تاريخنا وعلى رسالته الانسانية .

٢ - ايجاد تاريخ عربي متلاحم ، او بالأحرى التأكيد على وجود تاريخ عربي متلاحم موغل في القدم ومستمر عبر العصور ، فالوحدة التاريخية للأمم العربية يجب أن تظل اساساً وهدفاً، وهذه الوحدة تظل قائمة وان بدت في ارجائها استقلالات محلية عربية او شعوبية الا ان الشعب العربي نفسه ، والروح العربية نفسها ظلا

كلاً متأسكاً مناسباً كلاً انطلق ، نأثراً زاعاً الى الحرية والوحدة كلما انتصب في وجهه عائق او حاجز .

٣- التأكيد على نقد كتب التاريخ المدرسية وتجريحها بل وتسفيهاها ، اسلوباً ومادة ، انها هنا عبء وعبء مرهق ولا سيما في صفوف الشهادات ، ولا عجب ان تذكرنا هذه الكتب المضخمة بذلك الشويعر الذي كتب قصيدته « صوت صفير الليل » على بلاطة من رخام ليأخذ وزنها ذهباً .

ويشير بعض السادة الكتاب الى نوعين من التاريخ ، تاريخ للصغار وآخر للكبار ، ان هذا الاتجاه مقبول من حيث الاسلوب الكتابي الا انه لا يجوز ان يطمس جوهر الحقائق التاريخية رغم مرارة بعضها .

٤- يقرر بعضهم - وهذا جد صحيح - ان كتابة التاريخ العربي او اعادة كتابته تتطلب عملاً جماعياً ، باعتبار ان العمل الفردي قاصر عن الجهد المنظم المشترك والاتجاه الانساني والقومي هو اتجاه تمازجي جماعي في شتى المجالات الاجتماعية . ويعطي بعضهم توضيحاً لهذه الفكرة واقترحات عملية لابرازها (العدد ٤١ ص ٣٣ و ٤٤ والعدد ٤٢ ص ١٤) ويضيف بعضهم الشرط الاساسي لهذا العمل وهو جو الحرية (العدد ٤١ ص ٤٣) الا انني احب ان اعلق هنا على ان الحرية هي الحرية النابعة من ضمير الكاتب ووجدانه ولا عبرة اساسية ومبدئية للجو العام الذي يمشيه ، اما الذي يضطر للعودة الى « الخطيرة » (العدد ٤١ ص ٥٧ - ٥٨) فقد لا يكون في اعماقه صاحب رسالة وقد تكون تلك « الثورة » التي بدأها انما هي زوطة عبارة وليست عقيدة متأججة ، ومع ذلك ففي تاريخ الانسانية وفي تاريخ العرب والاسلام من جمع فوق الخطيرة غير عابىء بنقمة او خطر :

إذا هم القى بين عينيه همسه وتكب عن ذكر العواقب جانباً
٥ - لي بعض التعليقات الشخصية على نقاط رئيسية يحسن التوقف
عندها ومناقشتها :

أ - هل يستطيع المؤرخ ان يؤكد ان الشعوب قبلت حكم العرب عن
طواعية (العدد ٤١ ص ٥٥ فقرة ٤) .

ب - هل مشكلة الصراع بين الدين والعلم في اوربا وما شابه ذلك من
مشكلات غريبة عنا او لها وضع آخر : (العدد ٤١ ص ٥٣) .

ج - هل يصح ان يعتبر ان لكل من الشعبين الضحمتين في التاريخ
العربي بعد الاسلام فلسفة ومبادئ خاصة بكل منهما ، ام ان هنالك روايب من
ضعائن واختلافات سياسية ليست لها جذور الفلسفة والمبادئ ومقوماتها
(العدد ٤١ ص ١٩) .

د - هل يمكن تقبل المفهوم الجنسي بالنسبة الى العرب دون المفهوم اللغوي
الفرعي (العدد ٤١ ص ١٣) فلماذا لا يكون العاملان معا وهما الجنس واللغة
متكاملين متلازمين توأمين وجيهين لدالية واحدة .

هـ - هل تكفي معالجة بعض المشاكل التاريخية مثل مشكلة الحسين ،
وعثمان ... (العدد ٤١ ص ١٩ - ٢٠) معالجة تاريخية فحسب . في اعتقادي ان
مثل هذه المشاكل لا يكفها ان تعالج ببرودة علمية (ص ٢٠) وانما بمجهود مشترك
تجند لها كل امكانيات الامة الادبية والعلمية والفنية والسياسية ... ومن هنا يصح
ان تواكب جهود المؤرخين جهود ايجابية من كافة القطاعات من اجل تحويل
النظرة التاريخية الى طاقة ببناء ايجابية تقدمية .

و - هل نستطيع التوقف عند القول: بأننا لسنا بحاجة للمصادر التاريخية

بقدر ما نحن بحاجة للعين الثاقبة التي تمحص تلك المصادر (العدد ٤١ ص ٢٦) ،
هنا يمكن أن نطبق هذا القول الى حد ما على التاريخ القديم ، أما تاريخنا الحديث
(وأعني القرنين التاسع عشر والعشرين) فنحن في أشد الحاجة الى الحصول على
الوثائق ودراستها ونشرها ، فان في ذلك انارة للطريق ، وكشفا للجائل ، وفضحا
للزيف ، لاخدمة للحقيقة فحسب بل خدمة لأجيال حاضرة ومقبلة تفتش عن
خلاصها وأمنها وكرامتها .

ز - هل يصح أن نورد ماقاله ابن خلدون عن محور عمر لعلموم الفرس
(العدد ٤٢ ص ١١) دون أن نعلق على هذا القول : اننا هنا أمام جريمة (مفترضة)
والمؤرخ هو القاضي ، ولا يمكن لأي قاض أن يجرم مالم تتجمع بين يديه كل الاثبات
حتى الشككية منها ، ولذا كانت كتابة التاريخ عملا مسؤولا ولا يجوز الهرب من
المسؤولية بالقائها على عاتق من سبق .

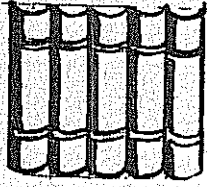
ح - يحسن التنبه لبعض المصطلحات فلا يستعمل بعضها مقام بعض ولا
سيما كلمات الاسلام والعروبة ، والعرب والمسلمون (العدد ٤٢ ص ١١) فالعرب
الذين حرروا وفتحوا باسم الاسلام ظلت حكوماتهم عربية ورئاسة دولتهم أموية
أو عباسية أو هاشمية أو فاطمية أو علوية ولم يتنازلوا عن طابع الدولة العربي لصالح
الشعوب الاسلامية الاخرى الا قسراً وقهراً . ومن أخطر هذه الاستعمالات وأنكرها
استعمال « الأمم العربية » المعرفة العدد ٤٢ ص ١٦١ »

٦ - وأخيراً أحب أن أوجه بالمبادئ والحلول العملية التي تميزت بها بعض
القطالات (العدد ٤١ ص ٢٥ - ٢٦ و ٣٣ وعلى الأخص ٤٣ - ٤٤) . راجياً
أن يكون الانطلاق من المعالجات النظرية الى الحلول العملية شعارنا اليومي .

مجموعات « المعرفة » المجلدة

يسر ادارة مجلة « المعرفة » أن تعلم قراءها واصدقائها عن وجود كميات محدودة من مجموعات مجلة « المعرفة » منذ صدورها مجلدة - كل أربعة اعداد في مجلد واحد - وادارة المعرفة مستعدة لارسالها لطالبيها بثمن ٢٠ ليرة سورية لمجموعة السنة الواحدة المؤلفة من ثلاثة مجلدات يضاف اليه اجرة البريد للخارج ، حسب رغبة صاحب الطلب .

يرجى أن يكتب الى محاسبة مجلة « المعرفة » وزارة الثقافة والارشاد القومي - دمشق - مع ارفاق الطلب بالثمن المذكور . والمحاسبة مستعدة لتقديم المعلومات اللازمة بشأن التحويل من الخارج والارسال بالبريد العادي أو الجوي وفق الطلب .



الكتاب والموضوعات

- الشعر في المجتمع الصومالي
للكاتب الصومالي جون فياني
- شمس النهار
النص الأدبي لمسرحية توفيق الحكيم
بقلم نبيل فوج
- الميد « قصة »
بقلم عبد العزيز هلال
- احبك « شعر »
للدكتورة عاتكة الخورجي
- السيول « شعر »
علي كزمان

الآداب

الشعر

في المجتمع الصومالي

للكاتب الصومالي الدكتور جون فيايني
مترجم عن الانكليزية خاصّة بالمعقّدة

تشكل اللغة الدارجة غير المكتوبة اساس
قاعدة تقليدي رفيع بين الصوماليين . فالسكان
الرحل يبدون لذة عظيمة في نظم الشعر المحلي .
ويمكنهم به أن يعلقوا بأسلوبهم الفريد الطريف
على تطورات الوضع السياسي .

تعتبر الجمهورية الصومالية ، احدى الدول القليلة في افريقية ، التي يتحدث
الشعب فيها لغة واحدة في جميع انحاءها تقريباً . وتنتشر اللغة الصومالية فيما وراء
الحدود ، في مناطق واسعة شاسعة من الحبشة وكينيا والصومال الفرنسي . ومن
الغريب ان هذا التراث القومي العظيم ، وسيلة التخاطب بين الناس ، لا يستعمل
في الكتابة . (فالعروف ان ليس في الصومال لغة مكتوبة) لقد عرض الصوماليون
والاوربيون حروفاً لغوية مختلفة ، مثل الحروف العربية والرومانية والحروف
المستنبطة الاخرى ، ولكن أياً من هذه الحروف لا يستعمل اليوم في كتابة اللغة

الصومالية الوطنية . ولذلك عدة اسباب ، منها الميل المتأصل لاستعمال لغتين . ففي غضون السنوات الألف التي خلت ، وحتى إدخال المستعمرين لغاتهم الى المجتمع الصومالي ، وقع الخيار على اللغة العربية لتكون وسيلة المراسلة والتعامل التجاري والاتصال بالعالم الخارجي ، بينما ظلت اللغة الصومالية تستعمل دائماً في التخاطب . ولا شك بان هذا يعث في المتحدثين بهما شعوراً بالغرلة والراحة والطمأنينة في عالم خاص قلما وصل اليه الاجنبي .

فمنذ أول العصور الاسلامية ، كان الصومال « أو قرون أفريقية » ، مسرحاً للمفوذ العربي القوي . فقد وطد التجار والمستوطنون واللاجئون العرب دعائم ثقافتهم ونشروا دينهم بين السكان الأصليين ، فازدهرت مراكز التعليم الاسلامي وانتشرت اللغة العربية في جميع المدن الصومالية . وحتى في القرون النائية ، قام المعلمون بتعليم القرآن لعدة قرون . فتلقى معلمو المستقبل والقضاة الصوماليون علوم الدين والفقه والشريعة الاسلامية بواسطة المدارس المتنقلة . وعندما دخلت الانكليزية والفرنسية والايطالية الاراضي الصومالية في العهود الاستعمارية ، اصبحت هذه اللغات تشكل فاصلاً بين لغة التخاطب ولغة الكتابة والمراسلات الرسمية والاتصال بالاجانب . وبالرغم من فوائدهم هذه اللغات الاجنبية في الاتصال بمراكز المدنية الحديثة ، لم يكن لديها الوقت الكافي لتترك أثرها في الثقافة الصومالية . فاللغة العربية وآدابها ، من ناحية اخرى ، تركت أثرها بين الفئات المتدينة بصورة خاصة ؛ فدون الكثير من الأدب الصومالي باللغة العربية . ويتكون هذا الأدب بصورة رئيسية من الشعو الديني ، حتى ليمتفوق بعضه ، بالنسبة للاحماس والغيرة الدينية ، على مثيله مما نظمه العرب في هذه الموضوعات . ولكن

بالرغم من الروعة والخيال اللذين يتجليا في الأدب الصومالي العربي فلا يزال ينتمي الى التقاليد العربية الكلاسيكية ، ولا يؤكد فردية ومزايا الخلق الوطني الصومالي . اننا نجد الشخصية الحقة للأمة الصومالية ، في الشعر الذي ينظم وينشد أو يحفظ بلغة الصومال غير المكتوبة وحدها .

فالذين يتصلون اتصالاً وثيقاً بسكان المناطق الريفية الداخلية التي يقطنها الصوماليون الرحل ، يندهشون جداً ، للفارق الهائل بين فقر السكان الحضاري وبين صفاء ثقافتهم وروعتهما في النواحي الأخرى .

فالسكان الرحل عادة يفضلون أن تكون مقتنياتهم منقولة . لهذا نجدهم يسكنون في اكواخ مناسبة لحياة التجوال التي القوها ، يبنونها من الاخشاب والعصي الخفيفة والحصر المصنوعة من الاعشاب . أما اوانهم فتصنع من لحاء الاشجار او الخشب الخفيف . والاواني الوحيدة التي تصنع من الحديد او الفخار ، هي اواني الطبخ . وبعض هذه المقتنيات البسيطة ترين بزخارف رائعة بالرغم من ان قرية السكان الرحل تمتاز بطابع البساطة .

وفي فصل الجفاف وانجاس الامطار ، عندما يبلغ الكفاح أوجه في هذه البيئة القاسية ، تبدو الحياة الصومالية الريفية متركرة كلية حول الضرورة الملحة في تأمين الماء والكأ ، لهم ولمواشيهم حتى فصل الامطار التالي . وعندما تهطل الامطار ، تنير معالم الحياة كلها . فلا يعود هنالك حاجة للاسفار المضيئة الى الآبار النائية . وتختوضر السهول ، ولا يعود هنالك من ضرورة لتجشم مشاق السفر والتنقل مجئاً عن الكأ . فتتحسن الصحة العامة ، وتمتلئ الاجساد وتسمن ، وترق الطباع . وتسود الراحة والطمأنينة مكان الكفاح الستميت المستمر مع الطبيعة القاسية في فصل الجفاف .

وفي هذا الفصل بالذات ، يلتفت الصوماليون الى هوايتهم المحبوبة ، هواية نظم الشعر وانشاده . فمطالب العروض والتقيد بالقافية والوزن ، والدوق الثقافي الرفيع لدى الساميين ، تجمل من نظم الشعر مهمة عقلية وفنية هامة . فقواعد التجنيس مثلا ، تحتم على الشاعر أن يستعمل كلمة تبدأ بقافية معينة في كل نصف شطرة من القصيدة ، وقد تكون المهمة عسيرة حين تبلغ القصيدة مائة بيت . وبالإضافة الى هذا ، فلا بد من اتباع نموذج معين من القافية والسجع . ويتطلب السامعون دائما صورا شعرية رائعة وخيالاً واسعاً واسلوباً جيداً قوياً . فالشعراء الموهوبون ينظمون الكثير من الشعر المؤثر ، ولا وجود للشعراء المحترفين . فالشاعر الذائع الصيت يصل دائما الى أسمى مراتب الاحترام والتقدير في طول البلاد وعرضها ، يحسده عليها الكثيرون من شعراء أوروبا .

وقد تؤدي القيود الشكلية في الشعر ، في كثير من الأحيان ، الى غموض في التعبير والاسلوب والصور الخيالية النابية الغريبة . وكثيراً ما نجد في شعر الشعراء غير المعروفين ، كثيراً من التعابير غير المناسبة المحشورة التي لجأوا الى استعمالها عندما خلتهم الالهام . فوضوح المعاني يشوق الصوماليين دائماً . وقد تكون هذه المعاني مثار جدل لا ينتهي . وقد تضي جمالاً على فن الاستماع للقوافي الجميلة الرائعة .

ومع تعدد ألوان الشعر الصومالي وأساليبه ، فان الشعر الراقص لا يحظى بالاهتمام الفكري اللائق ، وان كان شيقاً ومسرّاً . ويبدو هذا النوع ، الشعر العاطفي . شعر الحب والغزل ، والأغاني العاطفية التي تتكون عادة من العبارات القصيرة . وصار من الممكن جداً أن يتجه الراشدون من الصوماليين

الى نبد هذه الانواع من الشعر ، كما يفعل معاصروهم في العالم الخارجي ،
نحو الأغاني المانعة الجوفاء .

والقصيدة الصومالية ، عندما تنظم وتلقى لأول مرة ، تكون عادة تعبيراً
عن الحياة الواقعية وتصويراً للمشاعر والأحاسيس التي يشعر بها الشاعر ، أو تحليلاً
لأوضاعه وأوضاع عشيرته . انه نظمها لغرض خاص وفي مناسبة معينة . وتعتبر
هذه الظروف جزءاً لا يتجزأ من القصيدة . وإذا ما أنشدها الشاعر في أمكنة
يجهل أهلها الوقائع التي يشير إليها ، يحاول جهده أن يوضحها لهم . ومع مرور الزمن
تتلاشى ذكرى الحادثة بين أفراد عشيرة الشاعر ، لذا يقوم النشد باستخدام
حصاقته لمعرفة ما اذا كان يتوجب عليه بأن يلقي عليهم درساً في التاريخ . وقد
لايقوت موضوع القصيدة المحلي الصرف ، فرصة احرازها الشهرة الواسعة اذا
كانت جيدة السبك رائعة الصور . وقد يعتبرها بعضهم بمثابة تليق على الأخبار
ولكن بصورة شعرية . فالإنسان في وقتنا الحاضر يلذ له الاستماع الى الأخبار وقد
تصبح هذه الأخبار في الغد ، تاريخاً أما الشعر فيظل دائماً موجوداً .

وقد يعمد الشعراء الصوماليون الى نظم الشعر من اجل اثرة المنازعات
واذكاء الحماس في الصدور او لاقرار السلام او لتوييح المتردين والمتلكئين
والطائشين . وقد ينظمونه للجأر بالشكوى ووصف واقعة معينة مثل تلك القصيدة
التي نظمها احد زعماء حركة الدراويش ، السيد محمد عبد الله حسن الملقب
بالملا المجنون ، عندما اهدى فرسه الى احد حلفائه الاشداء . كان هذا الزعيم الوطني
العظيم شاعراً كبيراً ، استخدم مواهبه كسلاح فعال للدعاية في حربه ضد بريطانيا
وايطاليا والحبشة . ويذكر انه كان يصدر تعليماته الى اعوانه السريين بصورة قصائد
لا يزال بعضها باقياً ومحفوظاً . وانتشرت انتشاراً كبيراً بين الفئات الشعبية . وهذه
قصيدة نظمها للتنديد ببعض ابناء وطنه الذين انضموا لصقوف الاعداء .

اصيخوا السمع لنداء المؤذن ، انه يدعو الشعب الى الصلاة ،
فكروا بالله الذي خلق الناس وتذكروا اولئك الذين تنكروا
لاوامره ونواهيته ،

فكروا بالانبياء ، وباولئك الذين لايتبعون الاولياء
فكروا باولئك الذين حملوا السلاح ضد زعمائهم وقادة شيعتهم ،
اذكروا الذين ارتموا في احضان المستعمرين ويعتبرون الاوروبيين
اقرباءهم ،

فكروا بالذين ارتضوا طواعية ، أن يخدعوا أغراض الكفرة الدينية ،
تذكروا الذين تبعوهم وتذلوا لهم ونافقوا دون أن يكونوا مكرهين ،
تذكروا الذين يعتبرون منليك أباً لهم يرعى شؤونهم ،
اذكروا اولئك الذين اصبح الاحباش آهتهم ، يصلون من اجلهم ،
تذكروا الذين قاوموني وطردوني من ارض اجدادي كأنني وحش بري
ولا تنسوا اولئك الذين دفعوا بي الى رمال الصحراء المحرقة .

كثيراً مايقول الصوماليون بأن الشاعر المجيد المطوع ، يستطيع بأن يزرع
بذور السلام أو الحقد والكراهية . ان في مقدوره كسب الأصدقاء بالمديح
والتقدير ، وتميق المداوات القائمة بين أفراد الشعب وفتاته المختلفة ، أو دفعهم في
طريق حياة جديدة . ففي الريف ، داخل البلاد ، كثيراً مايقوم الشعراء بدور
الناطقين باسم عشائرتهم في الخلافات التي تشجر بينهم وبين القبائل الأخرى . وكثيراً
ماتعتمد القبائل الى صياغة المعاهدات والاتفاقيات نظماً . فليس من المستغرب أن
يرقى الشاعر الى مرتبة زعيم القبيلة ، اذا لم يكن قد أصبح زعيماً من قبل .

ان التاريخ المحلي الذي يتضمنه "شعر الصومالي هائل ، الا ان المؤرخ

جدير بالشفقة والعطف حين يحمل تبعه التوصل الى الوقائع في متاهات الخلافات والمخالفات القبلية ، التي أضفت عليها الصور الشعرية والمبالغات والمغالاة في الاطراء غموضا ما بعده غموض .

وفي حالة عدم تدوين تاريخ القبائل الصومالية ، يظل الشعر المصدر الوحيد الذي نستقي منه مثل هذه المعلومات ، بقطع النظر عن تميز الصوماليين بالذاكرة القوية ومعين الذكريات الذي لا ينضب .

اننا اذ نعرض الى هذا اللون من الشعر ، لانهدف الى غاية تربوية خاصة او غرض تثقيفي معين . فعلى شباب القبيلة الذين بدأوا يتلمسون طريقهم الى عالم البالغين الجاهل بالشؤون العامة ، ان يهضموا الكثير من هذه المعلومات المفيدة بشكل يسهل تذكره واستيعابه . ولا مندوحة من ان يتأثروا بالكثير من المطالعات والاراء الفلسفية البعثة هنا وهناك في كل الشعر الصومالي . ويتوجب عليهم كذلك بأن يوجهوا الانظار الى القيم الادبية ومزايا التروي والشجاعة والوفاء .

ففي البيئة القبلية في الداخل ، لا يقتصر فرض الشعر وتذوقه على مجموعة خاصة من الناس . انه شائع ، يدور على ألسنة الجميع ، ينشدونه ويرددونه حول نيران الخيام وفي كل اجتماع يعقدونه في ظلال الاشجار . والجدير بالذكر ان الشعر لا يتسم بالانزالية ، لافي القرى المنفصلة ولا بين القبائل المختلفة ولكنه يمتاز بسرعة الانتشار في كافة الناطق انتشار النار في الهشيم . فسرعة انتشار الشعر ، عبر سهول « قرن افريقيا » تحمل الصوماليين على الاعتقاد بأنه يطير على اجنحة الرياح او على متون الجن . فالقصيدة التي تنشد في قرية نائية من قرى الصوماليين الرحل ، قد تشق طريقها عبر مناطق مترامية تزيد مساحتها على ثلاثين او اربعين الفاً من الاميال في غضون بضعة اشهر او اسابيع . والناس الذين يلتقون انحاء السفر وفي

المنتجات والراكر التجارية ، يتناقلون القصائد . ان فراغ افكارهم من المشاغل
والهموم التي تساور غيرهم من شعوب العالم ، يكون لديهم معيماً من الشعر لا ينضب .
وقد يستمرون الليالي الطوال في روايته وانشاده دونما كلل او ملل . وقد نجد في
زوايا ذاكرتهم القوية القصائد التي نظمت حديثاً الى جانب أخرى يعود تاريخها
الى ما قبل قرن من الزمن وانتقلت من رواية الى اخرى عبر السنين التي كرت ومرت .
ولاشك بان تميز القوافي والاوزان بالنمف ، ساعد كثيراً على وجود مثل
هذه الذاكرة القوية فقد نجد بين رواة الشعر الصومالي من يستطيع ان يحفظ قصيدة
من مائة بيت بعد سماعها مرة واحدة . بينما نرى الاخرين يقفون الساعات الطوال
في الاستماع الى شاعر ينشد ما او رواية يرويها .

وكثيرا ما تكون الذاكرة التي يشعر بها الصومالي وهو ينشد الشعر ، الحاضر
له على بذل المزيد من الجهد في حفظه . وقد تكون لديه غاية اخرى ، مثل كسب
الاصدقاء واحراز الشهرة ، تدفعه الى انشاد الشعر وتكراره امام المستمعين . وفي
مثل البيئة الصومالية ، يعتبر كسب الاصدقاء والحلفاء مهنة يتقنها كل ربي صومالي .
فالصومالي تواق الى التعرف على من يلجأ اليه وقت الشدة او الحرب . فهو يدرك
تمام الادراك قيمة المشاعر الودية ودفء الاحاسيس النبيلة التي يبعثها الشعر الجيد
الذي يلقي القاءاً رائماً .

فبالاضافة الى الموضوعات الشيقة ، والنواحي الاجتماعية القيمة ، التي
يعالجها الشعر الصومالي ، فان له الفضل كل الفضل في خلق المستوى الثقافي العالي
في التحدث . وبما ان اللغة الصومالية ليست لغة مكتوبة ، فلا وجود للمؤثرات
المعروفة في اللغات الاخرى : فلاصحف ولا كتب أو روايات تحدث الفجوة المعهودة
بين لغة التخاطب ولغة الكتابة . فالجميع في الصومال يدرك بان الشعر

أسمى أشكال لغة الحديث . ولهذا يمكن القول بأن في الشعر الميزان الثقافي للمجتمع حتى بالنسبة الذين لا يميلون اليه . فهناك أسلوب راق من الحديث في المقابلات العامة . واقتباس الشعر والاستشهاد به وبالمثال السائرة المقفاة ، يعتبر الدليل على الرفعة والفصاحة والتهديب .

فالقرع اللغوي والابتذال في الحديث اللذان ناهسهما في الاوساط الصناعية في هذه البلاد لانجدهما بين عامة الناس في الأرياف أو بين رعاة المواشي والاعناب والجمال في داخل الجمهورية الصومالية الذين بإمكانهم التعبير بإيجاز واتقان وفاقاً لمتطلبات الظروف والمناسبات المختلفة بمهارة ودقة بالرغم من فقر محيطهم المادي .

ولا شك بأن هذا الوضع سيتبدل بصورة تدريجية ، لأن فرص الثقافة قد تظفي على جوهر المواهب الريفية . فسحر الحياة الراقية لا يمكن مقاومته طويلاً حتى بين المحافظين المتمسكين من سكان الأرياف . ولا يستطيع أحد بأن يتنبأ بمصير فن الشعر واستنطاعته الصمود أمام اغراء الأسلوب الثقافي الحديث . ففي المدن اليوم ، حيث أثر الثقافة العربية والأوروبية أقوى منه في الداخل ، يقل انتشار الشعر التقليدي وإن كنت تسمعه يروى وينشد في بعض المقاهي والاجتماعات العامة . فبعد الحرب العالمية الثانية ، استبدت الموضوعات الشعرية التي كانت تدور حول الخلافات القبلية ، بموضوعات أخرى تتعلق بالسياسات الحزبية . فالحزب السياسي يهيمه كثيراً أن يجد شاعراً يكرس جهده لقضايا الحزب . والقصائد التي تمجد السلاطين وزعماء القبائل أخذت تتلاشى وتختفي ، مفسحة المجال لتلك التي تشيد بالحزب وتمظم زعماءه وتمجد رجالات الحكم . وهكذا نجد ان الازمان السياسية قد بدأت تفجر من جميع النواحي . وقلما ينزل النقشاش الى مستوى البذاءة الذي تميز به الشعر الأوروبي في القرن الثامن عشر ولا سيما شعر الهجاء

في بريطانيا . فقد أخذ الشعر يُستخدم سلاحاً في إسداء النصح، وكيل المديح،
وتوجيه التوبيخ أو التهديد المعنوي .

ان الشعب الصومالي من حيث هو شعب واع سياسياً ، بدأ يولي الشؤون
العالية المزيد من اهتمامه . فالاذاعات أخذت تزود الشعراء بمادة زاخرة مستفيضة،
وبجوافز جديدة للتطبيق على أوضاع العالم . وأجهزة الراديو التي تملأ المتاجر والمراكز
التجارية النائية أصبحت مراكز تجذب الناس . وحتى قبل ظهور أجهزة الترانزستور
كنت تجد أجهزة الراديو التي تعمل على البطاريات الجافة الصغيرة ، تحمل على ظهور
الجمال . واليك أبياتاً من قصيدة نظمها شاعر صومالي بمناسبة حرب السويس مما
يدل على مدى اهتمام المواطن الصومالي بالحدث الخطير وان كانت الصومال غير
مشتركة فيه :

ايها الناس . ان العالم الجميل يوشك ان يدب فيه الفساد ،

ان الدول التي اجتمعت في لندن كانت المسببة للازمة ،

لقد أعد كل من الغرب والشرق العدة ، لخوض غمار المعركة ،

لاحظوا اعتزاز الصينيين والعرب ،

انظروا الى نهرو وهو يدير المفاوضات ببراعة ومهارة ،

لقد جلب الروس السلاح والذخيرة الى كل مكان تغرب فيه الشمس ،

لقد استنفرت القوات البحرية ، انظروا الى ايدن يتيه زهواً وغروراً ،

ودالس يدفعه دفعا الى الحرب ، مع أنه لا يريد الاشتراك فيها ،

والفرنسيين الذين ساقهم الحسد وأعمام الحماس فأخذوا يتوقون الى

هدير المعركة .

فاذا لم تدبر الامم المتحدة الامر باتخاذ قرارات حاسمة هامة ،

فسيحدث قتال السويس انفجاراً عالمياً مريعاً ،
ان اولئك الذين تسببوا بقيام هذا الوضع لا يدركون قيمة حياتهم ،
فاذا ما اسقطت الطائرات احمالها من القنابل الفتاكة ،
واذا ما استمر هدير المدافع واطلاق الرصاص وانفجار القذائف ،
واذا ما خرجت الغواصات من مخابئها ووقفت وجهاً لوجه ،
فسيملأ الدخان الاجواء وستغلي المياه ،
وسيكون النصر حليف أحد الجانبين وسيمنى أحدهما بالهزيمة ...!!
ما أُرهب مشهد الدخان وما اعظم الدمار الذي سيحدث ،
أبها الاله القوي القدير ، انقذنا من الصواعق الهادرة المدمرة .

فمحطات الاذاعة في الصومال ، تجذ في الشمر معيناً لا ينضب من البرامج
التي لا يتعب الناس من الاستماع اليها . فكم من مرة تنشد القصائد الرائمة وتذاع ؟
فهذا شعب مارس النقاش واتقنه، وحتى الشجار بصدد تفسير بيت من الشمر ، لا يتورع
عنه . فالشعب الصومالي مستعد دائماً لقبول الابداع والتجديد في الشمر ، ويقدر
الدكاء ويعتز بالخيال البدع الخلاق ، ويطرب للصور الشعرية الرائمة . ويعمد الى
استخدام الابداع في الالفاظ اللغوية كسلاح في هذه الحياة . لأنه يدرك تمام
الادراك قوة الكلمة واثرها الخالد :



شمس الخمار

النص الأذني لمسرحية
توفيق الحكيم

بقلم نبيل فوج



نشر توفيق الحكيم في جريدة الأهرام (١) مسرحية « شمس النهار » التي
افتتح السرح القومي بها موسمها الأخير ، وهي تقع في ثلاثة فصول وخمسة مناظر .

وشمس النهار هي بنت السلطان نعمان التي رفضت أن تتزوج من يتقدم
إليها الا بشرط أن يفتح الباب أمام جميع الناس ، وتقوم باختيار من تراه أهلاً
لها من الخطاب .

ولا شك أن هذا الموقف جاء بمثابة احتجاج على الحياة في القصر التي
تتضح لنا منذ رفع الستار . لقد بلغ الفساد في الدولة أوجه . فالوزير لا يعتمد على
مرتبه الرسمي وحسب ، بل يأخذ كل ما يستطيع أخذه ، طلباً لحياة التمتع وسد
احتياجات الأسرة . وهو ليس الوحيد ، فإن الملكة برمتها من كبارها وصغارها
تتخذ نفس الأسلوب .

الوزير — ... وأنت يامولاي الذي أردت ذلك .

السلطان — أردت ماذا ؟

**الوزير — قلت : هذه هي الرتب الرسمية . وبعد ذلك كل واحد
وشطارته ...**

فكان السلطان أس البلاء المنتشر في المملكة .

وقد كان هذا السلطان يعاني من مشكلة لا يجد لها حلاً ، شغلت معظم
الفصل الأول . هذه المشكلة هي ابنته شمس النهار التي لا يفرها في الزواج ،
كأختها من قبل وككل بنات السلاطين ، مال أو جاه . لقد صممت على أن

(١) الملحق الأسبوعي لجريدة الأهرام . أعداد : ٤ ، ١١ ، ١٨ سبتمبر ١٩٦٤ .

تقف في مواجهة هذا العالم الكاذب العقيم - كما وقفت أنتيجون أنوي مع الخلاف -
تصنع حياتها بنفسها ، حتى اضطر السلطان الى الرضوخ مرغماً .

وكانت الأميرة تسأل كل من تقدم اليها سؤالاً واحداً يسيراً ، قررت أنه
لا يمكن أن تهب حياتها لأحد دون أن تعرف منه الاجابة عليه . هذا السؤال :
« ماذا أنت صانع بي اذا صرت زوجتك ؟ » . وكل من فشل في الاجابة يجلد
ثلاث جلدات .

وما أجمل الردود التي قيلت لها وأروعها : ستعبد ، وتلبى كل طلباتها ،
ويشاد لها قصر على عمد من الرجان في جزيرة واق الواق ، وتوضع في العيين
وتحمى بالرموش : . الخ فلم تكترث بشيء من هذا القبيل على الاطلاق ، ووقفت
على الأرض الصلبة ازاء الاحلام المحلقة ، مما أثار الظن بأن الاميرة تميت . والحقيقة
أنها جادة تماماً في البحث والاكتشاف .

ثم تجدد بعيتها في شخص حقير يدعى قمر الزمان ، لا يخطر على البال أنه
سينال القبول . توفرت فيه بعض نزوعات شمس النهار من اعطائها حريتها كاملة
ومسئوليتها واثبات وجودها . وقد كونت موافقه معها الحدث الرئيسي في المسرحية ،
رجل ذكي يقف هو الآخر على أرض الواقع الصلبة . شديد الشبهه من نواح
بشخصية « أبي الفضول » في مسرحية الفريد فرج « حلاق بغداد » التي عرضها
المسرح القومي في الموسم الماضي .

الا ان ابا الفضول الذي ملأ جنبات المسرح أشد جسامة من قمر الزمان
وشمس النهار ، واشحد وجدانا . وفي صراعه مع العالم الخارجي كان محتدماً .

اما قمر الزمان فصورة جميلة لابن الشعب الجريء « الفهاوي » بكل

كبرياته وطموحه ، الذي لا يحسن شيئاً ويحسن كل شيء . لا يملك من الدنيا الا نفسه . ولا يعرفه الجاه او المال او النفوذ . يؤمن بأهمية ما يصنعه الانسان بيديه . يبدو لنا بسيطاً في مظهره ، ولكنه ثري الاعماق ، سخى النفس ، يفيض بالحيوية .

لعل قمر الزمان ، في اقرب التفاسير ، ان يكون نموذجاً للرجل الاشتراكي ، وشمس النهار نموذجاً للمرأة في المجتمع الجديد ، صاغها توفيق الحكيم بقلم الفنان الملمم اكثر من قلم الفكر العميق الذي تضطرع شخصياته اثناء احتكاكها بالحياة وتضطدم الافكار بعضها ببعض الآخر .

لم يأت قمر الزمان كككل الذين أتوا طمعاً في الاميرة ، انما لكي يستخدم حقه المشروع . ومع اقتناعه بأن الحاكم لا بد ان يخرج من المحكوم ، فانه يرفض — في حالة زواجه بالاميرة — ان يشتغل حاكماً ، لانه لم يكن محكوماً جيداً .

ولو أننا عدنا الى « السلطان الحائر » لوجدنا أن نفس المشكلة طرحت على لسان الوزير (مكتبة الاداب ومطبعتها بالجمايز ٥١) وهي ان « العبد لا يجوز له ان يحكم شعباً حراً » .

ايماءة صريحة في « شمس النهار » لحالة الشعب من جراء مظالم الاستعمار التركي والاوروبي ، وانتهاك الحكام حقوقه ، ومعيشة الشظف في الظلام ، تدحض وقائع التاريخ رأي الحكيم فيها .

ان قمر الزمان يؤمن بأن قيمة الانسان مرهونة بعمله ، لذلك فهو يوجه نفس السؤال الى شمس النهار : ماداهي فاعلة به ان تزوجها ، لانه لا يمدو ان يكون حفنة من تراب ، يستطيع الصانع الماهر ان يصنع منه انساناً . وباعتبار انه الان حفنة من تراب يرفض الزواج الى ان تتم له انسانيته اولاً .

وليس ثم طريق الى تحقيق ذلك سوى ان تترك شمس النهار التي منحها
الثقة قصرها خلف ظهرها ، وتخرج مثله الى الحياة ، تكتشف طريقها بسيف
جندي بسيط وثيابه .

وتبدأ في الفصل الثاني رحلة شمس النهار مع قمر الزمان . فللقاهما في
الخلاء على مقربة من نهر واشجار ، العالم حول شمس لاول مرة جديد بهيج ،
يتعاونان لئلا يكون احدهما عالة على الآخر .

وخلال هذا النظر يتروفيق الحكيم ، بشكل يقرب من المناظرة المباشرة ،
كثيرا من افكاره التي يمتليء بها الوقت الحاضر . ان مسرح الحكيم كما هو معروف
مسرح افكار في الحل الاول ، اكثر منه مسرح حياة ، رغم أنه لا يمكن انكار
ان شخصياته التي تتنادى دائما بالحب مجولة من لحم ودم . وبسبب هذه الافكار
تختلف قراءته تأثيرا أعمق .

من هذه الافكار ضرورة اشتغال المرأة بجوار الرجل التي بدت في
اشتراكها في اعداد الطعام ، وما اهدت اليه شمس من ان السيف البتار يمكن
ان يستخدم في صيد السمك من النهر ، اى تحويل اسلحة الدمار الى ادوات مفيدة ،
وقدرة الانسان على التكيف مع الظروف ، وتحويل العلم النظري الى عمل ، وان
ما يصنعه الانسان جزء منه ، ومسئولية الفرد الكاملة عن الغير . افكار تنبع
آنا من الاحداث ، تلقاها تلقيا عذبا ، وتتوجه في آن آخر الى النظارة اكثر مما
تتوجه الى الشخص الآخر .

وبينما هما على هذا الحال يقرب شخصان ، فيسرعان بالاختفاء . ومن مكمنها
القريب يران معها صرة يريدان تحيبتها تحت الشجرة لاقتسام ما بها . وبسد غيبتها
يعرف قمر الزمان وشمس انها ملاحظ خزانة الملك حمدان ومساعدته ، وأنها ليسا

الوحيدين السارقين في دولة حمدان ، فكل واحد في هذه المدينة يده في جيب الآخر بما في ذلك الملك الذي يؤول اليه في النهاية كل شيء « جيوبنا كلها في يد الامير » ، مما يدفع بالحدث الدرامي الى الأمام ويطوره ، ويبرز ملامح شخصية شمس اوضح ماتكون ، ويتكامل كيانها .

أصرت شمس النهار وقر الزمان اما الى رد المال الى الخزانة ، والتستر على زلة التهمين (مقابلة الشر ببعض الخير - احدى أفكار الحكيم) ، واما الى تسليمها الى العدالة . وبالطبع لا تجدي اغراءات الملاحظ ومساعدته لها باقتسام الغنيمة لأنها نذرا نفسها لأداء الواجب الذي ترى شمس ان ثوبته تكمن في الجواهر التي تحلي دخيلة الانسان ، تشع وتضيء اذا استمع الى صوت الضمير او صوت العقل .

بذلك يسوي الحكيم بين الاثنين ، الضمير او العقل ، في تحقيق

الحياة المثلى .

ويتألف الفصل الثالث من منظرين ، تدور احداث المنظر الاول في قصر الامير حمدان الذي لا تختلف مملكته عن مملكة النعمان التي تركتها شمس ضائقة الصدر .

في هذه المملكة الجديدة نجد نفس الفساد ، بالإضافة الى مشكلة السأم التي يعانها الامير من حياته الرتيبة : ماعاد يستطعم او يتهيج اترفيه ، رغم كثرة ماله من الكنوز : « المال يملأ خزائي ، والحياة قاسية بالنسبة لي ايضاً » . ان الامير ، وهو من هو ، يماني من الوحدة ، فقد كان لا يزال عزباً ، ولن يطلب زوجاً الا شمس النهار التي تتناهى اليه اخبارها .

ولما كان غير واثق من قبولها ، راح يسائل تابعه في حيرة القلق : أي

شيء يمكن أن يعزري المرأة لينفذ به الى قلب هذه الاميرة العتيدة ؟

وها هي شمس النهار تأتيه على قدميها مع قمر الزمان وتقف بنفسها على
بمد ذراع منه ، في ثياب جندي مدجج بالسلاح وباسم مستعار هو بدر ، كي يقرأ
العدالة برد ماله المختلس . فعم يسفر هذا اللقاء ؟

يقع بدر موقفاً حسناً لدى الامير بسبب راحة عقله . لذلك يعينه حارساً
خاصاً له ليفضي له بحقيقة الاميرة التي ادعى انه يعمل عندها حارساً ، الأمر الذي
يوقظ في قمر الزمان طبيعة الانسان ، ويستفزه ويحتج عليه ، فيتيقن لدينا تواتراً ان
الحب مس قلبه ، وانه متم برفيقته على نحو صوفي بريء ، وان عواطف الانسان
لا يمكن قهرها بحال .

أما المنظر الثاني فترى الامير حمدان وقمر الزمان وشمس النهار معاً في
الخلاء ، وقد اشتد التنافر بين الاولين بحيث لم يعد الواحد يستطيع تحمل الآخر .
وبعد اتجاه الامير حمدان الى قصر النعمان من اجل ابنته ، ينشب عتاب حام بين
قمر الزمان وشمس النهار ، نقم منه ان قمر هو ، في واقع الأمر ، الذي صنعها ،
لاهي التي صنعت منه انساناً .

أجل ، فلولا ما برحت شمس النهار قصرها ، ولما احتكت بالعالم ونالت
هذه الخبرة : (الشعب اذن هو الذي يضع الحاكم) .

ولكن قمر الزمان يقزع من اهتمام شمس بالامير حمدان ، ويصفه
وصفاً يائساً .

قمر - نعم .. الاميرة والامير .. هاهي الاوضاع قد عادت الى اصلها ...
وتهدم في لحظات كل اجتهاداته .

وهذا غير صحيح . ذلك أن الاميرة محيرة اللب بين الاثنين : الامير

« الذي صنعه بيدي ، كي يصنع بدوره بلده ويفير شعبه » ، وقر الذي لا تعرف عنه شيئاً .

عندئذ يكشف قمر لها عن حقيقة المرة . انه بلا انساب ينتمي اليها ويفتخر بها .

قمر - (يلتفت اليها بعنف) أولاً اسمي ليس قمر ... ولا قر الزمان ... ولست بأمبر . ولا شيء على الاطلاق . ولا أعرف من هو أبي ، ولا من هي أمي . نشأت بين الناس في حي بسيط .. الخ .

فماذا يكون وقع هذه الكلمات على الاميرة ؟ لا تزداد الا تعلقاً به وهياماً ، وتمسكاً برباط الزواج . غير أنه يأبى ان يستسلم للعاطفة ، هو الآخر ، ويشردها معه طول حياته . يأبى أن تهبط شمس من عليائها الى الحضيض ، كأنه يبجها ليون يستنكر نقص الحياة التي نبضت في تمثاله الجميل جالاتيسا على كمال المثال (نفس المعنى الذي يتردد في كثير من أعمال الحكيم) ، ويوجهها برواقيته ، أمام الاختيار الصعب بين الواجب والعاطفة ، الى اصلاح بلدها .

شمس - وسعادتنا ؟

قمر - فلنفكر في سعادة الآخرين .

وهو أحد الدروس التي سبق ان علم شمس النهار اياها ، تردفي حوار مر كز . هذه التضحية بنتصر قر الزمان على نفسه أيضاً . وتنتهي المسرحية باستجابة شمس النهار الى صوت العقل لا القلب ، وايثار الوطن على نفسها . (١)

أرادت شمس في البدء أن تمارس حياتها على نحو مغاير ، يكاد يكون مثالياً

(١) اجري توفيق الحكيم تغييراً في النص المقدم المسرح القومي . وهو خارج عن حدود هذه المقالة .

من جهة تضاده مع البيئـة وفي مضمونه ، تقابلت بما قابلت ، واصطدمت بالواقع - لم يكن الصدام عتيقاً - وحين جـهت عالماً سينتأ في الداخل والخارج ، تغلبت عليه بفضل قمر الزمان ، ثم اتجهت الى القصر لينتـاح لها الاصلاح ، وان كنت أرى عودتها الى القصر ، في هذه المسرحية ، دليل على انها لم تستطع ان تتحدى عالمها المحدد بالزمان والسكان . ويمكن ان نرى نفس المعنى في افتراق قمر عنها : « انا لا استطيع الحياة في القصور » . وقد ظلت أطراف الصراع الباطني اساساً في حالة تعادل .

وكما عاد « أهل الكهف » في هدوء الى مأواهم بعد أن انكروا الحياة والناس من حولهم ، تعود شمس النهار ايضاً من محاولة التغلب على عالمها ، ولكن بوزن مختلف ، وفهم أرحب ، وارادة اكبر من ذي قبل .

ويفترق البطالان الحبيبان : شمس النهار وقمر الزمان ، على ابتسامة حزينة ، يبقى اسداها عالقاً بنفوسنا أمدأ طويلاً لاننا أحببناهما معاً من خلال معايشتنا لهما ، ومخالطة مشاعرهما النبيلة .





قصه
میرزا

كانت ساحة القرية تعج بالناس ، بُعيد عصر اليوم الأخير من العيد.. وكان هذا ينزف ، مثل الناس ، فقد أنهكوه كما أنهكهم ، وأمسّت الساحة أقل زهواً .
وفي نهاية الدرب ، حيث يقطعه الأفق ، بدت نقطة سوداء على يابض التراب ، لم يرها أهل القرية ، ولا هؤلاء الذين تثاروا على الساحة ، الا عينا ، أتبعها توقع طويل ، لمحها باهتمام . . .

كانت مجموعة من الفتيات يجلسن مسترخيات على تراب ركن من الساحة ، يقابل منحنى الطريق الذي يذهب إلى المدينة ، وكن يقاسرن على بقايا فرنكائن بوساطة كومة من التراب . كان دور غازية في التوزيع الآن . . . فخلطت الفرنكات بالتراب ، ثم وزعته كوميات على عدد القامرات ، هي ورفيقاتها الثلاث . حدثت الفتيات إلى الكوميات في حيرة ، ورفعت غازية عينها المتعبين وشخصت بهما إلى أعلى الطريق . . . فلمعت تلك النقطة السوداء ، وخفق قلبها بشدة حتى شحب وجهها . . . ثم نهضت عند النظر إلى بعيد ، وخطت إلى الطريق غير آبهة لاحتجاج اللاعبات ، وتوقفت بعد خطوات أربع أو خمس . كانت النقطة ضئيلة ، وساكنة . . . ولكنها استطاعت أن تشد غازية إليها حتى التصقت بها . أنتهي الضياع ؟ « لقد ندرتُ سبع شهادات للحضر . »
وإذ تبهت الفتيات إلى شاعل ريفيتهن فن إلى جوارها متطلعات إلى بعيد . وتساءلت فاطمة :

— أترين شيئاً ؟

وعلا صوت من داخل الساحة ، ينادي :

— ما بالك يا شباب ؟ هل تعبت ؟ هيا إلى الدبكة من جديد .

وفي الحال ترك الاطفال اللب وهرعوا إلى وسط الساحة حيث شرع الشباب في التأهب للرقص ، وقام الطبال ، قبل أن ينال كفايته من النوم ، إلى طبله يعلفه برقبته ، في حين أخذ الزمار مزماره وراح يجرّب النفخ فيه . . . وبعد دقيقة اصطخبت الساحة بالصحيح ، واستقطبت حلقة الدبكة المفتوحة اهتمام الجميع فتحلقوا حولها ، وكان الاطفال يجاولون الاندساس داخل الحلقة ، للمشاركة في الرقص ، فيطردون برفسات من أرجل الراقصين .
وبقيت غازية وحدها ، تتربق النقطة السوداء أن تتجسم .

لقد ذهب إلى المدينة ليعمل ويملاً جيبه بالنقود . . . وكان موعدهما أن يلتقيا في العيد . كان يجب أن يأتي يوم الوقفة . ما كان لاثقاً به أن يحمل منها سخرية ريفياتها : « هيا ! يالك من ساذجة ! أتصدقين ؟ هناك بنات المدينة السافرات الناعمات ، بزيتن وعطرهن . » ولكنها تصدق . . . انه يجيها ، وقد وعداها .

كانت النقطة السوداء تكبر في بطنه شديد .

وتبدت حلقة الدبكة بأخرى ، انضمت إليها بضع فتيات . وكان صاحب صندوق الفرجة يجلس على مقعد النظارة الحشبي يدخن تبعة ويراقب الراقصين بسرور بالغ ، في حين ظل بائع الحلوى يلح في لفت نظر الاطفال الذين استفدوا كل امكاناتهم المحدودة . سأله صاحب الصور :

- ألم تشبع ؟

- لا تحشر أنفك .

فضحك صاحب الصور ، وهو يصنع فخذه ، فبدت أسنانه السوداء طويلة متباعدة ، وقال :

- يقضح ريشك ، مثل اليهودي !

فغبر صاحب الحلوى ، وهو يتابع اهتزازات صدور الفتيات الراقصات :

- خستت ، قبحك الله !

وإذ ذلك جاء المختار ، يحف به بعض الرجال الكهول ، ومعهم ساقى القهوة يحمل دلوته .. فهتف له الراقصون متوقفين عن الدبكة ، وراحوا يتجرعون القهوة المرة بنفوة ، وهم يمتنون للمختار طول العمر ودوام المز . وبعد ذلك أمسكوا به وأرغموه على الانخراط في حلقة الدبكة وارتفع قرع الطبل برعد الجو .

ووضع أخيراً ذلك الجسم ... رأت غازية انسانا يسير على ساقين . كانت تريد ان تعدو لاستقباله ، لاختصار تلك المسافة ، الانتظارات ممتاً الآن . بيد ان ثمة أناسا هناك .. وأمامهم لا يمكن لها أن تفعل كل ماتريد .

اقترب صاحب الحلوى من الساقى ، الذي كان يقعد صخرة صغيرة ، قريباً من حلقة الدبكة ، وسأله :

- أولسنا في الحساب يا أخ ؟

- أهلا وسهلا ، الدلوة كلها على حسابك .

- تعيش ، يا أبا الجود ، أنا ممتن لك .

كان طبق الحلوى فوق منصبه ، في مكانه ، مهملًا .. فواتت الفرصة صيباً في العاشرة

ترقبها طويلاً . وتسال بحفة الى الطبق ، فدأ قبضته بالحلوى وابتعد . غير أنه لم يفلت من عيني صاحب الصور ، فصرخ ..

- أين أنت يا رجل ، سرقوا حلواك .

فاندفع الصبي هارباً ، وعدا الرجل يريد اللحاق به ، ولكنه لم يستطع ..
كانت ساقاه هزمتين ، فتوقف ، مطلقاً بعض الشتائم خلف السارق .
هتفت امرأة عجوز :

- عيب يا رجل ! إنه فقير ، اعتبرها صدقة تزيك .

وقالت له امرأة أخرى :

- إنه ابن عبده الأخرس . أبوه لا يملك فرنكا واحدا .

- طيب ، طيب .. أمرنا لله .

وقال له صاحب الفرجة :

- أنت سيقنك الطمع ... أردت أن تكسب فنجاناً من القهوة فخسرت

كشنة حلوى .

- كان لازماً ان يحدث هذا لتفرح انت .. انت تفرح بمصائب الناس .

كان القادم من المدينة قد اقترب الآن من غازية بحيث صار في امكان بصرها ان يميزه .
لم يكن رجلها .. كان رجلاً آخر ، غريباً لا تعرفه .. فأحست بالغضب يفتأ في جسدها كله .
وعندئذ انهار بصرها الى الارض مثل خرقة تمزق نسيجها من حدة الشد . ثم لم تلبث ان تبعت
عينها ، فعدت وهي تراوغ شكوكها ... لم تكن تريد ان تسلم .. طالما ان الشمس لم تقب
فالعيد لم ينته . للفائب حجة .

ومر بها الغريب متباطئاً .. قرفعت رأسها ، ورفعته بفضول . ، انه فتى من اهل المدينة .
مالذي جاء به ؟ وافلت منها سؤال :

- أنت مقبل من المدينة ؟

توقف الغريب ، ورمقها بامعان ، ثم ابتمس :

- نعم .

حجبت من نظره الفاضحة ، فأخفضت عينها .

- أتريدن شيئاً ؟

- لا .

ثم قالت ، على استحياء :

- كنت اريد .. ولكنك لن تعرف .. المدينة كبيرة .. الناس هناك

لا يعرفون جيرانهم كما سمعت .

- قولي ، ربما أعرف . ألك رجل في المدينة ؟

فازداد وجهها احمراراً . ولكنها سارعت تقول :

- لا .. انه أخي .. وعدنا أن يأتي في العيد .. اسمه علي .. علي مرأش .

- هل ذهب منذ زمن طويل ؟

- نعم ، منذ ستة أشهر .

- لماذا ؟

- من أجل أن يعمل ويأتي بتقود .

- أنتم بحاجة الى تقود ؟

- نعم .. لكي .. يتزوج .

- ها !

وضحك ، متطلماً الى الساحة :

- هل هناك عرس ؟

فلحظته بدهشة :

- لا . ألا تعرف أن .. أننا في عيد ؟

- ها !

وضحك مرة اخرى :

- أما زلتم تحفلون بشيء كهذا ؟

ومرة اخرى ادهشها : كم هو عجيب !

- نعم .. ألا تفعلون انتم ، اهل المدينة ؟

- لا عيد في المدينة يا جميلة .

- اسمي ليس جميلة .

- ليكن ما يكون .. انا اقصد انك جميلة .

وكبلها الخجل .. ولكن قلبها خفق كمصفور يخرج من الماء .

- أنت جميلة حقاً ، ارفعي وجهك لأراه ، يجب ألا تخفيه .. انه نعمة .

اندست كلماته العذبة في سرايينها ، فالتب دمعها . بيد أنها قالت :

- عيب يا رجل ! لو سمعتك أحد من أهل القرية لما حصل خير .

- لماذا ؟ أنا أقول الصدق .

ف نظرت اليه ، استطاعت أن تثبت عينيها في عينه لحظة قصيرة ، وعندئذ ارتعدت مثل
الرب يواجه أسداً ... ففترت مبتعدة عنه ، ومضت تضم الى حشد الواقفين حول حافة الدبكة .
وراحت تراب الراقصين ، وهم يتمازجون في حاسة ، منقلة عينيها من راقص الى آخر ، مجاهدة
للتزليل زرقة حلوة من سواد عينيها .. لقد اختلطت زرقة عينه — هذا الغريب — في كل شيء .
تراه ... كان الراقصون جميعاً مشوئين بالزرقة ، ماعدا اعينهم التي ظلت سوداء أو بنية . والنقت
عيناها ببني فاطمة ، أحسن الصديقات ، فرأتهما مبتسمتين لامعتين . صاحت فاطمة :

- تعالي يا بلهاء .. لن يأتي .

وفي هذه اللحظة انحسرت الزرقة عن عينيها ، وحل محلها وحز اجتراح

قلبيها ، فحاولت أن تهاكك بمتاد .

انفصل المختار عن الحلقة لاهناً ...

- ما لك يا مختار ؟

- تابعوا ، بارك الله في الشباب ، قد هرمننا .

وضحك الناس ، بينما سارعت دقات الطبل تنهي الدبكة .. فأقبل ساقى الفهوة يوزع

شرا به المر على الراصين الذين شرعوا يحففون العرق على صدوغهم ورقابهم . وتحاق الاطفال مكان الرجال يدبكون من غير طبل ولا مزمار .. ثم توقفوا عن المحاكاة عندما رأوا الغريب ، ابن المدينة ، يمر بهم ، مخترقاً الساحة ، وراحو يتأملونه ، وبنظاله الازرق وقيصه البيدي ذي السمكين القصيرين .

سأل الغريب أحدهم :

- أين الدكان ؟

قال الطفل في حمية :

- تعال أدلك .

ومضى باتجاه الدكان ، فنبهه الأطفال الآخرون . ولكن الغريب تكلأ . مقلماً بنظرة دائرية فاحصة على ما حوله .. وكان كل من حوله يتحصه بفضول محايده ، الا غازية التي أحست باضطراب أعصابها ، اذ تعثرت نظره بها وتلبثت قليلا فوق وجهها ، فتلفتت حولها تستطلع أعين الناس قلقة ، ثم أدارت ظهرها له ، فشى متمهلا وراء الطفل .

وعند اقتراب الغريب من بائع الحلوى ، تساءل هذا :

- ماذا تريد من الدكان ؟

قال الغريب :

- سلامتك .

قال البائع :

- الدكان مقفلة .. صاحبها في المدينة .

وتوقف الفتى مستديرا الى محدثه :

- كيف ؟ اني على موعد معه .

- اذا كنت لا تصدق فاذهب وتأكد بنفسك . لن يرجع قبل المشاء ،

انا اعرف هذا .. لقد ذهب الى المدينة .. لم يعد لدى الناس تقود يشترون بها ، وهو لم يتبق في دكانه من البضائع الا القليل الذي لا يباع .. إي نعم ، في اليوم

الآخر من العيد تكون النقود جميعها قد تبخرت من جيوب الناس .. اين تذهب ؟
لا احد يعلم .

قال صاحب الصور :

- بلى .. انا اعلم .. انت وامثالك من اليهود يجمعونها .

- لاني اعلم بشرف ، هلا سددت حلقك .

وسأله الغريب :

- أنت يهودي .

- لا يارجل ، انه يكذب هذا المعجوز الكافر . فضحك صاحب الصور ،

واشار بيديه الى سحنة بائع الحلوى قائلاً :

- انت تشبه اليهود على كل حال ، مارأيك ياسيد ؟ انت ابن المدينة واسم

الاطلاع ، ألا يشبه اليهود ؟

قال ابن المدينة ضحراً :

- احقاً انه في المدينة ؟ اعني صاحب الدكان .

قال بائع الحلوى في حماسة :

- إي والله ، كما قلت لك . ذهب يحدد شبابه .

وغمز بعينه ...

- ماذا تريد منه ؟

- سيقدمني لاحد المزارعين - انا سائق جرار ، كنت ابحت عن عمل

فوعده بتقديمي الى مزارع هنا يحتاج الى سائق جرار .

- هم . هل انت قريبه ؟

- نعم ، يمكنك ان تقول ذلك .

- انعم واكرم .

ودوى الطبل من جديد .. فاستدار الغريب . كانت حلقة راقصين من الرجال والنساء

تشكل . والتقط نظرتة الساخرة غازية وهي تتقدم المشاركة في الدبكة ، فابتسم ، وظل يتطلع اليها وحدها .

وحينا دار الراقصون بملفتهم المفتوحة نصف دورة ، شاهدت غازية الغريب وهو يرمقها ، فنطت عينيها بأهدائها ... ثم فكرت : هذا ابن مدينة قد اعجب بها ، بل هو قد فتن بها ، فما بال علي ؟ لماذا لم يأت ليراها في العيد ؟ لقد جاهدت في سبيل أن تنهأ للقائه في ثياب جديدة . هذه هي ، ثياب جديدة ترتديها من أجله ، وكم تفننت في تكحيل عينيها وتزيين شعرها كل صباح وكل ظهر ، من كل يوم من أيام العيد هذه التي مرت .. من أجله هو . فهل سحرته بنات المدينة حقا ؟ ليه يرى ابن المدينة كيف ينظر اليها إذن اليتة سمع كلماته الحلوة تلك !

وفجأة اهتز صدرها .. كانت موجة من البكاء هناك . فتركت ذراعي شريكها ، وهربت ... الدنيا تنقلص الآن .. الدنيا لم تمد دنيا .. انها قصص صغير .. مجرد قصص صغير . وكانت الشمس توشك على السقوط خلف القرية . العيد يولي . انتهى العيد . وتوقفت خطواتها العمياء عند زاوية كوخ مستاع . مهجور .. ولكنها لم تتردد طويلا ، فدخلت الى الداخل ، واستندت جبينها الى الجدار وشهقت ، ففجر الحيب بمجدة ، وتدقت دموعها ، تغسل الكحل . لما اخفت غازية من مجال بصره ، اقترب الغريب من صاحب الصور ، وسأله :

- أهذا ما يسمونه بصندوق القرحة ؟

- نعم .. آتجب أن تنفرج ؟ ستري عجائب القصص وغرائب الزمان .

- طيب .. دعنا نر ...



حبك

شعر الدكتور

وائل الحصري



أحبك فوق الذي يحبون
هوى لا كما يزعم العاشقون
أحار بما بي وحسي أني
عرفت من الحب ما يجهاون...!
أحبك وليشهد العالمون
أحبك ولينكر المنكرون...!
ألا إنك القود في عالم...
تباركت.. وليخسأ المشركون

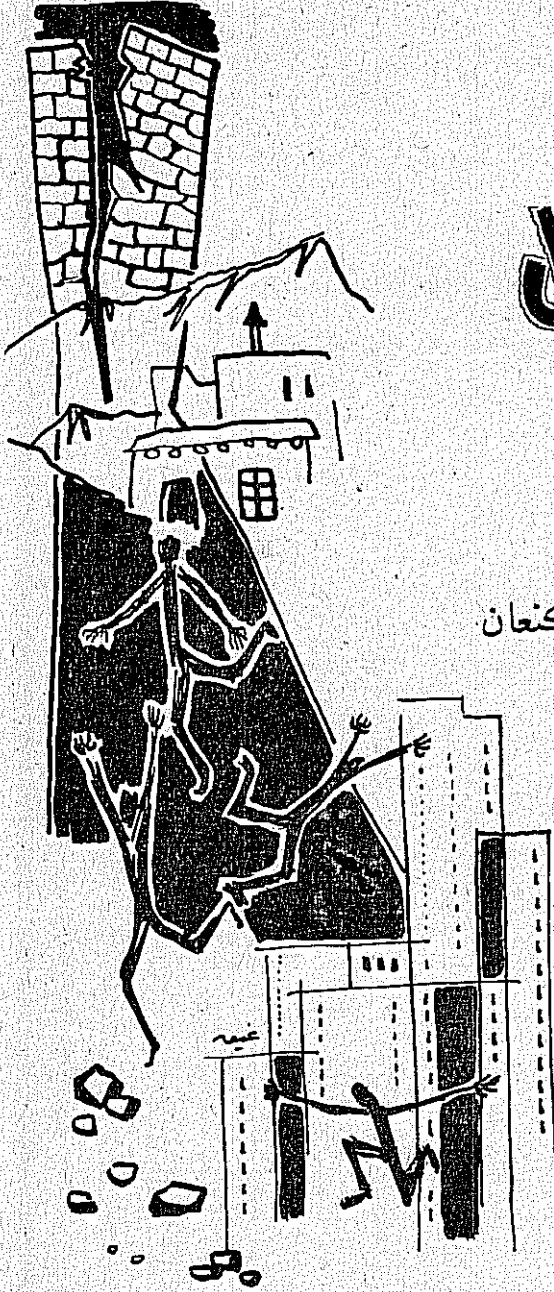
فلبيت تقص لي من خؤون
 لضعفي فكنت حامي المصون ..
 تقاصر عن وصفها الواصفون
 تباركت يا ألقاً في العيون ..
 فأصبح في جنّة من قتون
 أناس بغيهم بهمون .. !
 أما من سبيل به يهدون؟!
 مريض به لوثّة من جنون ..!
 على ظمأ مؤرد للمنون ..
 ألم يكفه المال .. ثم البنون ..؟!
 أثام ولؤم وشر وهون ..!
 على الإثم ..؟ إنهم آمنون
 على الشر .. إنهم مجرمون
 عبداً ترى العز في أن تهون
 أيامن يلوذ به اللانذون
 الى كتف فيه ما يشتهون
 باجوائه يخلد الآمنون

دعوتك حين تجتني الزمان
 ولذت ببابيك أرجو حمي
 تعاليت سبحت يا قدرة
 أحسك في وفي ناظري
 ونورا يضيء دجى وحشي
 تباركت وبي أعني على
 أراهم على الشر قد أقسموا
 أعوذ بك اليوم من عالم
 أراه يعقب سراب المني
 تكالب تغويه أطاعه
 ألا خسأت طينة حلتفها
 تباركت ربّي .. جبلت الوري
 على اللؤم إذ روعوا الآمين
 على الذل للجبش الأشمي
 تباركت يا أرحم الراحمين
 أجرني من الخلق خذني اليك
 الى كتف أمين وادع



السيرول

شعر علي كنعان



« يحكى أن فارة خرقت سد مارب فأنهار ودفع بالقبائل العربية
الى الهجرة » .

١ - قبل الهجرة

كانت الأرض لنا داراً ... وكنا في ذراها نقطف الشهد ونصطاد الوعول
سورها . لو هاجت الريح تحدّاها له منا رماحٌ وخيول
نحمل الصيف الى خيدر العناقيد ، نخبّي في هوانا كل أسرار الحقول
وعلى أدر اجنا يساقط الثلج ، يغطّي ريشه البض روايتنا ...
فنعبدو فوقه حتى يزول .

تدفىء الليل حكايانا فيصفي ... تاركاً نجهاته نهب ابتسامات الصغار
وفراشات على درب المواعيد وحول البير يغزلن النهار
.....

ثدي أمّ حافلاً كانت لنا الارض ... وقدوساً ودار .
- « ثم ماذا ؟

موجك المموم لم يقذف على شطآننا غير الحار ! »

ثم ماذا ؟ ... أأقول ؟

(مارب) أنهار وما زلنا نعاني غصص العيش المدمى

تحت أنقاض السيول !

٢ - غرايان وطقوس ليلية

حشرات في سراديب الهوى الممور ، حتى .. وصديد
وعلى السطح غرايان - من البرية الشكلى - يحومان على قبر جديد
عالم يجبو ...

أما من برعم حيي ؟ أما من حبة تحت الجليد ؟
لم لا تخضر في أوراق تشرين دمانا (١) ؟
ومتى ساقية الأحزان تختار سوانا ؟
لم لا تبقى على أرصفة الشارع آثار خطانا ؟
ولماذا تنظفي من حولنا الأرض ؟ ...

ويكمدئ - نحاساً صدناً - وجه السماء الطفل ، نيسان الوعود ؟!
صلوات .. ضلت الدرب الى الله ، وكهان أرادوه فكان
نقش ديناري ، فراشاً أنثوي الدفاء ... كان
وغريبان يلويان على مأوى من القش ، غدير لم يلوث ،
عنب بكر المذاق

غوقا في حما الليل ، وشبطاء المدينة
جدعت أنفها : لن يعرفنا من لحم أدهى ...
سلبتها النار حتى ورقة التوت وألقها دخانا ورماد
لن يبوها كيف تصطاد الرفاق
ماتت الكليلات بالحمى فما جا في طفوس الليل غابات هجينه

(١) ان مايفحه الفلاح في أيام الحريف من جهد هو الذي يعود عليه بالمواسم الربيعية
والصيفية الطيبة .

عاد (أوديب) بصيرا
ورمي أحزانه السود ، وماها خلف أسوار المدينة
لن يبوحا كيف عاد ...

٣ - حوار

- شد لي جوشي
- بلا جدوى ، بلا جدوى ، تعبنا
وانتهت أشرعة الحرف بنا في غربة روحية ... حيث بدأنا
- لم أعد أقوى على حمل سلاحي
- ألقه في الميم ، لن نحتاجه بعد ، سيكفي جهة التاريخ
من أمجادنا أنا هزمتنا
وعلى أبنجرة الأعشاب عشنا وصلبتنا .
- لم لانزاح قبل التجوية ؟
- يستوي (القبل) هنا (بالبعد) والتفاح بالدفلى .
- سرير العروس - تابوت القتل !

- جف ريفي
- ليس في أحداقنا غيمة بشرى ، أو بايدينا اختراق المستحيل
يبست أمهارنا الخضراء ، جف الطحلب النامي على آبارنا قبل الرحيل
يبست حتى شرايين السماء
- نأكل النار عروفي ...
- في في من غبرة البيدر سم ، تريب مو ، وفي رأسي دوي ونقيق

ضمي ، لا تبعد عني ، فني هذا الحريق

● لا أطيق !

— احك لي عن أمسيات البيدر

عن قطيع راح يشغو للصبح الأخضر

— احك لي كيف السنونو غمّست مناقرها في عرق ماء

كيف .. كيف

يرضع الزهر الندى

— عن لي عاد المطر

● لا أطيق

لا أطيق

— هذه الساعة لي ، وحدي سأبلوها ، أما تلمح في الشط شراعا؟

ويدأ تومي فيزهو خلف إيماءاتها قوس قزح ؟

وصدى بنهل ، بوح الغيث للأوراق ، غايي الفرح ؟

ساعتي دقت ... وداعا !

● لا تغب ، لا لم تحن ، لا يا أخي ...

— هبت الريح ... وداعاً ...

● هبت الريح ؟ !

وداعاً .. يا أخي

... والى أن نلتقي في سكرة الريح فدا

* من مجموعة « ساكب الزبد » المعدة للطبع .

من ادارة (المعرفة)

١ - اهدارات

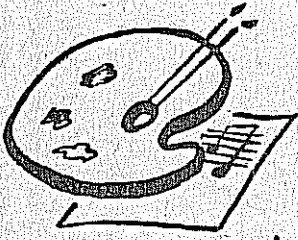
ترجو ادارة المعرفة من اصدقائها الاساتذة الذين ترسل اليهم المجلة هدية في سورية أو في الوطن العربي او المهاجر أو البلاد الأجنبية ، ان يتكرموا باعلامنا كتابياً ، عن وصول المعرفة اليهم بانتظام ، وإلا فتكون الادارة مضطرة الى التوقف عن ارسال المجلة ، بسبب الشك في صحة العنوان المرسل اليه .

٢ - المقالات

لاترد المقالات الى اصحابها ومرسليها ، لشرت أم لم تنشر وزجو مراسلينا قبول عذرتنا .

الى المؤلفين وأصحاب دور النشر

ان تحرير (المعرفة) لن يقصر في أداء واجبه نحو المطبوعات العربية التي تصدر في أي بلد عربي ، ويسعدنا في كل حين أن يقوم بهذا الواجب الثقافي القومي خير قيام . على أنه من الواجب أيضاً أن ندعو الاساتذة المؤلفين وأصحاب دور النشر الى مساعدتنا وتذكيرنا بمؤلفاتهم ومطبوعاتهم ، واهدائها لمجلة المعرفة - اذا أمكن - ليتيسر لنا الاطلاع الكامل على النتاج العربي والمشاركة في تقييمه وتقديمه لقرائنا .



الكتاب والموضوعات

- مدينة الخالدين
لما كس ايتمان
تعريب صبحي زخور
- صاحب السعادة الطائر
للأديب الألماني كورت غوتر
ترجمة محمد حوب فوزات

الفنون

مدينة الخالدين

بقلم ماركس إيستمان
تعريب صبيحي زخور

انا محس بأن التحري عن الجمال هو الشغل
الشاغل لهذه المدينة ، وهو سر عبيرتها .



قبل نهاية الحرب العالمية الثانية
وزعت القيادة العليا الحليمة على جيموشها
جداول تحتوي على أسماء التحف الفنية
المنتشرة عبر أوروبا والتي ينبغي المحافظة
عليها وذكرت القيادة العليا فيما يتعلق
بفلورنسا مايلي :

« هنا يجدر أن تصنف مدينة
فلورنسا كلها بين التحف الفنية ذات
الاهمية العظيمة جداً » .

وكاد يكون ذلك تعبيراً عن الحقيقة . فلا توجد مدينة أخرى خلال تاريخ
الانسانية — ربما باستثناء أثينا في العهد اليوناني القديم — جمعت في مساحة صغيرة
جداً مثل هذا العدد العظيم من التحف الفنية . ان فلورنسا التي تقع على ضفاف نهر
الارنوف في شمال إيطاليا الوسطى تمتد في حوض تحيط به روابي التوسكان ذات
التحدرات السهلة التي تكسوها أشجار الزيتون والكروم التي تنتج خمر كيمياتي
المشهور . ولا يوجد على مقربة منها أي مرفأ بحري ولا أي سبب ظاهري يمكن
أن يفسر تفجر مثل هذا الحصب في الزراعة في هذا المكان المحدود . يعتقد البعض
بأن أخلاق سكانها وحبهم لمدينتهم يفسران هذه الظاهرة . فمستوى الفلورنسيين
العقلي كان دوماً عالياً وطبعهم ربيعياً وبيدهم حضرة ولاذعة . انهم يستعملون اللغة
الإيطالية باتقان لا يضاهى في اسبانيا والبرتغال إلى حد أصبحت معه كلمة « فلورنسي »
في مادة قواعد اللغة والنطق ترادف كلمة « صحيح » .

وأيا كان هذا التفسير فالشيء الأكيد هو ان عدد النجوم اللامعين من
الفئة الأولى من الشعراء والرسامين والثالين والعلماء والمهندسين والمماريين الذين
أضأوا سماء فلورنسا بين ١٣٥٠ و ١٦٠٠ هو عدد اسطوري . وقد ساور الناس
الاعتقاد بأن عصر النهضة لم يكن له ان يقوم ، بدون فلورنسا .

وتستطيع اليوم أيضاً أن تشهد هذه المعجزة اذا زرت المجموعات الشهيرة
لهذه المدينة وخاصة مجموعات مقصورة الشعائر وقصر بيتي .

هناك تسير في استثناس واعجاب بمخازن بوتشيلي الذي بلغت نسخ
صورتيه (الربيع) و (ميلاد فينوس) اقاصي الارض ولوقا ديلا روبا الذي طارت
شهرة الملائكة التي صنعها من الآجر المشوي الى أماكن بعيدة جداً أيضاً ، والرسام
البهيج فرافيليو لبي الذي أدرك المهامه الصوفي رؤى فراجليكو السهوية ،

وأخيراً رفايل الذي أشجبت لوحاته الفاتنة الوادعة عن (السيدة العذراء) قلوب
كثير من الامهات خلال العالم المسيحي . . ان رفايل رغم انه ولد في اوربينو
— المجموعة التي تبعد مائة كيلو متر عن المدينة التوسكانية الكبيرة — قد صنع في
فلورنسا نفسها عدداً كبيراً من لوحاته . ويكاد لا يبلغ البابا بونيفاسيو الثامن
عندما كان يسمى فلورنسا — «العنصر الخامس» (الارض والهواء والماء والنار .
وفلورنسا !) ولا توجد مدينة أخرى ، غير فلورنسا ، بمثل أهميتها — أو شبهة
بأهميتها — تضم ذكريات لعدد وافر من الرجال العظام ففيها عاش دانتي شاعر
القرون الوسطى العظيم وبوكاسيو مؤلف القصص الكورسيكية الخالد ذلك الذي
اشتهر أيضاً في حياته كعلامة وأديب رقيق واستطاع أن يشرح لجمهور غفير (الكوميديا
الالهية) لدانتي كما عاش فيها شاعر كلاسيكي آخر فلورنسي الاصل هو بيتاركو
الذي اشتهر بمقطوعاته الشعرية التي فجرت الحب الروحي كما اشتهر بوكاسيو
بقصصه الماجنة ولا بد أن نذكر ايضاً ، بين الفلورنسيين الخالدين ، الرسام جيوتو
الذي فاز في مباراة في الهندسة المعمارية عندما قدم الى البابا ، بكل دهاء ، دائرة
كاملة رسمها بالريشة ويده مرفوعة . ويسدو جيوتو الرسام ودوناتيello المثال في
تاريخ الفن كأنها المصدر الذي تفجر عنه عصر النهضة .

تجتمع في كنيسة (سانتا كروسي) وحدها من هذه المدينة ، أضرحة
ميكل انج النحات والرسام والمهندس المعماري والشاعر . وغاليليو الذي ساعدت
اكتشافاته الخارقة علم الفيزياء على الانطلاق والتقدم . ونيقولا ما كيايفيل صاحب
العقل الواقعي الذكي المتدله بحج الحقيقة والذي يحتل مكانة رفيعة في ميدان العلم
السياسي (لهذا الاسم وقع شيطاني قليلاً على آذاننا ولكنه في فلورنسا مفخرة
لمدرسة كبيرة) .

من بين الفلورنسيين المشهورين ذلك الذي يذكرنا اسمه بأقوى الشخصيات
وأشد الطاء ذهنة هو ليونارد دى فنشي الرسام والمثال والمعماري والمهندس والعالم
والموسيقي والمخترع والعالم الرياضي والخرائطى ومنظم المشاهد ، لاشك أنه العبقرى
العالمى الذى لم يكن له مثيل أبداً . وكان ، مع جمال طلعته وقامته ، مشتهراً بمناقب
الفارس القوي الذى كان يستطيع — كما يقولون — أن يلوى يديه العاربتين نعل
الفرس . فرائعته الخالدة لوحة (الجو كندا) هي أشهر صورة في العالم . أما مجموعاته
العديدة التي تتضمن ملاحظاته عن اختباره فلها كانت تسبق بأجيال عديدة أكثر
الاكتشافات العلمية ثورية .

إنها إحدى متع فلورنسا ان يستطيع السائح الذى يجذب به تحف كثيرة
كهنه ان يشاهد معظمها في الهواء الطلق . فالابواب البرونزية المذهبة لقصور
العمودية — والتي تحت احدھا لورنزو غيبيرتى بفن رائع الى حد آثار حماسة ميكل
انجى فقال عنها أنها « جذيرة بأن تصون مدخل الجنة » — تطل رأساً على الشارع
على بعد عشرين خطوة من مكتب التبغ ومخزن المنسوجات . وعلى مرمى حجر
تقريباً تنتصب على ارتفاع ١٠٦ امتار قبة « دوومو » الكاتدرائية الضخمة التي
بناها فيليبو برونيليشي . (ان هذه القبة كانت قد صممت علمياً الى درجة انها شيدت
بدون ركائز والى جانبها البرج المشهور « برج جيوتو » الذى وصفه الشاعر
لونجيفيللو بـ (رنق فلورنسا التفتح في الحجر) . يقوم وسط دوامة السير اليومية
كان اسمى مخترعات الفن كانت عادية للفلورنسيين أكثر مما هي لنا اليوم مصابيح
الشوارع والرايات .

تستطيع وانت تزلز في ارتشاف قهوتك على سطح بياتزا ديلا سينيوريا
المهيب ان تتمتع على بعد خطوتين منك بمشاهدة التمثال الذى ندين به للنحات

دوناتيللو ، تمثال جوديث الذي يمسك بالسيف ليضرب به عنق هولوفيرن وكذلك جواب ميكل انج وهو تمثال (داود) العظيم الذي صنعه من الرخام الابيض و (بيرسي) أيضا ، ليبي فونوجياليبي ، وهو يحز رأس « مدوسة » احدى الجنيات الثلاث ، الفتاة الشابة الغارية المتهالك جسمها على قدميه ، ان (بيرسي) لا يستطيع ان ينظر في عيني صحبته حتى الميتة لان هاتين العينين لها القدرة على تحويل الرجال الى حجارة ، ولكن « مدوسة » كانت جميلة ونظرة المنتصر لا تتحول من تنكيت الضمير . انك جالس هناك الى طاواتك الصغيرة وقصر فيكيو العظيم الذي ينسب الى ارنولفودي كاميو يشرف عليك بكل علوه . بني في ذروته برج لاتزال ساعته يتحرك عقربها الواحد ليحدد مواعيد عمل الناس وشؤونهم كما كانت عليه في زمن لوران الكريم الذي كان منذ خمسمائة سنة تقريبا حاكم المدينة الواسع الثروة الى درجة الخيال والاسطورة ونصيرا سخيا للفنون .

ويمكن ان نلاحظ اخيرا جانبا من نظام عملي صرف : ان كنوز فلورنسا الفنية هذه هي قريبة بعضها من بعضها الآخر فالمدينة تعد حوالي ٤٠٠٠٠٠ نسمة بما فيها ضواحي الوادي والتلال ولكن يمكن تحديد المدينة القديمة أيضا لان ابوابها الثمانية الضخمة لاتزال قائمة ، فاذا انتقلت قليلا بين اسوارها اكتشفت جميع المحاد وآيات النهضة الايطالية .

ان حب الفن تتأجج جذوته دائما في قلوب الفلورنسيين . ففي عام ١٩٤٤ عندما انسحب الالمان من فلورنسا نسفوا جميع الجسور القائمة على نهر الارنو ماعدا (الجسر القديم) الذي هو حقيقة اقدم جسر في المدينة . وبعد الحرب استبدلت جميع الجسور القديمة ذات القناطر الضعيفة بالثلاث عضوية صرفة . ولنلاحظ ، مع ذلك ، الجهد البذول في سبيل جسر (سانتا ترينيتا) هذا البناء

العزير جدا على قلوب الفلورنسيين لدرجة انهم ارادوا ان يعيدوا بناءه كما بني أول مرة عام ١٥٦٩ ودون أن يزيلوا من جانبيه تماثيل الفصول الاربعة التي زين كل مدخل وقد استغرق انتشار قطعها واجزائه من النهر طوال احدى عشرة سنة .
واخيرا فقد أعيد كل شيء الى مكانه باستثناء رأس الربيع الذي لم يستطعوا العثور عليه رغم عرض المكافآت ورغم التتقيات الواسعة .

في عام ١٩٦١ عثر بعض العمال مصادفة على هذا الرأس مدفوناً في اكوام من الرمل على بعد ١٠٠ متر من الجهة السفلى من مجرى الماء ، فجرى عرضه خلال شهر في دار البلدية ، وفي الربيع الذي تلاه أعيد وضع رأس الربيع من جديد باحتفال فخم على كفتي التمثال احتراماً لاباطال ماضي فلورنسا الخالد .



لقد كتب اندريه سواريس الكاتب الفرنسي في كتابه (رحلة كوندتيير)

عن فلورنسا :

ينبغي أن تدخل الى فلورنسا وانت في العشرين من عمرك في لحظات الليل الاخيرة وتلقى الفجر متورداً من شفة محبة . اننا نحس بأن التجري عن الجمال هو الشغل الشاغل لهذه المدينة وهو عبقريتها فلتكن لنا فلورنسا مقدسة لأنها المكان الذي يبعق جوهه بالابداع .



عنايب السعادة الطائر

صورة مسرحية من مشهد واحد
للأديب الألماني المعاصر كورت غوتت

ترجمة محمد حرب فزارة

الأشخاص :

- السيد صاحب السعادة: طبيب، ووجه، صاحب لقب.
ارستراطي رفيع .
- السيدة زوجته: شابة، ساذجة، ريفية المنشأ.
- المريض: شاب حيي .
- السيد مورس .



كورت غوتز ، من اكبر كتاب الملهة المعاصرين في اللغة الالمانية ،
عرف كيف يتعامل مع الجمهور بنجاح ، بما يمتاز به انتاجه من النقد النافذ ،
والاسلوب الأخاذ ، والسخرية الانيقة الحلوة ، وبما يميل اليه من كشف لجوانب
الذكاء والدهاء في الانسان ، وهو يريد بهذا كله ، كما قيل ، ان يجعل الجرائم
التي تخلفها غياوة الانسان عديمة الاضرار !

وقد استطاع في تبنيه للمسرح الساخر ان يصمد امام اتجاه الجمهور
العنيد نحو المسرح الجاد . وقد عمد المسرحي الكبير غوتز منذ بداية عهده
بالكتابة الى طبع اعماله بالروح المحببة بدلا من النقد الجارح السام .
وهو يقول في تبرير وجهة نظره : « لقد تعلمنا كثيرا ، امامنا ينقصنا فهو القرح ،
وما نحتاج الا الى الامل ، وما نتوق الا الى الطمأنينة ، وما نتعطش الا الى الحب ... »
وهو يقول ايضا : « لست أدري ، ما اذا كان الحب هو السعادة ،
ولكنه على كل حال هو ألطف شقاء بصيبتنا ! »

وفي ملهاته « الكاذب والراهبة » يرى الكاردينال « ان اعظم
ما خلقه الله هو الحب ، اذ لا بد أن يكون الله في يوم من أيام الاحد قد أبدع
أشياء رائعة عمل بها على تقريب المخلوقات بعضها من بعض » .
ينحدر غوتز من اسرة عملت في الثقافة والمسرح ، وقد كان جده
لأمه كاتباً وممثلاً مسرحياً في « برلين » . وقد بدت عليه علامت النجابة منذ
حدثته ، وكان في المرحلة الثانوية عندما حفظ الملحمة هوميروس « الاوديسة »
عن ظهر قلب .

من أجمل مسرحياته واشهرها « الطبيب دكتور بريثور يوس » وهي في
سبعة فصول ، وقد قدمت على مسرح « هيبل تياتر » في برلين الغربية عام ١٩٦١ .
لقد ودع الفيلسوف الساخر الدنيا فجأة في ليل من ليالي شهر ايلول من
عام ١٩٦٠ ، تاركاً أثره لا يمحي ، وتناجاً ما يزال يشغل مكانا بمتازا في المسرح
الالمانى المعاصر .

المكان : غرفة عيادة طبيب ، فيها أثاث مناسب ، يضم جهازاً لضبط توتر الصوت .

صاحب السعادة الطبيب في الخامسة والخمسين من العمر . يوحى مظهره لأول وهلة أنه هو صاحب السعادة نفسه . يتفحص — وقد ترك المرأة الطيبة مثبتة على جبينه — شاباً حياً وقف أمامه وقد عرى الجزء الأعلى من جسمه .

صاحب السعادة : تنفس عميق ! — مرة أخرى من فضلك ! — بعدق ! — مرة أخرى !
— ارتد ثيابك ! — الرثة سلبية . (وهو يتجه الى طاولة مكتبه) —

منذ متى تشكو المرض ؟

المريض : منذ ثلاثة اشهر .

صاحب السعادة : هل كنت تحت العلاج من قبل ؟

المريض : نعم سيدي .

صاحب السعادة : ماذا وصف لك ؟

المريض : بجر الشمال .

صاحب السعادة : هل كنت هناك ؟

المريض : نعم سيدي — ولكن خالي صارت أشد سوءاً من ذي قبل بشكل واضح .

صاحب السعادة : هذا مآرأى لي اللوهة الاولى (ينظر اليه من فوق نظارتيه) — قل

لي — من م أولئك الاغبياء الذين ارسلوا بك الى بحر الشمال ؟

المريض : (متردداً) — السيد صاحب السعادة نفسه .

صاحب السعادة : (وقد فوجئ بالجواب — به — د فترة صمت طويلة — يتمخط في مندبله)

متى ايد . . . — تقدر انه ربما يكون قد حصل ذلك ؟ (يتصفح كراسه) .

المريض : في الرابع عشر من حزيران .

صاحب السعادة : ه . . . م — نعم — صحيح — في ذلك الوقت — ها هنا (ينظر في كراسه)

« شيركه » هو اسم حضرتك — اليس كذلك ؟

المريض : نعم سيدي — اسمي « شيركه »

صاحب السعادة : ه . . . م — ارتد ثيابك على مهل — أي نعم — كما يبدو لي من مفكرتي ،

كان ما نصحتك به آنذاك ، الشهي الوحيد الصحيح . في حالتك السابقة ،

المريض : الغناء .

صاحب السعادة : ها ! ها ! فـ - ايـ - هذا يسبب لك ازعاجا كبيرا ، ولا شك .

المريض : اوه - نعم . اضطررت لأخذ اجازة .

صاحب السعادة : هـ م - نعم ثم اريد ان اقول لك . سأصاف لك شيئا .

تناوله اليوم - وغدا ايضا او بعد الغد - تابع استعماله و - هكذا -
وبعدئذ تفضل لتندي بعد غد مرة اخرى . مع السلامة .

المريض : ولكن يا صاحب السعادة ، اردت ان تكتب لي شيئا ما !

صاحب السعادة : ها ها . نعم (يفعل ذلك) - والآن

المريض : شكرا جزيلاً - وداعاً ياسيدي !

صاحب السعادة : وداعاً ، وداعاً - اذن الى الغد - الى اللقاء .

المريض : بهذ غد - !

صاحب السعادة : طبعاً ! - (يدعه يخرج من الباب الأيسر ، ثم يفتح باب غرفة الانتظار)

- التالي من فضلك !

مورس : (يدخل - السيد مورس لا يترك انطبعا مرضيا - له رأس صغير كجوزة

الهند ، ووجه ، كذلك ، صغير جدا . ملابسه سوداء ، لسرتبه كان
طويلان ، تحتفي فيها يده) .

صاحب السعادة : (يراقبه وعليه علام الاستغراب) هل ترغب حضرتك في الجلوس ؟

مورس : شكراً (يجلس)

صاحب السعادة : (وراء مكتبه) اسمك ؟

مورس : مورس !

صاحب السعادة : (مكرراً) كيف ؟

مورس : مورس .

صاحب السعادة : هـ م - واسمك الأول ؟

مورس : هاين .

صاحب السعادة : كيف ؟

مورس : ماذا ؟

صاحب السعادة : اذن هاينريش .

مورس : (يومىء برأسه ، موافقاً)

صاحب السعادة : عمرك ؟

مورس : لا أعرف بالضبط .

صاحب السعادة : لاتعرف بالضبط ?? (يرمقه بنظرة ، ومورس ينظر اليه ايضا)

صاحب السعادة : هـ م هل أنت متزوج ؟

مورس : كلا .

صاحب السعادة : هل عندك أولاد ؟

مورس : كلا .

صاحب السعادة : مم تتألم ؟

مورس : اني مصاب ببرد .

صاحب السعادة : اخلع ملابسك !

مورس : آ - . . . لا . . .

صاحب السعادة : وكيف ذلك ؟

مورس : لا أرغب في هذا - انني استحيي ، انني ضئيل الجسم جدا . يا صاحب

السعادة الطيب - لن نحمي في شيئاً .

صاحب السعادة : (ينظر اليه) .

مورس : (ينظر اليه ايضا)

صاحب السعادة : كما تريد - افتح فك اذن !

مورس : (يفعل ذلك)

صاحب السعادة : (ينظر فيه - ينهمس . ثم يتنحى ثم يتعمق فيه مرة أخرى) ماهذا ؟

أنت تشكو - اي - من التهابات مزمنة في اللوزتين ؟

مورس : (موافقاً) هـ ... م .

صاحب السعادة : هل تعمل ايضاً ؟

مورس : بين آن وآخر .

صاحب السعادة : منذ متى تشكو من هذه المتاعب ؟

مورس : لا أعرف بالضبط .

صاحب السعادة : (يريد أن يبدو بظهور المؤنب ، ولكنه لا يستطيع الى ذلك سبيلاً ، وبدون

أن ينظر اليه) لا تعرف تماماً ! ما هو الشيء الذي تعرفه بالضبط اذن ؟!

مورس : لا أريد أن اثير دهشة صاحب السعادة ، ومع ذلك فإنه سواء اعرفت

أم لم اعرف !

صاحب السعادة : يعني ، ارجوك ، ارجوك ، لا تتجمل من موقفك ابدأ ؟ - انا مضطر

ان اقول لك بأن تصرفك الشاذ -

مورس : ما هو عمر سيادتك ؟

صاحب السعادة : ماذا يعنيك في هذا ؟

مورس : (اخرج مفكرته ، واخذ يقلب صفحاتها) انك يا صاحب السعادة أتيت

الى هذا العالم في ٣٠ ايلول ١٨٥٨ .

صاحب السعادة : تماماً .

مورس : في الساعة الرابعة بعد الظهر .

هذا منجل عندي هنا - بهذا تكون قد بلغت الخامسة والخمسين من العمر .

هل فكر صاحب السعادة المحترم مرة ، بساعة موت سعادته ؟ ؟ .

صاحب السعادة : (يجنّف عرقه) اسمع يا عزيزي ! لعلك تعمل ، مثلاً ، في شركة تأمين ؟

مورس : (يهز رأسه بالنفي) لست كذلك ، لست كذلك - ولكنني أرى بأن

هذا الموضوع يثير صاحب السعادة ، لذلك افضل الا اقول ما اعرف .

صاحب السعادة : لا تخف عني شيئاً !

مورس : لضرورة الاستعجال .

صاحب السعادة : (ييب مغضبا) هل تريد ان تقول لي اخيرا لآى سبب قدمت انت الى هنا ، ام لا ؟ !

مورس : هـ . . . م - - يبدو لي بالواقع ، اني مستعد ان اضمن لك عشر سنوات اخرى . اذا -

صاحب السعادة : اذا ؟ ؟ - - -

مورس : سعادتك عازم على التنازل عن عيادتك ؟ هذا ما سمعته ؟ !

صاحب السعادة : نعم - تقريبا .

مورس : اذن ، فاني اضمن لك عشر سنوات اخرى اذا لم تتنازل عن عيادتك .

صاحب السعادة : (ينظر اليه مشدوها)

مورس : (ينظر اليه ايضا) اليد الواحدة لا تصفق .

صاحب السعادة : (ييب واقفا) يا سيد ا ا - اسمع لي ، اقل لك : هذه سخافة ! !

مورس : حقا ، انه لنكران للجميل ، ان يتصرف الانسان - هكذا - تجاه انسان

عزيز عليه ، يقدم له مساعدة قيمة - ارجو المذرة .

صاحب السعادة : (يعض على شفتيه) واذا تنازلت عن عيادتي ؟

مورس : عندئذ اكون في حل من تعهدي بأخذ صاحب السعادة معي .

صاحب السعادة : (ييمشي مضطرباً في غرفته جيئة وذهاباً ، في الوقت الذي يدير فيه

مورس قبعته يديه) .

صاحب السعادة : (وقد اتته فكرة جديدة) هـ . . . م - انتظر يا سيدي قليلا -

لحظة واحدة ! - - نعم - اذن ، اسمع من فضلك - . (يجلس) بهذا

الشكل ، لا يستطيع الموافقة على الضيقة .

مورس : لا توافق ؟ !

صاحب السعادة : لا !

مورس : (يرفع كفيه)

صاحب السعادة : بهذا الشكل ، لا - ولكنني ساعرض عليك اقتراحا : لنترك الحديث عن

ضمان محدود الامد ! اتوافق على اني اقدم اليك خدمة جلية ١٤

مورس : بدون شك .

صاحب السعادة : وماذا ، اذن ؟ - اذن ، لنقل بشكل بساطة : تبقي علي ، ما دمت لا تتخلي عن عيادتي . هل توافق على ذلك ؟

مورس : طبعاً يا سعادة الطبيب النبيل . أنا لا اجادل في هذا مطلقاً .

صاحب السعادة : (مهنئاً ، ماداً اليه يده) طيب ، اتفقنا !

مورس : (مشيراً بيده محذراً) حذار ! (يضع يده على ظهر صاحب السعادة)

صاحب السعادة : ها ها .

مورس : (يميز رأسه) ولكن اى اخلال بالاتفاق سيكون مدعاة للريبة .

صاحب السعادة : هـ م . هل نجعل الموضوع خطياً بشكل ما ؟

مورس : كلمتي تكفي - فانا عند قولي . الى اللقاء .

صاحب السعادة : الى اللقاء - (مستدر كآ) وداعاً ! وبشأن التهاب اللوزتين ، اعمل غرغرة

بقليل من ملح مدينة « امس » (يوصله الى الباب) .

مورس : صحتك هي عندي مهمة جداً ، يا صاحب السعادة المحترم . ربما يحسن ان

تستشير بشأن حنجرتك احد الاخصائين المعروفين . (يذهب) .

صاحب السعادة : (يلقى نفسه على كرسي - يبدأ قليلاً - يقوم ، يعمي في الغرفة جيئة

وذهاباً عدة مرات ، ثم يتجه الى الباب الايسر ، يفتح الباب) فاليسكا !

(يصرخ) فاليسكا !

السيدة زوجته : (من خارج الغرفة - الصوت يسمع من الجهة اليسرى) : نعم - نعم -

ماذا تريد ؟

صاحب السعادة : تعالي الى هنا (يعتمد عن الباب - في الغرفة جيئة وذهاباً ، اذ ان زوجته

لا تأتي حالاً) فاليسكا !

السيدة زوجته : (تدخل - انها من مدينة « هالديه » لطحتها تثير صاحب السعادة - بحضورها

تندوكل مظاهر الوجاهة بدون معنى ، بتأنيب ليين) :

يا سيدي ، لا تصرخ بهذا الشكل - يارجل ! ماذا سيظن بنا الناس !

- صاحب السعادة : لاقية لظنون الناس عندي !
- السيدة زوجته : ماذا هناك اذن ؟ بالله عليك ! لا تكن مثيراً للاعصاب ، ياأوتو !
ماهذا الهواء الفاسد ؟ (تفتح النوافذ) .
- صاحب السعادة : اجلسي قليلا هنا !
- السيدة زوجته : (وهي تحاول التخفيف عنه) ياإلهي ، أوتو ! كيف تبدو لي ؟ هل
حدث لك شيء ما ؟ ياأوتو !
- صاحب السعادة : عليك أن تجلسي هنا قليلا !
- السيدة زوجته : (خاتمة) - - - نعم - - - (تجلس)
- صاحب السعادة : انصتي اليّ يهدوء !
- السيدة زوجته : طبعاً -
- صاحب السعادة : (باصرار) دون ان تقاطعيني مطلقاً ! ! وعدا عن ذلك ، ارجوكان
تبقي هادئة تماماً ! !
- السيدة زوجته : ياإلهي ، ياأوتو - - ! !
- صاحب السعادة : اذن - - ! ! الموت كان هنا !
- السيدة زوجته : (لانفهم تماما) من كان هنا ؟ ماذا كان يريد ؟
- صاحب السعادة : الموت ، الموت !
- السيدة زوجته : يا رجل ! ما بك ؟
- صاحب السعادة : اضعي لي معروفا واحدا ، ولا تنظري الي هكذا بلاعة !
- السيدة زوجته : ولكن يا رجل ! -
- صاحب السعادة : (يقترّب منها ، بلطف) ياإلهي ! ارجوكان تصدقيني ، بصورة استثنائية
لمرة واحدة ودون نقاش : الموت كان هنا !
- السيدة زوجته : (تنظر اليه بدون وعي ، ثم بدأت تجيش بالبكاء وقد تركت نفسها على
سجيتها وهي تلمن بلهجتها) ياإلهي ! قلت لك مرات ، يلزمك نصيب
أكبر من الراحة ! لقد أصبحت عصيبا تماما !

صاحب السعادة : وآآن ، هل تريدن ان تكوني لطيفة معي ... و ... -

السيدة زوجته : كان عليك ، منذ زمن ، أن تستغني عن هذه العيادة المشؤومة ! من زمان !
ولكنك لا تستمع الي .

صاحب السعادة : انك تريدن اذن -

السيدة زوجته : انت تركب رأسك دائماً ! - هل افترطت في الشراب مرة اخرى ؟

صاحب السعادة : (وقد استولى عليه الغضب بشكل لا يوصف - يصرخ في وجهها ، وهو يضغط على كل حرف من حروف كلماته) الموت كان هنا !

السيدة زوجته : (تصرخ مذعورة) : بالعصبية ! (تهب واقفة وتريد الذهاب) .

صاحب السعادة : (بلغت ثورته حدھا الأقصى ، يسك بزوجه ، تحاول الانفلات) اذا لم تهدئي تماماً في الحال ، وتحلّسي هنا ، ايتها الانسانة البلهاء ، فانك سترين بام عينيك ، اني سأجن فعلاً ! هل فهمت ؟ ! .

السيدة زوجته : (تنهار) اوتو !

صاحب السعادة : كوني هادئة ! - اذن ، الموت كان هنا - بلحمه ودمه هنا - جالس هناك على الكرسي - يابلتي لو أنك تكفين عن التحديق في بينيك ، هاتين . أكون ممثلاً لك تماماً ! (مغضباً) شيء ما من ... - (يضرب بكفه على جبهته في الموضع الذي تثبت فيه المرآة) - حسناً - الآن - اذا لم تكوني قادرة على أن تستوعي الموضوع ، فلا بأس في أن تصوري ، بأني حلت . ولكن اسمعي ! وصدقني ! ولا تنظري الي هكذا - هذا مالا أحتمله !

السيدة زوجته : انني اريد ان اصدق كل شيء . قوله . اوتو ! -

صاحب السعادة : اذن ، الموت كان هنا ، متخفياً بزي مريض زائر ، لقد تبادل معي الحديث بكل بساطة - فن تندبين اذن ؟؟ -

السيدة زوجته : انك لم تؤمن على حياتك بعد .

صاحب السعادة : (وقد استبد به الغضب - يتجه الى الزاوية يريد ان يحرق شيئاً) يا آلهي ! - -

السيدة زوجته : (بلطف) لا ترعج نفسك بهذا الشكل ! اوتو !

صاحب السعادة : (يذهب الى النافذة - يتجه بصره نحو السماء - يب الهوا) يا آلهي
الرحيم ا - - لقد تحدثت معي ، اذن ، وقال لي - وقال لي -

السيدة زوجته : يارب ؟ اللف بنا ا

صاحب السعادة : وقال لي : ربما قد حان اجلي ا - -

السيدة زوجته : اوتوا ا ا ا ا

صاحب السعادة : (بصوت مرتفع) ففلا قد حان ا - - ولكن ، الآن ، اسمعني ا -

السيدة زوجته : انني اسمع يا اوتو (بدا عليها التأثر)

صاحب السعادة : نظفت اناك ولكن - ولكنه يريد ان يبقي على قيد الحياة - بشرط ؟؟

السيدة زوجته : ما هو ؟

صاحب السعادة : انتظري - بشرط - بشرط - ان -

السيدة زوجته : اوتوا ا

صاحب السعادة : ان لا اغلق عيادتي .

السيدة زوجته : (متأملة) الى الابد ؟

صاحب السعادة : نعم سيدتي ا

السيدة زوجته : وبعدا - لماذا اذن ؟ لماذا يبقي الا تتركها - واذا تركتها بالرغم من ذلك ؟

صاحب السعادة : بأخذني معه حالا ا

السيدة زوجته : أهكذا ؟ ا

صاحب السعادة : نعم هكذا ا - فلو ان الامور سارت على هواك لكنت الآن ميتاً منذ زمن ا

السيدة زوجته : اوتوا ا ا ا ا

صاحب السعادة : لا تصرخي بهذا الشكل ا

السيدة زوجته : (بصوت منخفض) ولكن لأي سبب ؟

صاحب السعادة : اما زلت تسأليني لماذا ؟؟ - هكذا - هكذا (يذهب نحو النافذة)

السيدة زوجته : اوتوا ا ارجوك - جسني كله يرتجف - أستحلفك ان تتكلم ا

- صاحب السعادة : لو انك تستطيعين ان تتخلي ، فقط ، عن لهجتك !
- السيدة زوجته : لماذا يريدك ان تبقى على قيد الحياة ، اذا لم تترك عيادتك ؟
- صاحب السعادة : يقول ، يعني - ان اليد الواحدة لا تصفق !
- السيدة زوجته : لانهم ماتقول -
- صاحب السعادة : يريد أن يقول ، بانني - - - اعمل معاونا له بين يديه (يدع نفسه يروي منفلاً في مقعده)
- السيدة زوجته : (بعد صمت طويل) اوتو - لله . . .
- صاحب السعادة : (يحدق في الزاوية - يتهد)
- السيدة زوجته : عزيزي اوتو !
- صاحب السعادة : ماذا إذن ؟
- السيدة زوجته : ماذا يمكن أن يحدث ؟
- صاحب السعادة : (وهو يجمع نفسه) لقد حدث ماحدث واتى الأمر !
- السيدة زوجته : حدث ؟
- صاحب السعادة : لقد وعدته .
- السيدة زوجته : من ؟
- صاحب السعادة : الموت
- السيدة زوجته : مالك يا اوتو ؟ !
- صاحب السعادة : (بهدوء) اتفقت مع . . . مادمت لا اتخلي عن عيادتي ، لا يحق له أن يأخذني -
- السيدة زوجته : وماذا بعد ؟
- صاحب السعادة : (بهدوء) لن اتخلي عن عيادتي ! - لن اتخلي عن عيادتي مطلقاً ،
- مها حدث !
- السيدة زوجته : ولكن - ولكن - يا عزيزي اوتو -
- صاحب السعادة : ماذا - إذن ؟

السيدة زوجته : اعني - ربما كانت له سلطات سوى ذلك فيحاسبك في مسائل اخرى ، -
يارباه ، اوتو - انه غاشم - ولكن ربما كان يحق له أن .. - ، أيمن
القول عندئذ . . . ربما وقعت في خطيئة -

صاحب السعادة : انني اقول لك - لقد كتبت تعهداً معه ! دعيني اتحدث (بصوت خافت)
انني لاأرى من الناس الذين يأتون الى عيادتي الا حلوقهم وأنوفهم - وهذا
لايمكن أن يسبب لهم أضراراً ، فكيف ترين ؟

السيدة زوجته : هذا لا اعتقد به ايضاً .

صاحب السعادة : وفيما عدا ذلك فاني ادعهم في امان . . .

السيدة زوجته : ثم انهم ربما يستردون صحتهم .

صاحب السعادة : هذا ممكن .

السيدة زوجته : وعيادتك ستصبح أكبر . . . عليك دائماً أن تعود مرضاك ، ولن تموت ابداً !

صاحب السعادة : - على كل حال ليس قبل أن يمحن الأجل -

السيدة زوجته : ولكن - ياوتو ! اذا ماحدث مثلاً مالا يمكن دفعه ، فالخطر اذن هو في

ان الانسان المريض الذي يزورك قد يموت - ؟ ؟

صاحب السعادة : انك تتكلمين بلهجة غير مفهومة ، أين ؟ متى ؟ - في مثل هذه الحالة ،

ارسل الشخص المقصود الى طبيب آخر ! - هذا يستطيع ان اقله ، كما

تعلمين - هذا ، كثيراً ما يحدث ، بسبب كثرة الاعمال ، ولكن عيادتي

لن اتركها لأي سبب من الأسباب - لن ادع نفسي أموت . (يفرع

الباب بشدة من غرفة الانتظار - الاثنان يضطربان .)

صاحب السعادة : آه ! لقد احتدت امزجة الناس - فقد صبر المرضى - ادعني الان !

السيدة زوجته : نعم (تتجه نحو الباب الايسر - عند الباب تقف وتنادي) اوتو !

صاحب السعادة : (وهو يرتب ادواته) ه . . . م ؟

السيدة زوجته : انك تبدو لي - انك تبدو لي تائها (الدمع ينفر من عينيها) - كذلك

الهلندي الطائر !! (تخرج)

صاحب السعادة : (يتوقف هنيهة ثم يفتح باب غرفة الانتظار) : التالي من فضلك !

- ستار -

سلسلة كتب قومية

تصدر عن وزارة الثقافة والارشاد القومي ، سلسلة كتب قومية ، تهدف الى اغناء ثقافة المواطن العربي بالبحوث التي تمس ام شؤونه ومرافقه ، ومشاغله الفكرية والقومية . وتوزع بأسعار زهيدة رغبة في تعميم الفائدة منها ، وتحقيقاً لهدف اساسي من اهداف الوزارة .

وفيما يلي بعض البحوث التي تصدر في هذه السلسلة الجديدة ، خلال الاشهر القادمة من عام ١٩٦٥ :

التفسير الذاتي والتجربة اليوغسلافية للدكتور صلاح وزان
« صدر في الحلقة الاولى ،

التخطيط الاشتراكي للدكتور عبد الله عبد الدائم
« صدر في الحلقة الثانية ،

المغتربون العرب في امريكا الشمالية للدكتور جورج طعمة
« صدر في الحلقة الثالثة ،

ادب الوحدة العربية لفؤاد الشايب
الفن والقومية للدكتور عفيف جهني

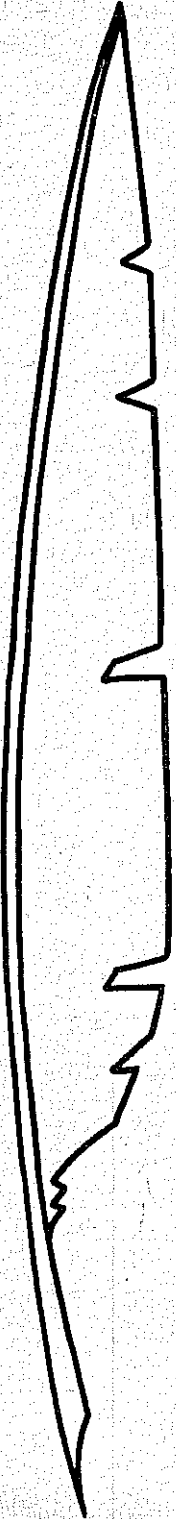
الموقع الاستراتيجي العربي (حلقتان) لهيتم الكيلاني
القومية العربية في القرن التاسع عشر للدكتور توفيق برو

وسيشترك في تأليف كتب قومية حلقات تالية كل من الاساتذة :

الدكتور جميل صليبا ، الدكتور احمد السهان ، اديب اللجمي ، شاكر مصطفى ، انور الرفاعي ، سلامة عبيد ، خليل هندراوي ، وعبد الله مكسور

- كتاب المعرفة — عصر النبي عليه السلام
- مقابلات المعرفة — مع الشاعر جان زلاقط
- المكتبة العربية — كتاب الجامع في اخبار أبي العلاء المعري
- الاسلام والعرب — ديوان الاعاصير
- حضارة الاسلام وحضارة أوروبا
- في افريقيا العربية — الحب والحريّة
- القصة العربية — والحليّة أيضاً
- اكليل شوكة حول قدميه — النفق
- والارقام
- اخبار الادب والفن
- اخبار فنية —
- رسائل المعرفة —
- فنون —
- جولة الشهر مع التيارات الفكرية

كتاب المعرفة



عصر النبي
عصر 7 هـ

وبسته قبل العشرة

سور

مفتحة من القرآن الكريم

وراسات وتحليلات قرآنية

تأليف

محمد عزة دروزه

عرض وتلخيص خليل الهداوي

من المؤلف أن هذا البحث ليس
بجديد ، لأن ما كتبه المؤرخون من
عرب ومستشرقين عن عصر النبي وبيئته
كثير ، وقد أفاضوا في هذا الموضوع ،
فرسموا الجزيرة العربية ، وحددوا
معلمها ، ووصفوا مناخها ، كما انطلقوا
الى عصر النبي ، وما سبقه من الحياة
التي اصطلح على الكشف عنها المؤرخون
الذين عنوا بالحياة الجاهلية .

ولكن الجديد في الكتاب أنه لا يعتمد
في دراسته على معلومات منقولة ، ولا على
مصادر سابقة . ولكن المؤلف يقفر هذه
الرة الى تصوير هذه البيئة ، وتعيين ملامح
ذلك العصر ، معتمداً على نصوص القرآن
ذاته . شأنه في ذلك شأن المؤرخين
العالمين بالآثار الذين يجعلون مصادر دراستهم
أولاً مدفونة ، ونقوشاً خرجت من
بطون الثرى .

والقرآن هو الكتاب المين الذي تنزل على
فلب محمد الأمين ، جامعاً لاصول رسالته الدينية .
وهو أحد الكتب السابوية التي يمثلها قلب الزبور
والتوراة والانجيل ، وبحسب هذا الكتاب كان
الاسلام احدى الديانات السابوية .

ومما يميز به هذا الكتاب الفني انه لم يلتزم

ناحية واحدة ، بل هو ، كما نعت نفسه ، لم يتعد
صغيرة ولا كبيرة الاحصاءا ، بمعنى أنه تناول
كل ما يتصل بالحياة ، والمجتمع ، وبناء الدولة ،
وتكوين الفرد والجماعة ، وتشریح الأحكام الملائمة
لها ، مضافاً الى ذلك أسلوبه المتميز الرائع الذي
جمله في الذروة من حيث الشكل الفني الذي لم
يسبق اليه كتاب ا

وبدعي أن يتسع القرآن لموضوعات كثيرة ،
مادام الشمول من ميزاته ، ولذلك تسددت
موضوعاته ، وتشتت اشاراته ، وتناول البعيد
والقريب ، وأحسن مخاطبة القول والقلوب ، حتى
أعجزها عن محاسنه .

ومن هذه الناحية انفرد القرآن بقيمة مفردة
اختص بها في تصوير ذلك العصر بأمانة ، ورسم
تلك البيئة التي خالطها رسماً واضحاً دقيقاً .

وإن استلهم بعض المؤرخين نصوص القرآن
في التدليل على الحياة العقلية العربية والاجتماعية
فإن استلهمهم كان محدوداً ، بينما هذه النصوص
لو استوحيت بالشكل الدقيق الناضج لأعطت
مرآة أمينة صادقة تعكس وجه ذلك العصر .

والنصوص ، في الدراسات الموضوعية الحديثة ،
تعد أم مرجع لتمثيل العصر والبيئة . وليس بعيد
عنا ما تركته النصوص المكتوبة ، والآثار المنقوشة
التي جلا المكتشفون عنها التراب ، في إعادة تصوير
ملامح عصرها ، وكتابة تاريخ أصحها مرة ثانية .
وكثير منها بدل كل ما توارثناه عن طريق
المؤرخين . لان المؤرخين الذين يعتمدون الرواية
والنقل ، قد يصيبون مرة ويخطئون مرة ، بينما

النصوص الموروثة تبقى أصدق شاهد ودليل على روح العصر .

ولا ينكر أحد ما كان لهذه النصوص التي اكتشفت حديثاً من أثر في إعادة كتابة تاريخ الأمم مرة ثانية على ضوء هذه النصوص . وقد كفانا شاهداً ما أحدث اكتشاف قراءة الإيجدية الهيروغليفية في القرن التاسع عشر ، في الكشف عن حضارة مصر ، وكتابة تاريخها كتابة ثانية تختلف كثيراً عما توهمه المؤرخون السابقون .

فالعودة الى استقراء النصوص إنما هي عودة حية للتاريخ !

والاستاذ المؤرخ - محمد عزة دروزة - الذي اشتهر بكتايبه الاسلامية ، يعاني في كتابه هذا هذه التجربة الحية ، ويحاول ، جهد الكثرة ، أن يرسم لنا عصر النبي وبيئته من خلال نصوص القرآن ، دون أن يستعين بنصوص أخرى الا ما تلام منها مع نصوص القرآن . لان القرآن - عنده - هو الاصل . وما جاء من تلك النصوص إنما هو تبع له .

والكتاب سفر ضخيم يقع في ٨٤٨ صحيفة ، وهو أثر ناطق يمثل الجهود التي بذلها صاحبه ، وشاهد يمثل العناية الذي لقيه في دراسة القرآن على ضوء الفرض الذي نصب نفسه له .

ونراه ، في المقدمة ، يغمز من قناة اولئك الذين كتبوا السيرة النبوية قديماً ، ولم يهتموا بعصر النبي وبيئته ، غير ملتفتين الا الى شخصية الرسول ، وما يتصل بها ، كأنما تلك الشخصية تحيا وحدها ، دون أن يكون لها جنود متصلة بعصرها !

مع أن النوايغ ، مهما أفردوا انفسهم عن بيئتهم ، فانهم لا يستطيعون أن يقبضوا عن عصرهم ومجتمعهم مادامت رسالتهم تتبع من عصرهم ، وتوجه الى أهل هذا العصر ومجتمعه . ولذلك ظلت دراساتهم فقيرة من تتبع الحالات الاجتماعية والعقلية والاقتصادية والدينية والسياسية التي تفجرت خلالها رسالة الاسلام على يد الرسول .

بل أراد بعضهم - بداعي التحيز - أن ينكر على الحياة الجاهلية كل ظاهرة عقلية واجتماعية وحضارية ، مع أن نصوص القرآن التي خاطبت هؤلاء الجاهليين ، وجادتهم ، تصور لنا عقلية منفتحة في الجاهلية ، بعيدة عن الجهل والانحطاط .

كما أراد المؤلف أن يغمز من قناة مؤلف كتاب «فجر الاسلام» المرحوم احمد امين ، وهو الكتاب الموضوعي الاول الذي عرض للحياة الجاهلية قبل الاسلام ورسم خطوطها رسماً واضحاً . يأخذ عليه المؤلف أنه أهمل في كتابه بحث أديان العرب وعقائدهم قبل البعثة ، ولم يشر الى ما كان عندهم من كهانة وسحر واساطير وتقاليد وعادات ، مكتفياً فيه بذكر اليهودية والنصرانية والفلسفة اليونانية ، وأثرها في تلك الحياة ، في العصر الاسلامي الاول .

على أن المؤلف يعترف لصاحب «فجر الاسلام» بالفضل ، باعتباره اول دارس عربي يتعمق في دراسة تلك الحقبة المجهولة !

ولكن تقدم له تبقى له مبررانه ، من حيث أن المؤلف لم يخصص بحقبة معينة ، ولا بعصر محدود ، وإنما كان وكده أن يؤرخ للعقل في ظل الجاهلية والاسلام منذ تفتح حتى ركذ ... ولذلك كان

من الحق أن تتعلم البحوث وتكتشف المعارف ،
فلا يؤتى منها الا بما يحيط بالاطار ، دون الاسهاب
فما يضم الاطار . ولعل فضل صاحب « فجر
الاسلام » يعود الى أنه بنه الانظار الى ما كانت
تتمتع به الحياة الجاهلية من خصائص عقلية واجتماعية
ودينية وسياسية واقتصادية بدلت كل ما كان
يرويه الرواة عن قحطها العقلي ، وجديها الاجتماعي ،
وعزلتها المقطوعة .

ويعرج المؤلف على فئمة المستشرقين الذين
ابتدعوا — ولا شك — طرائق جديدة في
البحث والاستنباط ، تعتمد على التحليل ، والامعان
في القارنة والمقابلة ، مما ليس له شبهة في دراساتنا .
لكن الكثير منهم لم يستطيعوا التحرر من الهوى
الديني ، والتعصب القومي ، فارادوا الاسماء الى
العرب بما ارتكبه من خلق التشويش ، والاعتماد
على نصوص ضعيفة الاسناد ، لم يحلمهم على الاخذ
بها الا ملهم الى الاسماء ، وامثال هؤلاء كثير ،
كما أن الذين اضعفوا منهم كثير ، حتى بننا أسأل
الذي ينشد الحقيقة : أين هي الحقيقة ؟

أمام هذه الشكوك ، وازاء هذا النقص ،
وبعد قراءة واعية للقرآن حفظاً وتلاوة وتمعناً
وتدبراً ألقى المؤلف على نفسه هذا السؤال الذي
كان فاتحة عمله الجليل :

— لم لا يكون القرآن مصدراً لتصوير هذا
العصر والبيئة ، وفيه ما فيه من هذه الآيات ؟
وهو بعد هذا كله يعد وثيقاً وصادقاً واقوم
ما يمكن ان يستند اليه كاتب او مجتهد .

بل يمكن أن يقال على هذا الاعتبار ، ان
ما يمكن الاستدلال به منه على ما كان عليه عصر النبي

ويثبته قبل الاسلام هو فوق كل مظنة وأسمى من
أن تضل اليه شبهة ، او يرقى اليه شك .

من هذا المنطلق راح المؤلف يتتبع آيات
القرآن ، ويوبها على مواضع متنوعة ، ماضياً
في محاولة رسم هذه الصور اقتباساً من القرآن
الكريم ، وبمجردة من الروايات الا حيث تكون
مفسرة ، او شارحة ، او شاهدة على صحة
الاستدلال والاقتباس .

وقد احتوى الكتاب اربعة ابواب منفقة من
حيث البحث والتأليف . تناول اولها الاقليم
والسكان ومعاشهم وأصولهم ، وثانيها حياة العرب
الاجتماعية ، وثالثها حياة العرب العقلية ، ورابعها الأديان
والعقائد التي كانت منتشرة في ذلك العصر ، وتلك
البيئة ، وبهذا غدا الكتاب — كما عرفه المؤلف —
بمجموعة دراسات وتحليلات قرآنية ، بما تناوله من
درس الآيات وتحليلها ، والنسوية بدلالاتها ،
والاشارة الى ما تلهمه من ظروف تزولها ومناسبتها ،
وعلاقة ذلك بما قبل البعثة .

ولعل — هنالك — من يدعي بأن مثل هذا
العمل يضيق من حدود القرآن ، أو بالاحرى ،
من رسالة الاسلام التي تصف بشمولها ، ويجعل
من القرآن أثراً حليماً لا يمتد الى اهد من حدود
الجزيرة وأهلها . ولكن هذا الادعاء يمكن زده
بسهولة ، لأن الرسالة — وان تكن شاملة —
لا تستطيع أن تهمل شأن من تنزل عليهم ، لأنهم
المقصودون بها أولاً . ولذلك كان لابد لها أن
تعترف بالواقع ، ونسائر العصر والبيئة ، وبمخاطب
الناس بلسانهم ، ونحكي شؤونهم ، ولو فعلت غير

ذلك لذهبت الرسالة في مدارج الهواء ، دون أن
ترك لها أثراً .

والامثلة على ذلك ناطقة في الرسائل
والديانات السابقة ، التي لم يستطع اصحابها ان يهملوا
واقمهم ومجتمعهم وتقاليدهم بيئتهم .

وماهي الانسانية بعد ذلك ؟ مشاكل واحدة
تعترضها ، متمثلة في كل انسان ، مائة في كل
مجتمع ... حتى اذا انشأت مجتمعات جديدة واجمعت
انصاراً يؤمنون به استطعت ان تنطلق من هذا
المجتمع الى كل مجتمع ، واستطعت ان تعالج
كل المشاكل المشابهة في كل مكان .

ولذلك ، ما كان للقرآن ان يخرج على هذه
الطريقة ، وما كان له ان يبطل البيعة التي نزل
فيها ، فهو خاص بكل معنى هذه الكلمة ان شئت ،
لتعلقه بتلك الارض وهما لهما . وهو عام بكل
معنى هذه الكلمة لانه يخلق هداة يبشرون برسالة
في مناكب الارض وطوائف الانسانية .

١ - اما في القسم الاول فالمؤلف
يرسم لنا بيئة الحجاز وأهله ، وما كانت
عليه هذه البيئة من جذب في ناحية ،
ومن خصب في ناحية ، يعود الى بعض
العيون والينابيع ، وبحاربي السيل
المألوفة . ولم يذكر القرآن من ذكر
الامطار وأمواها السماء إلا لأن تلك
البيئة كانت تعتمد على مطر السماء .
وبحق كانت الامطار معجزة ناطقة

بما تركه في الارض الميتة من خضرة
ومهجة وحياة .

وفي القرآن صور شتى تدل على ازدهار
الحياة التجارية والاقتصادية التي تعتمد لها
طرقاً ومسالك في البر والبحر . والبحر
يرد ذكره كثيراً لأنه يمثل مظاهر الرهبة
حين يثور ، ويجد الانسان نفسه فيه
عاجزاً مستسلماً ، كما يمثل طرائق الحياة
حين يسهل ركوبه وتسخيره لمآرب
الانسان .

وفي هذا الفصل نطلع على ظواهر الحياة
الحضرية التي تعتمد المدن التي ذهبت مذهباً واضحاً
في ترفها وحضارتها ، وظواهر الحياة البدوية
التي كانت مظهراً للجفاف والقسوة والحرمان .
وهذا فارق لايزال قائماً بين اهل الحضرة الذين
تصير اليهم امور التجارة والصناعة والتبادل ،
والتنقل ، وبين اهل البدو الذين يكسبون بشق
النفس من الفقر وسائل حياتهم الجافية .

وبدعي ان يتمسك اهل الحضرة بمنزلتهم
وحياتهم ومدنيتهم ، ويعملوا ما في وسعهم من
اسباب الحماية والتحصين ضد اوثاك البدو الذين
لا يجدون اسباب الحياة الا في الغزو والسلب .

٢ - وفي فصل الجنسية العربية
يركز المؤلف فكرته على ان الجنسية
العربية كانت حقيقة قائمة بنفسها ، قد

— ألم يكن أبناء جرم عرباً من قبل
اسماعيل ؟ ألم يكن هنالك من عرب غير
أبناء جرم ؟

سؤال وضع المؤرخين والباحثين في
حيرة ، الباحثون العرب ، والباحثون
الستشرقون سواء في ذلك .

وهذا الكاتب الفرنسي « فولتير »
يتصدى في « معجمه الفلسفي » الى هذا
الموضوع ، ويعالجه بشيء من التشكك
والسخرية ، شأنه في كل ما يكتب ، نورد
نصه على سبيل الاطلاع :

« ابراهيم من الاسماء البارزة في آسيا الوسطى ،
وفي الجزيرة العربية . . . والعرب يزعمون بأنهم
انحدروا من سلالة ابراهيم ، بواسطة اسماعيل .
ويعتقدون بأن هذا الاب الجليل بنى مكة ، ورتع
قواعد البيت فيها ، وقضى نحبه فيها .

وفي الحق ان ابراهيم ترك ذريتين : ذرية
يعقوب التي لم تملك الا قطراً صغيراً لم تلبث أن
ضيعته ، وأما ذرية اسماعيل فقد ملكت قطراً
واسعاً من آسيا وأوروبا وأفريقيا ، وأسست
مملكة أوسع حدوداً من مملكة الرومان ، وطردت
اليهود من كهوفهم التي يطلقون عليها اسم « ارض
اليعباد » .

وإذا ناقشنا القضية بحسب طريقة مؤرخينا
الحديثة ، نجد من العسير أن يكون ابراهيم والد
ذريتين مختلفتين .

اثبتها القرآن في اكثر من موضع ، حين
جعل القرآن نفسه عربياً ، والحكم عربياً ،
والرسول عربياً لا ينطق إلا بلسان قومه .
وفيه اشارة صريحة الى ما يفرق العربي
عن الاعجمي . وهذا برهان قوي على
استقرار معنى اسم « الامة العربية »
أو « الجنسية العربية » شاملاً لمن كان
يتكلم باللغة العربية في الجزيرة ، ولمن
ينتسب اليها ، ويتصل بها في المنشأ
والأنساب والارحام من العرب الذين
كانوا في اطراف الجزيرة ومهاجروها ،
سواء منهم المتحضرون او البدو .

وهنا ، كان لابد للمؤلف ، ان يلم
باصول النسب العربي ، او بالاحرى ،
اصول العرب المستعربة . فيأخذ برواية
القران التي ترد هذا النسب الى اسماعيل
الذي هو ولد ابراهيم النبي . . . وخلاصة
الرواية ان ابراهيم توجه هو وزوجه هاجر
وولده اسماعيل نحو ارض الحجاز ، حتى
بلغ مكة ، ورفع قواعد البيت فيها . واقام
اسماعيل في مكة ، وبلغ مبلغ الرجال ، وأصهر
في قبيلة جرم ، فكان من نسله العرب . . .
والآن ، يبدو لنا هذا السؤال :

انهم يقولون - في التوراة طبعاً - انه ولد في
أرض كلدانية ، وانه كان ابن رجل فقير يعمل
خزافاً ، يربح مئاشته من صنع اوثان صغيرة
من الطين . فكيف تأتي لهذا الولد أن يؤسس
مكة ، وهي على بعد ثلاثمائة مرحلة من منشئه ،
تجول بينه وبينها صحارى يصعب اجتيازها ؟

فلو كان فاتحاً كان عليه ان يبر الى الارض
الآشورية المحنصة، وان كان فقيراً - كما يسمونه -
فانه لا يؤسس ممالك خارج ارضه .

ان التوراة تقص انه خرج من بلد وثني الى
بلد وثني هو « سكيم » من ارض كنعان في
فلسطين . فلماذا ذهب اليها ؟ ولماذا ترك ربوع
الفرات المحنصة الى أرض مقفرة بعيدة ؟ هل كان
لسانه الكلداني يختلف عن اللسان « السكيمي » .
والمكان ، بعد هذا ، ليس بموضع تجارة ، وهو
بعيد عن أرضه زهاء مائة مرحلة ، ولكي يصل
اليه ينبغي له أن يجوز صحارى .

ولكن الله قضى له هذه الرحلة ، وازاد ان
يريه الأرض التي ستفناهها ذريته من بعده
عصراً طويلاً .

ولكن العقل الانساني يدرك ، بناء ، اسباب
مثل هذه الهجرة ... »

وهكذا زى « فولتير » يقف موقف
المتشكك أمام هذه الأسفار . وليس لنا
أن نشك في رحلة من رحلاته أوردتها
القرآن بتفصيل ، وهي الرحلة التي نزل
بها ابراهيم أرض مكة ، حيث بنى فيها

قواعد بيت الله بوادٍ غير ذي زرع ، ومعه
زوجه هاجر ، وابنه اسماعيل الذي كبر
وترعرع ، وتزوج في تلك الربوع ، وكان
منه تلك الذرية المعروفة بالعرب المستعربة .
ولكن هذا الاعتقاد لا يبطل السؤال ،
وانما يحوله في اتجاه آخر :

- ألم يكن هنالك من عرب قبل وفود
ابراهيم ؟ وما هي جنسيتهم ؟ ومن هم
الذين صاهرهم اسماعيل وولد منهم تلك
الذرية الضخمة ؟

الحق أن الجواب ينبغي أن يتجه بنا الى أبرز عمل
قام به ابراهيم في تلك الارض ، وهو رفعة لأعمدة
البيت الذي ظل مقدساً تهوي اليه افئدة الناس ،
وضربة للعبادة الوثنية ، ودعوته الى عبادة الاله
الواحد ، قبل أن تكون هناك يهودية او نصرانية .
ومن هنا يحظر لي أن العمل العظيم ينحصر في
هذا العمل ، باعتبار ان ابراهيم لم يكن تاجراً ،
ولا مسافراً ، وانما كان صاحب رسالة يبشر بها ،
وقد نزل بهذا المكان ، وأقام معالم الرسالة في
هذا البيت ، فكان أباً روحياً لتلك الجماعة التي
آمنت به .

وفي مدلول الآية « ملّة ابيكم ابراهيم
حنيفاً وهو سماكم المسلمين من قبل »
ما يشير الى ان القرى تتصل بالملة او بالرسالة .
فهل نستطيع أن نفهم منها أن القرى لم تكن الا
قرى روحية ؟

المهجة للتأثير في الناس . . . فكان كتاباً عريياً ،
واضحاً ، لا يطن عن الهوى ، يستثير العقول ،
ويستخدم الجدل ، ويركن الى البراهين المنطقية ،
لأن المنطق وحده هو الذي يظهر على النطق ا

٤ - وفي مبحث الحركة الاقتصادية
والمعاش ، يثبت المؤلف أن هنالك
حركة اقتصادية واسعة ، تحرك أصحابها
من مكان الى مكان طلباً للتجارة والربح .
ولنا في وضع مكة والمدينة - كمراكز
اساسية للقوافل العابرة - ما يدل على
هذه الحركة الاقتصادية المزدهرة .

وحين يثبت هذا التنقل يثبت معه
اختلاط العرب بغيرهم من الامم . لأن
الحركة الاقتصادية تحمل معها حركات
اجتماعية ، وعقلية ، وسياسية .

ووراء الحركة الاقتصادية لا بد أن
ينمو نشاط صناعي وزراعي ، بحسب
ما تقتضيه ظروف كل قطر .

ولكن المؤلف يغالي كثيرا في وصف استقلال
النشاط الصناعي منذ الرب ، مع انه نشاط لا بد
أن يتميز بتعاونه مع النشاطات الصناعية عند الأمم
الآخري التي كانت أسبق في هذا المضار ، كما هي
الحال في عصرنا الحديث ، وان في نسبة صناعة
الرماح والسيوف والدروع الى اقطار مختلفة

خواطر شتى يمكن أن تثور ، أضعها بين
يدي المؤلف لاستعادة دراستها على ضوء هذا
التساؤل ، كما أضعها بين ايدي المختصين ، للوصول
بها الى نتيجة منطقية . وبذلك نعود « بالجنسية
العربية » الى اصلها الطبيعي ، الا ان يتبين لنا
غير ذلك .

٣ - والقرآن لا يمكننا أن نجد فيه
الا كتاباً مألوفاً عند العرب بلغته
وأسلوبه ، وليس من المنطق أن يكون
الا مألوفاً ، لأنه لا يعقل منه أن يخاطب
أناساً بما لا يفهمون .

والقول الفصل أن لغته كانت هي اللغة
الدارجة بمفهومها ، لا يبعدها عن ذلك
ابتداع ألفاظ جديدة ، لها مدلولات جديدة
تقتضيها طبيعة الدين . وليس لهذه اللغة ،
في عالم الأدب ، أن تعبر عن المعاني إلا
بالشعر ، أو النثر الفني . وهكذا كان . .
وآني للسامعين أن نفيض اعينهم من الدمع
إذا لم يؤثر في أعماق نفوسهم ؟

وقد احسن صنفاً الدكتور « زكي مبارك »
في كتابه « النثر الفني » اذ جعل من القرآن
كتاباً مألوفاً ، لا يخاطب الا رجالاً يفهمون أسلوبه
وسرايه . وان لم يكن الأمر كذلك ، فكيف
إذن ، حدثت المعجزة ؟ وهو بهذا تنكب طريقة
الكهان والتنجيين الذين كانوا يستعينون بالتمائم

« كالسيوف الهندية ، والسجانية ، والمشرقية »
ما يدل على هذا .

كما يرى المؤلف في استكثار القرآن من التشابه والصور « والأسورة الذهبية والفضية والياقوت والمرجان » ان العرب عاشوا عيشة ترف ، واستخدموا هذه الموصوفات في حياتهم . ولكن ... ألا يرى المؤلف ان هذا الاستكثار في تلك البيئة الفاسية المحرومة ، انما يرمي الى تصوير روح الرغبة الناشئة عن الكنت والحربان ؟ وان لنا في اصفاء هذه الصور على عالم الجنان ، ما يريد أن يعوضهم عما تنوق اليه قوسهم المحرومة ، فهم ليسوا بقرناء عن مشهدها ، ولكنهم كانوا محرومين منها ، وهم يتننونها .

ولذلك ، نرى القرآن حين يتعرض للثروة الحقيقية التي تعرفها الجزيرة ، كالثروة الحيوانية في الانعام ، والثروة النباتية ، يشيد بهذه الثروة ، ويمن عليهم ان سخرها لهم ، وهياً منها طعامهم ولبوسهم وشرابهم ومراكبهم . كما يمن عليهم أن يجردوا في بعض أقطارهم الثروة النباتية التي يجردون فاكهتهم فيها !

ولو ان هذه الحلية المعدنية شائعة لديهم ، قريبة من أيديهم ، لما جعلها من اسباب الترف التي وعد بها أهل الجنة ، « حيث يتحلون فيها أسورة من ذهب وفضة وأؤلؤ » .

ه - وفي فصل « الجاليات الأجنبية في الحجاز » يذكر المؤلف ما كان لهذه الجاليات من أثر في الحياة العربية

ونحن لانعلم - بقيناً - أسباب توارده هذه الجاليات على الجزيرة العربية ، ولكننا لا بد ان تكون ذات أثر في الحياة العربية ، بما تحمله معها من ثقايلها وعقائدها ومعارفها وضاعاتها ، قدمت بها من مواطنها الأصالية التي هي أعرق نسباً في الحضارة .

ويبدو أن هذه الجاليات كانت بعيدة الأثر في الحياة العربية ، بدليل ما يختص القرآن بأحاديثه اليها ، ومجادلتها ، لأنها كانت تمثل الجانب الأكثر وعياً في الحياة العقلية والدينية . ولئن أذكر القرآن من التحدث الى اليهود فما ذلك الا دليل على ما كان لهذه الجالية من أثر في الحياة العامة .

ولا يهمل القرآن أن ينقل الجدل الى الخصومة الطبيعية بين اليهودية والنصرانية ، وهذا يدل على ما كان بين الجاليتين من طموح وتزاع .

وهذه الجاليات برغم حياتها واستيطانها في الجزيرة منذ عهد طويل ، كانت تشعر بأنها طوائف ، خاصة وهذا ما كان يدفعها الى ان تعيش جماعات في أماكن خاصة متقاربة خشية على أنفسها . ولعل الجالية اليهودية كانت اكثر من خوفاً ، بحيث كانت تعصب لنفسها ، وتختار لسكانها الا ما كان المحصنة ، والصياصي المنعمة ، درءاً للفتوى الربني ، بينما كانت الجالية المسيحية أبعد عن التكتل ، اما

لغتها، واما لأنها أكثر طواعية للتسامح والاختلاط.

٦ - وفي الحياة الاجتماعية : يعتقد المؤلف فصولاً تتناول حياة الأسرة والعصية الاجتماعية ومظاهر الحج ونظام الحكم والطبقات . ولاشك ان الاسلام تناول هذه الحياة بالاصلاح ، ولاسيما ما يتعلق منها بالمرأة ، مما كان يصيبها من حيف وارهاق واعانت في حياتها المادية والمعنوية ، وقيمتها الاجتماعية .

والعصية الاجتماعية ، وهي أساس النظم الجاهلي ، زناها تشتد عواملها في البدو أكثر من اشتدادها في الحضر . ولكن المدينة ، مع ذلك ، لم تستطع أن تنجو من هذه العصية ، والعصية هي تعصب افراد الوحدات التي كان يتألف منها المجتمع اذ ذاك ، كالتبيلة والبطن والقبيلة والعائلة ، لبعضهم فيما يكون بينهم من مصالح مشتركة .

والعصية ، وان تكن قوة متمسكة في الداخل فانها ضعف وانشقاق في الخارج ، لأنها لاترك حرمة للقانون ، ولا هيبة للدولة ، ولا تلافياً في الاحداث . ولعل ما قال العرب من اوزار العصية جعلهم يدغمون ضياع الامبراطورية ثناً

هذه العصية ، ومجتمعنا - لاسيما ما كان منه - بدائياً لا يزال يمانى منها الكثير .

على أن القرآن دعا الى عصية جديدة ، جماعية- لا تعتمد على جذور العصية السابقة ، منها الاعتصام بحبل الله جميعاً ، ومنها جعل الايمان ووحدة العقيدة أساساً للصرة .

ولكننا ، مع هذا ، لانستطيع أن ننكر أن العصية أدت أحياناً الى مزالق خطيرة ، والرسول نفسه الذي تألب عليه خصومه أفادته عصية أسرته . ولولا خوف الذين عزموا على قتله ليلة الهجرة لا أقروا أن يكون هذا القتل بسبب عدة تهوي عليه مرة واحدة ، لضيوع دمه هدرأ ، خوفاً من عصية أسرته .

وفي المارك الاسلامية طالما اتخذت هذه العصية ، وأفادت من الناحية القومية والناحية الدينية . ولكن الاسلام دعا الى تبديل مفهوم العصية ، وتوسيع مدلولها ، حتى تتفصل من عصية في النسب والقبيلة الى عصية في العقيدة ولكن الجذور العصية الاولى - برغم هذا كله - لم تمت . وذهب المؤلف - في سيم مجته - الى ما زعم أنه تصحيح لحطأ يقع فيه بعض الباحثين في وصفهم العرب بالفردية . لأن هذا يتناقض مع طبيعتهم الاجتماعية .

ولا اخال المؤلف الا معالياً في التركيز على هذه الطبيعة الاجتماعية . لأن هذه الطبيعة لم تكن نابعة الا من شدة غلوهم في الفردية . واذا لم يكن للفرد من قيمة الا بنسبة ارتباطه بالجماعة ، فان الجماعة نفسها لم يكن لها من قيمة الا بنفسية-

ارتباطها بالفرد وحمايته ، فكأنما هذه الطبيعة الاجتماعية - عندي - صورة لتلك الفردية الكبرى (١) .

والى هذا التناقض يعود سر التفكك السريع في كيان هذه الأمة التي لم يعرف التاريخ لها مثيلاً في سرعة تكوينها ، واتساع مداها ، في عمر لا يكاد يتجاوز عمر الأفراد ، ثم أسرع في الانهيار والتفكك بوجود هذا التناقض الملح في شخصيتها الفردية والجماعية .

والعصية - عندهم - أنواع ، منها عصية الأقارب وذوي الارحام ، وعصية القبيلة ، وعصية الاحزاب ، والتحالف القبلي ، وعصية الولاء ، وعصية الجوار ، وعصية التقاليد .

٧ - ولعل قيام الكعبة والبيت الحرام كان من أعظم مآثر الجاهلية ، لأن قيامها يمثل «منطقة الأمن» في ذلك الخضم المتلاطم ، المشحون بالخصومات والأحقاد . وفي هذه المنطقة كانت شؤون كثيرة تبرز للحل والنفاهم ، وقد اعتمد عليها القرآن وشدد على حرمتها ، لتكون كذلك في الاسلام . مركز قوة وتجمع وتعاون . كما أنه أعطى سكان مكة امتيازات خاصة نحو حق الحرمه ، والميزة على العرب ، ليكون منهم قادة للمستقبل ، وحكام

الشعوب ، بحكم هذه الأفضلية . وبذلك ظلت هذه المنطقة على حرمتها عند من آمن خالصاً ، وعند من لم يؤمن ! ٨ - وفي كل مجتمع - مهما أفرط في التفكك - لا بد أن يكون فيه مظهر من مظاهر الحكم . أما في الاسلام فقد رد الأمر الى وجوب طاعة الرسول وأولي الأمر ، بينما كان الامر في الجاهلية يعود الى تقاليد قبلية ، تجعل من القبيلة أشرافاً وعقلاء يحكمون ، ورعية تؤمر ، وتتبع .

ولكن المؤلف يريد أن يستدل على أنه كان في مكة حكومة شيوخ الأشراف وأن سلطتها كانت دينية ومدنية معاً . على أن الحقيقة تنبئ أن السلطة الدينية لم تكن الا مظاهرو تقاليد موروثه ، ومشالوة ، بينما السلطة المدنية كانت تستمد من التقاليد الاجتماعية .

وحين جاء الاسلام كانت هنالك شعائر الموروثات الدينية في أيدي بني هاشم ، وموروثات الحكم في أيدي بني أمية . وعلى هذا الزعم ذهب بعض المؤرخين الى ان الهاشميين ظلوا في الاسلام رجال دين لا يحسبون الحكم ، وان الامويين رجال دنيا وسياسة .

(١) ليس من اليسير رفض نظرية الاستاذ دروزة ، بهذه السرعة وبهذا الابهام . فاللوضوع شاق

وجليل ، وجدير باهتمام المؤرخين وعلماء الاجتماع . وبهذا نطرح الموضوع للتبصر - المعرفة -

وهذا التمييز مما كان ينبغي المؤلف الإشارة إليه !
هذا ما كان في الحضر ، وأما في البدو فان
سلطان الحكم يرتبط بتقاليد العشيرة والقبيلة ،
حيث كان يفرض « ميزان القوى » نفسه في
احترام الحقوق على قدر الامكان .

٩ - وأما نظام الطبقات فهو نظام
قائم في الجزيرة ، شأنه في ذلك شأن غيره
من الأنظمة في ما يشبه تلك المجتمعات ،
على أن القرآن حاول ، بقدر استطاعته
أن يقرب بين هذه الطبقات ، ويجعل
الجميع سواء في الحقوق .

ومن ذلك ذهابه في محاربة الرق
مذهباً انسانياً ، والرق كان منشوراً في
الجاهلية ، والرق نظام خاص في المعاملات
والعلاقات الاجتماعية .

دعا الاسلام الى الرفق بالرفيق ، والعمل على
عقده ... فكانت دعوته دعوة انسانية لعلها
تمثل أصدق الوجوه الانسانية في ذلك العصر ،
وفي كل عصر .

١٠ - أما الحياة العقلية فلانستطيع
أن ننكر وجودها ، في ذلك المجتمع
البدائي ، كما لانستطيع أن نقارنها بالحياة
العقلية عند بعض الأمم المتقدمة ، كالأمة
اليونانية مثلاً .

والحياة الفعلية عند العرب كانت

أشتاتاً من تأملات ذاتية ، أو تأملات مقتبسة
من الحركات والتيارات الفكرية التي كانت
تنصب على العرب بمقدار .

ولكن القرآن ، وما ورد فيه من مجادلات
ومناقشات حادة حول أمهات المسائل والمشاكل
لا يدل الا على وجود حركة عقلية نشيطة تصف
بالحياة والنضج والشك ، والتساؤل .

ولل لغة القرآن أكبر دليل على هذا النضج .
لانها اتعت - لأول مرة - للتعبير عن هذه
المواضع والمشاكل ، وان لم تعطها « وحدة
الموضوع » لان الآيات كانت تمثل الحوار
المنفرد بين عقليتين مختلفتين ، أكثر مما تمثل
« بسطاً » لاحد المواضيع .

ولما كان هذا العمل جديداً في الشكل
والموضوع كان من مزايا القرآن أن يتحدث من
يستطيع محاكاته في أسلوبه وأغراضه ، باعتباره
أسلوباً جديداً ، لاهو الى الشعر المألوف ، ولا
هو الى النثر المعروف .

ولهذه الخصائص مجتمعة عد القرآن أول كتاب
في النثر العربي الفني .

والقرآن ، بعد هذا كله ، كان مظهرراً رائعاً
لغة العربية ، والعلوم والعارف وفنون الادب ،
ترك أثره في الادب العربي والاسلوب العربي ،
كما ترك أثره في تكوين العقلية العربية الجديدة ،
والحياة الاجتماعية .

وفي القرآن نفسه لقاءات متعددة مع القصص
التاريخية ، ولاسيما ما يتعلق منها بقصص الانبياء ،

-والرسلين ، ولكنه كان مدعاً في روايتها، تختلف روايته لها عما ورد في التوراة ، إذ عالجها بإيجاز واعجاز وحكمة ، بحيث تساؤل كل قصة من الجانب الذي يساعده على إبراز الحكمة الخاصة منها. وهو على رغم تكريره بعض مشاهد هذه القصص للتذكير لم يفقد روعة التعبير .

ولعل أبرز مظهر لهذه العقيدة إرسال الحكم ، والاعتراف بوجود الحكماء والعقلاء ، وقد رأينا في الأدب الجاهلي كثرة تمثل هذا الاتجاه . ومنها كذلك وجود الممارضين ، والمحادلين الذين كانوا يمارضون إما بسبب كشف الحقيقة ، وإما بسبب الضاد والحسد والأناية . والمصالح الذاتية .

وطبيعي جداً ان تكون الحياة العقلية قوية ، ترقدما عقائد الوثنية الموروثة وما يتبعها، وعقائد اليهودية والنصرانية التي كانت تتحرى منافذ لها ، والطفوس والعادات والافكار الدينية . وهذا كله يدل على ما كانت تتمتع به تلك البيئة من نشاط عقلي ، وتحفز لمعرفة الحقيقة .

ونضيف الى هذه المظاهر العقلية الطريقة التي اتبعها القرآن في توطيد الرسالة ، حيث جعل منطلقها من « ملة ابراهيم » ، وما هي ملة ابراهيم ؟ انها ملة تعترف بوجود الله ، وتفي عنه المظاهر الوثنية ، ولاتمت الى اليهودية والنصرانية بشيء ، وبقدر ما كانت هذه العقيدة بسيطة ، أراد القرآن أن تكون رسالة واقعية بسيطة ، وفي

مثل هذه العقيدة لا يحتاج الرسول الى مظاهر ترقى به عن البشرية : بل كان هم الرسول أن يكون بشراً ، ولا يرى فيه الناس الا بشراً . وبذلك حالف الاسلام الواقعية ، وجعل معنى النبوة واقعياً ، لا يحتاج الى الخوارق غير الطبيعية ، لأن الذي بشر ، قبل أن يكون شيئاً آخر .

ومذ أعلن الرسول الدعوة الى هذه الرسالة اصططلحت على خصوصته الوثنية واليهودية . أما الوثنية فقد هاجت بحكم العصبية للتقاليد والعادات ، وأما اليهودية فقد كانت ألد أعداء الاسلام ، يدفعها الى ذلك أنانية رؤسائها ، واعتقادهم بأن كل نبوة وحكمة وكتاب لا يمكن ان يكون الا فيهم ، وبينما كانت في سلم مع الوثنية التي لا اتصال بها ، اذا هي في حرب ضرورية مع الاسلام الذي يجتمع مع اليهودية في مبدأ التوحيد ، لأن الخلاف كشفته المصلحة ، لا العقيدة .

وفي احد الباحث من كتاب « اللغات السامية » يرى مؤلفه اليهودي « اسرائيل ولستون » أن اليهودية أخطأت خطأ فاحشاً يوم انصرت للوثنية الجاهلية على الاسلام الذي يجمعه معها بعض التماهي

أسفار العهد القديم والجديد ، ان لم يكن جميعها ، قد ترجمت الى العربية قبل الاسلام ، وضاعت فيما ضاع من آثار عربية مدونة في غزوات الثورات والفتن والفتوح ، لأنه لم يردنا أية ترجمة تمت الى ما قبل البعثة .

ربما كان هذا الرأي صحيحاً مادامت عليه سمة الاقتراض . ولكنه ، لو كان صحيحاً كلياً لما فاتنا أن يأتينا من هذه الترجمات شيء ، ومثل هذه الترجمات عادة تكون في الاديرة ، والاديرة أكثرها ظل في منجاء من الأحداث ، ولذلك يصح القول عندنا أن هذه الكتب لم تترجم بداعي أن أصحابها كانوا يؤثرون أن يتلوها بلغاتها الأصلية . وإذا ترجموا بعض أقوالها وقصصها آثروا أن يكون ذلك في معرض الحديث والخطابة ، لا الكتابة .

وفي الحق أن مترجم لها لم يردنا الا في العصر الإسلامي الاول ، وفي «عيون الاخبار» لابن قتيبة ، قيسات من هذا المترجم الصحيح الراسخ

والآن ، بعد هذا المطاف الذي أظنه طويلاً ، لا لأني أحببت أن يطول ، ولكن طبيعة الكتاب ، وضخامة

ولا سيما التوحيد . وبذلك خانت اليهودية عقيدتها ، ودلت على أنها في كل ما تعتقد به لاتصدر الا عن أهواء خيصة ، ومنافع مادية .

وأمام هذه المحصومات القليلة والمؤامرات الفادرة كان لابد للاسلام أن يفضي أمر الوثنية واليهودية معاً ، لأنها متحالفتان على الفخر ، والعداوة .

وأما المسيحية فقد اقتبت من الاسلام صدىً روحياً ، وتلفت منه دعوة تمثل التسامح واللقاء مع اهل الكتاب « قل يا أهل الكتاب تعالوا الى كلمة سواء بيننا وبينكم ، ألا نعبد الا الله ، ولا نشرك به شيئاً ، ولا يتخذ بعضنا بعضاً أرباباً من دون الله » . كذلك مدح الاسلام صديق المودة في ائمة الذين قالوا « إنا نصارى » ، بل يذهب الاسلام ، في تمثيل الانسان الصالح ، مذهباً انسانياً ، يجعل فيه كل انسان ما يحسنه ، دون النظر الى معتقده . ومن ذلك هذه الآية : « ان الذين آمنوا ، والذين هادوا ، والنصارى ، والصابئين ، من آمن بالله واليوم الآخر ، وعمل صالحاً فلهم أجرهم عند ربهم ، ولا خوف عليهم ولا هم يحزنون » .

أما مبدأ نزاع الاسلام مع المسيحية فلا تعلمه قبل غزوة « مؤتة » حيث كان الصدام الاول مع كتاب الروم ، ثم انضمت عوامل هذا النزاع على « صعيد سياسي » .

١٢ - ويلقي المؤلف في نهاية مباحثه هذا السؤال : « هل من ترجمة للكتب السابوية في الجاهلية ؟ » ومن رأيه أنه لابد من أن يكون بعض

الموضوع اقتضنا مني ذلك . وليس لي ،
بعد الانتهاء من مطالعة هذا السفر
الضخم الذي صحح كثيراً من معارفي ،
وأعنانني بمعارف جديدة الا أن أشكر
المؤلف ، وأبارك له هذه الجهود
الصادقة ، الثابتة ، الحريصة على التنقيب
عن الحقيقة ، تنقيباً دعوباً بعيداً عن
العصبية ، والهوى ، والغرض ، وهذا
ما يتصف به كل مؤرخ يحترم حقائق
التاريخ وعقول الناس .

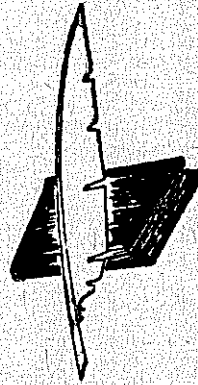
ولعل الجدير مني بالتنويه ، بل بالمدح ،
هذه الطريقة الجديدة المشكورة التي اتبعت
مبدأ العودة الى النصوص - الينايع

الحقيقية - واستخراج الحقائق منها ودراسة
العصر والبيئة ، والحياة - بجميع أنواعها -
على ضوء ما تغطيه هذه النصوص .

وما أجدنا بأن تتبع هذه الطريقة في دراسة
تاريخنا مرة ثانية ، بل في دراسة كل موروثنا
الفكرية والادبية . لأن ومضة نص صادق تساوي
الف ومضة من رواية زائفة ا واذناك نفتح صحيفة
جديدة لفكرنا يبرز عليها واضحاً ، ونحقق تاريخاً
جديداً قائماً على دعائم متينة ا

واني لأستببح المؤلف عنرا اذا خالفته ، في
بعض نتائج هذه الرحلة ، لاحقاً بالخلاف ، وأنا
على اتفاق معه على الطريقة ، ولكن مصدر هذا
الخلاف يعود أكثره الى حيث يحتل النص تأويلاً
آخر ، أو الى حيث تتشابه النصوص على حقيقة
واحدة .

وجزى الله المؤلف عن الحقيقة الجزاء الأوفى



التقديم والمقابلة مع :

الشاعر المغترب جان زلاقط

بقلم : عيسى فتوح

بالرغم من ان الحرف العربي وراء البحار
اوشك ان يلفظ انقاسه الاخيرة ، بعد ان غيب
الموت اعلامه الاوائل ، وزواده الذين شمعوه
ايام كان ينوس في مهده ، ويساني من الفت
والارهاق والضغط القاتل مايعاني ... بالرغم من
ذلك كله فان هذا الحرف لايفتا يتألق من حين
لآخر ، ويومض فيصيب سماواتنا بقبس منه ،
يبعد الينا الذكرى ، يجعلنا نؤمن بأصالته ، بقدرته
على الاستمرار والبقاء .

وقبل فترة شرد نجم أدبي لألاء من اقصى
اراضي جمهورية التشيلي ، من سانتياغو ، وارتمى
في الوطن الأم ... انه الشاعر الزجاجي جان زلاقط
الذي استمع اليه جمهور دمشق في المركز الثقافي
العربي مساء ١٨/١١/١٩٦٤ يتحدث عن الحركة
الادبية في تشيلي ، واعلامها ، وبعيد صدى
الاحداث التي مرت بالامة العربية شعرا وطنيا لاهبا .



الاستاذ جان زلاقط

والاستاذ زلائف من مواليد زحلة في لبنان ،
تخرج من الجامعة الوطنية في عاليه سنة ١٩٢٩ .
وكان يود دراسة الحقوق في سورية ، الا انه
لسبب ناسف الى المهجر ، فوصله مطامع عام
١٩٣٠ . بقي هناك عامين شعر خلالها برغبة
جارفة وحنين صـارخ الرجوع كيما يدرس
الحقوق . وبالفعل عاد سنة ١٩٣٢ . الا انه لم
يتمكن من الالتحاق بالجامعة ، فانصرف الى
الادب ، والتقد بخاصة ، وكان ينشر مقالاته
التقنية في « المكشوف » . ثم قصد المهجر ثانية
سنة ١٩٣٩ واستأنف اعماله التجارية ، بالإضافة
الى اشتغاله بالادب والصحافة ، حيث كان يصدر
جريدة (الوطن) التي استمرت اربع سنوات .
وبعد احد عشر عاما اي سنة ١٩٥٠ قدم
الى الوطن مرة ثانية ، وثلاثة سنة ١٩٥٥ وراية
سنة ١٩٦٢ .

ساهم في الحركة الادبية هناك ، والفى عدة
محاضرات عن العرب وتاريخهم وأديبهم في كل من
« بوليفيا وتشيلي » وترجمت قصائده الى الاسبانية
ونشرت أكثر من مرة باللغتين معا ، وترأس
عدة مؤتمرات عقدت في اميركا ... وهو الآن
يعد ديوانه الاول للطبع وكتابا آخر عن رحلته
الى البلاد العربية على غرار « انطباعات مقرب »
للمرحوم عبد المسيح حداد .

سأله ان يتحدث عن بعض ادباء تشيلي من
العرب فقال :

- هناك داود مجاعص الذي ترجم الى الاسبانية
كتابي (الجنون والسابق) لجبران ، والفيلسوف

السوري موسى موسى الذي ترجم له أيضا كتاب
(النبي) ، وجمل شوشي وقد نشر هذا
الاخير خمسة عشر كتابا آخرها كتاب اسمه
(سورية) ، وراؤول يازجي صاحب (نافذة
على الحياة) وماري بني عطا الله صاحبة مجلة
(منيرفا) التي ترجمت الى العربية تاريخ تشيلي .
- قلت : ماهي الصحف التي كانت تصدر في
تشيلي ؟

- قال : أول صحيفة عربية هي (الوطن)
التي انشأها داود مجاعص ، ثم (الشبيبة) لجيمس
شوشي ، والمشرق ، والوطن التي اصدرتها بعد
غياب سميتها . . . والآن تصدر جريدة (العالم
العربي) بالاسبانية يشرف عليها جورج أبو
صباح وكانت تصدر بالعربية باسم (الاصلاح) .
- قلت : هل كان عندكم جمعية ادبية على
غرار (الرابطة الفلمية) و (النهضة الاندلسية) ؟

- قال : كان لدينا في تشيلي جمعية هي جمعية
(اصدقاء الادب العربي) وكانت شبه أكاديمية ،
يشترط بكل من يضم اليها ان يلقي محاضرة ،
يقدمه فيها المحاضر السابق ، ثم تنشر المحاضرات
في كتب خاصة ... بلغ عددها السبعة ، أمامكان
المحاضرات فهو قاعة الشرف في جامعة تشيلي .
- قلت : ودراسة العربية ؟

- قال : هناك معهد لتدريس العربية في
جامعة تشيلي ، يضم الاديباء العرب ، وأ كابرادياء
تشيلي ، وفيه تعقد الندوات للبحث والنقشة
بالعربية .

- قلت : أحب ان تحدثني عن ماري بني
عطا الله

- قال : شهرة هذه السيدة تعود لذلك الايام
التي كانت تصدر فيها مجلة (منيرفا) ، وهي الآن
في خريف العمر . تؤازرنا قولاً وفعلآ في جميع
تظاهراتنا الوطنية . . . وقد اهدتها حكومة
تشيلي مؤخرآ وسام الاستحقاق . تقديرآ لكفاحها
الأدبي والفكري .

- قلت : هل تصدكم مجلات او جرائد عربية؟
- قال : غالبآ لا يصلنا شيء اللهم الا مجلة
(الوطن الأم) التي تصدر عن وزارة الاعلام
السورية .

- قلت : والسفارات العربية ألا توزع عليكم
شيئآ من ذلك ؟

- قال : عندما نطلب بأنفسنا ، ولذلك ترانا
نعيش في عزلة أدبية خافتة ، وعندما يستلم أحدنا
مجلة عربية آتية من الوطن يحول استغرائه في
أعماله دون تعميمها على بقية زملائه .
- قلت : ماهو عمالك الآن ؟

- قال : وهل هنالك غير التجارة ، إلا أنها
لانهني . . . عنتي الكبيرة انني مقل ، وزاهد في
النصر . . . اللهم الا بعض قصائد ابنت بها لمجلة
« المرق » البرازيلية لموسى كرتيم ، ولمجلة
« المواهب » في الأرجنتين ليوسف الصارمي ،
ومجلة « العربي » الكويتية ، واحيانآ ابنت
باتحاجي الى جرائد حمص .

- قلت : لماذا اوقفت جريدتك ؟
- قال : لفقدان من يقوم بعملية صف الأحرف
في حين لم يكن باستطاعتي ادخال طباعة البينوتيب ،
ناهيك عن أن قراء العربية اصبحوا يعدون على
الأصابع . . . ولذلك انقطعت بعد أن استمرت

اربع سنوات تعنى بالسياسة والأدب والاجتماع .
- قلت : ماهي نشاطات الجالية العربية حالياً؟
- قال : نشاطاتنا تتبدور في رفع اسم الوطن
عاليآ ، وخاصة عندما تدعو الحاجة . فعندما
سافرت غولدا ماير وزيرة خارجية اسرائيل أقنا
عدة اجتماعات ومؤتمرات تنقل من اهمية مجيئها
الى تشيلي . كما اننا نحفل بأعيادنا الوطنية في صالة
المرف في جامعة تشيلي احتفالآ أدبياً ، غير أن
الاحتفالات التي تعيها على حده تكون في
نوادينا العربية ، وقد توصلنا لأن يطلق اسم كل
بلد من البلدان العربية على مدرسة رسمية ، غايئنا
أن نعرف الطلاب التشيليين على بلادنا ، لذلك
ترام ينشدون أناشيدنا الحماسية في اعيادنا الوطنية
وبلغتنا !

- قلت : كم عدد افراد الجالية العربية في تشيلي؟
- قال : حوالي أربعين الف مواطن .

- قلت : الا حظاز زوجتك تتكلم العربية بصعوبة .
- قال : زوجتي حسيمة الاصل ، ولدت هناك
وهي بالاضافة الى كونها طبيبة متخصصة في
الأطفال نائبة رئيسة جمعية السيدات العربيات وقد
علمتها العربية ، كما علمت ابنتي الصغيرة الوحيدة .
- قلت : من يشرف على تدريس العربية في
جامعة تشيلي ؟

- قال : لقد اوفدت الجمهورية العربية للتحدة
الاستاذ لطفى عبد المجيد - وهو مجيد الاسانية -
ليلقي دروسآ بيته اللغوية عن أدبنا العربي . وهناك
مدارس عربية ليلية في الوادي ، ولايقال عليها
كبير جداً . . . وقصاهمت الجالية العربية مؤخرآ
ببناء الجناح العربي في الجامعة التشيلية ، يجمع

كف التلاقي لم تزل
 بمدودة لمودع
 والابتسام لعائد
 مازال خلف المدمع
 والنظرة الحيرى تطوف
 على الجهات الاربع
 فيكل افق عالق
 أمل الاب المتوجع
 كم مدً للقيام بدأ
 ومشى ولكن لايعي
 نادى بصوت خافت
 وقضى ولمّا نسمع
 وامام كل كنيمة
 او جامع او مر كع
 أمّ جئت تتلو الصلاة
 بجوقة وتخشع
 وبكت كأن وحيدها
 يأتي ببحر الادمع
 . . .
 جرح البلاد بن نأوا
 جرح غزير المنبع
 وقفت على أطلالهم
 وهى تدل بأصبع



عبد المعين ملوحي يقدم
 الاستاذ جان زلاقط

الأموال خصيصاً لذلك ، وتشرف عليه لجنة من
 النساء العربيات برئاسة السيدة وجية البان .
 وأخيراً سألته ما اذا كانوا يسمعون الاذاعات
 العربية فاجاب :
 — نسمعها أكثر الأحيان ، الا عندما
 يكون الطقس ردياً ...

مخارات من شعره

المغترب

صوت البلاد بمسمي
 صوت ابح ... الا ارجع

وطني لأجلك ما عملت
وما أقول وأدعي
كم شدت باسمك ملجأ
وفتحت كف موزع
ونشرت آيات النبوغ
على الجبين الانصع
زودتني بدمي وفيه
هتاف ماض أروع
فمشيت استبق الزمان
الى المكان الأرفع
أنكوت ماحولي وما
جمعت بداي وما معي
والشوق ملء جوارحي
ولواعجي لم تهجع
والذكريات بخاطري
والى هناك تطلمي
دين عليسان نعود
على عصا المتسكع
فلننتزع يوم الاياب
من الزمان المسرح
مالذة الدنيا سوى
يوم اللقاء المزع

لميت الوفاء يعيادم
غلي ذاك الموضع
صوت البلاد بسمعي
رغم الفضاء الاوسع
مها بعدت وطلت عهدا
لم تزل في اضلي
اسمى النهار مجاهدا
فكأنها تسعى معي
واذا أويت لمضجعي
القيتها في مضجعي
كم بت ملء الليل في
نحوى الحب المولع
وحيت ماضي الحبيب
بلذة المتسع
وطني هجوت ربوعه
حبا بتلك الاربع
وحلت آلام الغريب
بعزة وترفع
وفتحت ابواب الغد
المجهول اسبق مطمعي
ونشرته في الخافقين
مع الشذا المتضوع

كتاب الجامع

في اخبار أبي العلاء المعري وآثاره

تأليف محمد سليم الجندي

تحقيق عبد الهادي هاشم

عرض وتحليل منير العهادي

تميس بأجل حلقه وأهبي لباس، ولولا قرآني لقلت
 انها « خير كتاب أخرج للناس »
 وهذا الكتاب وقد صدر منه مجلدان ينطويان
 على ١٢٣٥ صفحة من القطف الكبير، أراني
 مها تحيرت من طوائف الكام وجاهير الألفاظ
 لكي استطيع له وصفاً انقلب وانياً عن
 ادراك ما أود .
 والعي فيما أقطف، ما اوردته الاستاذ عبد الهادي
 هاشم في تمهيدته بلغ القصد وادرك الغاية من ذلك ،
 وهو حسي . قال الاستاذ هاشم :

لقد كان من أغلى أماني المرحوم العلامة محمد
 سليم الجندي على نفسه أمنية الكم تمني أن يظفر
 بتحقيقها في حياته، تلك عني ، طبع مؤلفه الشامل
 عن أبي العلاء المعري الذي اشتمل بتدوينه
 ستين طويقة ، وانتقل منذ عشر سنوات الى
 جوار ربه وظلت أمنيته مطوية في الارراق حتى
 قبض الله اخوان صدق الأستاذ الراحل أنقياء
 برة أوفياء « أهل الجمع العلمي العربي بدمشق »
 فقد تمهدوها ورعوها أكرم رعاية ، فأبرزوها

(*) نشر في العدد الماضي في زاوية « المكتبة العربية » عرض لكتاب « حول المكتبة » ،
 والكتاب - نقد وتعریف - ألفه الأستاذ عبد الله الجوري . ولا بد من التنويه بأن الاستاذ خليل الهنداوي
 هو الذي قام بنقد الكتاب وتعليقه في مجلة المعرفة .

« وقد كتب في أخبار المعري وآثاره كثير من الأفاضل على توالي العصور ، واختلاف في أمره الباحثون والناقدون ، على أنه لم يظهر إلى يوم الناس هذا ، كتاب جامع لذلك كله يتم بالنصفه ويتصف بالاستقصاء ويزن ما قال المعري وما قبل فيه بالفطاس المستقيم مثل هذا الكتاب الذي خلفه الاستاذ المرحوم سليم الجندي ، فقد قضى في تصنيفه سنين طويلاً ، وتوفي بعد أن فرغ أو كاد من تبييضه ، ولم يقض له الأجل أن يدهمه إلى الطبع ، فشاء الجمع العلمي المعري - وفاء بحق الزميل الراحل ، وخدمة للباحثين والدارسين - نشر هذا الكتاب ... »

واقدم عهد الجمع العلمي إلى الاستاذ عبدالمهادي هاشم النظر في مخطوطة الكتاب وضبط شراهدا والتعليق عليها والإشراف على طبعها ، فقام ، وله الشكر باسم العلم والأدب والباحثين ، بأفضل جهد في سبيل اخراجه ، والحق إن الاستاذ هاشم اضاف الكثير من التروح والحواشي والتفاسير بحيث لا تخلو صحيفة من صفحاته الا وله فيها اثر الضبط لجميع ما ورد من شعر ، إلى ذلك حواش وتفسير أضفى على الكتاب الكثير من التسهيل على المطالع ، وحسبك أن تعلم انه استعان ، فوق اطلاعه الواسع ، بعشرات من المصنفات والتوليف والمراجع .

وبعد فان هذا الكتاب يعد موسوعة عظيمة نتجت عن رهين المحبين اشتمل على تاريخه واخباره مع دراسة « تحليلية » صحيحة لأشعاره وأدبه

وتحقيق واف يخطط به كتب ابو العلام - مما وصل إلى أيدي الناس - وفيما نسب إليه مما أخذه عليه المنتظمون والسطحيون ، وتصحيح لكل ذلك ، هذا إلى أنه - واعني الكتاب - يجمع إلى ذلك نبذة تاريخية هامة تبحث عن الدول التي كانت قائمة في عصر المعري والأحداث التي سادت تلك الحقبة من التاريخ ، إلى أنواع العلوم والفنون ومجالس العلم والأدب ، واسماء الأعلام ومصنفاتهم وقد شغلت ستين صفحة ، وإلى غير ذلك مما لا يسيل لتفصيله ولا لاختصاره في هذا المقام ، وحسبك من القلادة ما أحاط بالجيد ، وعندني أن هذا الكتاب لا يجوز أن يستغنى عن اقتنائه أي كاتب مجتهد وعالم فقيه وأديب عريق ومتأدب سالك في الطريق ..

وفي مطالعتي لهذين المجلدتين - وثالثتهما في طريقه للظهور - اتفق لي أن وقعت على بعض الهينات ضلت وما اهتمت سبيلها فتركها الاستاذ الجندي رحمه الله . ولا أقول انها غضبت عليه ، فمنها ما وضع مجذاتها إشارة استفهام ، ومنها ما اعترف انه لم يجد لها تفسيراً في المعاجم ، كما يأتي بيانه . وقد سبها الاستاذ هاشم ، فاعة بل اعتماداً على دقة الاستاذ الجندي ، وغير هذه من الهينات التي ذكرنا مما سنأتي على تصويب لبعضه وتفسير لبعض الآخر .

* * *

ورد في الصفحة ٥١ في ترجمة أبي السلام ونسبه وأسرته في المعرة وسبب تسمية المعرة ، ومن كني فيها بأبي العلام بعد أبي العلام وأنه لم ينسب غيره بهذه الكنية إلى المعرة ، على أبي

وقفت على علم آخر يحمل هذه الكنية يسبق ربهين
الحسينين بأكثر من مائة سنة ، اما الى ابي معرة
ينسب فلا اعلم بلداً يحمل اسم المعرة الاميرة
التيهان هذه كما أتخقق .

جاء في الجزء ١٢ ص ٧ من الأغاني في
ترجمة كلثوم بن عمرو التغلبي المعروف بالمتاني
قال صاحب الاغاني ، اخبرني الحسين بن القاسم
الكوكبي قال ، حدثنا ابو العتياء قال ، حدثني
ابو العلاء المعري قال عتب عبد الله بن هشام بن
بسطام التغلبي على كلثوم بن عمرو التغلبي في شيء
يلفه عنه فكتب اليه

لقد سمعتي المهجران حتى اذقتني

عقوبات زلاتي وسوء مناقي

فها انا ساع في هواك وصابر

على حدمصقول الفرارين قاضب

ومنصرف عما كرهت وجاعل

رضاك مثالا بين عيني وحاجبي

توفي ابو الفرج الاصبهاني صاحب الاغاني في

ذي الحجة سنة ٥٣٥ هـ وتوفي ابو العلاء المعري
في ربيع الأول سنة ٥٤٩ هـ .

وهذه الرواية تدل على ان صاحبها من اهل
النباهة والمعرفة بدليل صحبه للعتابي الشاعر
البلغ والمكالم الضايح «١»

وفي حاشية الصفحة ٥٣ يقول عن الأحص
موضع يجلب عن القاموس ، وهو عذر واضح ،
ولكنه تعريف يحتاج لبعض الايضاح ، وذلك
لأن الفيروز آبادي ليس في كل ما اورده في
القاموس عن الاعلام صحيحاً وليس هو كذلك
تبتاً في كل ما يرويه ، فالأحص جبل يقع جنوبي
حلب ، يمد نحو ١٥ كيلو مترا او هو هضبة
واسعة مترامية الأطراف تشمل ستين قرية او
اكثر ، ومدينة قنسرين لاتزال بعض خرائبها
واطلالها ظاهرة هناك قرب قرى المطخ ، واسه
مطخ قنسرين ، احرقت بعدها الى اسم «المضخ»
وكانت هذه المنطقة ذات الهواء الطيب والارض
المختصة من املاك السلطان عبد الحميد ، وقد
ورد اسم جبل الأحص في صبح الاعشى
للقلقشندي ج ٤ ص ٢٣٤ وفي اول السطر

(١) العتابي واسمه كلثوم بن عمرو التغلبي عاصر الرشيد وله في الرشيد مذائح تعد من الشعر

المتماز وهو من رأس عين في الجزيرة جزيرة ابن عمرو وله من قصيدة

مستنبط عزمات القلب من فكر

فت المهاجح الا ان انفسنا

ورود على المأمون وكان المأمون يجله ويحترمه ، وكان مرة في مجلس المأمون وكان قد أسن فلما اراد
القيام ، قام المأمون فأخذ بيده وانتمد انشبح على المأمون فما زال ينهضه ويبدأ ويبدأ حتى انه فنهض
قال يحيى بن خالد البرمكي لولده ، ان قدرتم ان تكتبوا انفاً كلثوم بن عمرو العتابي فضلا عن
رسائله وشعره فلن تروا ايدياً مثله .

ووضع علامة الاستفهام على «ماليتا» وأمله
رحمه الله ظن ماليتا كلمة واحدة على حين أن
« ما » هنا نافية ، و « ليتا » فعل ماضٍ من
لأته حقه يذته ليتاً وإلآته نقضه والارلى أعلى، وفي
التنزيل «وإن تطيعوا الله ورسوله لا يكلفكم
من أعمالكم شيئاً » أي لا ينقصكم ، ويقصد أنه
إعاد إليه ديوان تيم اللات لم ينقصه شيئاً . وقد
وردت في ص ١٤٨ من كتاب الفصول
والغايات المعري قوله ، ولأت القوم اللات ،
ويفسرها بذاته بقوله ولأت القوم نقصهم
حقوقهم وظلمهم

* * *

وفي س ٣ من ص ٢٥٧ قوله

ان لي غيرة عليك من اسمي

انسه دائم يقبل فاك

ويضبطاك «غيرة» بكسر الهمزة ، والصواب
بفتحها وسكون الياء المثناة وفتح الزايم ، من
قولك غار الرجل على أهله والمرأة على بعليها
غيرة . . . الخ وفي س ٩ من ص ٣٣٩ وردت
كلمة « زعمت عوادي الطير . . » وصحتها عوادي
الطير بالهمزة كما في الأصل من سقط الزيد
ج ٢ ص ٣٨ وفي س ٤ من ص ٣٠٧ قوله عجز
بيت « حم الماء فأقدم بأسباطم » بفتح الدال من
« فأقدم » واحسب ان الصواب هو بكسر الدال
المهملة . ولها وجه آخر بضم الدال ، وفي س ١٠
من ص ٥٨٢ ورد هذا البيت :

خفني الهمز في النوائب عني

واحمليني على قواعة ورش

٨ من ص ٦٢ وقت كلمة يتفق واحسب انها
ينبغي ان تكون يتفق لما يقتضيه سياق الحديث
الذي هو موضوع شراء كتاب .

وفي س ١٠ و ٢٠ من ص ٧٧ وردت كلمتا
صالح بن مدراس خطأ وصوابها صالح بن مدراس .
وفي س ٢٣ من ص ١٠٨ وردت كلمة
« وطاقت ظفربك » خطأ وصحتها « وجات
ظفربك » والكلمة تركيبة اصلها « اوجاق »
« Odjak » وتني مر كزا او مقرا او
مجتما ، واختصت بالخذ اصطلاحاً وفي س ٥
من ١٩٤ وردت كلمة شيرز بتقديم الزاء المهملة
على الزاي المعجمة خطأ والصواب شيرز بتقديم
المعجمة على المهملة .

وفي س ٥ من ص ١٩٤ عند ذكر انطاكية
يقول ، وخطره ان التظنك وهو اللفظ الذي
يجب ان يشتق منه انطاكية - لو كانت عربية
مهملة لم يحكه مشهور من الثقات .

والحق ان انطاكية ليست من التظنك . فان
اصل تسميتها الطيوخيا بناها سلوقوس وهو احد
قواد الاسكندر - كان نصيبه بعد هلاك الاسكندر
بال وما يليها - نحو سنة ٣٠٠ ق م وسمها
على اسم ابيه انطيوخس وصارت عاصمة مملكته .
وفي س ٩ من ص ٢٣٦ وردت كلمة عروبية ،
وعروبية هو يوم الجمعة في الجاهلية ، ولها
معان اخرى .

وفي اول الصفحة ٢٣٨ وفي س ٤ اورد
هذا البيت :

سألته قبل يوم السير مبعثه

الك ديوان تيم اللات ماليتا ؟

رلم يعين من هو ورش ولا قراءة ورش ، واذا
احسب بذلك بعض الفائدة والضرورة ، اقول ،
ورش هو عثمان بن سعيد المصري ولقبه ورش
وهو أحد رواة الأمام نافع أحد ائمة القراءات
السبع ، وأما الهمز فقراءتها ان الهمزة اذا
سكنت وكانت فاء من الفعل فان ورشاً يدلها
حرف مد ولين ، ولا تبدل الابهذين الشرطين
احدهما كونها ساكنة والثاني كونها فاء الكلمة ،
فتبدل بعد الفتحة أفأ وبعد الكسرة ياء وبعد
الضمة واو ، وتعرف الهمزة التي هي فاء الفعل
بثلاثة اشياء احدها ان يقال كل ما كان وقوعه
بعد همزة وصل فهو فعل ، ... نحو إئت
تقرأ إيت وتأتون تقرأ تألون والمؤمنون تقرأ
والمؤمنون ... الخ وباب هذه القراءة واسع
جداً .

* * *

وفي س ١٥ من ص ٦٢٠ يذكر زقفونه ،
اوردها فيما يقول الاستاذ الجندي رحمه الله
« وقد رأيت في كلام ابي الملازم بعض كلمات
لم اجدها فيما لدي من كتب اللغة ، ولا فيما رأيت
من الكلام الفصح »

وهذه اللفظة ليست عربية صرفاً ، بل تمت
للعربية ببعض الصلة فهي من مخترعات المعري ،
وهي فارسية عربية او عربية فارسية ، وقد
عالجنا هذه الكلمة بما لشرته هذه المجلة في العدد
(٢٤) شباط ١٩٦٤ من مقال لي عن رسالة

الفيران ، فقلت « وقد عصبت على جميع من
عالجوا الفيران بالشرخ ولم يفسرها احد شيئاً ،
فقد وردت عن لسان ابن الفارح عند عبوره
الصراط قبل دخول الجنة ، فقال للجارية التي
أمرتها الزهراء ان تجيئه

سمت ان اعياك امري

فاحمليني زقفونه

فقات وماز قفونه ، قلت ان يطرح الانسان
يديه على كتفي الآخر ويمسك الحامل بيديه
ويحمله ويضعه الى ظهره ، اما سمعت قول الجحجول
من اهل كفرطاب

صلحت حالتني الى الخلف حتى

صرت امشي الوري زقفونه ؟

فقات ما سمعت بزقفونه ولا الجحجول ولا
كفرطاب الا الساعة .. الخ « فزقفونه خليط
بين الفارسية والعربية ، فان حرف الزاي
في الفارسية حرف جر جاء به قبل كلمة قفا
ومصدرها « قفو » وجاء بعدها ب « نه »
الفارسية وهي أداة او عامل النسبة في الفارسية ،
فكانت « زقفونه » (١) تعني « القفوي » أي
الحمل على القفا ، وهي من مخترعات المعري ،
كما اخترع اسم الجحجول ، وقد اخترع قبله
بشار بن برد كلمة « الشيفران »

وفي س ٣ من ص ٧٢٢ وردت كلمة
« العَصِينَة » في هذا النص من امثلة كتاب خطبة

(١) وقد ذكر لي قداسة البطريرك اغناطيوس يعقوب الثالث بطريرك الميرنان الأرثوذكس
ان الكلمة سريانية ، وتعني الصلب والمصلوب أي ان الجارية تحمله كأنه مصلوب .

ويقع بين جبال طوروس ، وله ذكر طويل في المعارك ، ويعرف اليوم في تركيا باسم « كوكك بوغازي » Kenek اي القالب ذي العروتين ، او نم القالب ذي العروتين .

وفي حاشية ٢ من ص ٨٦٣ عند ذكر ابى الهندى غالب بن عبد القدوس بن شيبه وردت بياض مثناة والصحيح بياض موحدة « كشييت » وهو ذؤبية كثيرة الأرجل عظيمة الرأس من احتناش الأرض وقيل غير ذلك ، وفي ص ٢ من ص ٧١٧ ورد بيت :

تذود علاك شراد المعاني

البيء فمن زهير أوزياد

واحسب انه قد يحسن التعريف بزهير وزياد فزهير هو ابن ابى سلمى واما زياد فهو النابغة الذبياني .

وفي الصفحة ١١٦١ اورد الجندي رحمه الله قوله في اللحن « لا اتذكر ابى في « لزوم مالا يلزم » وجدت لحناً في الاعراب الا أن يكون خطأ من طابع الديوان ، اما من جهة الاشتقاق والصيغ فقد ذكر « تلاف » بمعنى تلف في مواطن من شعره منها قوله :

تلافيئهم بالقول فيه

فجاءم التلافي بالتلاف

وقوله :

وهل المود اذاً رُم من شعت

وقد لحت تلافى في تلافىكا

القصيح « الشعر اذا جعل مكسباً لم يترك للشاعر حياء ، وان كان لغير مكسب حين في الصفات والنسب ما لم نسب المحصنة ، وتمتد » لامار العيصية ، واذا رأيت الشاعر فلا تقل « والتغراء يشيعهم الفاورن » فان الآيات وصلت بالأستثناء ، ونجى البيئة شر الجبى ، لا تجملوا فضيلة الشعر ، فإنه يذكر الناسي ويحل عزومات الفاتك ، ويمطف مودة الكاشح ويتبع الجبان :

وان أشعر بيت انت قائله

بيت يقال اذا انشدته صدقا

وفي الهامش اشار الجندي رحمه الله على كلمة « العصنة » بقوله كذا في الأصل ، وفي اللسان « اعصن » اعصن الرجل اذا شدد على غريمه وقيل اعصن الأمر اذا اعوج وعسر .

وفي ص ١ من ص ٧٥٤ وردت كلمة الحلم بالحاء الهللة ، وفي الهامش كذلك بالمهله مفسرة بالعاحب والصديق ، والصحيح هي الحلم بالحاء المعجمة بكسرهما وسكون اللام ، جاء في اللسان « الحلم : الصديق الخالص ، وهو حلم نساء يتبعن والجمع أخلام وحلماء ، والحلمة المصادقة والمغازلة ، قال ابوالعباس المبرد حكاية عن الصريين كانوا لا يعدون المتفنتة حتى يكون لها خلفان سوى زوجها » .

وفي ص ١٧ من ص ٧٦١ يذكر الدرب ، واحسب انه كان يحسن أن يؤتى له بتفسير ، وهو الدرب الذي عناه امرؤ القيس بقوله :

بكى صاحبي لما رأى الدرب دونه

وايقن انا لاحقان بقيصرا

وقوله

لو كان جسمك متروكاً بهيئته

بعد التلاف طمعنا في تلافيه

وقوله

تلاف امرئ من قبل التلاف به

فغاية الناس في دنياهم التلاف

ويقول المرحوم الجندي « وقد رجعت الى « المصباح » و « الأساس » و « النهاية » و « الفائق » و « مفردات الراغب » و « المحجل » و « الصحاح » و « اللسان » و « تاج العروس » وغيرها من كتب اللغة فلم اجد في شيء منها « التلاف » بمعنى التلف وأنا استبعد ان يكررها ابو العلاء في مواطن من شعره من غير ان يثق بصحتها . »

هذا ما اورده المرحوم الجندي ويبدو انه اعتمد في مراجعته في المباحم التي عددها فانه بحث عن « تلف » ولم يتمدها لاعتقاده ان المعري يقصد بالتلافي ، التلاف ، والحق اني تأملت طويلا بهذه الآيات فلم ار ان غرض المعري هو ما ذهب اليه المرحوم الجندي الذي لو انه تحول الى اللقيف - اللقيف هو الكلام المعلوم اي ذوات الواو والياء - وقد خصه صاحب لسان العرب بجلدين - لوجد ضالته وادرك بغيته وبرأ المعري حبيبه في « لفسا » قال اللسان ... والفي الشيء : وجده ، وتلاقاه : افتقده وتداركه ، والشيء المطروح كأنه من الفيت وتلافت ... يقال الفيت الشيء

ألفيه لفاء : اذا وجدته وصادفته ولقيته ...

النخ وانشد :

يخبرني اني به ذو قرابة

وانبأته اني به متلافي

وتعود لتفسير الآيات اعتمادا على ذلك .

وهو جهد المستطاع :

تلافيناهم بالقول فيه

فجاءهم التلافي بالتلاف

لعله يقصد ، تفقدناهم فجاء « التلافي » اي تفقدنا ايام ، بالتلاف اي بطرحه او طرح قولنا من الأعمى ، وهو الشيء المطروح :

وقد لحث تلافني في تلافيك

بمعنى اني حين افتقدك وأتداركك كنت انت تلافني امرئ وتداركه والأصل « تلافني » مشددة كما يبدو لي فخفضت ضرورة ، ويجوز القول كذلك ان تلافني تلاقني في تلافيك اي بطرح تلافني اياك ، وإمهاله :

لو كان جسمك متروكاً بهيئته

بعد التلاف طمعنا في تلافيه

واحسب أنه يعني من قوله « بعد التلاف » أي ان جسمه بعد ان يكون لقي ، اي مطروحا ، لو كان يظل على هيئته ، لطمع في تلافيه اي في تفقده وتداركه ، ولكنه اي الجسم وهو متروك مطروح تنقصه الروح قبل كل شيء ، ثم انه يتحل ويصبح رميماً ، الى غير ذلك مما يجوز معه التفسير .

وقد اورد المعري غير هذه الآيات التي

أوردتها الأستاذ الجندي وأعرّب عن شكّه بها
قال في الروميات :

ومن أطال خلاصاً في مودته

فهجره لك خير من تلافيه

وقال :

وتلاف أمورك من قبل التلاف به

فعاية الناس في دنياهم التلاف

وبعد أن دفع الموضوع إلى المطبعة عثرت في
مطالعتي على هذه النبذة التي قد تكون لها علاقة
بتفنن أبي العلاء المعري بأنواع العلوم العربية،
ولا سيما الشعر وأوزانه، مما أفرد له المرحوم
الجندي بياناً واسماً فأجبت أن اضيفها إلى
ما تقدم من القول، في أطروفة نادرة ما أحسب
أنها تخلو من بعض الفائدة.

في تاريخ ابن خلكان - قال حدثني من اتق
به أن شخصاً قال له رأيت في تأليف أبي العلاء
المعري مصورته :

« أصلحك الله وأبقاك لقد كان من الواجب
أن تأتينا اليوم إلى منزلنا الخالي لكي يحدث لي
أنسك يازين الأخلاص فما مثلك من غير عهداً أو
غفل ؟ وسأله من أي الأجر هو ؟ وهل هو
بيت واحد أم أكثر ؟ فإن كان أكثر فهل أبياته
على روي واحد أو مختلفة الروي ، قال ،

فأفكر فيه ثم أجابه بجواب أحسن ، قال ابن
خلكان فقلت للقائل ، اصبر حتى انظر فيه ولا
تقل ما قاله .

فأجاب القاضي شمس الدين بن خلكان بعد
حسن النظر بما أجاب به عنه الرجل وهذه
الكلمات تخرج من بحر الرجز وتشتمل على أربعة
آيات في روي اللام ، وهي على صورة يصوغ
استعمالها عند العروضيين ومن لا يكون له بهذا
الفن معرفة ينكرها لأجل قطع الموسول منها ،
ولا بد من الإتيان بهذا لتظهر صورة ذلك وهي :

أصلحك الله وأب

قالك لقد كان من أن

واجب أن تأتينا أن

يوم في منزلنا أن

خالي لكي يحدث لي

أنسك يازين الأخلاص

لأعفا مثلك من

غير عهداً أو غفل

من ثمرات الأوراق لابن حجة الحموي ،

هامش المستطرف ج ١ ص ٩٩ - ١٠٠

ولعلي بهذا أدركت بعض الغاية والله من

وراء القصد .

الاسلام والعرب

تأليف روم لاندو - تعريب منير بعلبكي

عرض وتحليل علي الحسيني - الحلة

والحروب الصليبية ، وتاريخ اسبابها الاسلامية) يبتدىء بدراسة مركزية وموجزة للإنجازات الراجعة في كل من حقول الشريعة والفلسفة والعلوم والآداب والفنون ، كما يتم بأثر هذه الإنجازات في نشوء النهضة الاوربية (الرويسالس) ، وهو يقر في هذه الأبحاث ان الإنجازات العربية هذه هي صاحبة الفضل الاول والام في نهوض اوربا ، بينما يرد بعض المستشرقين سبب النهضة الى بعث التراث الاغريقي .

وبمناسبة ذكر التراث الاغريقي فان المؤلف يذكر مدى اثره في الحضارة العربية- الاسلامية ، ولكنه لا يميل الى تضخم هذا الاثر والمبالغة بمداه أي انه لا يميل الى تجريد العرب من انجزاتهم الحضارية الراجعة على اساس من انها العكاس للإنجازات الاغريقية . فاذا قارنا في هذا المجال بين « روم لاندو » وبين المستشرق « دي لاسي اوليري » نجد الفرق شاسعاً . ذلك لأن اوليري يحاول في كتابه « كيف انتقلت علوم اليونان الى العرب » و « الفكر العربي ومكانه في التاريخ » رد معظم الإنجازات العربية -

لنسا نجد في تاريخ الاستشراق الغربي (الاوربي) باحثاً أكثر انصافاً وتقديراً للدور الذي لعبه العرب والمسلمون في تاريخ الحضارة العالمية من المستشرق الانكليزي المعروف روم لاندو Rom Landau الذي كتب سلسلة من الابحاث التاريخية كان من أهمها كتابه « الاسلام والعرب » Islam and Arabs (١) الذي ترجمه مؤخراً الاستاذ منير بعلبكي ونشرته « دار العلم للطالين » في طبعة اديعة متقنة .

وأهمية هذا الكتاب لانود الى عظيم تقدير المؤلف واهتمامه الفائق بالدور الاعم الذي قام بأدائه الأنداد العرب في مختلف حقول المعرفة الانسانية وحسب ، وانما تتمدى ذلك الى دراسة التسلسل التاريخي الزماني للدول العربية والاسلامية مع دواسة الجواب الحضارية في حياة العرب والمسلمين . فبعد ان يقتنع المؤلف بتاريخ العرب السياسي ابتداءً من النظام القبلي الذي كان سائداً في الجاهلية حتى نهاية الدولة العثمانية ونهوض العرب المعاصر (وهو في خلال ذلك يفرد فصلاً خاصة لدراسة تاريخ المغرب العربي ،

(١) من ام الابحاث الاخرى التي كتبها « لاندو » كتاب « الدراما المراكشية » وكتاب « فن الزخرفة العربي » ومقالة عن ابن عربي .

الإسلامية إلى مؤثرات يونانية . ليس هذا فحسب بل أنه لا يميل إلى تسمية النشاط الحضاري في القرون الوسطى في العالم العربي بـ « الحضارة العربية » بل إلى تسميتها باسم « الحضارة المكتوبة باللغة العربية » مستنداً في ذلك إلى أن عددًا من رجال هذه الحضارة وأندادها لا يمتنون بصلة إلى القبائل العربية ، وهذه دعوى باطلة تشير إلى روح لاموضوعية عند « أوليري » .

وعندما يتحدث المؤلف عن انتقال علوم اليونان إلى العرب (في الفصل المكرس لدراسة الفلسفة الإسلامية - العربية) يرى أن هذه العلوم انتقلت عن طريق الفسطنطينية وفارس وعن طريق الترجمات المباشرة ، ويذكر كذلك الدور الذي قام به النساطرة في نقل التراث اليوناني إلى اللغة السورانية ثم إلى اللغة العربية بعد ذلك . والمؤلف لا يذكر الدور الذي لعبه أصحاب الطليعة الواحدة (وهي إحدى الفرق المسيحية) في نقل التراث اليوناني إلى العرب ، وكذلك لا يشير إلى تأثير البوذية حيث كانت وسيطاً في عملية الانتقال مرة الذكر .

ويسبغ « لاندو » تقييداً فائقاً على العلماء والمفكرين العرب ، وهذا ما ينتظره القارئ من باحث موضوعي ، إذ طالما رأينا المستشرقين الأوربيين يتجاهلون الدور الهام الذي لعبه مفكروهم وللأسفة العرب والمسلمين في نهوض أوربا الحديث ، وطالما رأينا منتقنين من إنجازاتهم العلمية الأمامية ، مختلفين مبررات لا تستند على أساس من الحقيقة التاريخية رد كل هذه

الإنجازات إلى جذور أعريقية أو بوذية أو فارسية .

ومما يلفت النظر ويثير الاستغراب في كتاب « لاندو » هذا ، أن المؤلف يتحدث عن المذاهب الإسلامية ويصبرها على المذاهب الشيعية الأربعة المعروفة ، متجاهلاً في ذلك المذهب الجعفري ، وليست المسألة - بالنسبة لي - مسألة تعصب أو تمذهب ، ولكن الأمانة التاريخية والحقائق الموضوعية تفرض أن لا يتجاهل باحث تقييد من مثل « روم لاندو » مذهباً هاماً من مذاهب الإسلام . وإذا قلت أن الأمر يثير الاستغراب للأني افترض - وهن حقي أن افترض - أن « لاندو » يعتبر الشيعة الإمامية فرقة مناوئة للبدائيين الإسلامية ، وفي الكتاب إشارات تنازلاً بالصراحة حيناً وبالغموض حيناً آخر تؤكد هذا الافتراض وتدعمه ، ويلفت النظر كذلك أن الأستاذ المترجم لم يشر إلى تجاهل « لاندو » ما ذكر ، كما أنه لم يتكرم بوضع هامش متواضع يشير إلى الدور الكبير الذي لعبه فقهاء الشيعة الإمامية في تاريخ الفقه الإسلامي ، مع أن بإمكانه أن يعود في بيان ذلك إلى الأستاذ محمد جواد مغنية ، أو على الأقل إحالة القارئ إلى كتاب « تاريخ الفقه الجعفري » للأستاذ هاشم معروف الحسني ، والتي لأرجو - مخلصاً - أن لا تكون الطبعة القادمة من هذا الكتاب القيم خلواً من كل ذلك .

ويجب أن نترف هنا أن المؤلف لم يستطع إيفاء الأدب العربي حقّه من الدرس في الفصل



ديوان الاعاصير

لشاعر القروي

عرض وتحليل جعفر الخليلي

بغداد —

الكفاح ، والجهاد ، والعمل للخلاص من تلك
الخنقة كان في اول ادواره ، وكان مقتصرأ على
عدد قليل من اولي الادراك والمشاعر والمفاهيم
الوطنية ، وكان رشيد سليم الخوري شاعرا ،
كان شاعراً يحس بحنة العرب ويفهمها ويتحمس
لها ويشدد به الحماس حتى ليتفجر صدره حمأ
وينحسر شعره عن اعاصير يدفع بها الايمان
الصادق وهو بعد لم يكمل العشرين ؛

ليت فيهم منصفاً يجبرهم
اني شاعروهم رغم الجحود
قبل أن أجتاز عقداً ثانياً

زنت جيد الدهر بالعقد القويدي

قبل ما يقرب الخمسين سنة كان رشيد سليم
الخوري في عنفوان شبابه ، وفي دور بين الشباب
فيه بنفسه ، وأناقته ، وأهوائه ، أكثر من أي
شيء آخر ، فإذا ما خرج شاب على هذه القواعد
الطبيعية شد في طريقه عن الطرق المأهولة والشاذ
اما ان يكون فوق المستوى أو دون المستوى .
وشد رشيد سليم الخوري فوق المستوى
شدوذا تنكب فيه الطريق المألوف عند الشباب
فكان في عداد القلة الذين نسوا طبيعة دورهم
كشبان ولدوا حيوية شبابهم فيما يخص أنفسهم ،
وعلق منذ ذلك اليوم بهوى العرب والعروبة ،
والجزيرة والاستقلال .

وكانت البلدان العربية تروح يوم ذاك تحت
دير الاستعمار ، وترسف في قبود الدل ، وان



وعلى أي حال ، فان هذه الملاحظات
لا يمكنها أن تفض من قيمة الكتاب ، فهو
- كما يقول الاستاذ بعلبكي - « من أنفس
المختصرات التي وقمنا عليها في تاريخ العرب
والحضارة الاسلامية وأدناها الى الانصاف »
ولا ريب ان الاستاذ بعلبكي قد وفق غاية
التوفيق في ترجمة هذا الكتاب .

المكرس لدراسة هذا الموضوع ، ولا يعود
السبب في ذلك الى عدم قدرة المؤلف على تحقيق
مثل هذا الهدف ، بل يعود الى سعة تاريخ
الأدب العربي نفسه ، بحيث يكون من المتعذر
على أي باحث ان يتكلم عن هذا الادب ويفيه
حقه من البحث في صفحات قلائل لانكفي حتى
لدراسة شخصية فذة من شخصياته .

بما سلخوا من جلود الغم
ألم تبق فيكم بقية دم
ألا تشعرون بجمو الندم
ألا تبصرون شقاء الوطن

* * *

ويانا عيين بنذل القيود
وياسادة في هوان العيود
أمن أجل تقبيل رجل العميد
وبوري الذقون لفرط السجود
غدرتم بشعب وبعتم وطن

* * *

ومن ابداع وازرع ماصاغ من القوافي
لاحتقار الخانع الدليل الذي يتلقى اهانة الغاشم
المستعمر بالمسكنة والانتكسار ما قاله الشاعر في
صحافي لبناني عرف بجسارة الساطات الختلة حين
صغفه احد الموظفين الفرنسيين ايام الاحتلال
الفرنسي للبنان فابتلع الصحافي هذه الالهانة
كأن لم يحدث هنالك شيء ولم تمس كرامة
الانسان بشيء ، يقول الشاعر :

جار العزيز على الدليل بصفعة
توكت بصحن الخلد طابع خمسة
ومضى العزيز يحك راحة كفه
ومضى الدليل يحك جلدة رأسه
ويبلغ الخماس الوطني عند الشاعر القروي

والحق ان رشيد سليم الخوري قد زان جيد
الادب بشاعريته الفياضة ، كما قال ، وطلع اول
مطلع هلالا في سماء الادب ودنيا الوطنية ، ثم
لم يلبث أن صار بدرأ ، البدر الذي لا يعتره
خسوف ، ولا يلحق به محاق ، ومن أين يأتيه
الخسوف ويقشاه المحاق وقد اسلس الشعر له
قياده ، وامتلك من روائع الفن زمامها واستمد
من الوطنية الصادقة ايمانها ؟ وهو اذا تواضع
وقنع باسم الشاعر القروي فلن يغير ذلك حقيقته
كأكبر شاعر للعرب والعروبة ، فلقد بكى
الحمية الضائعة ، وبكى العروبة الاصلية ، وبكى
الحرية المفقودة ، حتى افنى شبابه وكل حيويته
استنهاضاً للعرب ، وهياجاً لغيرتهم وحميتهم .

ثم نفخ من روحه الوثابة في النفوس الضعيفة
المتكينة ، ورمى الخلق النسخي الكريم حين
خاطب الاثرياء الخاملين قائلاً :

ولكن غناكم ما حل ما أفادكم
سوى أنه أغرى الغريب فسادكم
أقول لعل القول هن فؤادكم
وأيت يهودا يشترون بلادكم
فما لبت كنتم في السخاء يهودا

وطالما قرع آذان اللاهين بلذاتهم والاصنام
عن لذاه الوطن ، والعميان عن رؤية الحرية
وهي تداس في وسط بلادهم ، فأصعهم اقسى الوان
التقريع والتوبيخ في قوافي تحرك الصخر الاصم ،
وتهز الطود الشامخ اذ يقول :

سل الساجدين ذيول النعم

- استغفر الله بل عند شاعر العروبة - حدأ
 يجعلك تؤمن بان الموت بجميع ضروبه اهون
 على النفس الاية الكريمة من العار الذي يلحقه
 به ذل الاستعمار وان فردا واحدا وهو
 يعطي الحرية حقها من القدسية لخير الف مرة
 من الف اممة لالتيم وزناً لنفسها وحياتها
 ووطنها فيقول :

فوتوا، ألاموتوا، فما الموت سبة

وان الردي في العار لا العار في الردي

وخير لهذا الكون من الف اممة

ارقاء حر يملأ الكون مفردا

ويثور حين يستنهض لبنان في وجه الفرنسيين

دون ان يسمع جوايا وما اكثر قصائده في

لبنان يوم كانت فرنسا تضيق الخناق على هذا

البلد الامين وهو ساكت بلا حراك فيقول

والام يحز في نفسه :

لبنان يا لبنان بل ما ضرتني

لوقلت يا بلدا بلا سكان

وحين دخل الحلفاء سورية في الحرب العالمية

الاولى عز عليه ان يرى بسض السوريين

يلتقون بأسلحتهم ويستخذون للجيش الفرنسي

فقال :

عجبا لسوري يحقر نفسه

والخلق يسجد للتراب السوري

هذه الفيرة على العرب والعروبة ، وهذا

الحماس الذي يزيجه الايمان في شعر هذا

الشاعر لم يقتصر على قطر دون قطر من

الافطار العربية فقد اخذت منه فلسطين واخذ
 العراق واخذت سورية نصيبا كبيرا في كثير
 من المناسبات الشعرية .
 ولقد احسن في محاسبة الانكليز ووعود
 بلفور حين قال :

بالتأما بهدمهم

لم يقيم عذر واثق

كلكم جد آفك

كذبونا بصادق

وعد بلفور حجة

للماري المهادق

او تنفي وثيقة

عشرات الوثائق

ابن منكم وفاؤنا

يوم عقد المواق

رب وعد باممة

ووعود بدائق

ويقول عن اسرائيل :

كلب يهدنا بناب ترومن

آنا وآونة بظفوتشرشل

وهكذا اخذ الدرور واخذت ثورتهم

الشيء الكثير من شاعرية هذا الشاعر الفحل ،

وقد كتب كثيرون عن ثورة الدرور وما

اراقوا من دماء زكية في ميدان الحرية

والاستقلال ولكن ذلك لا يعادل بيتا واحدا

من ابيات رشيد سليم الخوري فيهم لان شعر

= ١٣٨ =

وفي مناسبة اخرى يذكر السلطان الاطرش
مواقفه الوطنية المشرفة فيقول فيه :

فد كفيت به سؤال الناس من

تعني ؟ وهل اعني سوى سلطان ؟

وفي منفي سلطان الاطرش في الصحراء قال
من قصيدة عامرة يخاطب بها الاطرش :

كل ما في آثارنا من خلود

هو تأريخ ساعة من جهادك

كل اجمادنا بمانك يامن

قد اضقت المنفى الى اجمادك

ويتجلى - الى جانب هذه الوطنية الحارة

التي خلدها الفن في ابداع صفحائه وحكاها الشعر

في ارواح قصيدة - خلق الشاعر الربيع

العالي في ثنايا هذه القصائد فتعرف مما تقرأ أي

شخص تواحه ، وأي وجه تقابل ويكافئك من

ذلك الكثير الدال على كرم النفس ورقة قلب

قوله عن المنكوبين وهو يحضر إحدى حفلات

تكريمه النخبة بالمأكل والمشرب :

والله ماظفرت يداي بلقمة

الاعواني خاطر رجاف

وقثلت لي في المضارب صبية

خمس البطون كأهم اطياف

لهم الصحاري والجماعة والصدى

ولنا الندى والتمر والارياض

أما شاعرية الحوري ومواجهه الاديبة وعظمته

في سبأغة الفكرة فهي على رغم وضوحها في هذا

←

الحوري مبعث من اعماق احساسه الصادقة

ولاته سورة معبرة عن الواقع الذي لم يدرك

وقه غير المكتوي بناره ، وأي شاعر أكثر

اكتواء بنار الوطنية وواقفها من هذا الشاعر

الذي ظل يحمل - لم العروبة الحفاق خمسين سنة

فوق قة الفن ، واذا كان الواجب يفرض على

العرب ان يحفظوا ديوانه في صدورهم فان على

الدرود ان يحفظوه ويلحنوه ويتغنوا به ويعلموا

اولادهم آياته ، فا احد ونام حقم كما وقم

هذا الشاعر الكرم الذي يقول عن سلطان

الاطرش وهو يزحف على السويداء لاقاذا

الاسير الذي قبضت عليه السلطة الفرنسية في

بيت سلطان الاطرش :

خففت لنجدة العاني سريعا

غضوبا لو رآك الالمث ربعا

وحولك من بني معروف جمع

بهم - وبدوتهم - تعني الجموعا

الى أن يقول فيه وفي سبغة :

كأن به الى الافرنك جوع

وسيفك مثل ضيفك ان يجوعا

ثم يقول مفلسا القوة - وهو تفديس طالما

يلسه القارىء في الكثير من قصائده - ماضيا

في قصيدة الاطرش :

اذا حاولت رفع الضيم فاضرب

سيف محمد واهجر يسوعا

(احبوا بعضكم بعضا) وعظنا

بها ذنباً فما نجت قطيعا

حضارة الاسلام وحضارة اوروبا

في افريقيا الغربية

تأليف نعيم قداح
عرض وتحليل عمي الدين صبحي

الى عهد ما قبل التاريخ ، وقد كان شمال افريقيا مرتبطاً في اغلب الاحيان بنوع من الوحدة السياسية او الحضارية مع شواطئ مصر وسورية وال عراق فلما جاء الاسلام والهجرة العربية طبت تلك المناطق بطابعها النهائي وامتد اشعاع العرق العربي والحضارة الاسلامية من شمال افريقيا الى غربها . وظل المسلمون والعرب حاملبي اشعاع هذه الحضارة طيلة فترة القرون الوسطى . وظل

اصبحت افريقيا في السنوات العصر الاخيرة مسرحاً لصراع القوى العالمية جميعها ، الاساسي منها والثانوي . وتمازجت اهمية التوغل فيها حتى اصبحت الدول النامية تعلق الآمال وتتسابق على انشاء الصلات مع الدول الافريقية الحديثة واكتساب ودما .

والعرب في افريقيا جذور عرقية واصول حضارية وصلات السانية ترجع — او تكاد —

الغرياء وهم في اقصى الدنيا ولا يحرك ما كنهم ما يقع تحت انظارهم من مناظر البؤس الذي يعانيه اخوانهم فيقول في مقدمة ديوانه :

« . . . ان الذي يغضب لحق هضم في الصين أولى به أن يناضل لدفع حيف نزل ببلاده ، والذي ينقر الى نصره مظلوم في آخر الدنيا لحري به أن يذود عن ضعيف يصرعه البغي بين شماله ويمينه . . . »

الذيوان فانها اوضح في ديوانه العام وفي (قروياته) ، ولديوانه العام وقروياته حديث طويل يحتاج الى درس وبحت عميقين .

وبعد فهذه لمحة خاطفة اختطفتها من ديوان الاعاصير ، والاعاصير كما يقول الحوري عنها : مجموعة من العواطف الزاخرة بالحماسة والغضب والام وقد سماها بالاعاصير لما كان يعصف بين جوانحه عند نظرها من التهدات والدموع بسبب معانات البلدان العربية من شقاء وظلم واستبداد . ولقد احسن الشاعر كثيراً في تقريره لأولئك الذين قد تأخذه الشفقة والحنان علي

الاسلام نبراس الضمائر الافريقية حتى خيم الظلام
الاستعماري عليها مع مجيء الرجل الابيض الاوروبي
الذي بذل جهده في محاربة الاسلام ، لاحقاً
بالمسيحية ، وانما خوفاً من روح الاخوة والتعاقد
والمساواة التي يبشر بها الدين الحنيف .
وكتاب « حضارة الاسلام وحضارة اوروبا
في افريقيا الغربية » يضم قصة هذا الصراع بسعة
تتجاوز التفاصيل لنضم الخطوط الرئيسية لمظاهر
الحياة الافريقية في الدين والحضارة والسياسة
والاقتصاد ، والغغيرات التي طرأت عليها في
السودان والنيجر والتشاد والكاميرون والخليج
الغربي . فقد كان لهذه المناطق ، منذ فجر التاريخ ،
ديانات وثنية تقوم على الرمز (التوتم) وعبادة
الاجداد وقوى الطبيعة اما الدول فقد تركزت في
تشاد التي استغلت المعادن وبرعت في صناعة الفخار ،
وفي الكاميرون حيث ابتكر السكان حضارة
متقدمة في تعدين الحديد والنظم الاقتصادية ، وقد
قضى الاستعمار البرتغالي وتجارة الرقيق على تلك
الحضارة منذ القرن السابع عشر . وهناك حضارة
اليوروبا في جنوب النيجر ، وقد امتازت بسعة
مدنها وكثافة سكانها ، وكانت الحصون الدفاعية
تقام قرب المدن لتحمي حدودها . وكانت أسواق
المدن تتميز بالناسق والضخامة . وكان الفن في
هذه المنطقة عنواناً للفن الافريقي وعلماً عليه ،
ومخاصة في صنع اللوحات البرونزية والعاج . وقد
كشفت حفريات ١٩٠٧ و ١٩٢٩ عن روائع
من مصنوعات النحاس والطين المحروق ، بحيث
ذهب بعض العلماء في دهشهم حيالها الى نسبتها الى
قارة أتلانثس المفقودة بالرغم من طابعها الافريقي

الاصيل الذي اكتمل بين القرنين الثالث عشر
والرابع عشر .
وأما في الداهومي - غربي النيجر - فقد
أشارت المكتشفات الى وجود قصور مزينة بالقوش
والرسوم التي تركز الانتصارات الملكية والضحايا
البشرية والسلطة المطلقة . وفي غانا وساحل العاج
قامت حضارة الأشانتي التي لعب الدين دوراً هاماً
في توجيهاها . وقد دخل الاسلام غانة في القرن العاشر
الميلادي فصارت المدن قسرين المساهمين والوثنيين .
وتكتمل صورة الحضارة الافريقية في ذهن
القارىء بالفصل الذي عقده المؤلف عن فن النحت
الافريقي الذي أدهش الأوربيين بقدرته على التعبير
عن المواطن وفي كونه يدفع الفنان الى الاستمتاع
بالمادة الخام بحد ذاتها . والفن الافريقي ينجح الى
التجريد الذي لا يتم بالتفاصيل ، ولكن بالمعنى
الحقيقي البعيد المحتق وراء الاثر الفني ، وهو في هذه
النقطة يلتقي مع بيكاسو ومولياني وبسام معها في
خلخلة القواعد القديمة للفن العالمي ، بالرغم من أن
الفن الافريقي ليس أكثر من ثقافة تتلاشى بالتدرج
لصالح احدى الحضارتين : الاسلامية أو الاوربية ،
والحضارة الاسلامية تمثل في غرب افريقية
أول فتح حضاري مشر تعرضت له المنطقة في القرن
العاشر الميلادي على أيدي المرابطين الذين كانوا
دعاة ومحاربين في وقت واحد . وقد انطلقوا في
نشر الدعوة الاسلامية من موريتانيا الى السنغال
فماتة والنيجر ، حيث تأسست أكبر عاصمتين
اسلاميتين في افريقية ، بنشوة تومبكتو قرب نهر
النيجر في القرن الثاني عشر ، ومدينة جنة في
الثالث عشر . وتم انتشار الاسلام بظهور مملكة

مالي القوية في السيراليون وساحل العاج وساحل الذهب. وفي ليجيريا وتشاد والنيجريا وجالون ظهرت مملكة اسلامية قومية استمرت الى القرن التاسع عشر حين قضت بريطانيا على استقلالها وألحقها بالنجاس .

ويذكر المؤلف دور الفرق الدينية القادرية والتيجانية والعمرية والنوسية في نشر الاسلام ومقاومة الاستعمار .

وفي رأيي أن أهمية الكتاب وقيمه القومية تأتيان من هذا الفصل الذي يبين دور الدعوة الاسلامية في تقدم البلاد الحضاري والاجتماعي والثقافي في مالي كل من غانا (القرن ٤ - ١٣) ومالي (القرن ١٣ - ١٦) والسونراي (القرن ١١ - ١٦) .

فقد حمل التجار والفقهاء والدعاة العرب والبربر الاسلام من شمال افريقية ومصر الى هذه المناطق الوثنية المتأخرة . وحلوا مع الاسلام حضارته وتعميراته ونظمه التي أعطت المسلمين الجدد رسالة و معنى لحياتهم فانطلقوا بمجاهدون الوثنية ثم لاستعمار . وقد قرب الدين الاسلامي الى نفوس الوثنيين شمار الاخوة بين جميع المسلمين قولاً وفعلآ . على حين ظل المبصر المسيحي يتادي بالاخوة ولا يستطيع اقتناع قومه البيض بتحقيقها . كما أن طابع الاسلام الواقعي يحمل الحقائق تأخذ شكلاً ملموساً في حياة الافريقي الذي لم يتمدد أن يغوص في مشكلات اللاهوت . يضاف الى ذلك أن دعاة الاسلام نضروا رسالتهم عن طريق الرفق والتجارة دون بنادق أو خراب . ثم ان التشابه في الروح الجماعية بين الاسلام والحياة القبلية الوثنية سهل على الافريقي

أن ينتمي الى الفرق الدينية ويصلي جماعة في المساجد ، هاجراً للجماعات الوثنية والتضحيات البصرية . وكانت حسيلة القرون العشرة في نشر الدعوة الاسلامية أن بلغ عدد المسلمين ٢٥ مليوناً من اصل ٦٦ مليوناً يقطنون افريقيا الغربية ، وتوزعت الاديان للسكان بالنسب التالية :

٤٥ ٪ / وثنيون

٣٥ ٪ / مسلمون

٢٠ ٪ / مسيحيون

ان المسلم الافريقي حيناً وجدني مجدداً ، والمسجد يتحول الى مدرسة .. بالرغم من أن فن البناء الافريقي لم يترك مساجد فخمة . ولا يد من القول ان التسلسل المسلمين قد صرفوا كثيراً من الجهد للاحتفالات الدينية .

ان الاسلام بتوحيده للقبائل الافريقية أسس قوة أزعجت المستعمرين لذلك جعلت دولة كفرنسا لنفسها قواعد واصولاً وترائماً موروثاً في محاربة الدعوة وتشجيع الخلافات بين الفرق . ويذكر المؤلف من مظاهر مقاومة الاسلام حرمان المساجد من المياه ، ووضع الرما قبل امام الحاج ، وإغلاق المدارس التي تدرس القرآن بالعربية ، وحرمان المسلمين من وظائف الدولة أو متابعة التعليم في القاهرة او المغرب . ومن اعجب صور المقاومة أن برقيه حاكم السودان اقترح مواجهة الاسلام باحياء الاديان الوثنية وتنظيمها 11 . ويرى برقيه أن الاسلام يهدم النظام القبلي ، لذلك بدأ يشجع بين الوثنيين ان الاسلام يهدم التسلسل الاجتماعي الافريقي 11

أما بريطانيا فقد هادت الاسلام نسياً وان

كانت قد سمحت لمشرها في نيجريا بتفذية عقول الناشئة الوثنيين والمسلمين والمسيحيين على السواء ، بأبكار سيفة خاطئة عن الدين الحنيف والرسول الكريم .

وقد استطاع الاسلام ، كحضارة راقية . أن يثبت وجود المدينة الافريقية وأن يطورها . وكان أحد العوامل الرئيسية في ازدهار اقتصاديات غرب افريقية امان العصور الوسطى وبعدها . وكان تقدم المسلمين الاقتصادي والاجتماعي والسياسي رداً بليغاً على افتراءات الاستعمار حين زعم أن افريقيا بلد متوحش مهجبي . فقد كان التاجر المسلم أول من أخرج الافريقي من عزله يضاف الى ذلك نظافته وعلمه وسماحه ، مع ما نتج عن ذلك من نشوء الممالك وبناء المدن وتنشيط التجارة والاعتناء بالزراعة على أيدي تلاميذ الزباطين . وفي الصناعة شجع الاسلام ارتداء اللباس فنشطت صناعة النسيج . كما أن حماية الاسلام اقتضت تطوير صناعة المعادن في الأسلحة والزراعة ، وتطوير فنون البناء الافريقية ، بالإضافة الى فنون الادارة والصلوات الدولية ونظام سك النقود وإيقاف التاجر القبلي ومحو الأمية ونشر الخط العربي في أمم ليس لديها حروف أبجدية . ولعل أفضل الاسلام لانتكر في تخفيف الرقيق بل وتحريره ، فالافريقي المستعبد لدى المسلم يعيش حياة أفضل من حياة الافريقي المستعبد لدى الأوروبي . ولعل من إنجازات الاسلام العظيمة في هذا المجال تحرير المرأة والحض على احترامها وحصانتها مما رفع سوية الأخلاق العسامة لدى الأفريقيين .

وفي فصل التبشير والمسيحية في غرب افريقية

بين المؤلف تزامن التبشير والاستعمار مما شوه جوهر العقيدة المسيحية في نظر الافريقي ، يضاف الى ذلك ان الاخوة التي نادى بها الدين المسيحي قد تحولت الى تبرير لجلب الرقيق طيلة ثلاثمائة عام . وكان صيد الرقيق في الكنفو وأنغولا وغينيا عملية تتمرف عليها حكومة البرتغال وفرنسا مما فرض على الأهليين أن يعيشوا في توتر نفسي رهيب فأهملوا الزراعة والصناعة وتشرذموا لاهئين أمام مصيرهم بين العبودية والموت والهرب .

وحيث ألغى الرق بدأ الاستقلال الاقتصادي وسياسة التجميل التي جعلت افريقيا تتوقف أربعائة سنة عن التطور الذي حمله الاسلام إليها . ان سياسة تحديد التعليم وإبعاد التلمهين عن وظائف الدولة أم ملاحم السياسة الثقافية الاستعمارية ، فضلا عن تفتيت المجتمع الافريقي بفرض اللغة الاجنبية على التفتين ، والغناء والادمان على سواد الشعب .

ان هذا الكتاب بالغ الأهمية من حيث انه :

- ١ - يتعرض لمجزات الحضارة الاسلامية في افريقيا بعد أن تعدد أهمالها الباحثون الغربيون .
- ٢ - يفضح الأوجه السلبية للحضارة الاوربية والامبريالية الغربية .

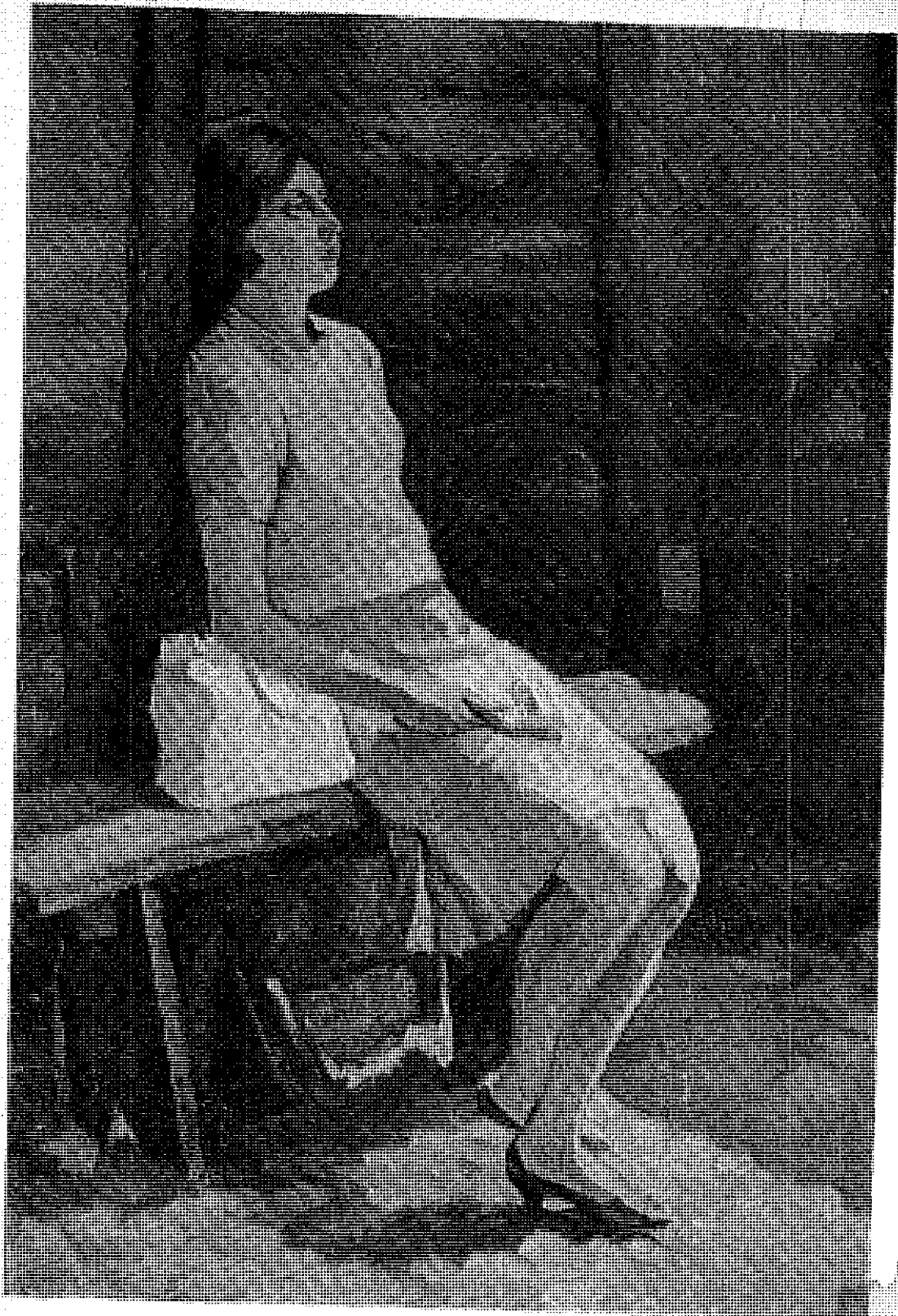
٣ - يذكر العرب بالروابط الحضارية بينهم وبين افريقيا . في الوقت الذي يتعرض للوجود العربي في افريقيا لخطر اسرائيل وتسللها الثقافي والاقتصادي .

٤ - انه من المؤلفات القليلة التي كتبت بروح قومية ومهيج علمي ، تنمى المؤلف بسده ان يستمر في أبحاثه ، خاصة وأنه قد أقام في تلك الربوع وكتب عنها بعد اطلاع مباشر على الحياة الافريقية أولاً ثم على المصادر التي تتحدث عنها .

ميلاد الشايب مواليد دمشق

اتم الدراسة الثانوية في تجهيز الارثوذكسية
في دمشق . ورعا هوايته الأولى في الرسم
الفنان المرحوم توفيق طارق وشجعه . ثم
احترف الرسم البيزنطي وسافر الى اليونان
حيث تخصص في هذا الفن ، ثم سافر الى
موسكو حيث قضى ست سنوات في معهد
(سوريكوف) وحصل على شهادة
(ماجستير فنون) في الرسم الزيتي ، ومدرسته
الواقعية .

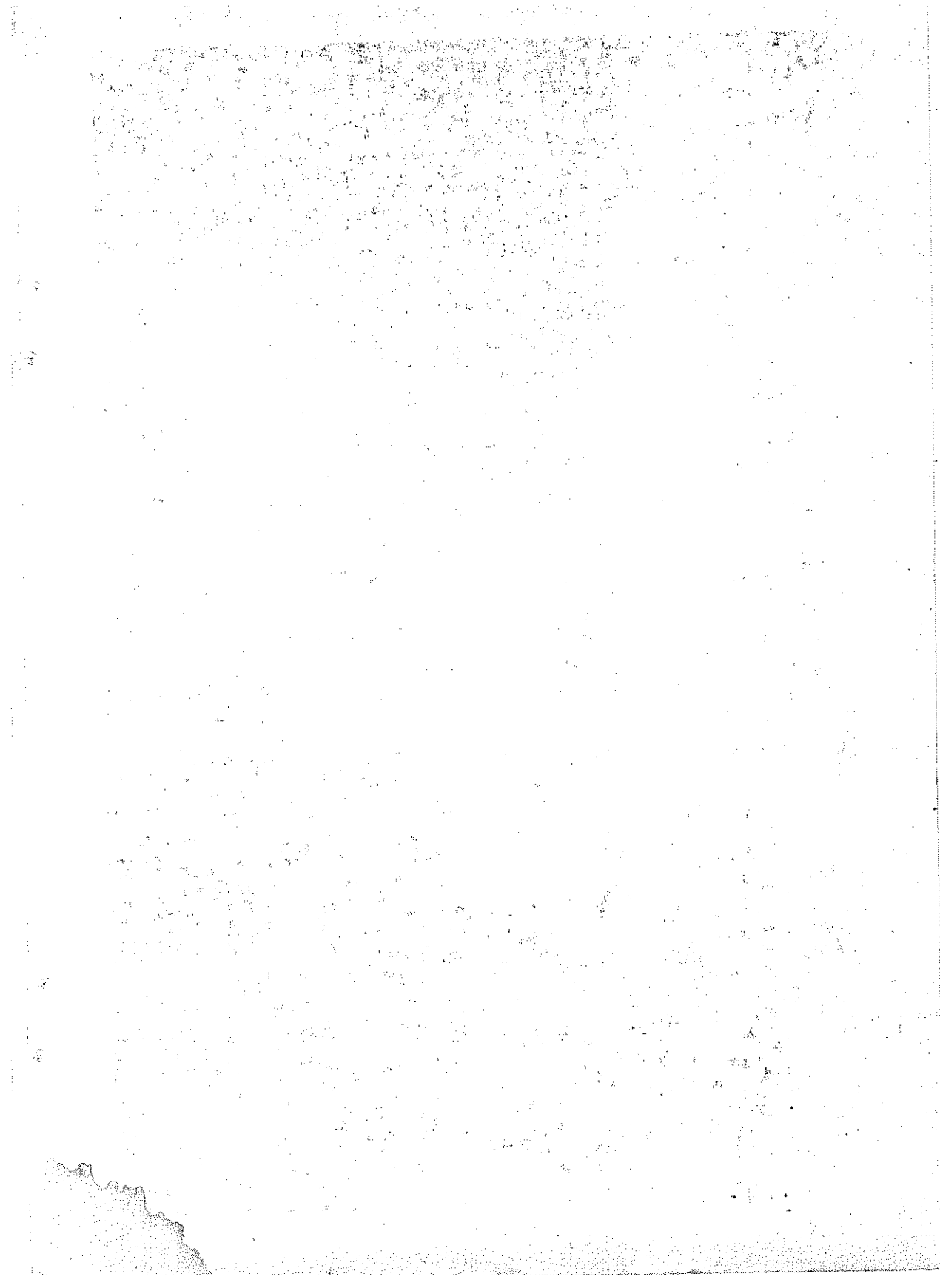
يعد الآن معرضاً للوحاته التي
رسمها في موسكو بين عام ١٩٥٨ -
١٩٦٤ مع لوحات جديدة واللوحه
المنشورة هنا مثل مدرسته . وهي
بعنوان : (الملل من الانتظار) .



مجلة المرأة

العدد ١٠٠

الطبعة الثانية



الحب والحرية

شعر محمد جميل شلش

عرض وتحليل : ماجد صالح السامرائي — بغداد

البشرية شيء .. نبتد الشوك ، وتزرع الحجارة
في الطريق ..
وهكذا تجسدت القضية ، وظهرت في حرية
ولا حرية .. فتبدت معطيات ذلك في أدبنا
الحديث ، الذي هو حصاد الاعماق الحضارية بعد
بذرة التجارب التي زرعها الانسان في حقول
التضال والكفاح ...

وديوان « الحب والحرية » للشاعر محمد
جميل شلش ، ديوان يعرف نفسه ويقدمها ...
فهو صوت من اصوات الجيل العربي الجديد ..
يعكس شعره تجربة هذا الجيل الزائد .. في
نضاله وكفاحه ، في تمرده وثورته .

« ولعل أروع ما في شعر (محمد) الصدق ،
الصدق في العاطفة ، والصدق في الصورة ، حتى
لا تكاد تجد فيه اغراقاً في الخيال ، أو خروجاً
عن الواقع . وصوره الشعرية قريبة من النفس
لا تتجمل منها ولا تنبو عنها شأن من يجري في
مسلكه من شعراء الجديد (١) ص ٢٢ ...

في قصيدة « رؤيا » (ص ٨٤) يهبر الشاعر
عن ازمة الانسان في الشرق العربي من خلال
غضاضه الطويل ، في تضال من اجل الحرية

منذ أن وجد العبودية مفهوم في الارض ،
متشكلاً في سوط ، وقيد ، وتحدد لارادة
الانسان ... كان للحرية صوت ، وشعلة تحملها
يد الاحيال المتطلعة دائماً وأبداً ، نحو المستقبل
الافضل ، والحياة الحرة الكريمة .
ومنذ أن وجد الانسان في كان مع الطبيعة
في صراع دائم ...

وتبدت مفاهيم هذا الصراع ؛ وتطورت
معطياته عبر العصور .. حتى كان العصر الحديث
ايداناً يبلاد انفجارات جديدة من شأنها ان
تبدل مفهوم الانسان للحياة بكل ماتشمه . فكان
صراعه مع العبودية هو ما بدأه منذ حقب بعيدة
من التاريخ الانساني ، حتى امتد ذلك الى عصرنا
الحاضر .. الى انائنا المعاصر ، الذي راح
يتطلع الى الحياة من أفق الحرية والكرامة ،
والحياة الافضل ...

ومن هنا بدأ الصراع يشتد .. بين انسان
يريد أن يحيا كما يرغب ، وبين قوى غاشمة مستبدة
تحاول تطويره بأصفاؤها ، واعاقه منبرته
التقدمية .. بين انسان يريد أن يزرع درب
الانسانية بالورود ، وبوزع النور في طريق
الاجيال الصاعدة .. وبين طغم لاسمها من مصير

(١) من مقدمة الدكتور احمد عبد الستار الجواربي (الديوان ص ٩)

والكرامة .. يرسم فيها صورة للانسان المأساة ..
الانسان الاسطورة ، هذا الذي يقدم نفسه
فداء ؛ ليكتب لشعبه البقاء ... ترسم في ملاحظها
بعض خطوط الازمة التي عاها الشاعر؛ وعانها
معه حيل بكامله ؛

« حمامة السلام ... »

من رماك في ظلام شبائي
رؤى محترقة ؟

من خضب العقيق في عينيك ..

من صب نجيع الموت ..

في هديك الحنون .. يامطوقة ؟

من علق الانشودة الحمراء في جيدك ..

من ضيق جبل المشنقة ؟

من اطبق المنقار محضوباً

على فراشة وزنبقة ؟ »

ومن ليله المحلولك الكافي ، حيث تمتد أعناق
الفرع والرعب مطلة عليه في سجنه الرهيب ،
يوم كان يعني انشودة النعر لشعبه المذبذبا
بالأغلال ... من خلف القضبان الصدهاء ، ومن
بين الجدران الصماء يعني الشاعر سمفونية الحب
والحرية « لميتي شعبه ، لروح جبيله .. حيسل
القدر والمردة الجابرة الذين يلج في عيونهم
ومضات البشارة في ميلاد فجر كبير رحب ،
ينمر عالمه ، ويدد القيم عن سمائه :

« أحبك يا أصدقاء المصير ، »

يارفقتي ، يا صبير
شعبي ، ويا منبع الهامي ،
جنحت من عالمكم ، من دمكم
حكايي ، ألد أحمالي ،
أروع أنغامي « (ص ٩٣)

وفي « الشعر والنار والزنازة » (ص ١٠٦)
تمتد الرؤى الشائرة عبر طريق الحجر ، وتلتب
الأحاسيس في وجدان الشاعر .. فيتشوف الغد
المتزع بالبهات من وراء تلك الأبعاد الممتدة ..
فهو الشاعر الذي :

« لم يزل يحلم من ألف عجاف ..
بالمعاد ،

بمخاض الشرق في أعماق أعماق بلادي ،
بليالي شهوزاد ،

بشراع أخضر للسندباد ،
أبدا يخفق في ليل السهاد ،

عربي اللون ، شرقي الهوى ، طلق العبير ،

وفي هذا استشفاف للبحر الذي كانت رؤاه
تعيش في روح الشاعر وهو في ليل زنزالته ..
يرمز له بصور حية عميقة الأبعاد .. . السندباد
الذي هو صرخة البطولة والتعدي ، والذي يعني
الرفض للواقع المريض المتهاك ، وعدم
الاستسلام للضربة الاولى .. وشراعه الاخضر .
رمز غني بالدلالات .. الاخضرار ، راية ثورتنا
العربية ، معنى للخضب ، ومدلول للخير والنباه ..
والشاعر - وهو في زنزالته - يحمل معه كل

الإيمان بالقد المشرق الرضاء الذي يسكب نوره
على روايته... وبشائر الانطلاق تيميش في روحه..
تجري في دمه.. فيهتف مصوراً الأبعاد الثورية
العميقة في روح شعبنا : -

« خسة السجان .. بأرض استنيري
واستعدي للغد

وانشدي : من ألف ألف

يحمل الليل ذليلاً مصرعه » .

وهكذا يمش « سندان » في دمه وروحه ...
في توثباته وانطلاقاته وتطلعاته . في كلماته التي
أضحت سيفه في ليل مخنثة الرهب ...

حيناً يعني الشاعر الشهيد (ص ١٨١) ،
فإن الصمود البطولي يتجدد عبر لحونه ، منفصلاً
في نبراته الصادقة التي تؤكد خلوه شعبه ،
وأصالة الحس القومي في روحه : -

« يا واهباً عينيك قوباناً لموطنك العريق
بأق هو الشعب المعضب .. والطريق

من هاهنا ...

يُفضي لباب الشمس ، عبر الأغنيات
والموت ، والأحزان ، والحب العميق »

هذا الشاعر الذي يقدس الكلمة الطهور ،
ويصلي لفكرة المعطاء ، عن طريق اعانه بقديسية
الحرف وقداسته .. لماذا يغتاله ، ويلف القيم
سماه ؟ . بل ، لماذا تجسب أفكاره ؟ .. انه
الشاعر .. مهمته صبة .. يفقد الريش ليصنع

الأغاني ، على حد تعبير مالك حداد ...
جواب هذه الأسئلة لدى الشاعر ، ترجمها

قصيده التي يقول فيها : -

« لأنني غنيتُ للربيع ،

لأن قلبي طائرٌ وديع ،

لأنني أقمّتُ حبي ، ونذرتُ الحرف للجميع

شداً وعلى غرابتهم ..

وخضبوا شعوري بالنجيع » .

وفي النهاية ، لابد من ذكر ملاحظة لأجيز
لنفسى عدم ذكرها ، وهي ان كلمات كثيرة
تتكرر بنفس المعنى والمدلول في عدد من قصائد
الديوان ، ولعل ذلك متأث من طبيعة التجربة
التي يشكل الديوان اطاراً عاماً لها .. ثم أن
أغلب القصائد تيميش في اطار مدلوها الخارجي ،
ولعل غاية شعر الثورة هو ان يلامس أحاسيس
الجمهور .. وقد وفق الشاعر من هذه الناحية ،
الا ان شعره فقد بعض سماته الفنية التي أضاعت
ملاعها فورة الاحساس .

ولكن الديوان ككل .. عمل جاهدي

ضخم ، وعطاء غني .. فهو « صوت من أصوات

هذا الشعب العربي ، يصدح بالآلام التي ينعكس

صداها في كل مكان من الأرض العربية ،

وينشد للأمال الفراض التي بذل الشعب في

سبيلها الدماء والدموع والعرق (١) » .

فيه ايض وجداني خالص ، ومشاركة روحية

مستمدة من نزيف الاصرار المركزي ... وهو

بعد هذا وذاك ، سجل لمراحل كفاحية فذة ،
حفلت بالمعطيات الرائعة .

(١) مقدمة الديوان (ص ٦) .

والخفية ايضاً

مجموعة قصصية لنواف ابو الهيجاء
عرض وتحليل : ممدوح عدوان

العجوز ، بطل « الفتح » انسان يحس ان عليه ان يطرح قيمة لنفسه في محيط انكر عليه قيمته ، حتى انكرها على نفسه . وتحول الازمة من محاولة طرح قيمته امام الآخرين الى طرحها امام نفسه ومحاولة اقناع نفسه ، وهي الشخص الثاني المطل من اعماقه .

يخترع العجوز قصة الكنز فتوجه اليه انظار بنيه وجيرانه . الا انه في اللحظة التي يمتد فيها انه قد حقق ما يبتغيه ، يكتشف ان « الشخص الثاني » قد هرب ، « اللعين ذهب .. ما هي الفائدة ؟ » . ما هي الفائدة اذا كان قد استطاع اقناع الآخرين بقيمته الجديدة دون ان يستطيع اقناع ذاته ؟

هذه مشكلة الفرد وقيمه بين الذات والآخرين ، وتكاد المشكلة المظروحة في « الصدع » تكون

اول ما يلفت الانتباه في هذه المجموعة القصصية هو ظهور شخصية الكاتب . وامل أم ما يمترض كاتب شاب ككاتبنا ، وهو في مجموعته الأولى ، هو ان يتوصل الى بلورة شخصيته الفنية ، والفكرية ايضاً ، في اذهان من تتسنى لهم قراءته . نواف ابو الهيجاء قصاص يعتمد على اختلاط العالم الداخلي بالعالم الخارجي ، والمونولوج بالحوار الحي الى حد يتعب القارئ وهو يبدأ تصفح القصص الا انه يبتئنه في نهايتها . فالأسلوب واحد بحيث ان القارئ يستطيع بسهولة ان يخمن كيف سيرض نواف المشكلة الثانية ؟ حتى لو لم يعرف « ماذا سيرض ؟ »

والمواقف التي يطرحها في هذه الاقطاعات تكاد تكون موقفاً واحداً ، ولنتعرض بعض هذه المواقف كي نرى الى اي حد تتشابه :

المشكلة ذاتها ، ف « سها » فتاة تعاني من احتقار لنفسها ومن توقع احتقار الآخرين لأنها حامل نتيجة لعلاقة غير شرعية مع شاب تركها وذهب الى لندن ، وفي اللحظة التي تقرر فيها ان تنحصر تنهدي الى حل آخر وهو ان فرماً واحداً قد يحل الأزمة . انها تريد التخلص من حبلها ولا حاجة بها للاتحار . « سها » كالمعجوز اهتدى كل منها الى حل يقنع الآخرين دون اقتناع الذات . وكل منها توصل الى الحل ذاته امام ضغط الآخرين . فالتراجع الاول في اتحار « سها » كان كما يلي :

(ويلتي .. انا اقتل نفسي حقيقة .. لماذا ؟ الموت ؟) .. لا .. لا اريد ان اموت .. ويقولون انها جبانة)

يريد نواف ابو الهيجاء ان يقول باختصار ان « الحياة ازمة وان نحيها قة البطولة » . ان تقبلنا للحياة ومحاوالتنا اصلاح الامور المقلوبة فيها خير الحلول . ورغم اننا لا نطالب الكاتب القصصي (والاديب بصورة عامة) بالتفاصيل والتحليلات ذاتها التي نطالب بها الباحث الاجتماعي او السياسي (وان كنا نتطلب الوعي ذاته من كليهما) فاننا لا نستطيع الا ان نقول ان « نواف » كان متردداً في تقرير موقفه فتركه منها . قال نواف « علينا ان نقبل الحياة » لكنه لم يقل « وكيف تغير الامور ؟ »

ان في الحياة ازمان عديدة وكلها حادة . هناك المشوه الذي يهدده الكاتب « التبول والكاب » ، الكادح الذي يتعب ولا يأكل والهرة

التي تأكل دون تعب « الشيخ الذي ذهب » ، الفتاة التي يتهددها خطر متزلي « ثلاثة فقط » ، الانسان العقيم الذي تهدده اهانات زوجته ويبتئته المتلاحقة « ورجل » ، والانسان الذي نافسته الآلة وسحقته « الطل المتحرك » ، والشاب المتصائل أمام الفتاة المدنية المتحررة والتي يعتقد انها خائفة « همسة الأموات » .. والشاب النافه العاطل عن العمل والذي يلاحقه كابوس مرعب من العمل لان ذلك العمل قد شوه والده « الساعة » ، والجيل الذي يعيش باحثاً عن الرطب في موسم مجذب « بغداد والرطب » .. الخ

هذا عرض لمعظم الازمان المطروحة . ويشكل تسلسلها قصة واحدة يريد من خلالها الكاتب ان يطرح التزامه . ولا يتجلى هذا الالتزام في فكرة تقبل الحياة على علاقتها بقدر ما يتجلى في الآمال المعلقة على الجيل القادم . ولعل افضل ما يبرز في المجموعة تلك الطريقة اللبقة التي يطرح من خلالها التزامه .

فلنا ان القصتين الاوليتين قد انتهتا بمصالحة من نوع « الضحك على الالحى » . فالمعجوز و « سها » اللذان توصلا الى اقتناع الآخرين وكسب احترامهم لم يتوصلا الى احترام الذات . هنا ، وبمد ان تتوقع ان يطرح الانسان كقيمة ، نبدأ في البحث عن التزام الكاتب .

ويبدأ التساؤل ، في القصص ، بالظهور تدريجياً . فهناك دائماً انسان يأتي لمساعدة المشوه ؛ وتنطلق الفتاة المهتدة وراء حلم لديها بعد ان ترمي بأخر ما يربطها بالبيئة القديمة ؛ ويسمى العقيم الى تجربة جديدة تشعر بحبسه ويان العقم كان في

ماضيه ، ويؤمن العامل الذي تعملت الآلة امامه بأن القيمة مازالت في الانسان لانه صانع الآلة . بعد هذا يأتينا حلان مهمان في « الساعة » و « همسة للأموال » . ففي القصة الاولى يقرر الشاب التافه ، بعد صدمة عنيفة ، ان يعمل ، بينما يقنع الشاب في الثانية ان فاته ليست خائفة فينطلق معها . انطلاق هذا الشاب اوحى لنا بالهبة التي تتمتع بها الفتاة وقد تضاعفت أمامها شخصية الشاب كما حدث في التجربة المفتلة من زواج الشاب الآخر بالمهارة « الخلاص » (لان الشاب يبحث عن الدم والعاهرة تبحث عن الكينونة) . الا ان هذه الهبة تغتفر امام المرض الزائع لكل جوانب الازمة في قصة « المصباح » ، وهي تبين قصة الجبل (ممثلاً بالطفل) متخبطاً في عاصفة تهب في ليل رهيبة وليس هناك ما يبيد السبيل لان رفاقه قد كسروا المصباح .

وأخيراً يأتي الحل بشكل واضح في « بغداد والربط » ان الجبل الجديد الجائع لن يتخلص من أزمته الا اذا قام بنفسه بتفليح النخيل . ان على الجبل الذي كسر المصباح - او الذي تناسى انكساره واكتفى بالاحساس بأزمة الجذب او الظلام - ان يبدأ الحياة بنفسه وان ينسلم زمام الأمور . فالجبل الآخر قد فقد القدرة على الاستمرار .

هذا التفاؤل بالجبل الجديد هو جوهر التزام الكاتب .

★ ★ ★

وهناك أمر لابد من الاشارة اليه وهو ان (لوف) كاتب متمحل . وهو في عنفوان حماسه يحس زحمة الأشياء فيتخلص منها بان يحول القصة الى معرض . عيب كاتبنا هو انه لا يعرف كيف يختار افكاره (الجزئية) او ابن يرتبها . اسمعوا هذا المونولوج الذي اورده الكاتب في خاطر عجوز ريفي :

- انك ترتاب دوماً ايها العزيز

- الزيبة اساس الشك

- كيف ؟

- اسمع يا عزيزي .. الحياة تبعث من ظلال

الموت .. ولولا الظلام لما كان النور .. والعكس

صحيح بالطبع .. اي لولم يكن الشك لما صار

اليقين .

قال الشيخ وقد لطمته اصابع الحيرة :

- لم أقمك

وعلى الفور قالت اعمامه :

- كيف تميز السراب من الحقيقة ؟ ..

... - عندما أرى الشيء ، والمسه أقول هذا

حقيقة .. غير ان السراب أراه شبيهاً بالحقيقة

فأعتقده كذلك .. ولا ألمه .

- بدأت تخرج نحو المنطق .. أقول لك ..

اليقين هو ما أدركه وما ألمه .. والشك هو

ملا ألمه .. غير اني ادركه » (١)

أما الطفلة التي ذهبت لشراء الحبز لوالديها (٢)

فهذا هو مولودها ... « كاه دخان .. كم

(١) قصة (الفتح)

(٢) قصة (ثلاثة فقط)

الكليل شوك حول قديمه

مجموعة قصص تأليف لور غريب

للمؤسسة الوطنية للطباعة والنشر في

بيروت .

عرض وتحليل ياسين رفاعية

تكتب مجموعة قصص بالعربية ، فهذا حدث بالنسبة لها وبالنسبة للجزر الادبي العام في لبنان .

ولكن ، عودة للقول ، اين تقف لور في القصة اللبنانية بعد ان ادت بدلوها ..

اثنتا عشرة قصة تضم المجموعة هي على التوالي :
ظلي عبر المسافات - حرب بلا معركة - وجوه من تيم - التائبيل - حجر في لعبة الشطرنج - في وداع الامس - ويبقى الصليب قائماً - عينها شيوخوتي - الفصن الصغير - اكليل شوك حول

اين تقف لور غريب من القصة اللبنانية ..
بعد ديزي الامير ومي جبور ولورا نويحس
حلواني وليلى بعلبكي ، تأتي لور غريب بمجموعتها القصصية « اكليل شوك حول قديمه » وهذا بالنسبة للور حدث مهم ، فقد كانت في الاصل شاعرة باللغة الفرنسية وقد اصدرت ديوانها الاول بالفرنسية عنوانه « اسود في ازرق » وكل محاولاتنا الادبية ان في النقد او الدراسة او المقال جاءت باللغة الفرنسية .. فان



الا ان اجل ما يميز أسلوب هذا الكاتب الشاب هو ذلك التداعي الموفق (دون التداعي الفكري) ، فالانتقال السريع في خواطر الابطال وربط الاشياء بغيرها ، يتم ، في أغلب الاحيان ، بطريقة جميلة تساعد على تكوين الرمز الفني ومتابعة مجرى الاحداث في آن واحد .

- المجموعة ، باختصار ، تعدنا بالكثير مما يمكن لهذا الكاتب الشاب ان يطيه في المستقبل . كما نرجو له حسن التخلص من « تفتيس » الافكار بهذه الطريقة الاعتيادية .

يكلف الدخان الذي يحرقه ؟ ... انه يحرق النقود من اجل ان يستهلك الزمن .. والزمن هو الذي يستهلكه ويستهلكني أيضاً »

الامر كما اوردته في البداية ، الاسلوب واحد في القصص جميعها ، ولو حاولت لنقلت من كل قصة نموذجاً ، فالاسلوب واحد بأخطائه في المونولوج وبجمله في زوايا اخرى من المونولوج ذاته . سر هذا السبب ان « نواف » (الانسان) يريد دائماً ان يفرض نفسه على « نواف » (الكاتب) .. ان الفكرة التي تترس في الطريق تفرض نفسها عليه في القصة وبطريقة مزعجة .

قدميه - لا اريدك صدى واخيراً : في جسدي
بقية من ربيع اطول قصص المجموعة .

وتكاد تكون هذه القصص مرسومة في خط
واحد وضمن اطار لا تخرج من دائرته حتى
لنحس ان عناوينها مجرد عناوين فصول في رواية
طويلة لان ملامح البطلة في جميع القصص ملامح
واحدة ، بل انها تتطور عبر القصص كما لو كانت
تتطور في رواية تأخذ صموداً من الحدث الصغير
الى الحدث الكبير ثم الى الغاية المرجوة التي
تشدّها الكاتبة ، مما يدل على وحدة النظرة
والنسبة للوجود ولعالم الملائم .

والذي يلفت النظر ان لور غريب جاءت
بجديد كل الجدة في هذه المجموعة انه الاسلوب
الشعري المتوتر دائماً ، اللاهث باستمرار ، حتى
ان القارئ ليحس بالجو الذي تخلقه الكاتبة
حتى يقلب عليه ، فاذا هو بالتسالي يتوتر مع
الاحداث ويلبث وراء الكلمات .

وما قيل في كل الدراسات التي كتبت حول
هذه المجموعة ، تارة بتأثر كاتبتها ببللي بلبكي ،
وطوراً بتأثرها في ثقافتها الفرنسية ، لا يملك كل
الحق ، فلور غريب هنا شخصية جديدة دافئة في
القصة البنائية ، وتكاد تلك رؤيا خاصة لها
القدرة على الكشف من زاوية حادة كل الحدة ،
حتى ليكاد الانسان يحس بطعمها على لسانه ، ثم
هي ملخصة كل الاخلاص لتأديتها القصصية . انها
لا تفتعل الحوادث ولا تريف المواقف ، تقدم لنا
ابطالها بكل اخلاص تارة من خلال الحلم فتبدو
القصة كأنها سيفوفية اسبانية فيها بعض
ما للحلم من غموض وفيها بعض المبالغة الصادرة

عن اللاوعي وتارة من خلال الواقع فترسم لنا
الاحداث بصراحة معذبة وتعمري النفوس تعرية
تكاد تكون مؤلمة الى حد كبير .

ولور ، وراء هذه القصص ، تمنح نفسها
وذاتها ، فهي فتاة حقيقية تعيش حياتها كما تعيش
قصصها وقضاياها . ليس هناك اي حاجز بين
حياتها الخاصة وبين ادائها على العموم ، انها متلحمة
بشكل مضمّن مع افكارها ، فتبدو اخيراً كما لو
انها بالذات بطلة كل قصصها وان حاولت في
بعضها ان لا توحي بمثل هذا الوحي . ربما اختارت
من صديقاتها ومن معارفها بطلات لقصص اخرى .

ولكنها لم تستطع مجال من الاحوال ان تنزع
عنه افكارها ورأيها بكل ما يحيط بها . ثم الشيء
المميز في المجموعة لفتها الجديدة ، انها ليست
شعراً يطأ على لغة القصة ، وايتم لغة قصة
تطأ على الشعر ، ان بينها في الواقع مزجاً
عجيباً ان في الاسلوب وان في الكلمات ، فاذا
بلغة جديدة تنبثق من خلالها فاذا اخترقنا قصة
« ظلي عبر المسافات » نجد ان البطلة واحدة
من النساء الراضحات لاسلوب جديد في الحياة ،
اسلوب مادني بحث .

- اترك المدينة والبحر في عيني . . سأحملك
الى ذروة النسيان . . البحر ولا تفكر بالند
- السرايب لاتترزع مثل القمح ، والعشب ،
والازهار ، الت قاسية . . اين البحر . . وال
أين تحمليني ؟ ايتها المرسة الباحثة عن مرفأ
امين دون ان تسحر ابداً .

وتداعى الافكار في ذهن البطلة . . « كنت
أبحث آنذاك عن الاستقرار لأهزك من

الموت ، والمسافات الزائدة تحت عيون المراهقين
وتصبح ...

- لماذا أتيت الى مدينتي ايها الغريب ؟

- ما معنى الفرح ايها الغريب .. لماذا
تبحث عيناك عن وجه الموت على شفتي؟ واخيراً
تعود البطالة الى مدينتها بيدين فارغتين .

ما الساعة الآن .. ؟

سؤال مفتح ، فليس هناك ساعة تدق ،
الزمن واقف ، فلا هي من طينته ولا هو من
طينتها ، ولكنه كان امهلاً الوحيد ، تريده ،
وهو وهب نفسه للفر ..

تقفز من « حرب بلا معركة » الى « وجود
من شبح » .

احبته بكل مالي اعصابها من دم ولحم ،
وهرسته كل احساس ، وجعلت من نفسها قطنة
التي تلتق اسفل قدمه بلسانها حتى تشبع . انها
جائمة اليه دائماً ، لانه اقتطفها من شجرة يابسة ،
كانت الثمرة الناضجة الوحيدة ، منحبا اسمه ،
اعطاها بيته ، فاذا تمك له غير الرقاء الابدي .
وهذا ما ارادته ، فابتكرت له حياة رائحة كل
يوم فيها جديد ، وفيها اسلوب قائم بذاته لونت
من حياته وصبغتها بألف لون .

وبعد زمن طويل مل كل شيء ، اراد طفلاً ،
ولكن الأماسة انها لا تنجب اطفالاً .. والتع ..
ثم اخذ يصرخ .. ثم راح يضربها . انه يريد
طفلاً .. ولكن ما ذنبها . يطردھا :

- اين اذهب .. لا اعرف احداً .

نهض عن كرسيه وامسك بذراعيها وحبرها

نحو الباب ، فتح الباب ، قذفها خارجاً ، اغلق
الباب ...

هي ايضاً متعبة وجدها يرتجف « العالم
غريب .. افغريبة ، اين اذهب . وباسلوب ميم
تبدا القصة من الهدوء لتتطور مع الاحداث الى
توتر قاس ومرعب : اين تذهب هذه المرأة .
ليس لها احد . لا تنجب اطفالاً . طردها زوجها
اين تذهب . وبكل قسوة ترسم الكتابة الجواب
لقد عرفناه كنا .. دون ان نقوله لنا .

وفي التماثيل تبحث من جديد عن رجلها .
ولكن اين الرجل الحقيقي .. اسمه يصلب على
ارض يابسة .

اما « حجر في لعبة شطرنج » فتمتة انتقال
آخر ، يرمس في اذنها

- لذي مفاجأة لك

- ولم لا نقولها الآن ؟

- غداً سأتصل بك وسنلتقي في الصباح
لاخبرك ...

وتحاول ان تعرف الآن ، ويدرك اضطرابها
فيأخذها الى البار واعدأ ايها ان يقول كل شيء ..
وتتهز البطلة باستمرار . لماذا لا يقول الآن
وتعلم به ، بركته بيته ، بزايوته . وفجأة تنهار
عليها صورة ماضيه الملوث بألف امرأة ،
وتساءل هل ستصبح واحدة منهم . لا ..
وماذا في مفاجأته .. ربما عدية .. ربما شيء
آخر .. لان تكون واحدة من هؤلاء .
ابداً . وتهرب منه بطريقة هستيرية .. انها
ترفضه . انها تتور على حبا . لن تكون ابداً
مجرد رقم في مفكرته .



النفق والأرقام

تأليف أسكندر لوقا

نقد عدنان ابن ذريل

أخرى ، تعانها فئات متقدمة ومتأخرة من طبقات مختلفة من الناس ..
وفي الحقيقة ، ان كثيراً من قصص هذه المجموعة ، تتاورها التناقضات الصيبية الصادقة في الحياة ، بوجهها المختلفين المضي ، والمظلم ، السعيد ، والتعيس .. الا ان (التفاؤل) لا يغادر

— النفق والأرقام — مجموعة قصص قصيرة ، للفاص (اسكندر لوقا) ، استمد المؤلف عنوانها من القصة القصيرة التي تحمل نفس العنوان ، النفق والأرقام .. وهي في (تناقضات) الحياة المستمرة ، في الحب والأمل والحياة من جهة ، واليأس والبؤس والدم من جهة

عالم فقد كل قيمة ، تريد لو تمسك شيئاً من الصفاء والمحبة دون ان تنجح .. والعالم لديها ليس عالم التقاليد ، والتمسك بكل ما خطه لنا الاجداد لا يصدر عن العقل الواعي والرؤيا الشفافة .

لور غريب في القصة اللبنانية ، ليست كل الذي ذكرت في بداية المقال ، لأن قصصا ليست قصصاً لبنانية فحسب ، بل هي قصص انسانية تحدث لكل انسان في اي مكان .. ولم تقدم لور شخصيات محببة من لبنان لانها لم تعيش محببة لبنانية رغم وجودها في لبنان وهنا لا بد ان نلمح ثقافة الكاتبة الاجنبية ، ولكن لا على اساس انها قد تأثرت بها بل على اساس انها جعلت منها اداة طيبة في يدها لتعبر عن امرأة تعيش في لبنان وتحيا ثقافة اجنبية .. لماذا ..؟ في لبنان آلاف من هؤلاء الدوة .. ولور أخذت كنماذج في « الكليل شوك حول قدميه » .

وبعد فرسوم المجموعة ايضاً بريشة لور غريب .

لكنها في (وداع الامس) يهوس في اذنها .
— أتودين العودة . حقاً ام تذهبين معي لنشرب كأساً .

لم تجب ، بل تطلعت الى ساعة يدها ، فاذا هي تشير الى الثالثة صباحاً ، قررت ان تنسى الامس والغد وان تذهب معه في رحلة غامضة .. وكذلك : تخلت عن كل ما يربطني بالأمس عندما طلبت من صبر ان يتركني على الرصيف وسرت دون ان التفت الى الوراء .

وفي « يبقى الصليب قائماً » تزسم الذكرى في ذهن البعثة بمرارة فاجمة : « اين هو الآن .. ماذا يفعل ..؟ تطلعت الى ساعة يدها وقالت لنفسها : انه في حانة ما .. يشرب البيرة ويفرق في ذكريات مضت . انه وحيد مثلي » .
واخيراً : لقد مات كل شيء .. لم يبق في نم عيسى الا طعم المرارة ، وحسرة اليقظة .. هكذا بقية القصص .

بنية نائرة على كل شيء ، باحثة عن القيم في

قط هذه القصص القصيرة ، في شتى موضوعاتها ، كما انه غالب على حواراتها، تحليلاتها ، وأوصافها ..

ان حرص القاص (اسكندر لوقا) على الواقعية - في قصصه ، تعادله الانسانية متفائلة عنده ، هي التي تلطف اجواء المكاشفة الصادقة ، والوصف الواقعي الدقيق ، وتظل تنكسها رونقاً انسانياً مؤثراً .

ويتوزع (الموضوعات) القصصية ، في المجموعة على التالي: الوصف النفسي والحلقي ، والرصد الانساني المواقفي ، والسرد الاجتماعي الواقعي .. فتعدو (القصة) بذلك ، عند المؤلف ، مشهد مواقف ذكية ، أو حادثة نفسية واجتماعية ، يقارب بعضها النموذج الانساني لموقف ما أو فصل ما ..

وميزة المؤلف انه يجح دائماً في رصده الواقعي ، الى غوذية مواقفية ، او انسانية ؛ فيقطن (عناصر) القصة ، ويشذب مقوماتها ، عرضها ، حكمتها ، عقدها ، حلها .. ويزجها في (همس) ، مليء بالتشويق ، والفائدة ايضاً ..

وتصوير (الواقع) ، في هذه القصص القصيرة ، تحليل لطباع ، أو لأزمة اجتماعية ، أو ايضاً لحادثة غوذية .. ومعظم هذا الواقع مترد وفاسد ، ولكنه في اغلب الاحيان يسوره (نفاؤل) من أمل او ملجأ او مخرج او مبرر ..

تجد ذلك مثلاً ، في وصف التهاك على الحجر لفشل في الحب ، او في الحياة ، كما في - موت شاعر متمرد - ، او - موت عصافير الدوري - ، او - الظل - .. او نفتت

العائلة ، وعذائها ، واحياناً الانحراف في التيار كما في - الذئب - ، او - كابوس - وغيرها .. او ايضاً قهر الآباء لابنائهم للزواج ممن يريدون ، كما في - اكارار - .. وغيرها ..

ويبلغ الحرس على تسقط (الموقف) ، مع العناية بوصفه ، درجة في بعض القصص الواقعية ، ان تستجيب الى لوحات لتأخذ نفسة ؛ كما في - المطر على الزجاج ينقر - ، وهي في تبادل زوجين متحابين اخفاء امر المرض بعضها على الاخر ؛ او - طفولتي الجديدة - ، وهي في نكوص الى الطفولة للتمتع بالحياة ، والجمال ؛ او - هدية - ، وهي في شعور العرفان بالجميل تجاه صاحبة دار .. وتعتبر قصة - الصم - ، غوذية في رصدها النفسي ، والداخلي ، لدرجة انها تلامس الأدب اللامعقول في حركته الضمنية ، في (أسقاط) غيرة ، في حب فاشل ، تثيرها رؤية خادم تشبه القرية في المناقسة ..

تقوم هذه القصص القصيرة ، في المجموعة ، في معظمها على أساس (الحادثة الاجتماعية) ، الواضحة المعالم ، المعقدة ، والمركبة منها ، مثل الظلم ، والقسوة ، والفساد ، والفشل ، وغيرها ، او البسيطة والفردة ، مثل عرفان بالجميل ، او بارقة حب ، او أمل ، وغيرها ..

والمؤلف يستمد موضوعاته من وقائع المدن ، او الريف ، من حياة طبقات المجتمع المختلفة : الموظفين ، العيال ، والفلاحين ، والطلاب ، والناس العاديين من الجسدين .. يصفها من زوايا مختلفة ، وكلها صريحة ، وذكية ، وبيرة ..

يحملها أيضا الموضوعات الاجتماعية (الملتزمة)
 والمهادنة محلها ، ويتسقط موافقها ، مثل الضيق
 في القرية بسبب الحساس الأمطار ، وعواقبه على
 الفلاحين من الجنسين ، او الموظف ومتاعبه المادية
 والعاطفية وكده في الحياة ، او العامل - ولا سيما
 النادل - وظروف حياته المختلفة بين الصبر ،
 والكد ، والجزاء ، والأحسان .. وغيرها ..
 هذا الجانب الايجابي ، الذي تبينه ، في هذه
 القصص القصيرة ، الى جانب (الانتقاد) ،
 والوصف الواقعي ، ييسر تمييز كبير في الدفع
 الجديد والحديث ، الذي يسره أدبنا القصصي
 الحديث ، باتجاه اشتراكي واقعي ، خير ، وثير ..
 وحذا ايضا بأبلاؤه المزيد من العناية ، والفن .

وقد لوحظ ان (الأماكن) التي تتسلسل
 فيها الاحداث بعضها مخصص ، مثل الفوطة ،
 واليدان ، والصالحية ، وغيرها ؛ وبعضها وهو
 الغالب غير مخصص ، مثل القرية ، والساحة ،
 والشاطي ، والمدينة ، والمقهى .. وغيرها ..
 وان تميز هذه الموضوعات ، وطواعيتها
 للقصة القصيرة ، ظاهرة تلفت النظر في هذه
 القصص ، حتى كأنها مفصلة على قد أسلوبها ،
 بدون زيادة ، او نقصان عليه .. وتلك بادرة
 تفوق لسجلها للقصص (اسكندر لوقا) ، الذي
 يدل بالنتيجة القصصي على إخلاصه للقصة القصيرة ،
 ووجه لأسلوبها ..

والجدير بالملاحظة ، أخيراً ، ان هذا
 (الاخلاص) الذي يحمله المؤلف للقصة القصيرة ،



أخبار ثقافية

● سيشترك وزارة الثقافة والإرشاد القومي في حفلة إحياء ذكرى الفيلسوف والمصلح العربي الكبير المرحوم أمين الريحاني في بيروت في آخر شهر تشرين الأول .

حدود سورية الطبيعية بمثابة مرحلة أولى في سبيل اتحاد قومي عربي . هذا النضال الشعبي هو الذي خلق الدولة ، وبعت بوزيرها إلى ساحة البطولة ليكون رمزاً لشرف أمة تأبى الهزيمة فتعولها بالدم الزكي إلى الانتصار عظيم .

● «دراسات فنية في الأدب العربي» عنوان كتاب جديد أصدره الدكتور عبد الكريم اليباني درس فيه القيم الجمالية في الشعر العربي .

● افتتحت وزارة التربية في ثانوية جودة الهاشمي معرض «الحياة المدرسية في اليابان» وقدمت المعرض لوحات وخطوطاً بيانية وصوراً فوتوغرافية عن الحياة المدرسية في اليابان ، كما عرض فيه نخبة من الإنتاج الفني للطلاب والطالبات .

● أصدر مكتب دولة عمان بدمشق مجلة (الكفاح الهباني) وهي مجلة شهرية ترصد بطولات نورة عمان وتهدر عنها نثراً وشعراً .

● أصدرت وزارة الثقافة والإرشاد القومي في سلسلة «منشورات قومية» التي توزع مجاناً ، كراساً عن «يوم ميلون» لآمن حيث هو معركة التحصارية وقعت في ٢٤ تموز ١٩٢٠ وحب ، بل من حيث هو قضية مثقلة الجوانب أيضاً :

١ - الجانب الأول يتناول المشهد التاريخي الذي تمت فيه مؤامرة الاستعمارين الفرنسي والبريطاني على تمزيق سورية الطبيعية من جهة وتمزيق وحدة الوطن العربي ونضاله من جهة ثانية .

٢ - الجانب الثاني يتناول طرفاً من مناومة السياسة واستسلامها حفاظاً على مكاسب وهمية وآمال تافهة .

٣ - الجانب الثالث يتناول نضال الشعب الذي أراد ان تكون له دولة عربية حرة ، في

● اصدر مركز التدريب على تنمية المجتمع في العالم العربي بمرس اللبان صحيفة شهرية مصورة ، وكان العدد الاول منها خاصاً تقريباً بالحملة العربية الشاملة نحو الامية التي تبدأ في تشرين الثاني القادم تنفيذاً للقرار الذي اتخذته المؤتمر الاقليمي لتخطيط وتنظيم برامج نحو الامية في البلاد العربية الذي نظمته ودعت اليه منظمة اليونسكو وعقد بمدينة الاسكندرية بين ١٠ - ١٨ تشرين الاول من العام الماضي .

● صدر ضمن مطبوعات القصر الملكي في الرباط كتاب «دروسة الاس العاطرة الانفاس في ذكر من لفته من اعلام الحضرتين مراكن وفاس» المؤرخ المغربي ابوالعباس احمد المغربي التلمساني .

● اصدرت مجموعة «حياة الرجال المشهورين» بوسكو كتيماً عن لوركاو برخت وغيرهما .

● قام الصانع الماهر ت . سيادريسي في زاكورباتيا باوكرانيا بصنع اصغر كتاب في العالم واسمه «كبار» ، وهو مجموعة اشعار الشاعر الاوكراني المشهور تاراس شيفجينكو . ويبلغ سطح هذا الكتيب ٢٠٦ مم ٢٠٦ مم ، وكان يظن انه لا يمكن التفوق على اليابانيين الذين اصدروا كتيماً سطحه ١٢ مم ٢٠ مم ، وظل الكتيب المحفوظ في المتحف الايطالي وسطحه ١٠ مم ٦٠ مم ٢٠ مم - اصغر كتاب في العالم، حتى قام الناشرون في لايبزغ باصدار كتيب سطحه ٥ مم ١٠ مم ٢٠ مم ، قبل ان يصدر بنصف سطحه هذا الديوان الشعري الذي يقرأ تحت المجرى .

● تركت قبيلة «ايتروسكي» ، احدى القبائل التي كانت تقطن ايطاليا منذ غابر الازمان ،

تراثاً قيمياً ، هو عبارة عن لوحات وقماثيل من الحجر والبرونز ونوايت واوان من السيراميك الخ ... غير ان مفتاح كشف ثقافة الشعب القديم لم يكن في متناول العلماء ، فلم يستطع اي واحد منهم قراءة ما كتب باللغة الايتروسكية ، وقد نجح في ذلك مؤخراً الكسي خارسيكين الاختصاصي السويدي في اللغات ، الذي درس بدقة هذه الكنوز والكتابات المسطرة عليها وابدى اهتماماً خاصاً بانظروف التي اكتشفت فيها وبجوهرها الخ ... الامر الذي سمح للعلماء اللغات ، لاجراء البحوث الدقيقة على النصوص وحسب ، بل بقراءة اكثر من ٤٠ نصاً ايتروسكياً ايضاً .

● «فيلسوف الفريكة» ، هذا هو عنوان الدراسة التي اعدتها في موسكو ز . ليفيان عن امين الريحاني الانسان والمفكر .

● اشترك ٢٥٣ الف شخص هذا العام في مسابقة «سنبلة ذهبية لغوات وسنابل فضية للقراء» التي تنظمها وزارة الثقافة البولوية . فنحت السنبلة الذهبية في النثر لرواية «الرماد والماس» لجوزي أندريوسكي وهي عن السنوات الاولى التي تلت الحرب في بولونيا . ومنحت السنبلة الذهبية في الشعر لأشعار جوليان توم الذي توفي سنة ١٩٥٣ وهو من اكبر الشعراء البولونيين في القرن العشرين . ومنحت السنبلة الذهبية في أدب الذكريات والمذكرات لكتاب «ارض الآباء تنادي» لفرانجيزك ملجزكو . ومنحت سنابل فضية للقراء الذين طالعوا اكبر عدد من الكتب ، والمكتبات التي وزعت اكبر عدد منها .

• قالت مجلة (العدل) النجفية في العراق:

ومات مجلة (الفكر المعاصر) التي تصدر في القاهرة وطلعت علينا الأرقام وهي تؤنبنا في كل قطر عربي .. وكان على هذه الأرقام أن تسندها ، وأن تشخص الداء الذي كان يعترض طريق سيرها ونشير الى دوائه ، ولكنها لم تفعل هذا ، بل سكتت ، وعلى مفضض مع حسن الظن ، حتى اذا ماتت وقفوا يندرفون الدموع كما هي عادتنا مع الادياء تماماً ! لماذا ماتت الفكر المعاصر ؟ لم يسأل أحد ، ولكنها ماتت ويجب أن نذرف عليها الدموع ! ان من المنافع حقاً ، أن تكون الصحف في الرية المتحدة تحت إرشاد المسؤولين ، وتوجيه المسؤولين ، فليس بإمكان صاحب المجلة أن يفعل لأجل فائدة المواطنين ما يتمكن أن يفعله جهاز واسع

وكبير لجهاز وزارة الثقافة والإرشاد .. وكان بإمكان هذا الجهاز أن يقف دون أن تموت المجلة ! كان بإمكان هذا الجهاز أن يأمر برفع مستوى القراء بدل الهبوط بمستوى المجلات الى مستوى المراهقين وأشباه الاميين والسطحيين ! ولولم تكن المجلات الفارغة معرفة ، والمملوءة صوراً تشير المراهقين وثقافات ترضعها عقول أنصاف الاميين ، للماتت مجلة الفكر المعاصر .. وبالامس القريب ، لولم تكن مجلة الاميين والروسية والكواكب ، للماتت الفتطف ولاماتت الرسالة الاولى ! ..

درس يجب أن نعتبر به ، وأخشى ما أخشاه ، أن تخفي غيرها من المجلات ، لأنها لا تنصر ماثير المراهقين ، ولأنها تقتصر على ما يرفع من مستوى الاميين الى أفق المعرفة ! ..



أخبار فنية

● ساهمت في المهرجان الفني لمرض دمشق الدولي هذا العام ، وزارة الثقافة والارشاد القومي بفرقة أمية القومية للفنون الشعبية ، وفرقة المسرح الحديث اللبنانية ، والفرقة الهندية ، والفرقة الداغستانية السوفيتية ، وفرقة الرقص والغناء الاسبانية .

● افتتحت وزارة الثقافة والارشاد القومي في شهر ايلول الماضي معرض التصوير الاسباني الحديث ، وذلك في المركز الثقافي العربي . وضم المعرض ٣٩ لوحة فنية لثلاثة فنانين من مدرسة سرقنطة م : نيو اسه نسيو ، اوته لوشويكا ، خوليا دورادو ، دانييل ساهون ، ريكاردو سانتاماريا ، خوان خوسه فه را . وكان فن ييكاسو القاسم المشترك بين أفراد هذه المجموعة عندما بدأوا عملهم الفني . ولكن هذا المعرض يتميز باتباع الأسلوب الواقعي في تصوير العالم الحالي والحياة اليومية فيه المتميزة بالاتزان والتوازن ، كما يتميز بالرومانتيكية التي تظهر في الحنان الذي ضمت فيه الصفائح الخزفية « المعادن

الخديسة » بما فيها من أسى وسواد داكن في هذا العمل الفني المنفص في موضوع الانسانية . ● افتتحت وزارة الثقافة والارشاد القومي معرض الفنانين نعيم اسماعيل وفاتح المدرس وطالب يازجي واحمد دراق السباعي وخزيمة علواني وفصل عجمي وجوليا قطيبي ولؤي كيالي والنحات سعيد مخلوف ، في صالة « ايسباس » عرض نعيم اسماعيل - منظرين مع لوحة « جسر في انطاكية » وعرض فاتح المدرس اربع لوحات هي « حلم في مقبرة تدمرية » و « نصف النهار » و « روح القرية » و « الشيء والأرض » . وعرض طالب يازجي اربع لوحات تكوين . وعرض سعيد مخلوف تمثال « عناق » . وعرض جوليان قطيبي اربع لوحات من سورية . وعرض احمد دراق السباعي « المروسة » و « حارس البستان » . وعرض خزيمة علواني اربع لوحات . وعرض فصل عجمي اربع لوحات تكوين . وعرض لؤي كيالي « الوجوه الثلاثة » و « من وسعي مطولا » و « طبيعة صامتة » و « من ارواد » .

« رأس المائدة » في وجبة العيد . أما فلم الثاني فيصور مايعتدل من مخاوف وآمال في نفوس مجموعة من صغار التلاميذ تستمد للدخول في امتحان نهاية العام الدراسي .

● أقامت مدينة طولوز الفرنسية ، في شهر أيلول الماضي ، معرضاً من أمم المعارض التي خصصت حتى الآن للرسمين العصريين . وعنوان المعرض « بيكاسو والمسرح » . نظم هذا المعرض دينيس ميلهو مدير متحف أو غسطين بمساعدة الناقد الفني الأمريكي دوغلاس كوبر . امتاز هذا المعرض بأمر ثلاثة :

١ — ضم عدداً كبيراً من لوحات بيكاسو الرئيسية بعضها مشهور وبعضها لايعرف للناس عنه كثيراً ، وكثير من هذه اللوحات استعيرت من مجموعة بيكاسو شخصياً .

٢ — دلت معروضاته على الصلة الوثيقة بين بيكاسو والمسرح .

٣ — تجاوز مفهومه المحدود وأصبح رمزاً للمسرح من حيث هو دافع من دوافع الفن المصري بشكل عام .

● افتتحت وزارة الثقافة والارشاد اقرومي المعارضين الرابع لانتاج مركز الفنون التطبيقية بدمشق في ٣٠ أيلول المنصرم .

● افتتحت وزارة الثقافة والارشاد القومي في المركز الثقافي العربي بدمشق في الشهر الماضي ثلاثة معارض : معرض الدكتور قتيبة الشهابي ومعرض الاستاذ غالب الكيالي للصور الفوتوغرافية ، ومعرض الاستاذ عبد المنان شما للرسم .

● أقامت مؤسسة النشاط الثقافي بروما معرضاً للفنان السوري سامي برهان والفنان الألماني مانفرد ديتريخ .

● اقيم في تشيكوسلوفاكيا أخيراً مهرجان الافلام الصغار تنافست فيه حوالي ثلاثين دولة من دول آسية وأوربة وأمريكة . وقد أعقت المناقشات الحرة التي رافقت هذا المهرجان ، مناقشات الوائد المستديرة بين رجال السينما ورجال التعليم فتبادلوا وجهات النظر بشأن مضمون الافلام التي تنتج الأطفال . وحضر هذه المناقشات جمهور متحمس قوامه عدد من الطلاب ووجهت اليهم الدعوة للاشتراك في المهرجان واختيار أحسن الافلام في رأيهم . وكان من أمم مااسترعى النظر أن آراء لجنة المحكمين الدولية وآراء التلاميذ الصغار اتفقت على اختيار فلمين تشيكيين ، أولهما فلم فكاهي يدور حول مغامرات صبي يسعى الى اتقاذ سمكة نهريه حصلت عليها الاسرة لتجعل منها

بيروت

مسرح - كتب - مجلات أدبية
معارض
لاحد مراسلي المعرفة

كتب

- اصدر سعد الله عريضة « من طرابلس »
كتيبا للتعليم الابتدائي بعنوان « القراءة البسيطة »
القه بأحرف طباعية من صنعه . وهذه الاحرف
تستخدم صورة وحيدة للحرف مهما كان موقعه
في الكلمة ولا تخور خصائص الحرف العربي .

ويقول المؤلف : لا يخفى مالهدا الاختصار من
فائدة في تسهيل الطباعة ، فالاشكال المتعددة
للحرف يتطلب كل منها جهداً من الطفل المبتدى .
ولذلك يمكننا ان نتصور ان توحيدها يؤدي
الى توفير في الوقت الدراسي .

— ظهر في جزئين « القانون الدستوري
العام » للدكتور ادمون رباط ، استاذ هذه
المادة في كلية الحقوق في الجامعة اللبنانية في
بيروت .. عن دار العلم للملايين : يقول المؤلف
في مقدمة الكتاب .. هذا وسيط لدراسة القانون
الدستوري العام المشتغل على أهم الانظمة السياسية
والنظريات الدستورية .

الصف في لبنان ، غيره في الشتا ، هو حركة
ركود بالنسبة للحياة الفكرية ، ولكن هذا لم
يمنع صدور العديد من الكتب . وحدث
العديد من الاحداث الفكرية ، ان في الندوات
أو المسرحيات أو المناقشات .

مسرح

بدأ في ٣ ايلول الماضي ، مهرجان ارشانا المسرحي
مسرحية « ضاعت الطاسة » التي اخرجها انطوان
ملنقى واقتبسها ادوار امين البستاني عن « الابريق
المكسور » لكلايست بلغة عامية . وكررت المسرحية
في ١٢ ايلول . ثم تلاها في ايلول مسرحية
« سبعة قواد على ابواب ثبية » لأشيل التي
قدمتها فرقة ناسي الفرنسية . وفي الليلة ذاتها قدمت
حلقة المسرح اللبناني مسرحية « الازميل »
لانطوان معلوف ، بالمرية ، وفي مساء ١١ ايلول
قدمت فرقة بارمالا ايطالية مسرحية « غورغو غلبوني »
لبوت ، وقدمت ايضا حلقة المسرح اللبناني مسرحية
« سوء تفاهم » لالير كامو باللغة العربية .

مفردات

— « كل » عنوان ام ما ينشر في ملحق النهار ، فهو يعني التعريف بجيمل ما قبل الحرب المالية الثانية .

وفيه قدم حتى الآن : فؤاد حبيش ، يوسف غصوب ، رفيف خوري ، الأخطل الصغير ، بواس سلامة ، رؤاد الشايب ، الير أديب ، ميخائيل نعيمة ، واخيراً بطرس البستاني وميشال أسمر .

من ام مقال بطرس البستاني : كثير من الكتاب والشعراء كانوا ينشرون نتاجهم الادبي في « البيان » وبرززم بشارة الخوري ، شبلي ملاط ، ايليا ابوماضي ، يوسف غصوب ، أمين نخلة ، الياس ابوشبكة ، الاخطل الصغير ، وهذا غزله ممتاز ، وبعض قصائده الاجتماعية كذلك . اللطاف برع في الشعر القصصي الاجتماعي (المال والمجال بين العرس والرمس) ابوماضي برع في الاجتماعيات وقصائد الحنين الى لبنان . يوسف غصوب كان من اوائل الشعراء الذين تجرد شعرهم من للدح وبقية الاعراض الخاصة ، وانصرف الى الناحية الفنية في الشعر ، ابتداء غصوب رومنطيقياً ثم تحول الى الرمزية ولكن روحه رومنطيقية ، امين نخلة صاحب دياحة جميلة ، يرضيك بعايره وقوة احساسه لكن صياغته الثرية اجود من شعره ، ابو شبكة شاعر رومنطيق ، حياته وشعره واحد ، لم يكن مقلداً ، ابو شبكة ممتاز .

وقال البستاني ايضاً : « عمل الآن . . الى جانب

التعليم والتأليف ، في لجنة الترجمة والتعريب في وزارة الدفاع الوطني ، وهي مني ومن الشيخ عبد الله العلامي والشيخ فؤاد حبيش ومهمتنا جعل المصطلحات العسكرية كلها عربية فنقلها عن الفرنسية والانكليزية ، لكي يتعلم الجندي اللبناني كل ما يحتاج اليه باللغة العربية . وعاوننا ضابط كبير بشرح لنا المسائل الفنية التي لا نعرفها . . .

وام مقال ميشال اسمر : اذكر اني كنت في مكنتي في المحلة عندما دخلت علي سيدة هزيلة قصيرة تسأل عن الاستاذ ميشال أي شهلا ، فقلت لها انه غير موجود . فسألني اذا كانت تستطيع أخذ بعض المجموعات القديمة من « الجمهور » فأجبتها بكثير من اللامبالاة بل وبشيء من نقاذ الصبر . وقالت انها تريد ان تجمع قصائدها القديمة في ديوان فأتها عن اسمها فأجبت « ماري عجمي » وما ان سمعت الاسم حتى انتفضت . كانت ماري عجمي في ذلك الحين ، اسماً كبيراً كما لو قلت اليوم سيون دوبونوار . . . وأخذت اتالع في الحفاوة حتى اعرض عن عدم اكرثاتي السابق .

معارض

فن الرسم الزجاجي الذي تجلي في متحف سرسق ، انتهى الموسم الفني الحالي في لبنان الذي كان حافلاً بمختلف المعارض والتنوعات ، ونادراً ما شهدت صالات العرض البيروتية مثل هذا العدد من المعارض . . . بيع الكثير من اللوحات والتماثيل . . . من ام الفنانين الذين اشتركوا في هذه المعارض : بول غيرا كوسيان - عادل الصغير - جوليانا ساروفيم - اليكي كنعان - جان خليفة - ميشال صنبوس .

يقدمها
غازي
الخالدي

معرض صالة « ايسباس » :

الناس .. يعمل كل واحد منهم بصمت
وسرية في مرسمه المعلق عليه وحده .
ان هذا التجمع بادرة طيبة للخروج
من الاستغراق في العزلة والرجسية
والفردية المطلقة ، والعودة الى العمل
الجماعي حيث يتعاون الفنانون في مجال
العرض المشترك على الأقل .. فيتاح للجمهور
أن يرى أكثر من اتجاه في معرض واحد .
ثم ان قائمة المعارض الجماعية تبدأ من
نقطة هامة هي محاولة المحافظة على مستوى
معين بين جميع الفنانين العارضين ، فتخلق
هذه الفكرة نوعاً من التنافس الشريف

مجموعة من الفنانين الشباب يجتمعون
في معرض واحد ، ولاول مرة .. في
صالة « ايسباس » في الشهر الماضي ، ان
هذا التجمع له أهميته الخاصة .. حيث يقدم
هذا المعرض أكثر من تجربة ، وي طرح
أكثر من مشكلة من خلال أعمال عديدة
لفنانين يمارسون تجربة الفن مجدية واضحة .
كما أن أكثر الاعمال المعروضة في
حدود خط المفهوم الواقعي أو من الوحدات
المستوحاة من الواقع ..
وقد تعود جمهورنا أن يرى الفنانين
يعيشون في عزلة تامة عن بعضهم وعن

التكوين عند حرقه تحت سطح
حرق أي جزء من الفوحة دون أن يمتد
التكوين أو يغير لونه.

وغير أنه حول أن يدمج بالحبيبات في
خطوط رفيعة عاتقة على وجه الفوحة عند
بها بشكل زحرف مسط عتقات غير
التيبة في لوحة لرقاء الكبيرة.

التي الس العلى عند حرقه من غير
لولا هذا الطابع لرحق الناصر الأيق
التي الس على الساحت بخطوط مونت كيات
طمت عتقة بعض التي.

بين التانين ليعتبط كل فاك على مكانه
الطبيعي بين زملائه فوهذا أكثر ما يفتد
الأنتاج التي ويرفع من مستول.
أما عن المارح من التسم:

خر من هلاوي:

عن التكون في السق التي لا ياتي
من طريق الصدفة، هذا وعتا عتبا
في هذا التكان لا يمكن أن يفت عن شيء
ما وضع في الحبة العتابة أو الساكنة
لورد حيا أو لوزانجا.

فكك يلاحظ بعض التمدد في عتقون



حرق عتقون

تكون

ونحن لا زبدي أن نصف اتجاهه هذا
أو مدرسته — ان كانت تسمى مدرسة —
كما جرت العادة لدى بعض مذاهب النقد
تسيلا للفهم والتحليل ، أو تعقيدا له
لاندرى ، لأن العمل الفني البتكر له
فرديته وليس من السهل أن ينتمي الى
فصيلة معينة أو يخضع لنفس المبادئ التي
تحكم نوعاً من الانتاج .

احمد دراق السباعي

يقول جين هيليون : لا يمكن قياس
بساطة الصورة بالمعدد الضئيل من العناصر
التي تدخل في تركيبها ، ولكننا نقيس
تلك البساطة بمدى السهولة في التوغل في
الصورة وتعتبر هذه مسألة استمرار .
هذا الكلام يكاد ينطبق الى حد ما
مع اعمال احمد .

ان احمد يعني تجربته ، ويحاول ان
يعمقها ، وهذا واضح من تناوله للمواضيع
التي يعالجها ومن طريقة الحس اللوني الذي
تحمله اعماله ، والبساطة كما يقول
هيليون ليست في عدد الوحدات الموزعة

في اللوحة وكان بمدى سهولة التوغل فعلا
في اللوحة .

ان اسطر مدلول يمكن ان تشعر به
امام اللوحات هو « المحبة » .. المحبة
لكل شيء .. للناس .. للطبيعة .. للطير ..
الألوان ..

اما الحلول التشكيلية التي يطرحها
فلا تزال في حدود الاطار الذي
رسمه لنفسه من زمن بعيد .. ولم يخرج
عنه .. لاندرى هل هذا تعصب ، ام
توقف .. ام ايمان بالتجربة .. واصرار
على تعميقها .

فانج المدرسي

الانسان باحلامه وآماله وآلامه وكل
تناقضاته حلوها ومرها ، تمشي في أعماق
وجدان الرسام ، يضع كل احساسه مرة
واحدة في اللوحة .. مع توتر انفعالي
كبير .. دون رقابة ذهنية منظمة .. بحيث
تأتي اعماله وكأنها جزء من حديث له ..
او جزء من احلامه ، مليئة بالحياة والحرارة
والحس الانساني ..

الا ان المشكلة ليست في هذا ، لأن

الحسن هو من أهم مميزات ، المشكلة
عنده في عملية اصراره على ان تكون
جميع احساسيه وعواطفه وحرارة وجدانه
آتية عن طريق شكل معين ، هذا الشكل
هو الطفل !

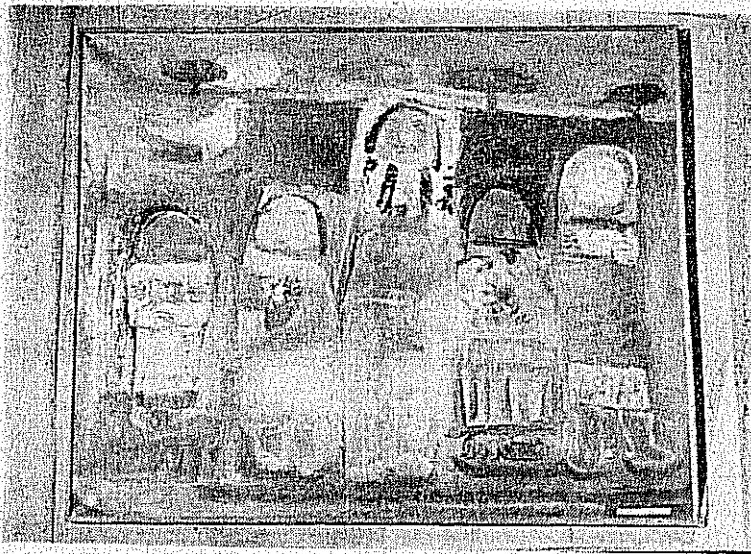
ونحن لاننكر مدى الانسانية التي
يمكن أن تمتع من خلال رسم طفل بريء ،
ولكن على رأي جروس : ان من الخطورة
بمكان ان يعجب المصور اعجاباً فوق الحد
بأي طراز يتخذه مثلاً أعلى له والافسيتي
به المطاف الى تقليد شكليات هذا الطراز
ومسيتي حتماً .

ونحن لا نقول ان الرسام مسيتي ، لأن

ارضيته ، غنية ، وأصيلة ، وعميقة الجذور .
ونحن اصلاً لا يمكننا ان نطلب الى المصور
ان يرسم كذا .. او يلغى كذا ..

لأن النقد لا يمكن أن يصل في يوم
من الايام الى عملية تحديد طريق معين
للفنان ، ولكن مهمة النقد هي التحدث
بما هو واقع فعلاً .. لا بما يجب أن يكون .

في لوحته الجديدة «الشيء والأرض»
استعمل الفنان لوناً جديداً رطباً هادئاً
من فصيلة الالوان الرمادية الخضراء الباردة
لا تقل حساسية عن الوانه الحمراء الدافئة
المعروف بها ، الا ان المعالجة لم تتغير بالنسبة
لنا من حيث المردود الحسي رغم تغير



فاتح المدرس

الشيء والأرض

اللون الاصلي وهذا مما يؤكد اصالة الفنان وعمق احساسه باللون .

اذن فاتح غير ملتزم بشكل معين، ولا بلون معين ولكنه ملتزم حتماً امام احساسه بالانسان والحياة ، وهذا الالتزام هو الذي نحاول ان نبحث عنه في كل اعماله .

نعيم اسماعيل

ليس ما يميز اعمال نعيم في التصوير هو الزخرفة التي يستعملها، ولا اللون الصريح، ولا نوع التكوينات التي يلجأ اليها ، ولكن الجو العام المطل من اللوحة ، جو الاشراق ، جو التفاؤل ، جو الشرق الضيء . . . هذا الجو الذي يكاد ينفرد به نعيم عن كثير من الفنانين التشكيليين عندنا، اما عن الزخرفة وعن الالوان فقد عودنا عليها منذ زمن بعيد ، يحاول ان يؤلف في لوحاته تكوينات متشابهة لارتباطات زخرفية شرقية احياناً ، ومستحدثة احياناً أخرى ، اما اللون فهو كما قلت صريح غير مركب ، يعتمد على البساطة وعلى التوزيع الهندسي المجدد لكل مساحة بدقة تامة .

لوحته الجديدة « جسر في انطاكية » تعتمد على ثلاثة خطوط اساسية تلتقي عند جذع الشجرة المطلة باصرار اسفل الجسر . وعلى غير عادة الفنان في اعماله كلها ، عندما يصر أن يملأ اللوحة كلها بالزخرفة وبالمساحات المحددة والمؤطرة بخط او بلون ، يلجأ هذه المرة في هذه اللوحة الى تشكيل مساحتين كبيرتين في منتصف اللوحة ، ويحصر كل الزخارف على جانبي هاتين المساحتين .

وهذا في الواقع اقرب الى فهم طبيعة الشرق البسيطة والصريحة ، وكلما ازدادت المساحات اتساعاً كلما كان الاحساس مريحاً .

لؤي كيالي

ان مشكلة لؤي انه لا يعاني مشكلة ، وعملية الانتاج بالنسبة له صارت عملية استمرار لدراسات قديمة ، واسكتشات سريعة رسمها في رحلاته الى الساحل . . .

مر لؤي في ثلاث مراحل :

المرحلة الاولى : عندما وصل من روما حاملاً معه دراساته هناك ولوحاته ،

كان عنده الخط الرفيع الذي يمحصر شكلاً ما ينفذ من خلال ارضية سوداء مغطاة بالزئبق الابيض الموشح بقليل من الترابتين الذي يحمل اثار اللون الخفيف .

المرحلة الثانية : بدأ يحاول تكثيف اللون و الترابتين ، ويضعه في جبة معينة من الوجه او الايدي ليوحي بالكلمة كما فعل في بورتريه السيدة ذات الاصابع الجميلة في آخر معرض خريف اشترك به في دمشق .

المرحلة الثالثة : وصل الى تشكيل لون عام شفاف يوزع على جميع انحاء الجسم ، ويضع الى جانبه لوناً آخر مضاداً ، ليؤكد المساحة الاولى الاكثر اهمية . كما في لوحته « الوجوه الثلاثة » .

وفي المراحل الثلاث لم يتغير في الحلول الداخلية شيء ، لافي الخط ، ولا في المفهوم العام للشكل .. ولا في التكوين ، ولا في الحس العام المشع من اللوحة ، ولا في المواضيع التي طرقها .

كانت محاولاته للتطور مقصورة على مدى تجميع او تكثيف الترابتين مع اللون .

ان « الكيالي » حفظ اسلوباً معيناً وسار عليه ، وحاول مخلصاً ان يطوره ، ولكن حفظه للحلول التشكيلية التي قدمها اول مرة واعجب بها الجمهور آنذاك تكاد لا تفارقه حتى في لوحته « من ارواد » التي يعرضها في هذا المعرض ، وهي بهذه المناسبة من لوحاته الجيدة التي ادخل فيها لوناً جديداً على اعماله .. الا ان حلوله هي .. هي لم تتغير .

هل هي عملية خوف من الانتقال الى مرحلة جديدة ينسى فيها اسلوبه ويضيع فيها شخصيته ، ام هي عملية تجمد امام شكل معين .. وتلبية لرغبة جمهور اعجب باسلوبه في فترة من الزمن .

ان الاستغراق في شكل معين ، والايمان به كحد مطلق للتجربة الحسية هو اخطر ما يمكن ان يواجه الفنان التشكيلي ، يتقلب عند ذلك من فنان تشكيلي الى فنان شكلي .

طالب اليازمي :

ان اللون عند طالب لون له طابع خاص ، يذكرني باعمال الفنان سوتين حيث يدرك الانسان ان هناك عمليات

بيالي بالشكليات والتألق التقني في الفن .
 وفهمه للشكل فهم مبني على اساس
 التكتيل الذي يخدم مضموناً انسانياً
 فالكتلة الى جانب الكتلة مبنية بشكل كأنها
 تستلهم وجودها من جاريتها ، وكلاهما
 يشكلان معاً قوة .

وهو بالتالي يمانى احساساً ادبياً معيناً
 في الوجوه ، حيث تلتقي في لوحة «استراحة
 صياد سمك» عيون الجالسين المتكتلين مع
 عيون القطة الجالسة بجذراسفل الكرسي .
 نفس الخوف . . . ونفس القلق . . .
 ونفس الذعر . . .

كأنه يقول رأيه بموقف الانسان من
 آلية العصر الحديث .. حيث لا يلجأ
 للانسان الا الانسان نفسه .

فيصل عجمي :

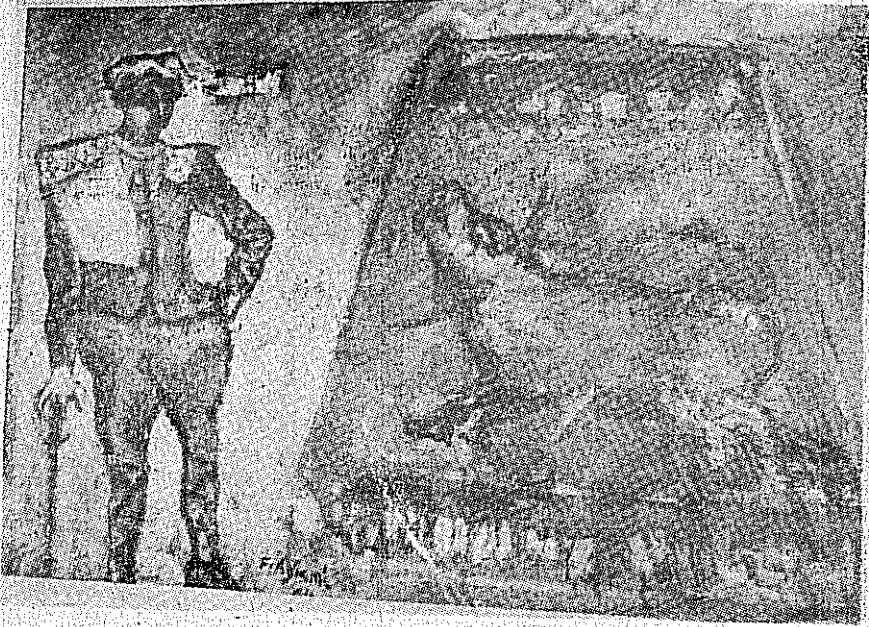
ان الجو الذي يعيشه فيصل في اعماقه
 جو دافئ ، وفيه احساس جميل .. بقي
 ان نتظر منه ان يعيش البيئة المحلية ،
 ويتفاعل مع الوانها واشكالها ليعطي شيئاً
 جديداً غير الذي قدمه في هذا العرض
 عن اسبانيا .



استراحة صياد السمك

طالب اليازجي

تركيب ومزج طويلاً تمت على «الباليتة»
 قبل ان تصل اللوحة اللونية الى اللوحة .
 هذا اللون لون شرقي بحث ، فيه
 سخونة الآجر ، ودفاء الأرض ، وكنت
 اتقى من مدة ان التقي باعمال هذا الانسان
 لانه كما يبدو من اعماله يملك طاقة حقيقية
 للتعبير .. ويرسم بطريقة فيها كثير من
 الصدق والبساطة والجرأة .. دون ان



فيصل عجمي

تسمى اعماله الجديدة عملية تقبقر او عودة
ولكنني اسمها عملية بحث جاذ عن اسلوب
خاص به .

ولعل اجمل اعماله اللوحة التي تشعر
خلالها بجو سيرالي بديع فيسه روح
الاسطورة ، اتذكر وانا اراها اعمال
الفنان المصري المعروف عبد الهادي الجزار ،
واقصد لوحته « فتاة حمراء مضطجعة » !

سعيد مخلوف :

سبق ان قلت ان سعيداً يملك طاقة
من التعبير ، واحساساً غنياً بمخامة الخشب

من اسبانيا

هذا مع التأكيد بان المعالجة التي قدمها
اعماله كانت ذات طابع خاص به ، وخاصة
من ناحية اللون الترابي الحار الذي يسيطر على
اكثر اعماله .. والفهم العام للمشاكل
الشكلية عنده ناضجة وخاصة في تحليل
شكل « الثور » في اللوحة الصغيرة .

جوليان قطيبي :

فوجئت وانا انتطلع الى اعمال جوليان
بهذا الاسلوب الجديد الذي طلع به علينا .
فقد سبق ورأيت له اعمالاً غاية في التجريد
واطلاق حرية اللون ، ولا يمكن طبعاً ان



نحت خشب

وقدرة جيدة في تطويعه واعطائه مسحة
من روحه ، ولكن المشكاة لا تزال قائمة
بالنسبة له ، ففي هذا المرض بدأت اشكاه
تميل الى الزخرفة والى التأنيق ، والى

سعيد مخلوف

البيانات الشكلية دون البحث وراء قيمة
معينة كما كان في اول أعماله .

لماذا ؟

لماذا لا يعود سعيد مخلوف بكل تواضع

وقد استطاع الدكتور شهابي ان يستفيد الى حد بعيد من ثقافته وخبرته وتجربته في الفن التشكيلي في الزوايا واللقطات واختيار المواضيع واخراجها بشكل يدل بالفعل على حساسية الفنان التشكيلي وفهمه للتكوين .. وللاطلاقات التشكيلية في الصورة الفوتوغرافية .

اما العمليات التقنية من تكبير وتحميض وتصوير .. واستغلال امكانيات الصدفه في عمليات الطبع فهذه امور تعتمد على الخبرة والتجربة الطويلة والدراسة .. التي اخذ شيئاً منها من قسم التصوير الفوتوغرافي في مركز الفنون التطبيقية الذي هو احد خريجه .

تعليق على رأي « المعرفة »

كتب تحرير « المعرفة » في العدد الماضي تعليماً على مقال لي حول معرض الازاهير الذي اقيم في دمشق مؤخراً .. احب ان اقف عنده لحظة :

اولاً : اشكر التحرير لامتامه بقضايا الفن التشكيلي ، وهذا دليل آخر على لقاء مشاكل الفن التشكيلي مع الادب والموسيقى وسائر الفنون .

وهي ايضاً لغة كريمة ، وبادرة طيبة تحمل من قضية النقد عملاً ايجابياً عمالاً .

الى دراسة النحت دراسة جدية ، ويجاول ان يطلع بكثير من الصبر على اعمال الفنانين العالميين المعاصرين والقدامى ليرى من خلال تجاربهم كيف عالجوا (الفورم) أي الشكل ، وكيف فهموه !

واقترح ايضاً ان يمارس الرسم مع النحت .. لأن عملية الرسم متممة للنحت ، واما سأله .

والنحت كما يقول هنري مور : وسيلة بطيئة للتعبير ، وانا اجد في الرسم وسيلة نفسية مفيدة لبعض الافكار التي لا اجد متسعاً من الوقت لتحقيقها في النحت .

معرض الدكتور قتيبة الشهابي

عرفنا قتيبة رساماً قبل ان نعرفه مصوراً فوتوغرافياً ، وكونه رسام سابق يوضح الالهية الخاصة التي ينفرد بها معرضه الفوتوغرافي .

لأن عملية التصوير اساسها ثلاثة امور : الحس ، والمين ، والآلة !

اما عملية الفن التشكيلي .. ففيها مشاكل .. وامور .. اكثر تعقيداً من مشاكل التصوير ..

اما فيما يتعلق بموضوع « البورجوازية » فلم أكن أقصد من كلامي حين تكلمت عن موضوع معرض الازاهير ، ان الازاهير بموضوع غير انساني ، ولكن القصد كان عن موضوع اقامة المعرض نفسه ، والطريقة التي اعد بها ذلك المعرض ... وكان من الممكن ان نأجأ الى تعبير آخر غير « البورجوازية » لانها بالفعل كلمة استهلكت كثيراً في مجالاتها وفي غير مجالاتها .

واما عن موضوع معارض فلسطين والجزائر والثورة السورية ... والفن الذي تقترحه المعرفة . فالوضوع له عدة ابعاد :

● اولا : يمكن طرح فكرة أي موضوع وطني على الفنانين دون اكراه احد على تبنيها ، لأن الفن لا يمكن أن يأتي من الخارج ، فاذا لم يحس الفنان نفسه بالفضية ، وتنبع من اعماق نفسه لا يستطيع أن يعبر عنها بصدق !

● ثانياً : نطرح الفكرة ولا نمجد الاسلوب أو المدرسة التي يجب أن ينفذ بها الموضوع ، فالفن التشكيلي من أمم مقوماته الحرية الفردية ، وكل شيء له طابع فردي ليس من السهل وضعه تحت اقسام معينة أو اخضاعه لقوانين أو مبادئ ثابتة لا تتغير .

اذ لا يمكن ان نقول للفنانين الكلاسيكيين ، والرومانتيكيين والتأثيريين والوحشيين والتعبيريين والتجريديين والسيراليين والدادائيين ارحموا جميعكم موضوع كذا بطريقة المدرسة الواقعية !

● ثالثاً : ان اللوحة التي اشرفت في المعرفة - وهي من الرسوم البلاغية - اقرب الى الاتجاه التوضيحي التسجيلي (*) ، بينما ليست مهمة الفنان ان يسجل الاحداث التي تجري حوله ، والاسمي مؤرخاً لاننا مبدعاً . فالبينا قد سبقت جميع وسائل الاعلام « لتسجيل » كل احداث الحياة والناس والطبيعة بشكل وصلت فيه الى حد الاعجاز .

« ان الفن على رأي (دكتور بسيوني) ليس تسجيلاً لما تراه العين في الطبيعة من اشكال وانما هي عملية توحيد لكل القوى الادراكية في نظام مترن ، وان الاستجابة الانفعالية للطبيعة لا تخلق الفن مالم تتكامل مع ميل نحو التركيب الخيالي ينظر اليه ككتابة في حد ذاته . »

● رابعاً : ان الطبيعة كانت في القرن الثامن عشر والناسع عشر « غاية » في حد ذاتها بالنسبة للفنانين ، كانوا يفتنون في نقلها حرفياً ، بينما اصبحت اليوم « واسطة » يستفيد الفنان من معطياتها ليخلق عملاً فنياً ليس له علاقة بالطبيعة وقد لا يشبهها ، يجعل رأيه ووجهة نظره من خلال لون أو خط أو مساحة ، دون النظر الى ماذا يشبه ، او هل يطابق الشكل الأصلي ام لا ؟

● خامساً : ان اعمالاً من نوع اللوحة التي اشرفت كنموذج للفن الذي تقترحه « المعرفة » يمكن ببساطة ان يرسم مثلها اي فنان درس الفناء الفن (*) بسرعة فائقة ، ولا تكلفه الا ان يستعيد خبراته في فهم التصريح لجسم الانسان ، يرسم

(*) المعرفة اقترحت الموضوع ، لا الشكل . وهي تقترح بالطبع ولا (تقرض) — التحرير

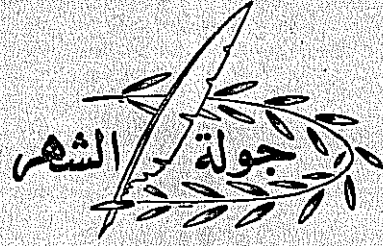
(*) لانظن ... أبداً !

حادثة معينة ، انما هو رأي وحس وكشف ورؤية
 وبناء جديد للشكل على اساس فهم جديد له .
 كيف نقبل في العلم حقيقة وصول الانسان الى
 القمر !! ولا نقبل في الفن حقيقة تطور الفن
 التشكيلي الى لون مطلق والى مساحة مطلقه ،
 والى تكوين مجرد عن حادثة او موضوع ؟
 ونطلب الى فنانينا أن يرسموا كما رسم «دافيد»
 و «البحر» قبل مئة سنة من الزمن ؟ (*) .

كما يرى دون ان يعمل ذهنه في البحث عن خلفيات
 فكرية او حضارية او عن تكوين او ملمس او
 خط او علاقات تشكيلة .
 وتكون النتيجة لوحة اعلانية تفيد في الدعاية
 ضد الحرب .. اما ماذا تحمل من قيم فنية تشكيلة
 حقيقية فهي ليست أكثر من مجرد اعلان ناجح .
 الفن التشكيلي ليس مجرد تقرير او اعلان او
 رواية قصة يقدمها الفنان عن معركة او مشهد او



(١) لمانقشة . فالمعرفة لم تستطرد الى مثل هذا ابدا . ان السيد الخالدي كان يقترح موضوع
 (فلسطين) للرسمين . فاقترحت (المعرفة) أيضاً موضوع (الثورة السورية) سرفقاً بفكرة نموذجية
 لثورة بلغاريا . دون فرض الشكل . وكان هذا واضحاً في دعوتنا الى الاقتباس عن مختلف فنون الشعوب
 دون ماحاجة الى جر الموضوع نحو (الوصول الى القمر) وتجميع الموضوع ، في دعوة نحن متفقون
 عليها جميعاً .



مع تيارات الفكر العالمي

عزاد الشاذلي

تسكع الثورة الكوبية في طريق التفتيش عن عقيدة وخطة — الثورة
الغريفة التي انتصرت بالزحف المتعاضم حتى النصر خلال ستة اعوام —
بدأت الثورة بالاصلاح، ثم دفعتها الأحداث الى تخطيه نحو التبدیل الثوري
— محاولة وضع الماركسية اللينينية في قاعدة الايديولوجية الكاسترية، وتناقض
النظر والعمل في الممارسة الاشتراكية — ماهي حوافز تطوير الحركة
الكاسترية من اصلاح الى ثورة، ومن اعتدال الى تطرف — ماهي مفارقات
هذه (الفوضى المنظمة) — ؟

الفقيرة في الجنوب الى الشرق، حتى العاصمة
هافانا في الشمال الى الغرب، وتطهر الارض
التي تطورها شبراً أثر شبر، ويوماً بعد يوم،
حتى دخل جيش الفلاحين العاصمة المترفة،
بعد أن ساندته معظم القوى الوطنية ومشت
في قيادته أوفي ركابه .

لعل أهم ماميز (ثورة الفلاحين
والطلاب) التي قادها الحامي البورجوازي
الثائر فيدل كاسترو، أنها نشأت حقاً في
حضر الشعب، لافي مخايمة المدن وأقيمتها
السرية. وقد ظلت الثورة تعاضم في سيرها
وتقدمها انطلاقاً من منطقة (سيرا) الجبلية

عنصراً أساسياً من عناصر جراتهم وقوتهم، وراء قيادة، لم يكن يُعلم ماذا كان يدور في رأسها حين قدمت صدرها للقيادة. إنما نعلم الآن أنها قيادة كانت تعني منذ اليوم الأول - على الأقل - أن لا سبيل للقضاء على روح الانقلاب، إلا بالثورة. والثورة حركة قاعدة، لا حركة قمة. يستوي في نظرها، المستغلون والاقطاعيون، والمحتكرون، واولئك المحترفون الذين يصنعون الانقلابات.

قلنا من قبل (*) أن (جيش الثورة) كما سماه الرئيس كاسترو، أفراده فلاحون بقيادة طلاب، ومشاركة مجموعات غير قليلة من البورجوازيين المثقفين، وأصحاب المهن الحرة وسواهم، بمن يعد القائد الأول أحد أبناء طبقتهم.

أما الفلاحون فقد عادوا بكثرتهم إلى أرضهم ومناجهم، بعد أن وضعوا أسلحتهم الخفيفة في مستودعات العاصمة، وأما من اهله الثورة لممارسة التبعية السياسية، فقد انضم إلى (الميليشيا) التي ستكون الثورة بحاجة إلى حمايتها أيام الشدة.

مولدها في الأرض الفقيرة، وفي الهواء الطلق، بين الجبال والغابات والصحاري، وهدفاً الأرض الطيبة الغنية، حيث يعيش الظلم إلى جانب الثروة سيدين مطلقين ومن حولهما ضحايا الظلم والثروة: المواطنون.

إنها بصورة ما، هجرة، والهجرات كثيراً ما تحدثت تسلاً وتدرجاً، فإذا ما أخذت هذا الشكل الجماعي، أعلنت مها كانت صامته عن ضمير ترمد ورفض، فإذا ماشاها العنف، تكونت في دوار عاصفي يدعى ثورة.

لقد اشتهرت ثورات العالم الأمريكي اللاتيني، بأنها ثورات يقودها عسكريون أشداء مغامرون، لا يلبثون أن يقبضوا على عنق الحكم، للحق أم للباطل، ويأتونه من يمين أو من يسار، فيفلحون أو يتعثرون فيسقطون. بينما تفرد ثورة كوبا بأن زادها مواطنون لم يعرفوا قبل الثورة سوى الناجل والرفوش سلاحاً. ولم يفتقروا من الأنظمة، سوى نظام الوقوف صفاً واحداً، في غارات تقليدية على حقول اقصاب السكر. ولعل عفويتهم كانت

(*) جولة الشهر - العدد ٤٣ -

وفي الحكم ، في الهافانا ، منذ الشهور الأولى من عام ١٩٥٩ لم يكن ثمة سوى الرئيس كاسترو وبعض المثقفين الاشتراكيين - معتدلين ومتطرفين ، الى جانب الطلبة ، وبعض البورجوازيين من المدن : خليط قيادي عجيب لا يلبث أن يتفكك ، ويمسك صياغة نفسه ، تحت تأثير عاملين اساسيين : شخص القائد ، وطارئ الحدث السياسي .

كان قواد الميليشيا قبل عملية النزول من الشاطئ الامريكى عام ١٩٦١ - يصرحون ان ثورتهم يمكن ان تكون اي شيء ... إلا شيوعية . وكان الحزب الشيوعي قد رفض التعاون مع (جيش الثورة) بمحجج ايدولوجية واستراتيجية ، قد لا تنقض نظرياً ، ولكن القائد لم يكن خلال زحف الثورة ، مستعداً للجدل فيها فتخطى الحزب ولم يكتف جفوته . بقي ان القائد الظافر يجب ان يقنع بتسلم زمام حكم مطلق ، يؤزره في تحمل اعبائه القاصمة ، بعض الرفاق ، رفاق المسيرة النضالية ، وبعض الطلاب الذين كانوا يساعدون في فتح ابواب المدن لجيش

الثورة . وهؤلاء كلهم ، لم يكونوا بلا خيرة في ادارة الدفة فحسب ، بل كانوا كما قال كاسترو ، بلا ماض عمالي او فلاحى ... ولم يكن القائد نفسه سوى شاب من عائلة موفورة الرزق ، بورجوازية ، لا تخلو مكتبته كحمام ناشيء من بعض مؤلفات فلسفية واجتماعية وتاريخية ، يجب ان يكون بينها كتب عن حركات الاصلاح ، والثورة الفرنسية ، والاشتراكية في القرن التاسع عشر ، وبعض مطبوعات ماركسية لينينية وسواها .. إن شأنه شأن أي مثقف اسبوى او افريقي ، او امريكى لاتيني في القرن العشرين .

وهكذا ، فلكي نجيب عن الاسئلة التي طرحناها فيما سبق - الجولة الماضية - حول المبادئ التي يؤلف مجموعها عقيدة ، والاساليب والمسوغات التي يؤلف مجموعها خطة عمل ، في ممارسة الحكم الثوري تبعاته . يجب علينا أن نحيط بمعض الاحاطة ، بالخلفية التي انطبعت فوقها صورة الحكم الكاستري وهي كما اسلفنا ، خليط من ألوان سياسية واجتماعية وايدولوجية

وعاطفية ، جمعها الثورة إبان الانقضاء ،
وان تجتمع ثانية إبان الحكم واستتباب الامر .

القائد يملأ الاطار

ليس يهنا شخص الرئيس القائد ،
الا بقدر ما يساعدنا على وضع الأجوبة
المشودة . وطالما ان الفلاحين وهم قوام
جيش الثورة لا يحكمون وليس بوسعهم ،
ان يحكموا وان الطلبة الذين تملأ لجناهم
مقاعد الحكم ، لا يمارسون اي سلطة الا
عبر ارادة كاسترو المباشرة . وطالما ان
الحزب الشيوعي ، وهو اكبر هيئة منظمة
مثقفة في البلاد ، قد وضع نفسه على هامش
الثورة ، الا من صادقها على هامش ايضاً
وطالما ان عمال المدن البروليتاريين
الحقيقيين - لا تلق بهم الثورة ، لأن
ترف المدنية قد افسدهم ، بل انهم لم يكونوا
جنوداً في طلائع جيش الثورة ، بل لم
يكن دورهم سوى دور الرديف لا الرائد
خلاقاً لما درجت عليه الثورات الاشتراكية
فان نتيجة واحدة يمكن بلوغها بالاستنتاج
ان جهاز الحكم في ثورة كوبا ، لم يكن
بالواقسع سوى الرئيس كاسترو ورفاقه
حصراً ، والى ان تنقيف دور الشعب في

الحكم او وراء الحكم ، فليس الا التقرير
بأن الحكم دكتاتوري ، يمارسه فرد مطلق
الصلاحية كامل المسؤولية . واذا كانت
حجة الحاكم المثالي وهو هنا ضرب من
ضروب (الماثل المستبد) ، ان حصاد
الحكم ليس لفئة او لطبقة ، او لعائلة ، او
حتى لنظمة سياسية - حزب او سواه -
وصدقنا الحاكم بحجته ، وكان صادقاً : بقي
ان معنى الديمقراطية معلوم في هذا الشرع
باعتبار انها ليست حكم الشعب للشعب
فحسب بل بالشعب ايضاً وفوق كل شيء
اذ ليس من حاكم لا يزعم انه في خدمة
الشعب ، والصالح العام . وليس من مقياس
لهذا الزعم الا بقدر ما يكون الحكم في
يد الشعب نفسه ، بشكل وباسلوب يسوغان
ممارسة الحكم تسويقاً شرعياً .

فاذا سلمنا مبدئياً بصحة هذا المفهوم
الديموقراطي ، كان لا بد من اخراج
حكم كاسترو من حيز الديمقراطية ،
وان لم يكن مقترحاً له ان يخرج من حيز
(خدمة الصلحة العامة) فهو اذن يحكم
لشعب حقاً ولكنه لا يحكم بالشعب .
يبقى على الباحث او المراقب ، اما ان

يدفع حكم كاسترو بالامتداد وارتجال الهوى ، وتحكيم الفوضى ، كما يريد خصومه . او يعذره باخلاصه ، ويسوغ اعماله بحسن نيته ، وانه نسويغ ضعيف في عالم جماهير المصير - او يعترف بان (جيش الثورة) المنتصر ، بفلاحيه وطلابه ليس أداة صالحة للحكم والنهوض بتبعاته ، مهما اسرفنا في التفاؤل ، وسلمنا ببقاء ضمير الشعب ، ولا بد من مرحلة طويلة ، يمر بها هؤلاء الثوار ، ليتسلموا زمام المسؤوليات . وهذا ماتصر عليه الكاسترية اصراراً شديداً ، في الاكثار من بمئات الدولة ومنحها الدرامية السخية .

وقد يكون لدى الرئيس القائد عذر آخر ، لا يقل حجة عن اعذاره الأخرى ، وهو انه لو وضع الثورة الطاقرة بين ابدي رجاله واعوانه الذين رافقوه وواكبوا الثورة من اقصى اليمين الى اقصى اليسار ، ومن فلاح السيرا ، الى عامل الهافانا والف من هذا الخليج العجيب حكماً برلمانيا ديموقراطيا ، على الأسلوب الذي تفتي به واشنطن ، ولندن ، مثلاً ، لكان على الثورة أن تجابه موجات

من اللجج والخصومة والمعارضة ، لاثبت أن تودي بها ، وتهدر سنوات طويلة من الشقاء ، والحرمان والتضحيات الجسام . يضاف الى هذا أن الثورة ، مها وصفت بعموض أهدافها المذهبية والفكرية ، اثناء زحفها ، فلم يكن بالعامض لدى أحد من جيشها اوقادتها أن الاستغلال الرأسمالي ، هو الهدف الاول في مرمى النار ، وأن اي نظام يدعم الاحتكار والاستغلال ، مباشرة ام بالواسطة ، عمداً أم عفواً ، يجب ان يكون سيئاً ، غير ديموقراطي ولا شعبي .

لسنا زجع فيما نقرره من واقع ، في توضيح ملامح الثورة الكاسترية ، الى أقوال القائد ، أو كتبه ونظرياته . بل هو حصاد ماتوافر لنا من دراسات وبحوث متناقضة في موضوع الكاسترية ، فمنها ماوضع كاسترو موضع البطولات الخالدة في تاريخ كفاح الشعوب ، ومنها ماظل بالرجل الى منزلة الممثلين الفاشلين . وليس الا بعد نيسان من عام ١٩٦١ إثر فشل محاولة الغزو الموجهة بالكوبيين المهاجرين ، من الشاطئ الأمريكي ،

يعترف رأي عام عالمي واسع بالتفاف الشعب الكوبي حول ثورته ، واستماتته حقاً في حمايتها . ولا فرق ان يكون هذا الرأي العام ، معادياً للكاستيرية أم صديقاً لها .

أما وأن الرجل هو عضل الثورة كما هو دماغها ، ومصدر وحيها ، لا يراجع ولا تفرض عليه ، حتى الفكرة الصائبة ، والحجة الدامعة - كما يقول فيه اصدقاؤه - فلتنظر إلى بعض افكاره وآرائه وتصوره للثورة والحكم فيما وصلنا من قول له أو عمل . وعلينا في البدء أن نحترس من الظن بأنه رجل فلسفة ومذهب : أوصاحب محاولة في انشاء مدرسة ، وتصنيف نظرية ، فهو ليس نهرو في بلاده ، ولا ماوتسه تونغ ، بل من المؤكد أنه اقل حظاً من ثقافة الفلسفات الاجتماعية والسياسية من زملائه في القيادات الافريقية امثال سينكوتوره ، ونكروما ، وسنغور ، الذين سبق ان عرضنا نظرياتهم ، وحللنا محاولاتهم الفلسفية والمذهبية في اقتباس الاشتراكية وفهمها .

ولعله لا يكثرث لأن يكون حكيماً مثل (نهرو) ، وشاعراً مثل (ماو) واديباً مثل (سنغور) وخطيباً مثل (سينكوتوره) ولعل كتاب الظلم الذي قرأ فيه شقاء الشعب في جبال السيرا ، وفي مزارع القصب بجوار الهافانا ، ابلغ لديه حجة وارشاداً من (رأس مال) ماركس ، وشروح لينين عليه . ولقد اعلن الرئيس كاسترو في احدى خطبه أنه قد تأثر بالماركسية اللينينة ، اكثر مما كان يظهر به أو يريد الظهور . ويبدو أنه اطلق هذا القول بعد محاولة النزوم الشاطيء الامريكى عام ١٩٦١ وقد مرت سنتان على الثورة ، ليسوع انعطافه الحاد نحو الاشتراكية .

ولم يكن من قبل في أي قول له أو عمل - في حدود ما نعلم - ما يفهم منه أنه ماركسي أو يريد ان يكون . كل ما في ثورة كوبا ، صنعته يد كاسترو وحدها بلا مرأى . لولاه لساحت الثورة في حقول كوبا ، كما تسبح مياه الفيضانات فلا تلبث أن تفيض وتجف . ولولاه لما قام حكم ثوري بعد بلوغ الزحف

مداه ، لأن الرجل غذا مسؤولا عن كل شيء . وفيما عداه ، فالكل صاحب حاجة وسؤال . ويعرف وزراؤه وجنده واعوانه ان لاحد لعناده ، ولا مرد لمضائه . فان لم يكن صاحب كل مشروع وكل خطوة في تفكير او تدير ، فلا بد أن تظفر بقناعته ورضاه . وقناعته اول مادة في دستور الدولة غير المكتوب .

وعلى هذا فان اشتراكية كوبا إنما تقرأ في كتابين : كاسترو بالذات ، وهو كتاب قليل الصفحات ، محدود الكلمات ، وكتاب التطبيق العملي اليومي لمبادئ الثورة . وهي مبادئ غدت تكتشف يوماً بعد يوم ، كما قلنا تحت وقع الحدث وتطور التجربة الاستقلالية .

ويمكن تلخيص الكتابين فيما يلي :
أ - في البدء وابان الزحف على العاصمة من جبال السيرا كانت كلمات كاسترو الثورية لاتعدو مضمون دعوة الى الحرية (و سيادة الشعب) و(حقوق الانسان) (*) ، وما يرادفها من كلمات عريضة ،

تعني الاصلاح دون الثورة ، كأن الدعوة مزيج من شعارات الثورة الفرنسية ، والاشتراكية الطوباوية في القرن التاسع عشر ، وهذه تؤلف ثقافة الملايين من المثقفين غير الماركسيين في كثير من دول امريكا اللاتينية واسية وافريقية متسربة عن طريق اوروبا والغرب السياسي عامة .

اما مضمون الدعوة المادي ، فليس يتعدى الاصلاح الزراعي ، كجانب من جوانب الاشتراكية ، كأن تنص بيانات الثورة على ضرورة توزيع الأراضي بين الفلاحين ، والتعويض على مالكيها بما يوازي عشر سنوات من بدل اجارها .

كذلك في نصوص البيانات الأولى ان عمال حقول السكر يحق لهم ان يستولوا على ٥٥ بالمئة من انتاج الحقول ، وعمال الصناعة في المدن ، على ٣٠ بالمئة من الأرباح - نسب لم تنفذ فيما بعد ، بسبب استيلاء الدولة على المصانع والحقول معاً ، وتبدل صيغ الفائدة المقررة للعمال والفلاحين من اسهم في الربح الى انصبة محدودة من الأجر والمرتبات .

(١) من خطبة لكاسترو عام ١٩٥٩ (نريد ديموقراطية صادقة لاتنقل حقوق الانسان ، لا خبز بلا حرية ، ولا حرية بلا خبز ولا دكتاتورية فرد او طبقة ، او فئة ، او عائلة ، هذ هي انسانيتنا) .

ب - يلحظ اعتدال مبادئ الثورة الكوبية ، في اول قانون الاصلاح الزراعي عام ١٩٥٨ . حيث ورد النص على مصادرة الاملاك التي تزيد عن ٤٠٢ هكتار . بينما بدأ الاصلاح الزراعي في دولتين اشتراكيتين عام ١٩٤٥ مثل بولونيا وبلغاريا بمصادرة ما يزيد على ٣٠ - ٥٠ هكتاراً .

ج - كذلك يبدو الاعتدال في تمويض المصادرة ، حيث ورد النص قبل عام ١٩٥٩ على منح التمويض للمصادرة املاكهم ، سندات بفوائد على الدولة بنسبة ٤٥٪ خلال عشرين عاماً . وانها لفائدة اكثر سخاء من فوائده منحت لاصحاب الاملاك في اصلاح زراعي طبقته اليابان في ظل الاحتلال الامريكى . كذلك فان اجل السندات على الدولة في الصين الوطنية ، حيث جرى اصلاح زراعي ايضاً ، يمتد الى اربعة وعشرين عاماً لعشرين .
ل - تماظمت الثورة في الحركة

الاصلاحية ، في عامي ١٩٦٠ و ١٩٦١ ، مرة عند الالتحام مع الحكومة الاميركية في سلسلة من التجديات وردود الفعل ،

ومرة بعد فشل النزوة المشهورة (*) ففي الدقيقة الاولى من العمل الثوري صودرت ممتلكات الشركات الامريكية والشركات التي تسهم فيها اموال امريكية . وفي الدقيقة الثانية ، امتت الشركات الكوبية بالذات . بينما لم يرد في اي قول منسوب للرئيس كاسترو حتى عام ١٩٥٨ اي حديث عن التأميم ، سوى تأميم شركات الكهرباء والمواصلات ، مما هو مألوف في البلاد الديموقراطية نفسها .

هـ - تحولت الأراضي الزراعية المؤتممة في نهاية عام ١٩٦٠ الى ٦٢٢ تعاونية سكر و ٣٣٠ تعاونية الزراعة المتنوعة وتربية المواشي والدواجن ، و ٥٠٠ مزرعة جماعية ، لتربية الماشية على نطاق واسع . وسواء اكانت الوحدة الزراعية صغيرة او كبيرة ، تعاونية او ادارية حكومية ، فان من خصائص الاقتصاد الزراعي الاشتراكي هناك هذه الوحدات تختلف كل الاختلاف عن الكونخوزات والسوفكوزات السوفيتية . لأنها عدت مجرد منظمات ادارية

(*) من خطة للرئيس كاسترو أمام جث ضحايا الغارة الجوية التي مهدت للنزوة : (ايها الرفاق العمال والفلاحون . هذه هي ثورة الفقراء ، بالفقراء ، للفقراء ..) وسميت الثورة يومئذ بثورة (الديموقراطية الاشتراكية) ...

ولست منظمات انتاجية مستقلة ذات كيان
ومسؤولية ، يكافأ فيها الفرد لقاء سهمه
الانتاجي ، لا مجرد انتم عامل يستوي
ورقيقه العامل الآخر ، في استحقاق أجره
كموظف اداري ، سواء أكان عمله منتجاً أم لم
يكن . ولقد عدا التعاونيون في النظام
الكوي يقبضون رواتبهم ، كالموظفين دون
وازع او حافز سوى جهودهم وحماهم ،
واخلاصهم للثورة . والاشتراكية المادية
ان لم تسقط من حسابها ، الحوافز المعنوية
الخلقية ، فهي إنما تعتمد التنظيم الدقيق ،
والحساب المرقوم ، والكفاة بحسب الجهد ،
لا بحسب الحاجة - واتباع الحاجة مرحلة
عليا أخيرة في مراحل التقدير الاشتراكي -
أما الجهود الانتاجي التعاوني ، فلا يمكن
أن يستوي فيه جميع المواطنين مهما صدقت
نيتهم وضح عزمهم . وان استوى فعن يقين
لا عن تسليم ، وبحساب لا بافتراض .

ملاحع عامة

سندرس فيما بعد ، شيئاً أخرى
للتطبيق الاشتراكي في كوبا ، لتأكد

من أن الاشتراكية الكاسترية ليست
ماركسية تطبيقاً ولا تفكيراً . ولا
يكفي أن يحطب كاسترو مرة ، طاعناً
على رجال الدين الذين ناءوا حر كنه ،
ومنتصراً للفقراء والمساكين (*) ، ليقال
انه ملحد ماركسي ، كذلك لا يكفي ان
تمتلىء شوارع الهافانا بصورة لينين الى
جانب صورة الزعيم الاستقلالي الكوي
في القرن التاسع عشر جوزه مارتى ،
ليقال أن كوبا شيوعية .

فلنوجز الملامح الاشتراكية الكاسترية
بالخطوط الكبرى التالية قبل النظر في
صيغ التطبيق الاشتراكي ، وما وراءها
من آراء وحوافز .

اولا : إنها اشتراكية عفوية ، انطلقت
باسلوب فروسى تقليدي ، في الانتصار
للضعيف ضد القوي ، في جو من القعقة
وصليل الصنوج ، لتسبح النفوس محمد
الفارس المثالي الجميل .

وبالتالي فقد تحطت الثورة مرحلة
التخطيط الاشتراكي الى حيز ما يظن إنه
(التطبيق الشيوعي) ، باغداق السخاء في

(*) من قول للرئيس كاسترو في احدى خطبه ان (خيانة الفقير هي خيانة المسيح) .

ضدنا فهو معنا) تؤكد سلوكها القاعدة
المعاكسة (من ليس معنا فهو ضدنا)
لذلك، هاجر الالوف من المواطنين
خارج البلاد، وكان اول المهاجرين
اصحاب الخبرات والاختصاص، ولا عبرة
هنا للدعاية الكاسترية التي تلاحق الهاربين
بأنهم ديول امريكية. اذ بالواقع أن الفنين
انتشروا في انحاء امريكا اللاتينية كلها، طلباً
للرزق والكرامة، حينما استقبلوا، لدى
اهل اليمين واهل اليسار على السواء.
ومها يكن شأن بعض الهاربين الذين
التحقوا بالفرقة المجنونة على كوبا، فان
السلوك الثوري المحتاج لا يمكن ان يسوغه
مثل تحمك لجنة الطلاب باساندتهم الجامعيين
عندما ناقش هؤلاء بعض مرتجلات اللجنة
مطالبين بحذف اذني من احترام التقاليد
الجامعية فقالت لهم اذا لم يطب ذلك لكم
فارحلوا...

ان الثورات التي تضع التبديل الثقافي

غير موضعه على العامل والفلاح دون
تبديل واقعه، واكثر — دون تطوير
كفاءته الانتاجية، جنباً الى جنب مع
مظاهر العناية به وترفيهه — سنرى
شواهد ذلك (*).

ثانياً: اشتراكية سريعة الانتقال
من اصلاحية انسانية الى اشتراكية
المصادرة والتأميم بلا تعويض مع الاستغناء
عن مشاركة القطاع الخاص، والمواهب
الفردية، والخبرات المعتمدة، قفزاً الى
جماعية مرتجلة، تشدّها انظمة قاسية،
لتجعل منها ادارات حكومية يقوم عليها
أنصار مؤمنون، لا خبراء ولا
رجال اختصاص، ان في التقنية اوفي
الادارة (**).

ثالثاً: انها اشتراكية عضوية. تتميز
غيظاً، لا تفرق في اندفاعها المحتاج بين
هدف قريب اوبعيد. وبدلاً من أن
تأخذ بالقاعدة المنطقية المعادلة (من ليس

(*) يطيب للثورة الكورية ان ترفع في الشوارع والاماكن العامة لافتات مكتوباً عليها:
(هنا الفردوس المؤم) و (الفلعة المؤمة) و (ملوك المحوس المؤمنون) الخ الخ.
(**) كأن معهد مثلاً مركز قيادي حساس في (المعهد الوطني للاصلاح الزراعي) INRA الى طالب
في طب الأسنان من انصار كاسترو، يفاخر — هذا الطالب — بأنه يستطيع مصادرة اي مصنع او مخزن
بورقة صغيرة تحمل توقيع — عن رويه دومون في كتابه: (كوبا اشتراكية وتومية).

والاجتماعي هدفاً لها ، لا يمكن ان تخفف من اعبائها بفرط الاختلاج والارتجاج ، والحرون ورفس كل ماوراءها. والافما الفرق بين نظام ثوري ، وحلبة فروسية على الطريقة المكسيكية . ١٠ .
وعلى هذا، يمكن اجمال الحوافز والعوامل وراء هذه النوعية من السلوك الثوري بالعناصر التالية : **الدعاية السياسية ، الغضب ، السرعة ، ثم عدم وضوح النظر الايديولوجي أمام الشوار منذ البدء وباستمرار .**

الشواهد والوقائع

فلنستعرض بعض الشواهد والوقائع البارزة في سير عملية التطبيق الاشتراكي كما تصنعها تلك الحوافز والعوامل .

الدعاية السياسية :

في مجال التشويق ومجمل الواجهة السياسية ، تذكر الاعمال والمنشآت غير المنتجة ، التي قصد بها النظام الثوري الى تحقيق الرضاء أو الى الاهتمام به ، كانشاء المستشفيات ، والاندية ، والمدارس ، وبيوت الشعب من طرز جميلة وفخمة — على الطريقة البورجوازية الاميركية —

دون أن تنهياً لهذه المنشآت اسبابها الفنية وادارتها الاختصاصية . وقد اثبت حتى كامل العمال ، يتألف بيت السكن فيه من خمس غرف . مما يعز على الوف المواطنين انشاء مثله ، بله أنه لا يمكن تعميمه على جميع عمال الدولة. يبقى القول أن الانفاق على مثل هذه المرافق سخاء في غير موضعه وصفه الخبراء بالتبذير ، لصفته غير الانتاجية ، ووصفه المراقبون بأنه (واجهة) ليس وراءها حقيقة . ان اي نظام اشتراكي لا يمكن ان يبدأ من النهاية. ولا يعقل أن يبنى للعامل الزراعي الذي اصبح تعاونياً ، بيت بخمس غرف ، منذ الأيام الأولى للشورة عام ١٩٥٩ إلا اذا كان هذا الثوري بورجوازيًا — كما يقال — ينشد الاستحجام ، لا مواطناً ينشد الامن والعدل مع وعد صادق بمكافأة الجهد والعمل . ولقد أنهم كاسترو ظلماً ، بأنه ذو عقلية بورجوازية يجرب أن يجعل منها اشتراكية هجينة ، والحق ان النظام في ايامه الأولى كان يظن انه بحاجة قارعة الى مثل هذه الواجهات السياسية التي ارهقت الدولة ، ولم ينجح بهرحها أحداً

من قريب او بعيد ، ثم عدل عنها (*) ،
او عن بعضها .

وما قيل عن (بيوت الشعب) ، قيل
عن (سياحة الشعب) ايضاً . فقد
وضعت الدولة وسائل وخدمات ونفقات
ضخمة ، للترفيه عن الشعب ، بالسياحة .
وكانت مظاهر هذه الخدمات توم الناس
او تريد ان توهمهم أن الاشتراكية زهية ،
وأن الفردوس هاهو ، على الارض ،
مؤمناً ...

كذلك تذكر الدراسات ، افلاس
(مخازن الشعب) التي انشئت لبيع حاجات
الاستهلاك بأسعار رخيصة - - سعر الكلفة
بزيادة ١٢ ٪ - - وخرجت عن دورها ،
بسبب نفقاتها الادارية ، وعدم تمكنها من
الاستمرار لفقدان معظم المواد التي
تستورد هاهن الخارج ، وكان لابد ، لكي
تستمر من ان تلجأ الى احد سبيلين : إما
تقنين المادة ، أو رفع أسعارها ، مما فوت
على الناس مباحيج (مخازن الشعب) ، بله
تكبدها نفقات جديدة تضاف الى نفقات .

كذلك تذكر الحالات التي لم تهرع
فيها الدولة الى التقنين ، فوقعت في احضان
الجاعة . كأن تسخر (الادارة الثورية)
في الصباح بذبج الماشية - من سبعمائة
وخمسين الف رأس عام ١٩٥٩ الى مليون
ومئة الف رأس عام ١٩٦٠ وعام ١٩٦١ -
فتقرض رأس المال الحيواني ، بدلاً من
أن تعده للتنمية الآجلة وترى الادارة
نفسها امام مجاعة اللحم قتلجاً الى التقنين
الجائر ، بعد اليسر الدعائي - بمعدل ٢٥٠
غراماً من اللحم اسبوعياً .. - (***)

وعليها ان نضيف تحت عنوان :
الدعاية السياسية ارقاماً اخرى ، اهتمت
عملية التنمية وشوشتها ، في الاقدام على
زيادة اجور العمال - بنسبة ٢٠ ٪ خلال
عامي ١٩٥٩ - ٦٠ - وزيادة ايام العمل
السنوية - من ١٨٠ يوماً الى ٢٠٠ -
٢٤٠ يوماً - مما اوجد موقفاً تضخيمياً
مفاجئاً كان يجب ان يوازيه - اقتصادياً -
زيادة انتاجية ملائمة .

ولا يهمل في هذا السبب ذكر

(*) كان من المقرر في خطة سكنية لعام ١٩٦٢ انشاء مئة الف بيت سكن من هذا الطراز ..

(**) الارقام من تقرير الخير (دومون) وكتابه : (كويا اشتراكية وتسمية) .

الغضب - ومثلما ان (الدعاية السياسية) لا يصح لها ان تتخطى حدودها من الشعارات والتوجيه الى المرافق الحساسة، والشؤون الاساسية لتجمل منها مجرد ادوات للاغراء والتغريب كذلك ، فان الغضب الوطني اذا تعدى حدود المقاومة وصلابة المواقف المشروعة ، الى الخلط بين التنظيم والخلق فانه لا يصبح اداة غير قومية وغير انسانية فحسب ، بل قبل هذا وذاك ، انه يغدو غير اقتصادي باقل التعابير العلمية .

ان للثورة الكويبية ان ترد الكيل كيلين في تحديها الولايات المتحدة، وقبولها التحدي معاً . وليس من يأخذ عليها تأميم مصافي البترول الامريكية عندما رفضت أن تكرر البترول الخام السوفييتي . وليس من يناقش الثورة في موقعها عندما الغت امريكا كوتا السكر الكويبي الذي تتمون به ، كتدبير انتقامي ، فعمدت الثورة الى الاستيلاء على ثمانمائة مليون دولار من الاموال الامريكية الموظفة في كوبا ، كانتقام من انتقام . انها مواقف سياسية بحثة، لاتعني سوى الاطراف في الخصومة

(الكاديمية العلوم) التي انشأها أحد الانصار التحمسين، وعهد برئاستها الى نفسه.. فوظف فيها اكثر من ثلاثمائة اداري.. بينما لم يشرع باعداد اي جهاز علمي اوفي لها . كذلك يذكر اكتشاف كاسترو بالذات اثناء جواره له ان احد العامل الصغيرة قد سجل في جدول العمل مئتي عامل ، بينما حاجته الفعلية لا تزيد عن ثلاثين .. الخ الخ ..

انما يحسر الناقد الاشتراكي مثل هذه النفقات والمرافق ، في باب الدعاية السياسية ، لا في باب الاصلاح الاجتماعي ولا التنمية الاقتصادية . وهي نفقات عدا عن أنها تهبط ميزان الدولة ، تؤخر خطة التنمية - اذا كان هناك خطة - واكثر من هذا - فان حصادها يرتد على المواطنين فيما بعد ، خيبة مريرة وعدم ثقة في القيادة . وقد يحدث ان تراجع الادارة عن هذه (المنجزات الواجبة) فنقول (تجربة وخطأ) وهو قول معقول . وقد يحدث الا تراجع تحت ضغط العامل السياسي فنقول (ان الثورة لاتراجع الى الوراء) . وهو قول فيه قدر غير قليل من الغرور وكبرياء الفرسان الرومانطيين .

السياسية ؛ في جانب كوبا او في جانب الولايات .

لكن امتداد نزوة التأميم السريع والشامل الى المرافق الوطنية الصغيرة بعد الكبيرة ، من مصنع الى فندق ، ومن متجر الى دار سينما ، ومن كساء الى غذاء — هو ما أخذ على الثورة ، عندما خيل اليها أن كل (مالك) يجب أن يحتجب وراءه رأس المال الأمريكي . والتأخذ على الثورة ، لم يكن بورجوازيًا ليبراليًا ، ليقال إنها خصومة ايدولوجية ، بل هو اشتراكي في المقام الاول ، قال به اصدقاء كوبا وفورتها ، من عدة أطراف يسارية متطرفة ومعتمدة ، على كل صعيد وطني ، واقتصادي وانساني .

يقول روني دومون ، الذي ائتمته الرئيس كاسترو في دراسة ثورته ، ونقدها ، والتقرير عنها أن الاتحاد السوفيتي رأى اتاجه الصناعي ينهار بين اعوام ١٩١٨ — ١٩٢١ بنسبة ١٨٪ عما كان عليه عام ١٩١٣ قبل الثورة ، ليس بسبب الحرب الاهلية وحدها ، بل بسبب تشميل التأميم وتسريعه وهروب الرجال التقنيين . وقد

اعتبرت الصين بالتجربة السوفيتية ، فاستعملت ، في مرحلة الانطلاق ، مصطلح الشركات الاقتصادية المختلطة — قطاع عام وخاص . فاذا أتاح هذا المنطلق لبعض ألوف من الرأسماليين الوطنيين أن يستمروا خلال فترة من الزمن ١٩٤٩ — ١٩٥٦ ، في استثمار اموالهم وخبراتهم ، الى جانب الدولة وبمجايتها ، فان هذا لا يذكّر أمام ماخى من فوائد في حفظ مستوى الانتاج الوطني وتنميته ايضاً . وكان بوسع كوبا أن تعتبر بالتجربتين الاشتراكيتين الكبيرتين ، لاسيما في تعاملها مع التلكات غير الامريكية ، من أوربية او وطنية ، وتجد من تأميم المرافق التي ليس بوسعها اتقان ادارتها . فذلك افضل لها اقتصاديا .

كذلك يتقل (دومون) عن زميلين له هما (هوغ ولوار) في كتابها (التنمية الاقتصادية في الصين الشيوعية) قولها ان القطاع الخالص في الصين حتى عام ١٩٥٢ يملك أكثر من ثلث الصناعة الحديثة ، وما يقرب من ثلثي التجارة ، بالإضافة الى مجموع الانتاج الزراعي .

وقد يكون من المفيد هنا ان نذكر

كما سبق أن اجملناه في جولات سابقة من ملامح الثورة الصينية ، أن الرئيس ماوتسه تونغ ، كان يكتب منذ عام ١٩٤٥ أن البورجوازية الصينية مثلما شاركت في النضال الوطني التحريري يجب أن تشارك في المراحل الأولى من التحويل الاشتراكي ، وأن مشاركتها ضرورة وطنية واجتماعية ، ولا عبرة فيما حدث من عدم مشاركة البورجوازية الروسية في بناء الثورة ، إذ كما يقول ماو - ان ظروف الصين التاريخية ، عندما بدأت ثورتها ، تختلف كل الاختلاف عن ظروف الثورة السوفيتية عام ١٩١٧ .

ان الظروف التاريخية ، والمستوى الاجتماعي ، والطاقة الاقتصادية المادية ، في بلد ما ، يطبق الاشتراكية ، أصبحت وحدها مجموعها ، مقياس تجربتها ، وميزان حرارتها واعتدالها ، ومصدر الأفكار والخطط التي تترجم ايدولوجيتها الى واقع اجتماعي انساني سليم . (*)
وأخيراً لا بد ان نذكر بأن (دومون)

لا يقتصر في تسيطة التأميم السريع ، على المرافق الصناعية من وطنية واجنبية ، بل يذهب الى أن الاستيلاء على الارض الزراعية ، والتسريع في الجماعية ، قد أدى الى انخفاض الانتاج الزراعي ، انخفاضاً يدعو الى القلق ، برغم الحماس النادر الذي يدعم به العامل الزراعي ثورته الوطنية والاجتماعية ، وبرغم صدق رجال الثورة ، في موكب كاسترو .

ان (الغضب) ليس مستشاراً صادقاً ، مهما ازين بالحماس ، والفروسية . كذلك فالواطن البريء ليس هو الذي يدفع ثمن الحقد على الخصم الخارجي .

السرعة - تحت عنوان السرعة ، تذكر أمور شتى في نقد التشريك الكوبي . وبدعي ان نقد المنطق الثوري الخاطيء ، لا يعني نقد الثورة ، وجوداً وكياناً . ولكن كما يجب ان يحذر الثوار من ان يصبح الخطأ ، عاهة ملازمة ، لا يبررها سوى قولهم : الثورة لا يمكن ان تتراجع الى الوراء !!

(*) في جولات سابقة من (المعرفة) خلال عام ١٩٦٤ عرضنا الى تفاصيل هذا الرأي اثناء بحث الاشتراكية البوغوسلافية ، مقارنة بطبقات الماركسية اللينينية في الاتحاد السوفيتي .

الذي وصفناه في جولة سابقة انه المواطن المحروم من ثمرة الشجرة التي يغرسها ويسقيها ويرعاها ويكاد يحرم حتى من الامتراحة في ظلها . ومعلوم ان الجندي العامل الذي انطلق من جبال (السييرا) هو الذي دخل الهافانا العاصمة ، وراء كاسترو . ولكن كاسترو هو الذي دمج ثورته في قول له بأنها ليست لثقة ، أو طبقة ، أو جماعة أو منظمة . ولكن العامل الزراعي الذي يرتقي الى (تعاوني) أو الى (جماعي) لا يحق له باسم أي اشتراكية أن يشعر بالخصومة نحو الفلاح (الفردى) الذي غرس الأرض وأحباها ، ولم يصبح مفرسه احتكاراً ، ولا حبه الأرض عداً . لسيادة الدولة فوقها . ان الكولخوز السوفيتي لم يستطع أن يهضم هذا الفلاح العريق ، حتى في أقصى أيام التطبيق الشيوعي الستاليني ، ولا استطاع (الكومون) الصيني أن يقتلعه أو يحول كما حاول الكولخوز الأول . بل قد رأينا - في بحث سابق - أن التنظيم السوفيتي قد أوسع للفلاح الفرد ، بقدر من المكتنارات حول بيته بزراعتها وشمورها وبيعها لنفسه

وفي الحق ان التراجع ، عندما ينكشف الخطأ ويصبح مشهوداً لا يعتبر حيلة استراتيجية ناجحة فحسب ، بل يدل بأقل دلالاته على ثقة القيادة بنفسها ، وقدرتها على التقدم والتأخير ، بكل خطى واثقة حازمة عندما يحزب الأمر ، ويبرم القضاء .

وفي آخر القراءات عن التشرىك الزراعي في كوبا ، ان حرص الثورة على تمويل الزراعة الخاصة ، لاسيما في انتاج السكر ، لا يقل عن حرص الثورة على تطبيق الجماعية في بعض المناطق رغبة في تعميم الآلة الحديثة ، وتيسير استعمالها . بل قد عدلت الثورة عن كثير من مشاريع التملك الجماعي ، عندما ذر لها قرن الخلاف الأهلي العنيف بين الفلاح التقليدي مالك الأرض الصغيرة الذي يحب أرضه ويتعشقه ، وبين العامل الزراعي ، الذي غدا في حماسة الثورة يطعم في امتيازات يطل منها على الفلاح وبشيء من الحقد والكره .

بدهي أن الجندي الاول في (جيش الثورة) الكوبي ، هو العامل الزراعي ،

الجماعية او التعاونية الادارية ، التي هي منظمة توظيفية ، اكثر مما هي مؤسسة انتاجية اشتراكية صالحة . وعندما يخطر للدولة او لفته الحكم أنها قادرة على ادارة المرافق العامة بيدها مباشرة ، مها تكن يدها قادرة عامة ، لاتلبث أن ترى نفسها تحت سيطرة بيروقراطية غائبة ، ذات سلطات وامتيازات لاتقاوم . واذ يشتد خروشوف ذات يوم ، في حملته العنيفة على الامتيازات البيروقراطية التي تحكمت بالتخطيط السوفيتي وجمدته على تقاليد الأيام الأولى الشديدة ، كان يكررات مصالح لها قد ارتبطت بوضع الخططة السوفيتية ، وأن ثورة الحزب ، قدامتها الجهاز الاداري الضخم ، المتمد افقياً وعمودياً امتداداً حجب وجه المستقبل ، ومدى الرؤية الثورية بالذات . ولقد قيل عن حق إن محاولات خروشوف فك الحزب الثوري عن السيادة البيروقراطية ، بعملية تمزيق مؤلمة ؛ قد اثار عليه عدااء المصالح التي اضر بها هذا التمزيق ، فكانت وراء عوامل سقوطه .

فالتسريع في تطبيق الاشتراكية

وحاجته ، ترغيباً له في العمل الى جانب مزرعته ، في المنظمة التعاونية المجاورة . حتى لقد غدا من القضايا المسلم بها علمياً وتجريبياً في الدول الاشتراكية أن (التعاونية) تربية بالرضى والترغيب ، وان الجماعة اعداد أرقى للانسان العامل ، لاتأتي الا في المراحل المتطورة العليا ، حيث تتوافر العناصر التقنية توافراً يساعدها على ممارسة الادارة نفسها دون انفصام بين اداري وتقي انفصاماً طالما أدى الى مفارقات مربكة في مدى التطبيق الاشتراكي .

وعلى هذا ، فالخطوة التماونية ، وبعدها الخطوة الجماعية ، هي اكثر من تنظيم ، واجراء إداري . إنها بلوغ العقلية العامة مستوى معيناً من الادراك الواعي ، والخلق الاشتراكي . وبدهي أن هذا البلوغ ، لا يتم في عمليات سوق وحشد مصطنعة ، وخلال مراحل قصيرة من الزمن . وهنا يبدو التسريع في التشريك ، وكأنه حشر للآدميين ، حشر القطعان ، دون أي اعتبار انساني . واذ يدرك الحاشرون أن الزمام لا يمكن تسليمه لهذا المجموع البدائي ، فانهم يلجأون الى

ثم إن الحماس غير مشمر عندما لا تقوده
 الخبرة ، وبمزره الاختصاص . إذ قد
 تظن الثورة ، كما يقرر (دومون) أن
 في حشد العمال أيام الآحاد ، لحصاد قصب
 السكر ، توفيراً على الدولة ، وإفادة من
 حماس الجمهور للقيادة . والحق أن هذه
 السخرة الرضائية ، تكلف الإدارة
 نفقات اطعام ونقل تفوق اوتعادل
 — على الأقل — ما يقدمون من أجور .
 يضاف الى هذا أن حصد الاقصاب على
 مستوى الأرض ، عمل خبرة ومراس ،
 فاذا حصدت فوق الأرض بقليل أو كثير
 كما يحدث عادة في مثل هذه التظاهرات
 العمالية ، ذهب جزء من القصب هدرأ .
 ثم ان القصبه المحصودة على ارتفاع ،
 لا تنمو نمواً قوياً ، كتموها لو قصت من
 أدنى ، فتحسب هذه الخسارة على حساب
 الموسم القادم ايضاً . لقد فقأ دومون
 بديوس صغير ، هذه الخرافة الجميلة التي
 كانت تقود العمال يوم الأحد ، الى مزارع
 الاقصاب في مظاهرات حماسية . ولعل
 النظام الثوري قد عدل عنها .
 بوسع اي باحث أن يقدر حق التقدير

الكويتية ، وراء احتدام التحدي بين
 كوبا وامريكا ، قد خلق وحدات ادارية
 تعاونية وجماعية يقوم عليها انصار
 مؤتمنون ، يقبضون الرواتب ويوزعونها
 على من دونهم من عمال وتعاونيين ،
 دون ان يكون هذا التنظيم قادراً في
 المستقبل على خلق روح تعاونية او جماعية .
 ولعل ما توصل به هذه الوحدات الانتاجية ،
 ان ليست محسوبة كفاءتها المادية ، وبالتالي
 انتاجيتها ، حساباً علمياً ، من جهة . ومن
 جهة ثانية فليس للتشجير واتناء التوظيف
 اولوية في انتاجها واستهلاكها . لأنها
 وحدات ادارية ، ليست ذات شعور
 بالمسؤولية . وهي لا تسأل وتُسأل عن
 التمويل في حال او استقبال . انها عمليات
 توظيف جماعي ، لغاية تدركها الدولة
 وحدها . وحسب الدولة شعورها الراهن ،
 أن عمالها مأخوذون بالحماس للثورة
 والايمان بها .

ومع ذلك فان الحماس ، بحسب تقرير
 (دومون) لم يمنع هبوط انتاج السكر
 تدهوراً من ستة ملايين ونصف المليون
 طن عام ١٩٦١ الى ٤٠٨ طن عام ١٩٦٢
 الى ٣٠٨ طن عام ١٩٦٣ .

طموح الأرقام التخلفة الى التحرر من العوز والانحطاط ، والتخلص خاصة من مركب النقص ازاء الغربي المتقدم ، وهو مركب في أساس الكثير من الحصومات العالمية ، عندما يصطدم بمركب الغرور ، وأحياناً ، مركب الجنون في اعماق اصحاب الاستعمار العتيق .

ولكن تقدير هذا الطموح الانساني المشروع الذي يميز الحركات القومية في النصف الثاني من القرن العشرين ، لا يسقط من الحساب ، اخطاء مهلكة وخسارات قاسمة ، تجرديوها على المواطنين الأبرياء ، الذين قد لا ينظر اليهم النظام ، كبشر ، بل كقطع صغيرة في عجلة انجاح النظام ، عندما يدفع عجلته نحو الصعود دفعاً حماسياً متهوراً .

ان أي سرعة في أي مجتمع ، يجب ألا تنفصل عن احتمال ثقلها وتمثلها والجري معها ، وعلى الأخص في عصر لا تمتنع فيه اسباب السرعة عن بلوغ أي

مجتمع شديد البطء قبيء الحركة. والتمثل هنا ، عملية جدلية ، قوامها التكيف مع الحدث الطارىء وتكييفه مع الحاجة والطاقة في وقت واحد معاً. أما التكيف فانساني ، لأنه يسدل على تفتح الذهنية ، يقبول الحدث ، فهو شارة حضارية . وأما التكيف ، فتبدو فيه القدرة الكاملة على الفعل ، بعد الانفعال ، وهو شارة حيوية تشير الى سلامة العضوية الاجتماعية ، وفعاليتها. أما السرعة التي تنشدهم بظواهرها الخارجية ، وكأنها مفروضة فرضاً ، على وسط يتناوب معها ، فانها لا تلبث أن تتزلق على رؤوس المنحدرات الجرداء ، وتتهدر عبثاً .

وهنا نرانا مضطرين مرة اخرى ، الى الاستمرار في بحث الكاسترية وتطوراتها ، بجولة ثالثة . وسيكون موضوع الحلقة الثالثة ؛ عدم وضوح الرؤية الايدولوجية امام الثوار الكوبيين ، وانعكاس ذلك على تعثر التطبيق الاشتراكي .

فهرس علم

الصقحة

- ٥ الاستقناء المعرفة - كيف نكتب تاريخنا القومي (الملمة الرابعة)
- ٨ ● احمد الفتيح
- ٤٣ ● سلامة عبيد

الآداب

- ٤٦ الشعر في المجتمع الصومالي
لكاتب الصومالي جون فياني

- ٥٧ شمس النهار
النص الأدبي لمسرحية توفيق الحكيم
بقلم نبيل فوج
القاهرة

- ٦٦ العيد « قصة »
بقلم عبد العزيز هلال

- ٧٥ احبك « شعور »
للدكتورة عاتكة الخورجي
بغداد

علي كنعان

الفنون

٨٤

مدينة الخالدين

لما كس ايتان

تعريب صبحي زخور

٩٠

صاحب السعادة الطائر

للأديب الألماني كورت غوتر

ترجمة محمد حوب فوزات

كتاب المعرفة

١٠٦

عصر النبي عليه السلام

عرض وتحليل خليل الهنداوي

مقابلات المعرفة

١٢١

الشاعر المغترب جان زلاقط

بقلم عيسى فتوح

المكتبة العربية

١٢٦

كتاب الجامع في أخبار أبي العلاء المرعي

تأليف محمد سليم الجندي

تحقيق عبد الهادي ماسم

عرض وتحليل منير العمادي

تأليف روبرت لاغور
عربي محمد بسكي
عرض وتحليل علي الخطيب
الطرابلس

تأليف الفروي
عرض وتحليل جعفر الخطيب
طرابلس

في أممها الغربية
تأليف فرج فلاح
عرض وتحليل علي الخطيب محبي

علاء شايب

رواقتي هادي

عرض وتحليل علي الخطيب
عرض وتحليل عاصم صالح السامرائي
طرابلس

الفصل العربي

مجموعة قصصية لرواقتي هادي
عرض وتحليل محمود عثمان

١٥١ اكليل شوكة حول قدميه

مجموعة قصص تأليف لور غريب

عرض وتحليل ياسين رفاعية

١٥٤

النفق والارقام

تأليف اسكندر لوقا

نقد عدنان بن ذريل

١٥٧

اخبار الادب والفن

١٦٢

رسائل المعرفة

١٦٤

فنون

جولة الشهر

١٧٦

مع التيارات الفكرية والعالمية

الاعلان في (المعرفة)

قررت لجنة الادارة والتحرير قبول الاعلانات في مجلة المعرفة - ابتداء من شهر حزيران ، وقد كتبت الادارة الى المؤسسة العامة للاعلان ، وتم الاتفاق على تسوية الاجور في صفحات المجلة .

والادارة يصرها ان تملن ذلك لمن يهمهم هذا الشأن ، مع لفت النظر الى ان المجلة ستحصر اعلاناتها في انواع خاصة منها . ولا تقبل أي اعلان ، بأي صيغة ورد ومن أي مصدر أتي .

وبالاجمال فان الاعلانات المقبولة هي :

- أ - اعلانات الدوائر الرسمية ، ومؤسسات الدولة والشركات والمنظمات التي يسمح لها باذن من مرجع رسمي .
 - ب - الاعلانات عن الكتب والمطبوعات المختلفة ، وماتت الى النشاط الفكري بصفة .
 - ج - الفرطاسيات ، وانواع المواد الطباعية ، وشؤون المكتبات ، ودور النشر والمواسم ، والمناسبات الثقافية .
- ولما يلي تسوية نشر الاعلانات في المجلة . وسيفرد لها قسم خاص في الصفحات الأخيرة فقط :

لمرة واحدة

٢٠٠ ل س

صفحة كاملة

١٢٥ ل س

نصف صفحة

٣٥٠ ل س

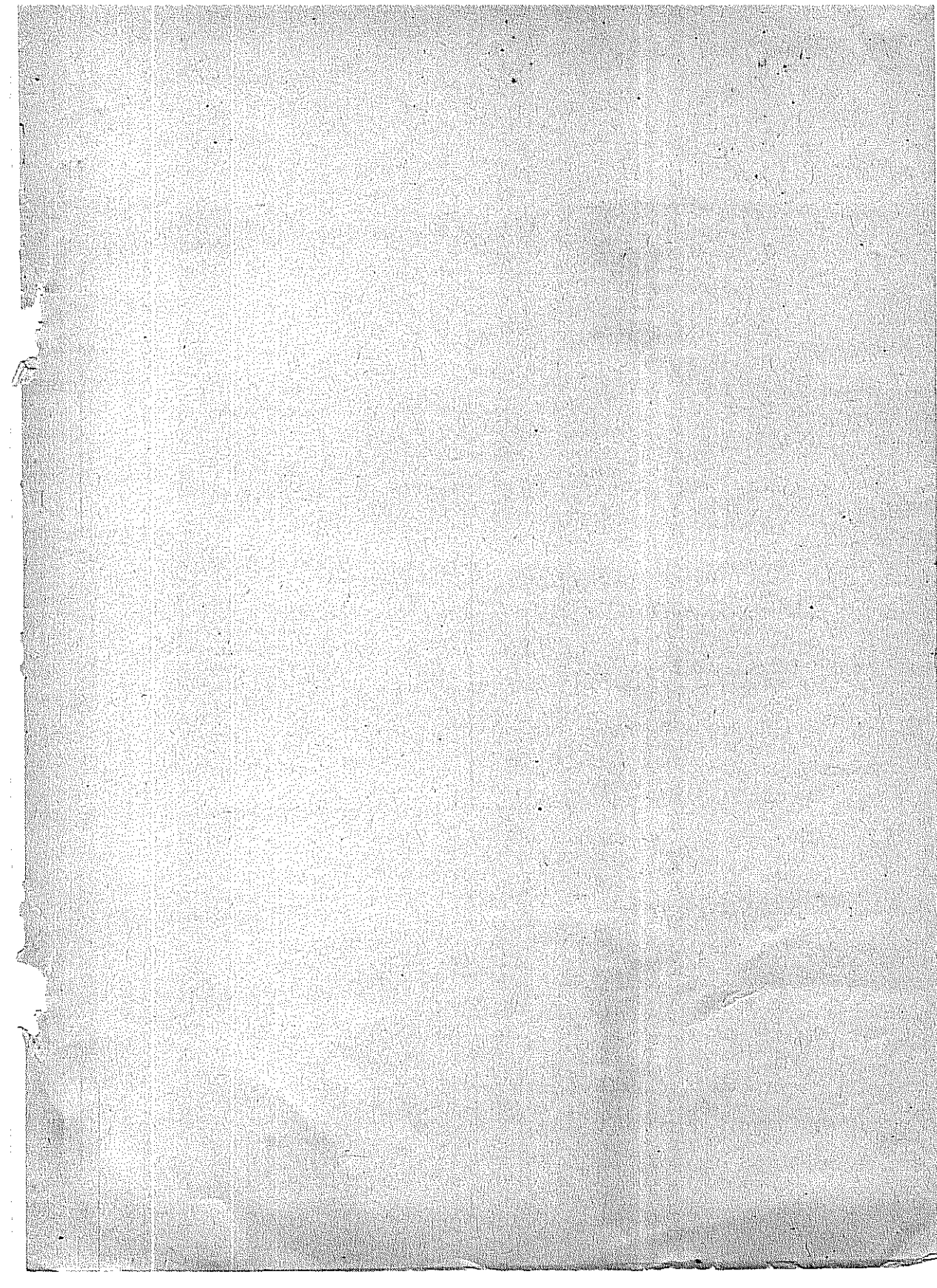
الغلاف من الداخل

١٥٠ ل س

نصف الغلاف من الداخل

ان مجلة (المعرفة) توزع على نطاق عربي واسع يشمل جميع البلاد العربية في المشرق

والغرب بلا استثناء .



ALMa`rifa

Cultural Monthly Review

Published by

The Ministry of Culture and National Guidance
Damascus Syria

Al - M'arifa deals, in Three Separate Sections, With Social
Sciences, Letters, and Arts in Syria and The Arab Land

FOURTH YEAR № 44

OCTOBER 1965

عدد ٤٤

مجلة المعرفة